Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

### الأخارف بين الفلسفة وَعلم الاجتماع ً

د کتور الت بدم محر ریکروی استاد علم الام تماع جامعت ترالاب سندریة

دَارِالْعِضِ الْمَامِعِينَ ٤٠ ش سوتيد الأزاريطة - ١٦٣٠١٦٣ ٣٨٧ ش تفالنالسويس الشكي - ٥٩٧٣١٤٦







# الأخ الأربي الفاسكة وعنام الاجتماع

الدكتور الستسيد محيد بكروكي استاذعم الاجستان بجامة الاسكندية

Y ...

دارالع فن الجامعين ٤٠ ش سوتيد الأزارطة ف ٤٠٩٠٦٦٣ ٢٨٧ ش تنال السويس الشايي ته ١٩٧٣١٤٦



اعتبرت الأخلاق ، منذ نشأة الفكر الفاسفى ، مبحثا أساسيا من مباحث الفلسفة . واهتم الفلاسفة ، على مر العصور ، بتخصيص مكان هام للأخلاق فى مذاهبهم الفلسفية ، على اعتبار أن الفلسفة تبحث فى القيم الشلائة الأساسية وهي والحتى ، والحتى ، والجال ، .

ويعتقد الناس ، حين يتكلمون عن الاخلاق ، أن مفهوم هذه الكلمة لايثير أى خلاف بين المفكرين . ألا يميز كل منا الانحلاقي من غير الاخلاقي ، وإن اختلفت معابير هذا التمييز ؟ ولكن هذا الاختلاف ذاته هو الذي يفصل بين التجاهين أساسيين في معالجة مسائل الأخلاق ، اتجاه القسدلاسفة ، واتجاه علماء الاجتماع:

فيرى الفلاسفة أن قوانين الأخلاق وعامة يه لا تتأثر بحدودالزمانوالمكان فكما أن المنطق يبحث فى قوانين الفكر ، فكذلك الأخلاق فإنها تبحث فى قوانين السلوك الانسانى .

أما المدرسة الاجهاعية فتقول إن الإنسان الذي يعيش في مجتمع معين لابد أن يمكس المبادى، الأخلاقية والعادات السائدة في مجتمعه والضمير الأخلاقي عند الإنسان يتقيد كثيرا بما يسود في المجتمع من معتقدات وعادات وتقاليد. ولذلك فإن الإنسان يحكم على الأفعال والتصرفات لا من خسلال ضميره فحسب ، بل من خلال ضمير المجتمع ،

والآخلاق كما بدرسها الفلاسفة ليست وعلما ، في نظر علماء الاجتاع: ولكنها يمكن أن تصبح موضوعا لعلمه: وهذا العلم يطلقون عليه اسم. وعلم الظواهر الاخلاقية ، وهى إذا أصبحت علما فيجب أن تفصل فصلا تأمايين النظرة الذاتية ، والنظرة الموضوعية ، أى أن تفصل بين دراسة ما هو كائن وما يجب أن يكون .

ويدل فلاسفة الأحلاق على و عمومية ، القيم الأخلاقية بقولهم إن الناس في جميع الازمنة والأمكنة قد قسموا ، وما زالوا يقسمون الاعمال الإنسانية إلى أعمال طببة وأعمال خبيئة . كما أنهم قد اتفقوا على وجسود سلطة وقد اعد أخلاقية ، وإن حاولوا أن يخرجوا على هذه السلطة أحيانا ، وقد لا يكون سلوكهم موفقا في جميع الحالات ، ولسكن حسب المدرء أن يستعرض الأمر في نزاهة وإخلاص ، فإذا تبين له وجه الحير سار فيه بإرادة طيبة .

ويرد علماء الاجتماع على ذلك بقولهم إن و مدلول و الطب والخبيث ، والخير والشر نختلف باختلاف الحضارات ، وقد أثبتت البحوث الاجتماعية التي قام بها العلما، في مناطق مختلفة مع سطح الأرض أن ما يعد أخسلاقيا في مجتمع معين قد لا يعد كذلك بالنسبة لمجتمع آخر ، وأن ما تحرمه الأخلاق في زمان معين ، قد لا تحرمه في زمان آخر . أما عبي وجود الإلزام الخلقي ، فإنه يجمل من الأخلاق حقيقة موضوعية دون ريب ، ولكن بشرط أن ندرس و طبيعة و هذا الإلزام ، وحدوده ، وتأثره بالمعتقدات والتقاليد بالنسبة للمجتمعات المختلفة ، وهذه الدراسة تجعل من الإخسلاق ظاهرة اجتماعية ندرسها لنعرف حقيقتها و نتبع أصولها و تطورها .

وقد حاولنا ، في هذا الكتاب ، أن نمرض كلا من الاتجاهين الفلسفي و الاجماعي في دراسة الأخلاق بعد أن مهدنا لذلك بمقد ممات عامة عن المعرفة الفلسفية والمعرفة العامية وعن الحاسة الحاقية . واقتصرنا فى القسم الأول على نماذج من التفكير الفلسفى فى الأحسلاق، وراعينا فى اختيار هذه النهاذج أن تمثل المذاهب الأخلاقية الكبرى فى الفلسفة، وكذلك الاسس الأخلاقية المستمدة منى عقيدتين كبيرتين هما البوذية بوصفها عقيدة لا تقوم على الوحى ، والإسلام بوصفه أحد الديانات الكبرى المنزلة ، وأولينا اهتمامنا خاصا للاخلاق فى الفلسفة البونانيسة وهى المنبع الأول الذى استمدت منه كثير من الفلسفات الأخلاقية وجودها . واهتممنا أيضا بمذهب المحلات على العلسفة الحديثة ، وكذلك وكانت ، على اعتبار أنه أشهر مذهب أخلاقي فى العلسفة الحديثة ، وكذلك لأننا ناقشنا فكرته الاساسية عن و الواجب ، أو و الأمر الحتمى ، فى مواضع متفرقة منى الكتاب ، وعلى الأخص عند كلامنا عن الالزام الحلقي فى الاسلام، وعن تحديد خواص الظاهرة الأخلاقية عند دوركيم "

أما برجنون فقد اعتبرناه همزة الوصل بين الفدلاسفة والاجتاعيين حين تكلم عن مصدرى الاخلاق والدين، ونظر إلى الاخلاق والمغلقة، على أنها أخلاق الجناعة المحدودة، وإلى الاخلاق والمفتوحة، على أنها أخلاق الإنسانية التي تتخطى جدود الزمان والمكان:

وكرسنا القسم الثانى من الكتاب لموضوع الضمير الاخلاقى: فتكلمنا عن خصائص الضمير، وعن التفعيرات الختلفة لنشأة الضمير الاخلاقى: واحتممنا با لتفسيرات القائمة على الفلسفة التجريبية وعلى العلوم الوضمية لكى نمهد بذلك لمرض وجهة النظر الاجتاعية في بحث الظواهر الإمحلاقية وهي موضوع القسم الثالث.

 الاخلاق: فبينا أن كونت لم يسهم بشيء في معالجة الأخلاق وفقا لما ارتآه الاجتماعيون فيما بعد. كما أن دوركيم ، رغم جهدوده المتصلة . وبحدوثه المتعددة في الأخلاق لم ينجح تماما في فصل وجهة النظر التقديرية عن وجهة النظر العلمية الصرفة .

ولم يتدعم المنهج العلمى في دراسة الظواهر الأخلاقية إلا بفضل جهمود ليفي برول، الذي فند دعاوى الفلاسفة، وبين ما فيها من خلط بين مفهوم الدراسة النظرية والتوجيه العملي.

ثم جاء ألبير باييه فأكمل حَلقات البحثُ في علم الظواهر الاخلاقيــة . ومنى بتفصيل أسس المنهج العلمى ، والقواعد التي تتبع في ملاحظة الظـواهر الأخلاقية : واستخلاصها من مصادرها المختلفة .

ونأمل أن يكون الكتاب ، على هذا النحسو ، مفيدا لدارس الأخلاق في أقسام الفلسفة وعلم الاجتماع ، كما تأمل أن يشيع القارىء العادى الذى يريد أن يحيط إحاطة شاملة بالاتجاهات والمبادىء الاساسية التى أثارهما الفلاسفة والاجتاعيون في موضوع الاخلاق .

والله نسأل أن يوفقنا لحنمة العلم والإنسانية .

السيد عهد يدوي

#### مقدمات عامة

#### المعرفة الفلسفية والمعرفة العلمية

يقال إن الفلسفة هي أسمى مراحل المعرفة وإنها تتوج كلا من المعسرفة التجريبية empirical والمعرفة العلمية Scientific وسنحاول، في عجالة، أن تحلل الطريقة الفلسفيسة في المعرفة : ونبين ما يميزها عن المعرفة العلمية . وضحد علاقة كل منهما بالأخرى :

يكتسب الانسان أنواعا من المعرفة أوغا مايتصل بتكوينه الحيوانى وهي الاحساس والشعور والميل نحر ما يجلب اللذة والابتعادعما يجلب الألم. وتأتى بعد ذلك أنوع المعرفة التي يمكن أن نسميها إنسانية : وهى التي يختص بها الانسان ويرتفع بها عن مرتبة الحيوان ، وهذه المعرفة تتطلب استخسدام العقل وتأويل الصور الحسية وتؤدى الى إبداء الآراء وتكوين الأحكام .

ويمكن تقسيم هذه المعارف الإنسانية إلى ثلاثة مراتب: المعرفةالتجريبية empirical ـ و المعرفة العلمية ـ والمعرفة الفلسفية .

#### ١- العرفة التجريبية :

وهي التي فكتسبها عن طريق المحولات التجريبية ؛ وهسدا النوع من المعرفة هو الغالب في معظم تصرفاتنا اليرمية ، وهو الذي يزيد من خبرتنا ويعيننا على حل المشكلات التي تعرض لذ ، وهذا النوعمن المعرفة الذي يقوم على التجربة الحسية وحدها ، هو الطريقة الوحيدة أمام الضفل أو البدائي ، ولحن هذا لا يمنع أن يلجساً العالم أو انفيسوف إلى هذه الطريقسة حيا لا يشنغل كل منهما بالعلم أو الفلسفة ،

فكل إنسان في حقيقة يشق طرقه في أحياة مستعيد بالمعرفة شجريبية التي يكتسبها إما بتجربته خاصة وأما تما جمع لديه من تجارب انجتمع

ونحن نتكلم هنا عن المعرفة التجريبية بمعناها العادى وأى الطريقة السابقة هلى العلم أو الفلسفة فى كتساب خبرة والاستعانة على العمسل ، ولسكن هناك معنى آخر فلسفيا

فالمذاهب التجريبية في الفسفة هي المذاهب التي ترجع نشأة الأفكار إلى التجربة وحدها وتدحض أثر العقل في ذلك. وبهذا المعنى تتمارض المذاهب التجريبية مع المذاهب العقلية ، نعود الى المعرفة التجريبية بمعنساها العام أو الحدارج فنقول إنها تهدف قبل كل شيء الى التغلب على مشاكل الحياة العملية فقيمتها إذن قيمة علية صرفه ، ونستطيع أن نقول بهذا المعنى إن التجربة تسبق وتمهد للعلم والفلسفة ، ولحكننا لا يمكن أن نستغنى بها عن العلم وعن الفلسفة ، وذلك لأن المعرفة التجريبية تبدو قاصرة تماما في محيط التفكير النظرى ومحاولة تفسير الظواهر وتعليلها ، ولذلك يقال عنها إنها ( المعرفة الفجسة تقسير الظواهر وتعليلها ، ولذلك يقال عنها إنها ( المعرفة الفجسة مفات الموضوعية ، والعمومية ، والمنهجية وهي صفات المرضوعية ، والعمومية ، والمنهجية وهي صفات المرضوعية .

#### ٧- المرفة العلمية

يعرف رجال المنطق العلم بأنه ، طريقه الوصول الى الحقائق الموضوعية ، العدمة ،المنهجية اليقينية » :

أ - موضوعين العلم - يهدف العالم إلى معرفة الظمر هر والأشياء كما هي.

بصرف النظر عما لها من قيمة عملية ، وهو حين ينصرف إلى معرفة الأشيساء معرفة علمية ينسى رغباته وعواطفه الخاصة . ويجتهد في أن يكون عقسلا خوالصا يترجم عن طبيعة الظواهرالتي يدرسها محاولا فهمها وتعليلها ووموقف العالم هذا هو ما نطلق عليه اسم هالتجر دالعلمي ، ، وهو يتطلب صراحية وشجاعة بحيث يتحدي العالم نفسه في كل لحظة فيضع معلوما تهموضع الاختبار الدقيق حتي يصل بها إلى مرتبة اليقين ، وبجب الاتستهريه الرغبة في الوصول إلى الجديد بحيث ينسى هدفه الحقيقي وهو الوصول الى الحقائق .

ب عرمية العلم \_ لا تقتصر مهمة العالم على ملاحظة الظواهر كما هي، بل يجب أن يفهمها ويحاول تفسيرها وهو لا يستطيع أن يقوم بهذه المهمة إذا استعان بنظريات عامة ثبتت حقيقتها ودخلت فيترآث العلم وأصبحت تنطبق على ظواهر الطبيعة نجميع تفاصيلها . وكلما تقدم العلم زاد محضول البشرية من الحقائق التي تصدق في كل زمان ومكان : وهذه الحقائق العامة الضرورية هي التي نطلق عليها اسم و القوانين العلمية و

ويساعد على كشف هذه القوانين قاعدة هامة هي و الحتميسة العلميسة Scientific determinism ، وهذه القاعدة هي الأداة العامسة للعسلم . وجوهرها أن كل الحقائق ، وكل الظواهر تتسلسل ويرتبط بعضها ببعض بروابط ضرورية. وفي بجال العلوم العقلية كالرياضيات ، والعلوم التجريبية كا لسكيميا. تعبر عن الحتمية بهذه الصيغة . وكل مبدأ أو كل مبب يحدد بالضرورة نتائجه »

وقد تعدى أخيرا تطبيق هذه لقاعدة مجال العلوم العقلية والتجريبية إلى مجالي العلوم الانسانية الصسرفة كعلم النفس وعلم الاجتماع . وأدى تطبيقها في علم الاجتماع إلى ظهور دراسات جديدة في الأخسلاق أطلق

غليها وعلم القاوله والأخلاقية Ethology عليها وعلم القاوله الأخلاقية والمحلم المخلف عدم المناهج الملم ويستخدم العلم طائفتين من المناهج والمرافعة المناهج المناهج المناهج عامسة المناوله والمناعمة المناهج المناهج عامسة المناولة والمناعمة المناهج ال

و اذ لما كانت كل الحقائق والظواهر مترابطة ، فإنه يمكنى أن تتلبع السلما لنتقل ما نعرف إلى ما لا نعرف و ويستعين العلم على ذلك بوسائل حقلية ، أو بالتحليل ، أو الاستنباط ، أو الحساب ، وفى العملوم التجريبية يضبف إلى ذلك وسائل الملاحظة والتجرية والاستقراء :

لا سرفاذا ما تم للعلم الكشف عن الظواهر تعن عليه أن يفهمها ويحلول وضعها في نظرية علمة م عبث يكون تسلسل الأفكار صورة مطابقة لتسلسل الأشياء في الطبيعة به كما يقول سبينوزا . ولذا محاول العلماء بعد مرحلة الكشف وضع المبادىء principles والفروض hypothesis والنظريات theories وبدون ذلك نظ ل الحقائق العلمية مبعثرة لا رابط بينها ولا يتحقق الفائدة منها :

والقاعدة الأساسية لليقين العلمى هى الوضسوح. وقد عبر عن ذلك ديكارت في والمقال في المنهج ، يقوله : و بجب ألا تقبل أية قضية على أنها معقيقة إلا إذا عرفت بوضوح أنها كذلك recevoir en sa creance aucune proposition pour vraie qu'on un la connût évidenment ôtre telle .

وهذه القاعدة تتضمن اطراح أى سلطة الاسلطة العلم ذاته : وأبعادكل الدوافع الذاتية أو العاطفية التي تفسد طريق الوصول إلى الحقيقة . فالعقيدة العلمية يجب أن تكون عقيدة قائمة على سلطة العقل ، واليقين العلمي بجبأن يكون يقينا عقليا قبل كل شيء .

والوصول إلى اليقين العلمي تتبع مناهج خاصة تسمى و البزهنة والتحقيق والموصول إلى اليقين العلمي تتبع مناهج خاصة تسمى و البزهنة والتحقيق méthodes de démonstration et de vérification العلوم المختلفة : فوسائل البرهنة في الرياضة غميرها في علم النفس غميرها في التاريخ الخ ...

#### ٣ : العرفة الفلسفية :

تتخدّالفلسفة وخصوصا الفلسفةالنقدية المثال الأعلى للعلم وتحاول الوصول إلى مذهب معين ، أوتصور معين لطبيعة الكون . والفيلسوف هوا لذى يمثل خيرتمثيل د العقل الصرف ، ، ولا يأخذ من الظواهر إلا ما يخضع منها لحسكم العقل :

والتعميم الفلسفى هو أوسع درجات التعميم ، إذ أنه يعبر عن المبادى العليا Les principes suprêmes التى تخضع لها الأشياء ، على أن الفيلسوف قد يعمد إلى منهج الاستنباط فيستخرج الجزئيات من العموميات ، والنتائج من المبادى ، وتلى مرحلة تكوين المذهب ، وهى في الحقيقة جوهر التفكير الفلسفى وغايته . إذ لا يمكس أن تكون الحقائق الفلسفية ذات قيمة إلا إذا اكتمل عقدها في مذهب واحد منسجم :

وقد يصل الأمر بالفلسفة إلى حد البرهنة على قيمسة المنطق ذاته وقيمة العقل ذاته : وهي أشياء قد تبدو بلسية للعسلم . وأدى ذلك عند الفلاسفة العمور الحديثة المحدث في قيمة المعرفة .

وكانت الفلسفة في بادى, أمرها تختلط بالعلم . وكان الغرض من العسلم والفاسفة النظر في معطيسات التجربة وإخضاعها لمبادى، العقسل . وقد ظل الفدلاسفة مدة طويلة بما رسون العسلم والفلسفة في آن واحد ، ولدينا مشسل فيثاغورس وأرسطو في المصسور القديمة ، وديكارت وليبنتز في العصسور المحديثة . وكان هذا النوع من المعرفة الذي يختلط فيه العلم بالفلسفة بهدف الله د تفسير الأشياء بالرجوع إلى عللها ومبادئها الأولى ه .

و لكن العلم ما لبث أن انفصل عن الفلسفة ، وذلك حين تقدم العلم الطبيعى الفائم على التجربة ، فأصبح مجال العلم هو و تفسير ظواهر الطبيعية بالرجوع إلى أسبابها ومعرفة قوائينها التجريبية والرياضية ، أما الفلسفة فهى « تفسير الطبيعة نفسها بالرجوع الى مبادئها الاولى وذلك باستخدام وسائل للتفكير لا تتصل بالتجربة ولا بالرياضة » .

ثم أخذ العلم بعد ذلك يحدد بجسالاته الختافة عن طريق تصنيف العلوم : وكذلك تحدد مجال الفلسفة في اتجاهين كبيرين : فاسفة القيم philosophie ، والفلسفة المتيافيزيقية .

أما فلسفة القيم فتنظر فى قيمة النشاط الإنسانى وتعتمد على مقياييس أو معايير (normea) ذاتية لتقدير القيم الاساسية وهى الحق والحير والجال : وأما المتيافيزيقا فإنها تبحث فى المسائل التى تتعدى نطاق عالم الظواهر الطبيعية وهى بحسب أصل الكلمة اليونائى و محث ما بعمد الطبيعة ع . و محوثها تنصب على جوهر المادة والعقل وعلى أصل العالم وغايته ، الى غير ذلك من البحوث الاخرى التى تتصل بمعرفة الله وأثبات وجوده .

ونستطيع الآن أذ نلخص الفروق الاساسية بين المعرفة الفلسفيةوالمعرفة العلمية فيا يأتى :

١ - تهتم المعرفة الفاسفية بالكليات والمبادى، العسامة ، على حين أن
 المعرفة العلمية تبحث في الجزئيات .

ب تخضع الفلسفة وخصوصا فلسفة القيم الاشياء لمقاييس أو معايير ذاتية
 Subjective على حين أن العلم لا يبحث الأشياء إلا بطريقة موضوعية
 مستعينا بوسائل الملاحظة الخارجية والتجربة دون أن يقحم فيها
 العاطفة أو الرأى الذاتي .

٣ ـ قد تكمن وراء المذهب الفلسفى الرغبة فى تحقيق غايات علية ، ويصلق ذلك على الخصوص بالنسبة للفاسفة السياسية والاجتماعية والأخلاقية . أما البحث العلمى فلا يهدف إلا للمعرفة فى ذائها ، بصرف النظر عما قدتؤدى إليه من خير أو شر من الناحية التطبيقية .

٤ - يستطيع الفياسوف أن يقيم دعا م مذهبه الفلسفى دون الاستعانة با انتائج التي وصل إليها غيره من الفلاسفة ولسكن العالم لا يستطيع أن يسيد خطوة واحدة فى محمله إلا أذا استعان بالنتائج التي وصل اليها من سبقوه فى ميدان محمله .

وهذه النقطة الأخيرة بالذات هي التي تفسر لنا تأخر ظهور علم الاجتماع عمناه الحديث . إذ أنه لم يستطع أن يتكون إلا بعد أن تجمعت لدينا مجموعة من الحقائق والمعطيات التي يمكن الاستعانة بها في إقامة النظريات الاجتماعية .

ولما كانت بحوث الأخلاق هي موضوع دراستنا ، فإن الفلسفة الأخلاتية تعنى بتعريف الجثير الأسمى وتحديد القيم الأخلاقية وبيان علاقة همذه القيم بالنشماط الإنساني ، ووضع معايير العمدالة والحق والواجب والفضيملة والحمثولية .

أما علم الظواهر الاخلاقية Ethology فإنه بهتم بتعريف الظاهرة الحاتمية ، ويبحث في نشأة الضمير الأخلاقي ، وأصول القواعد الاخلاقية وصلتهما بالعقائد والعرف والتقاليد :

#### أعهية دراسة الليم الاخلاقية

يهم الانسان بما أودع فيه من العقل بمعرفة الحقيقة . ولكنه بما أودع فيه من الشعور يهم بمارسة الحنير . فإذا كان للعلم أهمية في رقى الانسان المادى، فإن الإخلاق أكثر أهمية لأنها تتصل بالناحية الروحية عند الانسان . ولا ينتظر من كل إنسان أن يكون عالما أو أن يلم بنظريات العلم، ولكن ينتظر منه أن يدرك معنى الواجب وأن يهدف في أعماله وتصرفاته إلى تحقيق المبادىء الحلقية :

اذلك فإن مسائل الا محلاق من المسائل التي يجب أن جم بها كل انسسان . فكل إمرىء محتاج لا أن يبنى تصرفاته ويبررها بالرجوع إلى مبدأ خلقى . وإذا لم يتخذ الانسان لنفسه موقفا بالنسبة للمشكلات التي تعرض له وآثر أن يكون سلبياً ، فإن هذه انسلبية تكون ضد الاخلاقية . وفي ذلك يقول بسكال: وإن السلبية هي أساس التدهور والسقوط ، فوق أنها نفاق وجبن . »

يتعين على كل إنسان إذن أن يتخذ له مبدأ خلقيها يسسير عليه ، ويقيس به تصرفاته وأفعاله ويحكم به على تصرفات الآخرين وأفعالهم , ولسكن هل يستطيع الانسان الذي يعيش في مجتمع معين أن ينفر د لنفسه بمذهب أخلاقي. لا يعكس المبادىء الاخلاقية والعادات السائدة في مجتمعه ؟

إن رجال الاجماع يثيرون دائما هذا السؤال ويقولون إنالضمير الانتخلاق عند الانسان يتقيد كابيرا يما يسود في المجتمع من معتقدات وعادات وتقاليد،

و لذلك فإن الإنسان يحكم على الأفعال والتصرفات لا مهم خسلال ضميره فحسب ، بل من خلال ضمير المجتمع :

ومهما تكن قيمة هذه النظرة الاجهاعية ــ وسننظر في قيمتها فيإبعد - فإن ما نريد أن نؤكده هو أن الحاسة الخلقية حاسة متأصلة في الانسان، يل إن هناك من يذهبون إلى القول بأنها غريزة ومع ما تؤكده الديانات من ميل الإنسان أحيانا الى الشر ، فإن الاندفاع نحو الحير هو شيمة النفوس التي لم تدنسها الشهوات العارضة . ولا أدل على ميل الانسان نحو الحير من تأنيب الضمير الذي يقلق راحة الانسان حين يحس أنه أخطأ . كما أن الحاسة الخلقية هي التي تدفع الجاهير إلى الدفاع عن حق الضعيف ، ومعاقبة الظالم ، ونحن نحكم على الناس بالرجوع إلى المقايس الاخلاقية المحق والعدالة ، ويدخل هذا الخكم في جيع أنواع النشاط من سياسي إلى اقتصادى إلى تربوى ت

#### هل الحاسة اخلقية غريزية أم مكتسبة ٢-

يقول بعض الفلاسفة والمفكرين إن الحاســة الحلقية غريزية . فنقرأ في القاموس المحيط أن « الخلق هو الطبع والسجية » ?

ويقول الغزالى : ﴿ يَقَالَ فَلَانْحَسَنَ الْخَلَقَ وَالْخَلَقَ أَى حَسَنَ الظَّاهِرُ وَالْبَاطُنَ \* فَالْخَلَقَ عَبَارَةَ عَنَ هَيْئَةً رَاسِخَةً فَى النّفُسُ تَصَدَّرُ عَنْهَا اللَّافِعَالَ بَسَهُولَةً ويسر، مَنْ غَيْرُ فَكُرُ وَلَا رُويَةً ﴾ •

وإذا سلمنا بوجهة النظر هذه وقلنا أن الخلق صفة راسخة فى النفس، وجب أن تحدد نوع النشاط الذى تتصل به هذه الصفة . فمن صفات النفس الاتسانية النشاط العقلى ، والنشاط العاطفى ، والنشاط الإرادى . والأخسلاق تتعلق بجانب القصد والإرادة أى أنها نوع من النشاط يهدف إلى تحقيق سلوك معين

عُدَده الإرادة : وإذا انتفى جانب الإرادة من سلوكنا فإننا لا نستطيع أن نصف هذا السلوك بأنه (خير) أو (شرير) :

غير أن بعض الفلاسقة لا يتمون بعنصر الارادة هسدًا حين يقررون أن المزاج الخلقي للإنسان هو صورة روحه : ومعني ذلك أن المزاج ثابت يولد مع الانسان ولا يمكن تبديله . فكما أننا لا نستطيع أن ندير الصورة الجسمية من القبع الى الجال أو بالعكس و فكذلك لا نستطيع تغيير الصورة الخلقية التي يُفِيل عليها الآنسان :

وعمل يتعصبون لهذا المبدأ (شوبنهاور) الفيلسوف الألمانى إذ يقول : د يولد الناس أخيارا أو أشرارا ، كما يولد الحمل وديعا والنمر مفترسسا وليس لملم الاخلاقالا أن يصف سيرة الناس وعوائدهم: كما يصف التاريخ الطبيعي حياة الحيوان ،

ومعن يقولون كذلك بمذهب الجبر أو الحتمية فى الأخسلاق الفيلسوف الألمانى و كانط ، ولا أدل على ذلك من قوله : و إن الذى يشاهد موقف الإنسان فى ظرف معين ، ويعرف سوابق تصسرفاته فى مثل هذا المسوقف يستطيع أن يتنبأ تنبوأ صادقا بما سيفعله فى هذا الظرف المعين ، كما يتنبأ العالم الفلكى بكسوف الشمس وخسوف القمر فى ساعة محدودة ، :

وممن يتشيعون لهذا الرأى كذلك (سبينوزا) الفيلسوف الهـولندى اذ يقول: 1 إن أفعال الناس، كغـيرها من سائر الظــواهر الطبيعية، تحدث ويمكن. استنتاجها بالضرورة المنطقية كما يستنتج من طبيعة المثلث أن زواياه الثلاث نساوى زاويتين قائمتين . . . ويقول (ليني برول) الفيلسوف الفرنسي في هسدا المعنى كذلك 1 إن ميولنا الحسنة أو القبيخة التي نجيء بها إلى هذا العالم عند ولادتنا هي طبيعتنا ٤ فكيف نكون مسئولين عن طبيعة هي ليست من عملنا، أو على الأقل ليست من عملنا الشعوري الاختياري ؟ ٤ :

وأخيرا يلخص (هيــوم)الفليسوف الانجليزى رأى أهل الجع بقوله: « إنشعورنا بالحرية ليس إلا وهما خداعا » .

ولا شك أن هسدا الموقف يدعدو حتما الى التساؤل: ماةيمسة الرسل والمصلحين ، وما قيمة ما ينزلون به من شرائع أو يشرعدون من قوانين لإصلاح البشرية ؟ وما قيمسة المربين في إصلاح ما اعوج من خلق ؟ وأخيرا ما قيمة المثل العليا التي يضعها أمامنا فلاسفة الاخلاق ؟ ألا تكون كل هذه الجهود مجرد عبث لا طائل تحته ؟ .

لقد تصدى لهذا الرأى فريق آخر من المه كحرين محاولين إثبسات غلوه وشططه . وقبل أن نعرض رأى هذا الفريق المعسارض تحب أن نذكر أن أصحاب مذهب الفطرة ينقسمون إلى فريقين :

فريق يقسول بأن الإنسان خير بطبعه والشر عارض له ، وهسو مذهب المتفائلين أمثال جان جاك روسو ؛ ويرجسع هذا المذهب فى أصوله الاولى المقراط والرواقيين ،

والفريق الثانى يقول إن الإنسان شرير بطبعه والحيم طارىء عليه ، وهو مذهب المتشائمين كالبوذية ؛ وتميل الكنيسة المسيحية كذلك إلى هذا الرأى حيث ترى أن الانسان منذ خطيئة آدم قد انقلب شريرا لا حيلة في إصلاحه بنفسه ولا غنى له عن منقذ ومخاص إلحى ?

أما الرأى الذى يعبر عن الواقع ومحارب هذا الميل إلى أحد الجانبين ، فهو الرأى الذى يقول بأن الإنسان خلق مستعدا للخير والشر جميعا ، وهذا الرأى يتفق مع آراء علماء النفس والتربية في هذا العصر .

وقد سبق أن قرر هذا الوأى الميلسوفان العربيان الغزالى وابن محلدون ، وإن كأنا يميلان إلى الاعتقاد بأن الانسان خلق إلى الخير أميل منه إلى الشرة ذلك أن من نظر إلى ما في الانسان من العنصر الروحى (كما في عبدارة الغزالي) ، أو عنصر النفس الناطقة (كما في تعبير ابن خلدون) قال إنه خير بطبعه : ومن نظر إلى العنصر الجثاني أو الحيواني قال بعكس القول الأول ومن نظر إليها معا كما هو الأصوب قال بالاستعداد للامرين جميعا :

ولا يقوتنا هنا أن نبين أن فى القرآن المكريم ما يثبت هذا الاستعسداد المزدوج عند الانسان و هديناه النجدين ، و و نفس و ما سواها ، فألهمها فجورها و تقواها ، بل فيه ما يشهد فى الوقت نفسه بأن هذا الاستعسداد المزدوج أقرب فى أصله إلى الخير والاستقامة . ( نقد خلقنا الانسان فى أحسن تقويم ) :

ومهما يكن من أمر فإن أسبقية أحد الطبعين ؛ الحسيد أو الشر ، إلي

الوجود في نفس الانسان لا يعنى مطلقا عدم قابليته للنبسدل إلى أحسن أو أسوأ بتأثير الوسط، والتربية، والمثل التي يقتدي بها المرء في حياته و يحن و نسلم أن غطرة الحديد والشر ليست موزعة على السواء في البشر، وأن يعض المناس بولد خيداً بطبعه وبعضهم بولد شريراً يطبعه، وقد يكون الوراثة أثر في ذلك، وإن كان هذا الأثر لم يتحدد بعد مداه في صورة دقيقة وليكن هذه الاسبقية في ظهور أحسد الطبعين لا تعني بتساتا استعصاء التحول واستحالته ، بل تعني فقط أن التحول إلى الطبع المقابل قد يكون أصحب وأبطأ لترقفه على عوا مل خارجية جديدة .

إن الذين يقولون مجمود الطبع الانساني يؤيلون دمواهم بمعجتين :

الأولى: هي أنه كما لا يمكن الانسان تحويل خلقته الظاهرة من الدمامة إلى الوسامة ، كذلك لا يمكنه تغيير طبيعته الباطنة من الشرية الى الحيرية ، إذ لا فرق بين فطـــرة وفطــرة ، كلاها من صنع الله الذي لاتبديل الحلقــه :

الثانية: أن كثيرًا من أهل المجاهدة والرياضة الروحية حاولوا تجعظيم قوتهم الشِهوانية أو الغضبية فباءوا بالفشل.

وللرد على الحجة الاولى نقسول: إننا لا نملك حقيقة أن نغير من طبيعة أيداننا ولن نفشها خلقا آخر، ولكننا نملك أن تعالجها من أمراضها، وأن شهذب شدودها بالرياضة البدنية إلى وأن نجملها بما نشاء من ضروب الريئة ونحن لا نطلب في مجال الأخلاق أكثر من ذلك ، لانطلب تحويل الطبع من النقيض إلى النقيض ولكننا نطالب بتهذيبه، وهذا التهذيب ممكن إذا تعهدنا العناصر الطبة في الإنسان بالصقل والتنمية :

أما عن الحجة الثانية . فليس الغرض من الجهاد الروحي أن بمجو من أنفسنا من الحجة الثانية . فليس الغرض من الجهاد الروحي أن بمجو من أنفسنا من اعتدانه على جلب النفع و درء الصرر ؟ فمثل غريزة النشهي والتمني كمثل كلب الصيد الذي تبعثه في طلب رزقك ، ومثل غريزة الغضب كمثل كلب الحراسة الذي تدفع به اللصوص والمعتدين عن نفسك وأهلك : فكما أنه ليس من الحكمة والرشد أن تقتل كلبك ، كذلك ليس من الحكمة والرشد أن تقتل كلبك ، كذلك ليس من الحكمة والرشد أن تقتل عليك أن تعلم كلب صيدك أن يختطف الطبر الأليف الذي يملكه جارك ، وأن تعملم كلب حراستك ألا ينجع في وجه الضيف

فواجبنا في جميع الأحوال أن ننظم سير غرائزنا إقداماو إحجماما حسب ما يقضَى به العقل والنظام الاجتماعي، وإذا كانت التجارب الناقصة السريعة من تفشّل أحيانا في هذا التنظيم والتهذيب، فان المثابرة والالحاح كفيلان بإحراز النجاح، وتشهد بذلك مير الحكاء والمسربين، في أتفسهم وفي تلاميذهم.

وإذا كان الإنسان قد وفق إلى نقل طباع الحيوان من التفور الى الإلف ومن الجوخ الى السلامة والانقياد ، ودرب الحيوانات المفترسة على ألاتقرب الطعام وهي في أشد الحاجة اليه .... إذا كان هداه وأثر التهذيب في غوائر العجاوات ، تنكيف بالغرائز الإنسانية التي أثبت علم ألناس المقارن أنها أسلس قياداً وأعظم مروثة بسبب تنوعها وتضارضها ؟

ومجمل القول إن الجهاد الحُلقي يكون عيثًا في أحد افتراضين لا ثالث لهما: أن تكون النفس الإنسانية قد خلقتخالقا كاملا مستجمعا لكل أطوارها و أن تسكون خلفت بنر ، جامدة غير قابلة المسكمال : أما وهي كما قال الخزالي و تاقصة بالفعل ولكنها منطوية على إمكانيات الكمال ، قابلة بالقوة الماء الله من درجات النرقي والتدلى ، فقد اتسع ميدان الجهاد أمام كل مجاهد لكي يزكي في نفسه الميول الطيبة ويضعف أثر الميول الحبيثة :

#### أغر التربية في التقويم الغلقي

إذا كنا قد قررنا أن الطبع الإنساني يمكن أن يعالج ويقوم ، فإن ذلك يؤدى بطبيعة الحال إلى النظر في أثر التربية في التقويم الحالتي :

والتربية بمعطاها اللغوى هي التنمية والتقوية ، أى تمهمل أى شي بالرعاية حمي ينضيج ويكمل وفق ما تؤهلة له طبيعته ، وهي بهذا المعنى الواسع تشمل جميع الكائنات الحية من نبات وحيوان وإنسان .

وإذا نظرنا الى التربية في محيط الإنسان قلنا إنها تتضمن الوسسائل التي تنمى ملكاته وقواه جميعا . ومن هذه الوسائل :

- ١) تنمية الجسم و-نمظ الصحة وهذه هي الربية البدنية :
- ٢) تشقيف العقل واعداده للتفكير السليم والحكم على الأشياء والاستفادة منها وهذه هي التربية العقلية .
  - ٣ ) إمد اد العقل بالتراث العلمي وهي التربية العلمية :
  - ع ) إعداد المرء للاندماج في الحياة وكسب عيشه وهي التربية المهنية .
- ه) ايقاظ شعوره بجمال المكون وتمكينه من التعبير عن هذا الشعبور بصورة جياء وهي التربية الفنية.

٦) تعريفه باحقرق والواجبات في المجتمع الذي يعيش فيمه ، وما فيه
 من نظم وقوانين وهذه هي التربية الاجتماعية والوطنية :

٧ ) إفهامه معنى السَّكرامة والأخرة العالمية وهي التربية الإتسانية .

٨) توجيهه في أعماله على سنن الاستقامة وتعويده على العاهات الصالحة وهذه هي التربية الأخلاقية .

٩) وأخيرا الارتفاع بالإنسان إلى المعانى الروحية وهمنه هي التربية
 الدينية .

ولقد يعتقد من ينظر في هذا التقسيم أن الأخلاق تعني فقط بناحية واحدة من هذه النواحي وهي الربية الحاتمية . ولكن الأمر ليسي كذلك . فإن سلطمان الأخلاق يسرى على جميع أنواع النشاط الإنساني . ولا يخسر ج عن حكم الأخلاق أي نشاط بدنى أو عقلى أو فني أو أدبي أو روحى . فالفنان الذي يجافى بفنه التقالبد الحاصة باللياقة والحياء والعفاف يتصلى لمقت الضمير الحلقي وإن ام يكن بذلك قد خرج عن قواعد الذي . والعالم الذي يكرس جهوده العلمية لتنخرب والحاق الدمار بأخوته في الإنسانية يكون قد خرج على القانون الأخلاقي وإن كانت بحوثه فات قيمة كبيرة من الناحية العلمية . وهكذا بالنسبة جميع أنواع لنشاط الأخرى ، فإنها يجب أن تخضع في وسائلها وغيت من حدث قواعد الأخلاق ومقليس الفضيلة .

على أن انتربية الأخلاقية بالذات هي التدريب على السلوك الطيب وتكوين العادات الصاخة ، والذلك الإنصلتها بعام الأخلاق وثيقة ، فمن المتفق عليه أن المرنى إذا عرف قوعه لأخلاق ونظرياته ، واستطاع أن يدرُك الحكمة

الكامنة وراء المذاهب الأخلافية المتعسدة ، فإنه يستطيع أن يختسار منها ما يلائم الحالة الاجتماعية والطبيعة النفسية لتلاميذه .

ولكن هناك أمرا أثار الأختلاف منذ القدم ،وخلاصته أن العلم الضفيلة لله يكني في تحصيلهما والتزود بها ، فكثيرون من يعلمون أوجه الخير ويلمركونها إدراكا تاما ثم يحيلون عنها إلى أوجه الشمر والرذيلة - وفي ذلك ما يبعث على النماؤل ، هل علم الأخلاق ودراسة المذاهب الخاقية كافيان لتحقيق التربية الحلقية ؟

#### رأى سقراط

يجيب سقراط على ذلك بالإيجاب ، وخلاصة رأيه أن الانسان يبحث فن السعادة، قاذا عرف أن الفضيلة هي الطريق الوحيد الذي يوصل الى السعادة، فإنه لا يخطى طريقها ولا يمكن أن يعمل الانسان ما يؤدى إلى شقائه وهو عالم بذلك مختار له .

والأشرار، في نظر سقراط، لا ذنب لهم إلا جهلهم بحقيقة مقاصدهم أو جهلهم بتحديد الوسسائل التي تؤدى إلى الغايات الطبية. وعلاجهم يكون بتصحيح معلوماتهم لا بنتريم نواياهم وغرائزهم، لأنهم لا ينوون إلا خبر أنفسهم، وأركنهم بجهلون حقيقة هذا الخير أله يجهلون وسائله ، وأذن في سقراط يفترس انبة الحبية في الانسان وتحول هذه النية عن غايتها بسبب اجهام، وعدا رأى دلمنا على غلوه في انتفاؤل لأن الانسان يمترج في طبعه انتجاه الخير والسر وإن اختلفت نسبة كل من شخص الى آخر ،

#### راي اللاطون:

ولقد أدرك أفلاطون مراطن الضعف في رأى أستاذه ، فقرر في بعض عاوراته أن العلم وحده لا يكنى لـكى يصبح الرء فاضلا . فإن الرجل قد يعرف الشر ويأتيه ، ويعرف الخبر ولا يفعله ، ولو كانت المضيلة تنتقل بالتعليم . كما تنتقل العلوم من عقل الى عقل بالأدلة والبراهين لاستطاع حكماء أثبنا أن يجعلوا من تلاميذهم فضلاء مناهم .

على أن أفلاطون أدلى برأى آخر فى مواضع أخرى من كتبه فقسال إن هناك نوعين من الفضيلة فضيلة فطرية موروثة ، وهذه لاتحتاج إلى تعليم. أما الفضيلة الحقيقية التي تكسب صاحبها فضلا وتقدير افهى التي تعتمد على معرفة الحيم ونيته .

وليس المقصود بالمعرفة أو العام في نظر أفلاطون مجرد المعرفة التلقينية أو أو الإدراك العقلى الجاف ، بل المعرفة التي تمتند من العقل الى الفلب: وتصبح إيمانا عميمًا وقوة ماجمة وقوة ماجمة . ولا شك أن العام على هذا النحو وسيلة كبرى لنجاح التربية الخائية وبث الفضيلة في النفوس .

فالعلم بجب أن تنضم اليه قوة الايمان والاتتناع، ويجب بعد ذلك أن تتوافر عوامل أخرى لنجاح النشاط النربوى.وأولها إزالة العقبات والموانع التي تعوق طريق الفضيلة، ومن أخطر هذه الموانع البيئة السيئة والقدوة الضارة التي لا ينكر أثرها في سلوك الناشئين : كما أن منها الاتجاه بالطفل في اتجاهات تخالف استعداده وقدراته :

وتأنى بعد ذلك عوامل إيجابية نبه عليها أرسطو (المعلم الأول) ، حين قرر أن الإنسان ليس عقلا (كما زعم ستراث) ، وليس عقلا وعاطفة فقط (كما ظن أفلاطون) بل هو فوق ذلك ارادة فعالة : وإذن فايست الفضيلة علما وإيمانا فحسب لأن العلموالا يمان لايدفعان صاحبهما إلى العمل إذا كانت همته قاصرة وإرادته ضعيفة متخاذلة : وإذا كانت الأخلاق صلوكا قبسل أن تكوي علما فإن هذا السلوك لا يتحقق إلا عن طريق الارادة .

والسلوك الأخلاق لا يكفى أن يحدث مرة أو مرتين حتى يتصف جمدًا إ الوصف، بل يجب أن يتكرر ويستمر حتى يصبح عادة ثابتة وخلقا راسخا كأنه طبيعة ثانية . فلا بد إذن لتحقيق التربية الخلقيسة من تدريب متواصل على العمل بما نعلم:

وأخيرا فليست الفضيله عملا آليا تسخيريا ، بل هي عمل انبعدائي عبب إلى القلب ، وقد أدرك و دوركيم ، هذه الحقيقة في تحليلة للظاهرة الخلقيسة وبين أن الرغبة التلقائية عنصر هام من عناصر الفعل الخلق :

فيجب إذن لتحقيق التربية الخلقية أن نعلم أولادنا أين الخير وأن نجعالهم يؤمنون به ونشحذ إرادتهم لتحقيقه، وكمكن العادات الطيبة من نفوسهم بحيث يقبلون على فعل الخير راضين مغتبطين :



القسم الأول غلاج من الأخلاق الفلسفية



## القُصِّلِ لَا الأُولُ الأَولُ الاَحْلَاقِ فِي العقيدة البوذية المخلاص من طريق التحرر من الشهوات

انبعثت العقيدة البوذية من شهال الهند، من اقليم نيبال (حيث كانت تقطن قبائل الساكيا Sakyas). وكان باعثها حكيم من الحسكماء من أصل نبيل إذكان والده يحمل لقب (راجا). وقد أطلق عليه بعد أن أعلن مذهبه إسم (بيرذا). ومعنى هذه الدكامة و الملهم أو العارف بالحقائق، أو صاحب الاشراق و . وتذكره النصوص أحيسانا باسهاء أخرى مشل (ساكيا مونى Sakyā muni) ومعناها حكيم الساكيا، و (بها جافات Bhagavat) ومعناها المنتصر .

وليس من سبيل لأن نفصل مذهب بوذا عن حياته فإن حياته تصور أروع التصوير وأبلغه تفاصيل همذا المذهب عاش بوذا في القرن السادس قبل الميسلاد من حسوالي عام ٥٠٠ إلى عام ٤٠٨ ، أى أنه كان معاصرا لكزينوفون الفيلسوف اليوناني ، وكونفشيوس حكيم الصين .

وكان الاسم الذى تامّاه عند ولادته هو « سيد هارثا » Sidhartha وتربى في بيئة النرف، وعاش عيشة الأغنيا، واختلط بمذاتهم حيّ سنالرابعة والعشرين ولكن لم تمنعه حياة النرف التي عاش فيها من الأحساس ببؤس النهاس وتعاسبهم . ويقال إن أول شعاع من قبس الهداية واخسكة دخل في نفسه ، كان على أثر ما وقع عليه بصره في الطريق عند خروجه في عربته للنزهة. فقد حدث في أربع مرات متوانية أن وقع بصره على عجهوز بائس ، ومريض ملقى إلى جانب الطريق ، وجئة فقير هنك جوعا ، ومتسول يسأله الناس دون أن يعطوه .

عندنذ تملكه شعور نوى بما تعانيه الإنسانية من آلام ، كما أخذ يدرك ما تطوى عليه حياة الشباب وحياة اللهو من أخطسار ، وتمثل بوصسوح أن الشيخوخة والموت قريبان مها طال أمدهما .

فترك زوجته وولده ، وهجر مترله بحثا عن الوسيلة التي توصله إلى خلاص نفسه وخلاص الإنسانية من آلامها ، وهام على وجهه يبحث عن الحقيقة ويعيش عيشة الوهد بين نساك البراهمة وأخضاء جسمه لرياضات شاقة من العوم يوالحرمان ، وكان أحيانا يمتنع عن الجلوس ، ويظل قاعدا القرفصاء ، واتخذ لنومه مرقدا من الأخشاب الحشنة ، كما أنه كان بتغذى طول يومه عجات من الأرز ، وقبل مجبة واحدة .

وظل بوذا على هذه الحال سبع سنوات حتى كاد بيماً سنوات على من كل هذه المشاق فإنه لم يشعر بأنه حقق لنفسة الملام . فاقتنع بأن تعسديب البلن لا طائل تحته ، وأن حياة الحرمان لا تزيد في قيمتها عن حياة اللهو التي عاشها من قبل :

وأخيرا وضحت له الحقيقة في ليلة إشراق ، واستطاع أن يذوق طمأنينة الخلاص بعد أن دفع نفسه إغراء مارا ( ١٨١٥٠ ) أو شيطان الاغراء الذي دعاء لكي يدخل يدخل دون انتظار إلى دار السلام أو (النسيرفانا) . وصمم على أن يظل بين الناس ، ليعرفهم بالحقيقة التي وصل إلى اكتشافها وهي : أن المخلاص ليس في الموت كما كان يعتقد أولا . فيا لموت لا يخاص الراهد إلا نفسه : ولكن رسالته الحقيقية « العمل على خلاص الآخرين » .

ا يامن خلصت نفسك، إعمل على خلاص الآخرين ، وإذا كنت قسد
 وصلت إلى شاطى. الأمان فساعد الآخرين على أن يعبروا ه :

كذلك نقد أدرك بوذا قيمة ( الطريق الوسط ) نتحقيق السعادة الروحية :

و هناك طرفان يجب على كل من يريد أن يحيا حياة روحية أن يبتعسد عنها . أحدهما حياة اللهو وهي وضيعة تافهة ومخالفة للعقل ، والآخر حياة الوهد والحرمان وهي كثيبة لا طائل تحتها ، والحسكيم من يكتشف الطريق الذي يمر بين هذين الطرفين ، وهوالطريق الذي يسر النظر والعقل، ويؤدى إلى النيرفانا هأى إلى الطمأنينة والسلام .

وتذكرنا ؛ فَكرة الطريق الوسيط ، هذه بما جاء في فاسفـــة أرسطو فيما بعد أن سر الحياة الأخلاقية يكمن في تحقيق « الوسط العادل ، :

فنى كل ظرف من ظروف الحياة هناك إفراط يجب تجنبسه ونقص يجب تلافيه . والفضيلة وسط بين الاثنين . وقد عني أرسطو بتسطير قائمة مفصلة للرذائل التي تنجم عن التقصير . ومن النوع الأول : النهور ، والمجنون ، والسكسبرياء ، والحمق ، والتملق . ومن النوع الثانى : الجبن ، وتبلد الاحساس ، والشح ، وحطة النفس ، والانزواء

أما الفضائل التي تتوسط هذين الطرفين فهى : الشجاعة ، والاعتدال ، والسكرم، والتسامح ، والتردد . وإن من يعيش وفقا لمبدأ التوسط في الأمور قد لا محتق لنفسه نشرة حياة التأمل الخالص : ولسكنة يضمن لنفسه حيساة التوازن السعيد ، تحت سيطرة العقل . وهو مع ذلك لا محرم، ن المتعة واللذة . فاللذة شعور يضاف إلى كل عمل خير فيجمله ، كما تضاف الزهرة إلى الشباب فتريد من جماله .

وحين امتلك بوذا ناصية الحقيقة ، كرس جيسع جهوده لنشرِها بين

الناس ، وتفي بقية حياته حيى سن التمانين بحاول هداية كلمن يراه إلى طريق الحق والسلام ، ولم تصادف دعوته أى نـوع من الاضطهاد بل على العكس كان الحكام وكبار التجار يلقونه أحسن اللقاء ويعرضون عليه منحا كثيرة كان يمنحها الفقراء ، وانتشرت البوذية بسرعة عظيمة في الهند ثم توقف تيارها ردحا من الزمن لمكى تعود للانتشار في أجزاء كبيرة من آسيا .

#### تعاليم بوذا :

لم يصلنا من أقوال بوذا في شكاها الأصلى إلا القليل . ولكن هناك إجماع على المعانى التي عبر عنها في وعظه الأول في مدينة ، بنارس ، ونلاحظ أن أقواله قمد خلت من الخوض في المسائل الميتافيزيقية فلم يتعرض لصفات الألوهية ، ولا للمسائل الكونية ، بل إنه لم يحاول أن ينا تش الأحكام الدينية أو الشعائر التي وردت في مجموعة و النيدا و Voda ، وهي مجموعة كبيرة من النصوص الهندية القدعة التي تضم التراث العقلي للهند . ومعني كلمة وفيدا ، المعرفة ، ولكن يقصد بها أسمى أنواع المعرفة وهي المعرفة التي تتصل بالروحانية والحكائتات المقلسة وهذه النصوص وإن كانت ترجع الى أصول وتواريخ مختلفة ، وتعبر عن اتجاهات فكرية متباينة ، إلا أن التقاليد الهندية تنظر إليها على أنها صادرة عن وحي إلى ويرى مؤرخو الفاسفة الهندية أن هذه المجموعة من النصوص ، هي المصدر البعيد الذي استمدت منه جميع عناصم ها .

إن البراهمة هم الذين يشغلون أنفسهم بالآلة، وعليهـــم يقع عبء تنظيم

العلاقات بين السكائن القدس والسكائن الانساني ، ولسكن بوذا يريد فقط أن ينقذ الإنسانية من آلامها ، ولذا فهو يهم بالسكائنات الانسانية دون أن يشغل نفسه بفكرة الكينونة في ذاتها .

ويرى بوذا أن أصل الشر الذى يجب أن ينقذ منه الإنسانية مزدوج. قهو أولا فى و الوجود ، على أن نفهم من هذه الكلمة معي الخضوع للحسيات وثانيا فى و الجهل ، الذى بجعلنا نأخذ المظهر على أنه الجوهر .

ويمكن أن نلخص مذهب بوذا بالرجوع إلى و الحقائق الاربعة المقلسة، التي تعلق بها في وعظ ، بنارس ، .

١ - ١ أيها الاتباع هاكم الحقيمة المقلسة عن الألم: إن ولادةالإنسان ألم ، والشيخوخة ألم ، والمرض ألم ، واتحاد الانسان عن لا يحب ألم ، وافتراقه عن يحب ألم ، وعدم حصوله على رغبته ألم ، وبالاختصار فإن تعاتمه عملذات الجسم وملذات الحس وانتصورات الوهمية كله ألم ،

٧ - وأيها الأتباع هاكم الحقيقة انقداسة عن أصل الالم: إنه التعطش للكل ما يتصل بالوجدود، لأن هذا التعطش يصحبه نهم وتطلع لما عند الآخرين، إنه التعطش للملذات، والتعطش للجاه والسلطان.

٣ - « أيها الاتباع هاكم الحقيقة المقدسة عن سر القضاء على الألم : إنه في إخاد هذا التعطش بالقضاء على الرغبة ، والتخلص منها وعدم السياح لحا بأن تسيطر على نفوسنا ،

٤ ــ • أيها الأتباع هاكم الحقيقة المقلسة عن الطويق الذى يوصلنا إلى القضاء على الالم إنه الطريق المقسدس ذو الشعب الثانية : أبحسان صادق ،

ورغبة أكيدة ، ولمان عف ، وعمل صالح ، وحياة خالصة من الوسائل الدنبئة ، وتفان في الحلمة ، وانتباه لمصادر الحكمة ، وتأمل في معانيها ، •

فالحقائق الاربعة الكبرى في فلسفة بوذا هي : أن الوجسود ينطوى على الآلام \_ أن الألم يتولد عن الشهوات التي يستحيل علينا دائم إشباعها \_ أنسا لا نستطيع أن نقضي على الألم إلا إذا أخمدنا في نفوسفا كل شهوة \_ وأخمساد الشهوات لا يكون إلا باتباع طريق الحكمة الذي يوصلنا إلى الحسلام أو التحرر الابلي أو و النيرفانا ه .

ولكن ما هي الطرق العملية التي يتبعها الإنسانالوصول إلى أسمى درجات السعادة وهي الخلاص من سيطرة شهوات النفس؟ وكيف يعرف أنه ينهج المنعج الذي وصله في النهاية إلى و النيرفانا ، ؟

إن أولى الحطوات هي التفائي وإنكار الذات ، ذهب أحد الاتباع إلى بوذا وطلب إليه أن يرسله إلى إحدى القبائل المتوحشة فقال له بوذا:

«ولكنهم أشتياء وسوف يسبونك ، فأجاب انفقه : « إن سبهم لحسيجعلني أعتقد أنهم من الطبية بحيث لم يضربونى « قال بوذا : « ولكنهم سيقذفونك بالحجارة ، وسيعتملون عليك بأيلسهم ، ، فأجاب الفقير : « سأقول إنهم من الطبية بحيث لم يضربونى بالعصى أو السيوف ، •

قال بوذا: و ولكنهم سيقتلونك ، و أجاب: و سأقول إنهم أشفقوا على حيث خلصونى دون عناء من هذا الجسد الملى، بالأدران ، مسده الإجابات أقتنع بوذا أن تابعه قد قطع شوطا بعيدا في طريق الخلاص وقال له: وإذهب يا من خاصت نفسك وخنص الآخرين ،

## البدأ الأخلاقي:

ما قلمنا نرى أن المبدأ الأخلاق في المذهب البوذى ينحصر في الخلاص من الألم عن طريق التحرر من الشهوات . وطريق الخلاص ـ كما قلنـــا ـ طريق وسط : يبتعد عن الافراط في الزهد بعده عن الميل الى الحياة الناعمة :

ويعبر النص اغندى عن ذلك تعبيرا جيلا اذ يقسارن الحكيم بوتر القيثارة الذي بجب لكى بعطى النغم المطلوب في نقاء وعسلوبة ألا يكون مشدودا أو مسترخيا ،

وقد حاول مؤرخوالبوذية ومنعهم و أو لدنبرج و تبسيط عرض الفكرة الأخلاقية في هذا المذهب ، فقسموا الحياة الأخلاقية - كما يتصورها - الى ثلاثة مراحل : الاستقامة ، والتأمل، والحكمة .

أولا: الاستقامة وهي المخطوة التمهيدية التي يجب أن يبدأ بها التابع . ويلاحظ أن هذه الاستقامة تتخذ شكلا سابيا يتلخص في الابتعادعن كلدنس أما تفاصيلها العملية فهي :

١ - ١ - ١ لا تقتل كائنا حيا ، وهذه القاعدة من القواعد التي نظهر في كل فلسفة هندية . واحترام الحياة بجب أن يمتد إلى أى مخلوق مهما كان تافها حتى ولو كان دوده أو نملة . كما أن هذه القاعدة تنصل ببعض الشعمائر التي تحرم شرب الماء إذا كان محتوى على أثر من آثار الحياة الحيوانية ، وتحوم لبس الملابس الحريرية .

٢ - , لا تأخذ مالا يخصك ، . وهذه القاعدة تنتهى إلى ثبد الامتلاك،
 وأتباع بوذا بجب أن يقنعوا بالحاجات الضرورية التي تحفظ لهم حياتهم .

ب ولا تنظر إلى زوجة غيرك ، وهذه التاعدة تنتهي إلى التعفف المطلق وقد ساعد على ذلك اعتبار النساء ، فى المذهب البوذى . فى مرتبة دنيا والنظر البهن على أنهن أكبر خطر بهدد سعادة الانسان .

إ ـــ و لا تقل ما لا تعتقد أنه الحق، ويدخل تحت هذه القاعدة تفاصيل
 دقيقة عن أنواع الكذب ، ومنها الوشاية التي تفسد بين الأصدقاء ، .

و ـ لاتشرب مشروبات مسكرة ، حتى ولو بمقدار قليل أو بقصد الدواء ونلاحظ أن جميع هذه القواعد تقترب كثيرا ما وردقى الديانتين المسيحية والاسلامية ، ولـ كن الفــرق بين هــنه الديانات وبين البوذية ، هو أن الديانات الساوية تحث على عمل الدير المتقرب الى الله ، أما البوذية فان مدفها الأساسي خــلاس الإنسان من رقبة الشهوات والوصول إلى حالة السلام والطمأنينة ،

ثانيا: التأمل حدوه المرحلة الثانية التي يعود فيها من يصبو الى الحكمة إلى نفسة بعد أن استطاع تهذيبها بالاستقامة، وموقف الحكيم ازاء النفس موقف هام ، فإذا كان الأمر يتعاق بالندات الحسية ، التي تتمثل في الجسم، وتختاط بالعالم فإن هذه الذات عرض زائل ، وحياة الطهر تقتضي التخلص من قيود هذه الذات ، وعن طريق عاية التطهر تظهر لنا الذات الحقيقية ، وكالها يعد أثمن ثمرات التأمل .

ولما كان عالم الظواهر عالم وهمى ، وأن الانسان لا يقترب من الخلاص. لا بقدر إدراكه لتنك الحقيقة ، فإن حياة التأمل (dhyana) تصبح أسمى الفضائل في المذهب البوذى وحياة التأمل تقتضي الانصراف عن كل الشهوات الما دية . والوصول الى مرحلة التأمل الصرف ليس بالأمر الذي يسهل مناله ، ولذا وجب التمهيد لها بتهذيب النئس حسب ما ذكرناه في المرحلة السابقة

ويذهب فلاسفة الأخلاق \_ وخصوصا الدينيون منهم \_ إلى القول بأن المذهب البوذى في الأخلاق ذو طابع سلبى ، لأنه يقوم على نفى كل قيمة للا شياء الدنيوية ، وعلى جعل التأمل الذاتي شرطا أساسيا للوصول الى الخلاص أو سعادة النفس . وجميع تفاصيله تقريبا تقوم على نواهي ، أى على الابتعاد عن أشياء معينة ، لا على أو امر الجابية ، أى أنه يأمر الانسان بألا يفعل الشر ، أكثر من أن يأمره بفعل الخير ، وإذا كان في ذلك ما يودى إلى طمأنينة النفس حقا ، إلا أنهذه السابية تبتعد بهذا المذهب عن حرارة العاطفة كما أنها تفترب بأنصار البوذية من حالة عدم الاكتراث بما يدور حول الموء من أحداث .

### اليوجا:

ولتسهيل الوصول الى حالة التأمل يستخدم المندهب البوذى ، على غرار المنداهب الحندية الأخرى عدة وسائل ما دية يطلق عليها اسم واليوجا ، واليوجا معناها والقيد Lejoug ، فعلى الحكيم أن يقيد ذاته الممادية حتى يكبح جماحها ، وقد يحكم على نفسه بتجنب كل حركة عضلية حتى لا يعوق تأمله تذكر أى نوع من الضرورات المادية ، واذا كانت اليوجا عند بدء عمارسة الحكيم ذا نظاما صارما للتحكم في النفس ، إلا أن الغرض الحقيقى من هذا الترويض البدني ، هو الصعود في مدارج حياة التأمل الصرف ،

وتقول النصوص الهندية أن بوذا نفسه قد مر في أربع مراحل من التأمل قبل وصوله الى حالة الاشراق . وتتصل هذه المراحل الأربعة بنظام اليوجا.

فني المرحلة الأولى يتعلم الانسان كيف يتحكم في حواسه، وفي المرحملة

الثانية يتحكم في خياله ، وفي الثالثة يُحكم في شعوره ، وفي الرابعة يتعلم كيف يجني تمرة هذا الارتقاء الروحي :

ثالثا: الحكمة: وتتلخص في الوصول إلى و النهرقانا و وهيأسمي فكرة تنوج المنهب البوذي ، والنيرقانا لا يمكن تحديد معناها تخليفاً صارما ، وربما كان استعماء الكلمة على التحايل الدقيق شيشا مقسسودا حتى يضفى عليه وصفة القداسة: ويجعل الناس يبحثون عنها ويضعونها هاقا أمامهم مثلا أعلى كلا اقتربوا منه ابتعد عنهم ،

وفى عقبلة البراهمة تتحقق حالة و النيرفانا ، عندما تستطيع النفس الفردية أن تتحدم النفس العالمية فى حالة شبيهة بالصسوفية وفى مداهب أخرى هندية تتحقق النيرفانا إذا أستطاع الإنسان أن يحقق التوازن بين قسواه الروحة وتواه المادية .

أما المذهب البسوذى فإنه يعتبر و النيرفانا و نهاية المراحل التي يستطيع الحكيم فيها التغلب على شهواته ، فهذه الكامة معناها الحرفي و الاخساد و ، وقد وضح بوذا معناها الحاتي والروحي بالرجوع إلى مثال حسي وهو انطفاء الثار ولخردها لعدم وجود الموقر دوبالمثل فإن الإنسان الذي لا يغذى نيران عواطفه التأجيجة يصل في النهاية إلى إخداد هذه العسمولطف و وتصبح عياته هادلة لا يقتقها إزعاج الشهوات .

وقد ذهب بعض المفسرين إلى أن 6 النيرفانا ، في المذهب البسوذى حالة لا تحتمل التحمول أو الصيرورة ، وإذا كانت الصيرورة ليست ممكنة إلا إذا غنتها الدوافع الإنسانية المختلفة ، فمنى ذلك أننا لا تصل إلى النهرفانا وهي

انتها. لمكل صيرور أَمَّ إِلاَ إِذَا أَشَّعِند مِن مسكرة دبيرية . وكل إرادة مادية ، وكل المرادة مادية ، وكل شهوة حسية ،

والآر يصح لنا أن نب أو النيرفا، هي حالة السعادة أو حالة العام؟ فإذا كانت حالة السعادة ألا بدية في مدى يتمتع بها إذا كانت الذات الإنسانية مسلم الدهب السعودي وهب وعابرة ؟ وإذا كانت على العكس، حالة العدم . فإنه يتعملو عليه أن توفق بس هسذا المعبي وبين ما يشيع في المذهب البوذي من إمكان الوصول إلى النيرفانا في مرحله الحياة الإنسانية .

وهذا السؤال المجير قد وجهه أتباع بوذا إلى زعيمهم ، ولكنه احتمى من الإجابة عليه وراء اللا ادريه agnosticiame ، واكتفى بأن يشير إلى أن سلام الإنسان يجعل من الفسرورى بالنسبة اليه أن يبحث عن و النيرفانا و ولا يهم بعد ذلك أن نعرف إذا كانت فكرة و النيرفانا و تتصل بنسوع من الوجود أو العدم ، وقد وضح بودا هذه الفسكرة بذكر حالة إنسان أصابه سهم مسموم ، فهل يؤخر علاج نفسه حتى يعرف عن يقين من الذي وجه إليه هذا السهم اله إذا فعل ذلك كانت النتيجة الموت المحقق .

وبالمثل فإد السان منا يجب أن يبرأ من إغراء وشيطان الشهوات و المنال فإد السيرفانا و بل Samsara ولا بر أن ينتظر حني يعرف تفاصيل عالم والنسيرفانا و، بل بجب عليه أذبأ من و في اتباع طريق الحقائق الأربعة المقلسة ، وما عدا دلك من شأنه أن يعطل الوصول إلى تحقيق طمأنينة النفس وسلامها .

وقد يكون من المناسب في حتام هذا نعرض للمبدأ الخلقي في العتبدة البه ديم أن عقد مقار ، سريعه سبه و بن مدهب اشوبهساور ، الفيلسوف الألمان المتشائم ، فالفكره الأساسية في فسمة شوبهاور ، كما هي الحال في

المذهب البوذى ، هي و تخليص الانسان ، الذى قيمدته الشهوات الى عجلة . و أيكسون ، .

وإيكسيون ـ كما تقول الأساطير اليونانية ـ مالك استضافه جوبيستر في الأوليمب (مدينة الآلفة) ، ولما ركبه الغرور أمر أبو الآلهة بأن يقذف في النار ، وأن يقيد إلى عجلة ملهبة تدور على الدوام .

وعالم الحياة في نظر شربها ورعذاب دامم ، وخزى بحس به المرء في قرارة نفسه ، ولما كان هسذا العالم لا يتماسك ولا يبقى إلا بسبب إرادة الحياة العباء ، فيجب تحطيم هذه الارادة عن طريق التأمل والتفكير . وعن طريق إخاد كل شهرة تتحقق - كما قلنا \_ حالة النير فانا في البوذية . وهذه الحالة قد وصفها شربها ور في كتابه و العالم بوصفه إرادة وتصور و(١) يأبها و السلام الذي لا يعكسر صفوه شيء والحدوء والعميق، وطمأنينة النفس ، وهي حالة لا يسعنا إلا أن نترق إلى تحقيقها حين مبتدى إلها عقانا وخيالنا ، لابها دون سواها الحقيقة الني لا يشربها زيف ، وهي جديرة بأن ترفعنا من قيرد المادة إلى عالم الروح السبح ،

وما لاشك فيه أن المبدأ الخلق في العقيدة البوذية يعبر أصدق تعبير عما كتبه وبرجسون، عن والأخلاق المفتوحة، أو الأخلاق الإنسانية تمبيزا لهاعن الأخلاق الاجتماعية أو والمقفلة، التي لا تخدم إلا أغراضا دنيوية ومحلية . فالأخلاق الإنسانية تتجسد في شخصية فذة تصبح مثالا يتحذى ومنارا بهتدى بهديه، وقد عرفت الإنسانية قبل القديسين والانبياء فلاسفة الاغريق وحكماء الهند والصن .

<sup>(1) .</sup> Le Monde comme volonté et Representation.

والعجيب في سيرة هؤلاء الحكماء أنهم لا يطلبون شيئا ، ولكن تتحقى على أيديهم أشياء كثيرة و إنهم لا يلجأرن إلى القوة أو إلى الضغط ولمكن حياتهم وحدها نداء لا يلبث أن يتردد صداه في نفوس الطوا ثف العديدة و والاخلاق الإنسانية التي يمثلها حكماء الإنسانية تعبر عن الحب الحالص الذي لا تشوبه ضغينة ولاحقد مكما أن الشعور الذي يسيطر على الحكيم هو انطلاق الروح وثورها هو وثورتها على الأوضاع البالية وهذا الشعور بانطلاق الروح وثورها هو سر المعادة و فهو لا يقيم وزنا الرفاهية المادية ولا المتزوة بل إنه بتخلصه من هذه القيود يشعر بالراحة ثم بالغبطة والسعادة :

ولا يتوقف نجاح الحكيم على مقدرته في الوعظ والدعوة إلى حب الإنسانية وخيرها ، فالعقل قد يقتنع بأشياء ولكنه لا ينفذها ، وشتان بين ما يعيه العقل وما تنفذه الإرادة ولا يحفز الإرادة على العمل والبطولة ليست في الاقوال وإنما في الافعال وإذن فحياة المصلح وسيرته وأعاله هي ما يحفز الناس إلى اتباعه وإلى الالتفاف حوله . وإذا ما أثيرت فكرة العقبات المادية أمام النفس المنطلقة المتحررة ، فإنها لا تجيب على ذلك بأن العقبات يجب عاولة تفاديها أو التغلب عليها أو اقتجامها ، بل إنها تعلن في قدرة أن العقبات لا وجود لها .



# القصت لالتّاني

## الاخلاق في الفلسفة اليونانية

## الحكمة عن طريق الانسجام

استطاعت أثينا بعد جهود مضنية ، وبعد أن كادت تقع فريسة لجحافل الجيوش الفارسية ، أن تنتصر علي الاعداء في موقعة وسلامين ، وقد أدرك الإغريقيون بعد هذا الانتصار الذي كاد أن يشبه الممجزة ، أنهم لايستطيعون تضميد جراحهم إلا مخال عقلية جديدة تؤمن بالقيم الإنسانية المطلقة، وبقوة العقل ، وهكذا أضحت الانتصارات الحربية ، التي أنقذت حربة الأبدان المجال أمام الانتصارات العقلية التي تحرر النفوس والأرواح ،

واتجهت جهود الفلاسفة نحو تحايل الذات الإنسانية وجهات مختلفة ، فظهر السوفسطائيون ورجال السياسة الذين أرادوا أن يتملقوا عواطف العامة عن طريق المقدرة الكلامية والحطابية ، ولكن هل كانت أوتار القيئارة التي يسمعون الناس أنغامها تحقق التوازن والانسجام ؟ إن الناس كانوا أداة طبعة في بد من يحركهم ، فإذا تكلم « بريكايس هفإنهم يقعون تحت تأبير خطا بته القوية التي تهدف إلى العظمة المادية والقوة والجبروت ، وإذا تكلم السوفسطانيون فأبهم يتعبقون الظلم بصبغة العامل ، ويضعون أقنعة تحجب المعلقة عن عيون ائناس ، وبين هؤلاء وأؤلئك تحير العامة من الناس، وتوك كل امري، إلى نفسه يسهر حسب نوازعه ، واعتقد الناس على هذا النحو وتوك كل امري، إلى نفسه يسهر حسب نوازعه ، واعتقد الناس على هذا النحو وتوك كل امري، إلى نفسه يسهر حسب نوازعه ، واعتقد الناس على هذا النحو وتوك كل امري، ولذنه على كانت هذه هي الحرية التي سا الت من أجانها الدماء

إن هذه الحال كانت ، في الحقيقة ، منافية للحرية ، فلا يمكني لتحقيق الحرية أن يتحرر الناس من القيسود الحيارجية اليقعو افريسة العواطف والشهوات ، ولا يستطيعون التغلب أو التحكم في نوازعهم الداخلية . وقد حلا البعض أن يصور احتدام العواطف على هذا النحو على أنه عنوان للحيوية والنشاط ، وذلك لأن مرض النفوس لا يظهر على أنه مرض ، وإلا بعسد أن تتأمل جنورة في الكيان الإنساني بأكمله ، ويغدو من المستحيل علاجسه واستصاله ، وكذلك فإن الصعوبة في اكتشاف مرض الضمير أشق وأعظم ، واستصاله ، وكذلك فإن الصعوبة في اكتشاف مرض الضمير أشق وأعظم ، بعيداً عن كل مؤثر خارجي ، وهذه العملية هي د التفكير rélicchir ، بالمني بعيداً عن كل مؤثر خارجي ، وهذه العملية هي د التفكير rélicchir ، بالمني الحقيقي لحقه الكلمة .

## سقراط

هذا التفكر في شنون التفوس الإنسانية هو الذي دعا إليه سقراط و لكى نفهم المثال الأعلى للإنسان في العصر الإغربقي ، كما وضعم أرسطو في جميعته الكاملة ، يجب أن نبدأ يسقراط الذي يعد بحق منشىء الطريقة العقلبة الوصول إلى معرفة جوهر الفضيلة ،

وقد كان محلو لسقراط أن يتذكر دائما مهنة أممه ، حين يقدول إنه « يولد ، الأفكار في العقدول ، وكان نشاطه بالنسبة لنفسه وبالنسبة لغييزه يتركز في أمر رئيسي : همو أن يرى وييسسر للآخرين أن يروا ، وأن يحول الأنظار الحائرة في الحيط الخارجي نحو المصمدر الد اخملي للنور وهو النفس. ولما كان سقراط لم يسكت شيئا فإن معرفتنا به تنطوى على شيء كبر من الغموض . فبعض مؤرخي الفلسفة يعزون إلى سقراط نظرة تأملية أو صوفية لفكرة الخبر والجمال ، ومن هؤلاء و روجرز ع في كتابه و المشكلة السقراطية ع (١) أما مؤرخو الفلسفة من الفرنسين، فقد حاولوا فهمسقراط، لا بالرجوع إلى كتابات أفلاطون فحسب، بل بمقارنة ماورد على لسان أفلاطون بماورد على لسان أكرينوفون ، وباتخاذ كتابات أرسطوم صدرا أساسيا لفهم حقيقة ملهب سقراط . وهذه الطريقة في البحث ظهرت في كتاب وإميل بوتروه (١) كما ظهرت فيما كتبه و إميل بريه ، عن سقراط في كتاب واميل بوتروه (١) حيث ذكر أن غرض سقراط الأساسي كان في أن يجعل النساس بعرفون عيث فر أن غرض سقراط الأساسي كان في أن يجعل النساس بعرفون بأنهم لا يعرفون شيئا فلم يكن غرضه إذن أن يعلم النساس ، أو أن يبث في نفوسهم تعاليم خاصة ، بل كان غرضه أن ينفذ إلى عقسولهم فيوقظها من سباتها ، ويجعلها تفكر وتناتش وتفهسم ما يدور حولها فيوقظها من سباتها ، ويجعلها تفكر وتناتش وتفهسم ما يدور حولها فيما صححا.

على أنه قد يصعب علينا أن نعلل خلود سقراط ، اذا اقتصرنا في نظرتنا إليه على أنه أراد أن يحرك العقول دون أن يوجهها وفي الحقيقة فإن سقراط كثيرا ما كان يقتصر على إيحاء الفكرة إلى نفوس سامعيه ، ولكن هسذا الإيحاء نفسه كان أقوى من كل توجيه صريح .

تساءل سقراط لم أصيب الناس بهذا الدواز العقلي الذي لا يكادون

A. K. Rogers, The Socratic Problem (1933) (1)

<sup>(</sup>٢) 1 سقر اط مؤسس العلم الأخلاقي 1

Emile Boutroux, Socrate Fondateur de la Science Morale.

يفيقون منه ؟ من أين جاءت هذه الفوضى العقاية ، وكيف تسنى الشهوات أن تسبطر على قاب الإنسان ؟ ولم تفرق الناس فى المدينة شيعاً وأحزاباً ؟

كل ذلك سببه أن الإنسان بتخذ من القيم الخارجية مرشدا له، في تعطشه المعرفة ، ورغبته في العدالة ، وبحثه عن السعادة . هذه هي الأشياء التي يبحث عنها الإنسان ، بيد أنه يبحث عنها حيث لا توجد فالناس يعلقون سعادتهم على امتلاك الأشياء الخارجية ، ويستهويهم بريق الأشياء كما تستهوى النار الفراش ، فيتها فتون على هذا البريق أينها وجدوه ، وبذلك تتبعثر جهودهم ويصبحون فريسة للتشتت في الفكر والعمل .

أما إذا وجه الإنساب نظره نحو المصدر الحقيقي الذي تستمد منه الأشياء المخارجية بريقها ؛ أي نحو القيمة المطلقة وهي تتمثل في ه الحكمة ع، فإنه في هذه الحالة يتحرر من سيطرة المادة على نفسه . وهمذا المصمدر الحقيقي يكمن في النفس ، ومنه تستمد القيم الأخرى حياتها ، وذلك كما تبعث الشمس الحياة في الكائنات المختلفة : هذه الشمس الإنسانيسة هي ه الخير ، وتورها هو « العقل » ، وحرارتها هي « الحب » :

فالحكمة هي التي تحقق الحرية الحقيقية لأنها تحرر الإنسان من قيدود الأشياء المادية ، وهي أساس و الحقيقة ، لأنها تعبر عن العقل المتوازن الذي لا يميل مع الهوى ، ولا يشط في أحكامه . كما أنها أساس و الجال ، ، أي جمال الروح لأن حب الخير يشع أضواءه في جوانب النفس فيبعث فيها الإشراق والجال ، وأخيرا فإنها أساس و العسدل ، وذلك لأن صالح كل إنسان يتحقق من إنكار الذات ، وإذا تحققت روح العدالة في عن نفس، فإن ذلك يؤدى إلى مصاحة المجموع .

ولما كان عدد الحمقى كبيراً ، وهم أولئك الذين أغلقوا قلوبهم وعقولهم عن رؤية الحقيقة ، فإن سقراط لم يكن يترك فرصة تمر دون أن يختلط بهم ليقنعهم بسخف آرائهم أو بغطرستهم ونفاقهم . وما يزال يضيق الخناق عليهم حتى يدفعهم إلى الاعتراف بجهلهم بعد أن كانوا يظنون أنهم علماء ، وبعبو ديتهم بعد أن كانوا يظنون أنهم أحرار ، وبضعفهم وتخاذلهم بعد أن كانوا يظنون أنهم أحرار ، وبضعفهم وتخاذلهم بعد أن كانوا يظنون أنهم أقوياء :

ودفع سقراط حياته ثمنا لتاك الجرأة: وذلك لأن الظلم المستقر لايحب من يكشف عنه ويظهره واضحا للعيان. وبينما استمع إلى سقراط بخبة من الأتباع الذين اعترفوا بفضله، فإن الدسائس كانت تحاك منحوله وترددت بشأنه الأقاويل الكاذبة حتى أوردته موارد الهلاك. وتجلت وحكمة مسقراط في أحاك المواقف حين جابه الموت بقوله: «خير للإنسان أن يحتمل الظلم من أن يقترفه.»

## التفكير أساس المذهب السقراطي:

حاول سقر اط ــ كما قلنا ــ أن يزى وأن يجعل الناس رون : وهذه الرؤية التى تنعكس على النفس فتكتشف خباياها هى « التفكير » أو عكوف النفس على ذاتُها بالمعني الحقيقي لكلمة Réflexion .

وإذا كانت معرفة كل شيء فى الوجود قد تمتنع على العقل الإنسانى ، إلا أن هناك نوعا من المعرفة بمكن بلوغه وإدراكه ، ويعنى به سقسراط معرفة الوسائل التى تجعل الرء حكيا وفاضلا ، وبدون هذه المعرفة يصبح الإنسان فى مرتبة العبيد .

والعقول الإنسانية حسب ما يرى سقراط تحتوى على دنواة ما الحقيقة الأعلاقية وبقليل من الجهد يستطيع الإنسان أن يعثر على هذه النواة وينميها حتى يجعل منها شجرة باسقة . وهذا الجهد يستلزم منه أن ينظر في نفسه ويختبر خباياها مطبقا بدلك الحكمة الخالدة التي نقشت على معبد دلفي ما وإعرف نفسك بنفسك ،

ولم تهدف محادثات سقر اط إلا إلى المكشف عن خبايا النفس همده وإظهارها واضحة ، وجعل محدثيه يقرون بأنم لا يعرفون ما كانوا يدعون مغزفتنه ، ثم يوصلهم بعمد ذلك ، عن طريق الأمثلة والتحليمان الى اكتشاف الحقائق الخلقية والفليفية ، وهمده الطريقة هى التي سبيب بطريقة والتوليد»:

معرفة الإنسان لنفسه: هذا هو الشرط الأول أو بداية الطريق التي توصل إلى الحكمة وإلى تحقيق السعادة .

والآن ماهي العناصر الأساسية لهذا التفكير أو عكوف النفس علي ذاتها، الذي دعا اليه سقر اط؟

أول مظاهر عكوف النفس على ذاتها هو الرغبة في التخاص من تأثير بعض الآراء أو العادات المتسلطة على النفس بحكم العادة والتقاليد . قماأن يأخذ الإنسان في التفكير في نفسه ، حتى يلاحظ أن فكرته عن نفسه ليست كما كان يعتقد وأن كل القيم التي كان يعيش عليها قد اصطبغت بصبغة جديدة بذرت في نفسه مبادى الشك فيها . وهذا المظهر الأول من مظاهر التفكير قد يظهر في النفس فجأة ؛ ولكننا غالبا ما نحاول أن نبعده ليخوفنا

من أن يعكر علينا نظام حياتنا الرتبية : فالناس ـ كما يقدول سقراط ـ يخافون من التفكير ، ومن الاختبار الدقيق لجوهر الأشيساء ، ولذلك فإن تفكيرهم لا يتعدى في غالب الأحيان الأشياء السطحيدة . وكثيرا ما محتج ألكائن الداخلي (أي الضمير) على تصرفاتنا الخارجية ، ولكننا نخمدصوت هذا الاحتجاج .

وقد كان أعظم ما حققه سقراط في مجال الأخلاق أنه انتبع لهما الاحتجاج، واستطاع عن طريق النفكير الكامل، وعكوف النفس على ذاتها، أن يميز و القيمة المطلقة ، أو الحقيقة المطلقة من القيم الخارجية العبابرة. وكان هدفه إظهار الأخلاق في شكل وحدة متكاملة لا تناقض بين أجزائها . والتناقض الأخلاقي كان يجلث، في نظره، عند انفصال هما العناصر والتناقض الأخلاقي كان يجلث، في نظره، عند انفصال هما التوافق الثلاثة : طريقة التعبير عن الفكرة، والعقيدة، والعمل . فحمدم التوافق بينها هو مصدر كل شر . إذ أن الإنسان الذي و يتسكلم ، دون أن بيعقد ، فيما يقرحه يعيش في جو من الرياء والنفاق.

وقد كان ذلك هوحال السوفسطائيين الذين أغرقوا أثينافى محيط من القلق وزعزعة الأفكار.

وكذلك فإن الإنسان الذى تدفعه وعقيدته وفي محيط من الخفايا المظلمة يظل أمامها عاجزا عن الكلام أو العمسل محجة صعوبة المسائل التي تشغل فكره وتعقيدها ، فإنه يكون إنسانا لا يعرف ما يريد ولا كيف يريد . وعقيدته في هذه الحالة تكون بعيدة عن العقسل ، وبعيدة عن بجال التخقيق العملي .

وأشيرا فإن الإنسان الذي ويعمل a دون أن يعتقد في قيمة عمله يكون كالآلة العبار، وقد يتدفع وراء تزوات طارئة غيل عمله فساداً وعبثاً •

وهكذا نرى أن سقراط فإزاحته الستار عن عناصر التناقش الأخلاقي ، أراد أن يبين قناس مقدار ما يعيشون فيه من أوهام ، وبعد أن نبههم لل طرد هذه الأوهام من نفوسهم ، أخذ يبين لهم مقدار جهلهم .

وهنا نصل إلى المظهر الثانى من مظاهر التفكير السقراطي ، وهو دالشهور بالجهل ، وهذا الشمور بالجهل - كما يحلله سقراط - يهدف إلى نشسائج مشرة لا إلى إشاعة الشك في النفوس Scepticisme ، فهو مشمر لأنه يعيز عن نشاط إيجاني ، ويرزفن و المظهر » ، ليبحث عن و الجوهر » والوحدة ، وعندما يثير سقراط في نفوس من يحدثهم شعورهم بجهلهم ، يجعلهم عقون الشرط الأسامي الوصول إلى الحرية الحقيقية ، فالحرية لا تكون إلا بشعور النفس باستقلالما الذاتي يجب أن يبدأ بطهير النفس لذاتها .

و المظهر الثالث للتفكير السقراطى هو و المعرفة الإيجسابية ، . فبعد أن التخذ سقراط من التفكير أساساً لنقض الأوهام ، سارع إلى بنساء المعرفة الحقيقية وإحلالها على هذه الانقاض ، وهذه المعرفة يجب أن تقوم على العقل والإعان والإرادة ، وهي عناصر لا تتحقق ولا تتحد إلا إذا اتخذ الإنسان حيال الأشياء موقف التجرد عن الحوى .

وقد يظهر في بادى. الأمر أن هناك ثناقضا في هذه النسكرة . إذ يبدر من معناها أن الإنسان لا يمرف نفسه حقيقة إلا إذا نساها . ولكن التناتض في الواقع، لا وجود له: فهناك فرق بسين و التفسكير في شئون النفى ، résléchir ، وبين و التفكير في النفس ، penser à soi ، الاهتام بمكل مأ يشبع رغباتها ، وكلما فكر الإنسان في نفسه بهذه الصورة الإنانية بعد عن طريق معرفتها ، وعلى العكس ، إذا استطاع الإنسان أن ينسي نفسه ، أى ينسي شهواته ونزعاته الأنانية ، فإن ذلك يمسكنه من التفكير في معنى القيم الحقيقية ، وبجعسله يشعر بذائبته ويعرف نفسه معرفة صادقة لا زيف فيها .

وإذا تجرد التفكر من الأهوا، والآراء المتسلطة أمكن له أن يمكون مرضوعيا ، ومحايدا ، وعادلا ، ويستطيع المرم بذلك أن يحدد سلوكه تحديداً واضحا سراء تعلق ذلك بأسرته أو بعمله أو بوطنه ، وهذا المرقف الواضح المحدد هو السبيل الموصلة إلى تحقيق الحرية أو الاستقلال الذاتي ، ويحسكن أن نطاق عايه اسم و ذاتيسة الإرادة ، auto-détermination .

بعد أن حددنا شروط المعرفة الحقيقية ، على هذا النحو ، تظهر لنا قيمة الأقسوال التي ترددت على لسان سقراط وهي : « أن الرذيبلة ليست إلا جهلا ، وأنه ، يكفى أن نعرف الخبر حتى نفعله ، لقد تشكك البعض في القيمة المطلقة لمثل هذه الأقوال ، وأوردوا أمثلة على رؤية الناس الخسير وابتعادهم عنسه وتمثلوا بقسول الشاعر اللائيني الناس الخسير وابتعادهم عنسه وتمثلوا بقسول الشاعر اللائيني ولكني أتيم الأسوا أن الأعلى أن الله م نت تعافي وراءها رغبات نافية، وللأنانية كما قلنا والالتفكير ورغبات الخس وملذاتها تعرقل المعرف والأنانية كما قلنا والوائية والتفكير ورغبات الخس وملذاتها تعرقل المعرف

وْتَحْوَلَ بِينِ الإنسانِ وبِينِ النقديرِ الصادق للأمورِ • وحينئذ فإن قولِ الشَّاعر اللاتيني يترجم عن حالة شخص تعميه الشهرات ، أما أقوال سقراط فإنها بِعِرْ عَنْ حِالةَ الحكيمِ الذي يفكر تفكير أجردا عن الحوى، فيصل إلى المعرفة الجَقَيْقية وهذه المعرفة تقوده إلى السلوك الخير، فالمعرفة والسلوك عند الحكيم لينا إلا مظهرين لقوة واحدة ، وهي قوة العقل المفكر .

#### عاهية السعادة

معرفة الإنمان لنفسه ، هذا هو الشرط الأول أو بداية الطريق التي تؤصل إلى الحكمة وإلى تحقيق السعادة ، ولسكن ماهي السعادة.؟

إن السعادة .. كما يقول سقر اط . ليست في الجال ، ولا في القوة ، ولا في . الثراء ولا في المجد ، ولا في شيء مما يشبه هذه الصفات . فالسعادة اليست في المظاهر الخارجية المادية ، ولكنها نتيجة حالة معنوية خالصة ، وهذه الحالة ِ الممنوية تتخفق إذا استطاع المرء أن يلائم بين رغباته وبين الظروف التي يوجد نيها (١)

والحكيم هو من لا يشغل نفسه بالرغبات التافهة ، بل بالرغبات التي تعلى من قيمته في نظر نفسه ،: وفي نظر الناس : ويقول سقراط في رده على تهكم أُنتبفُونَ به : ﴿ لَبِتُ السَّعَادَةُ فِي الْأَبِّهِ ﴾ والجرى وراء المادِّدات ، بل إنيَّ

<sup>﴿</sup> إِلَّ إِنْ تَعَامِينَ أَنْفَيْهُ وَلَا مَمْ مِنْهُ ۚ أَالَ اللَّهِ مِنْ مَعْمَا يُؤْمِ مَا أَفْتُ أَ وَمُ لَهِ أَنَّهُ إِلَّا تَعَامِمُ وَمُعَاءُ وَحَأَلُهُ لِهِ يَرِدُ. الغزز أشياء لأرميم عاءه

بَهْكُمْ أَنْتُرِيْنِ بِدَرْرَاتُ حَيْنَ بِدَرِلَ ﴿ الْمَارْسَفَةَ مُجِبِ أَنْ يَكُونُوا أَحَدَا الناس، ع ولكن مقد اط لا محصد مه يِ المعد العبيد، وَمِن مِنْ إعلَى اللهِ اللهِ مَنْ مُومَانَهُ مِنْ أَشْهَاهُ وَلَا إِنْ أفيها يم دوال والطاء يارناهمة إاذ

أعتقد أنه إذا كان من صفات الإله ألا يحتاج إلى شي، ، فلا شك أننا نقرب من هذا السكمال الإلهي كلما قلت حاجاتنا . وكلما قلت حاجاتنا التي فطلبها في آن واحد ، زادت أمامنا فرص الحصول عليها ، ؟

د ليس النقر والغني إذن في بيوتنا والكنه في نفوسنا ولسنا نسعد بتكديس
 الذهب والفضة ، ولكننا نسعد إذا نظمنا محكمة حاجاتنا وشهواتنا . •

على ضه مده الآرا يتضح لنا مغزى العبارة التي وردت على لسان سقراط وهى : « إن الإنسان لا يفعل الشر بإرادته ، وأن الفضيلة ليست إلا تمرة المعرفة ، ، فاذا يعني سقراط ، في الواقع ، بالسلوك الطبيب ؟ إنه يعني بذلك أن يتبين المر طبيعة السعادة الحقيقية . فإذا تبين هذه الطبيعة فلا بد أن يسلك السبل التي تؤدى إليها ، وهوإذا فعل عكس ذلك ، فلا بد أنه يجهل حقيقة السعادة ، فسوء التصرف إذن ناتج عن الجهل ، وعبارة سقراط و إن الإنسان لا يخطى طريق لا يفعل الشر بإرادته ، معناها الحقيقي هو أن و الإنسان لا يخطى طريق سعادته مختاراً ، ، وحين نفهم هذه العبارة على هذا النحو يتنى عهما كل تناقض ،

كما أننا نفهم تبعا لذلك أن والفضيلة تتحقق عن طريق العلم ، فالذي يجهل الطبيعة الحقة للسعادة ، ولا يعرف الطرق والوسائل التي تؤدى إليها الايستطيع مطلقا أن يحصل عليها ، والإنسان - كما يقول اكزينوفون على لسان بسقر اطب الذي يميز من بين ضروب السلوك الممكنة ، السلوك الذي يعود عليه وعلى غيره بالحير ، لا مكن إلا أن يختار هذا السلوك.

وقد عنى سقر اط بعد ذلك ببيان الفضائل التي تؤصل إلى السعادة الحقيقية.

وأول هذه النصائل لاعتدب فالأعتدار وحد، هم الدين وحسم من إدراك المتعة الحقيقية .

وثانى هذه الفضائل العمل ، فالعمل منطبع أن بحصلي على ما محتاج إليه بطريقة شريعة ، ونستطيع أن نرود أدهاننا فأ و ع المعزفة اللازممة لتنظم جهودنا ، والبطالة هي أس العماد إد أب ملا الدهل وتضاعف الصحة ، وهو في ذلك وقد حث مقراط ، بهذه الماسمة على ممارسه الرياضة البدية ، وهو في ذلك متأثر ، بلاشك ، مما ساد في العصر اليوناني فأكمته من عناية بكال الجسم وجالة تحقيقا للحكمة المأثورة والعقل السلم في الجسم السليم ،

وأخيرا فقد أشاد سقراط بالعدالة ، وجعل منها غلية السلوك الأعلاق ، وميز بين نوعين من القوانين القوانين المكتونة وهي التي تنظم عملاقات الناس اليومية وتحقق الوثام في المدينة ، وهذه القوانين قد تختلف محسب الأزمنة والا مكت غير أنهناك قوانين أخرى عير مكتوبه ، وهي القوانين الأخلاقية ، وهذه ألزم للإنسان من القوانين الأولى لأم في الواقع أساسها ، وهي في نظر سفر اط مطفقة لا تنغير تنغير الظر، و والأحوال (ا)

و احكيم هو الذي يحصع عسه هده الفو ابير لأم، صادرة في نظر سفر اط عن اراده الآلحة ، كما أر في الخصوع در حه صمير وسعادة النهس على أن المحصوع الفو مين الإسامة كذلك أما محب الأنه شرط الحياة الآمنة في المدينة .

<sup>،</sup> هدا و حقیقه هی طره علاسته حمیعا یی عواقد الأحسلاقیة . و سری عبد نکلام عر البنج د حماحی آن علیاد د حما الصرور یی هده القواعد علی جانسیه .

وبعد فهذه هى الأفكار الأساسية التى ذاعت عن سقراط، وهى تنسجم فيا بينها ولكنها لا تنتظم فى مذهب كامل واضح المعالم، وذلك لأن سقراط لم يكتب شيئا: وقد دارت معظم أحاديث سقراط حول فسكرة السعادة والوسائل التي تؤدى إلى تحقيقها . فإذا استطاع المرء أن يتبين معنى السعادة الحقيقية ( وهذه هى المعرفة ) فإنه ولا شك عامل على بلوغها ( وهسذا هو السلوك الأخلاق ) ، وهو حينذ يسلك سبيل الهسكمة . وهذه الكلمة الوحيدة هى كل الأخلاق في نظر سقراط .

## افلاطون

يمشل أفلاطون قمة التحليق في عالم المثل لاكتشاف ما يحقق الوحدة الكاملة للنفس، والوصول إلى حقيقة والحير الأسمى Lo Souverain Bien. ومثالية أفلاطون تستمد عناصرها من التعاليم السقراطية، بل إنها، في الحقيقة، التأمل الفلسني للظروف والنتائج المستمدة من حكمة سقراط كما عاشها بتجربته الحية. وقد تساءل أفلاط ون ماهى الشروط التي مكنت لتلك الحكمة، وجعلتها خالدة ? وإذا استطعنا اكتشاف هذه الشروط، فكيف يمكن أن نستنبط منها طريق السلوك للإنسان والمجتمع ؟

انحصر العمل الفلسنى الضخم لأفلاطون أساساً في الإجابة على هذه الأسئلة . فكل القيم التي تبحثها هذه الفلسنة ليست في الجقيقة إلا محاولات لتوضيح القيمة السقراطية (١) . وحين نجد في قة عالم المثل ، المثال الأعلى رهو ؛ مثال الخير ، ، فإنا نكاشف أن أفلاطون يصور القيمة الكبرى المكال الإنساني مناة في شخص سفر اط ونكرة الكبل هذه أو الانسجام هي محور الآراء

Georges Bastide, Les grands thèmes meranz de la (1) Liviliation Occidentale, p. 26

الي جاءت على لسان أفلاطون فى كلامه عن الآخلاق والسياسة والمجتمع .
وتقا بأنا عند عرض مذهب أفلاطون الأخلاقي صعو بات أخرى غير تلك التي وجدناها عند الكلام عن سقر اط . فهنا تحيرنا كثرة النصوص واختلافها أحيانا حول فكرة معينة . كما أن الكثير من محاورات أفلاطون قد انصب على تمجيد سقراط ، مما جعل من الصعب البت فى نسبة الدكلام إليه أو إلى أستاذه سقراط . ثم إن كلام أفلاطون يختلط فيه الجد بالسخرية .

رَّ ع ذلك فإن دراسة النصوص توضح نقطتين أساسيتين : ( َ ) إختلاف أفلاطون مع استاذه على بعض النقط الحامة : ( ٢ ) مرض المشكلات الأخلاقية الرغم من هذا الاختلاف ـ بطريقة تشبه كثيرا طريقة سقراط .

وأول الآراء التي نقضها أفلاطون قول سقراط: و إن الفضيلة علم ، . \* فالعلم ينتقل من عقل إلى عقل عن طريق الحجج والبراهين ، فهسل نستطيع أن ننقل الحاسة الأخلاقية من إنسان إلى آخر على هذا النحو ؟

وثانى أوجه الاختلاف أن أفلاطون قد أفسح للعقائد الدينية في نظرياته الإخلاقية مكانا أكبر مما خصصه لها سقراط . وذلك لا من جزءا ها ما من فلسفته قد عالج فكرة و خلود الروح . ،

وقد عرض أفلاطون لفكرة الحير الاسمى فى محاورة « فيليبPhilébe ولم يتردد في القول كأستاذه : « إن الحير الاسمى للإنسان هو السعادة » : وهذا الحسير الاسمي يتحتق بالمزج بين المعسرفة وبين اللذات المشروعة . فالماذات بدون عام ، والعام بدون ملذات كلاهما لا يحقق السعادة. (١)

André Cresson, le Problème moral et les Philosophes () الترجمة العربية بعنوان ، المشكلة الاخلاقية والفلاسفة ، اللكتور عبد الحليم محمود والانستاذ أبو بكر ذكرى (دار إحياء الكتب العربية ١٩٤٦).

ولكن ما هى عناصر هذا المزج ؟ بالنسبة للمعرفة لا يرى أفلاطون ما بمن الإلمام بما يستطيع المرء تحصيله من شعبها المختلفة ولكن هل يكون الأمر كذلك بالنسبة للملذات ؟ هنا يجب أن نفرق بين اللذات الصافية ، واللذات العكرة فن اللذات ما ليس لها من هذه الصنة سوى الاسم ، وهى في الحقيقة همزة وصل بين ألمين ، فاللذات التي تصحب رغبة جامحة ، لذات خطسرة ، يجب الابتعاد عنها ، أما اللذات الصافية فهى تلك التي لا تهدف إلى تسكن ألم أو إشباع شهوة ملحة ي مثال ذلك لذة الاستمتاع بالاعمال الفئية ، والإعجاب بالجال في شي صدوره ، ومن هذه اللذات كذلك ، لذة العلم وتثقيف العقل ، ومن هنا نرى أن المعرفة واللذات الصافية لا يتعارضان ، بل يكل كل منها الآخو .

ويقول أفلاطون إن هذا العالم هو موطن الإنسان ، ولكنه في الحقيقة مقبرة د الجسم ، ، د وكهف ، الأوهام المظلمة الذى تقيدتا فيه أغسلال العسواطف الجامحة . أما د عالم المثل ، ، فهو عالم الجوهر ومكان كل كال. وفلانجدهناك إلاكل نظام وكل جال . ، (١)

والإنسان الذي يبغى تحقيق السعادة والوصول إلى الحكة يجب أن يصغى الى توجيه الحكاء الذين يعرفون هذه الآفاق المثالية . وحيثة يجد نفسه قادرا على اطراح التوافه والملذات العمايرة ، ولا يخشي من بذل الجهسد في كسر الأغلال التي تقيده بعالم المادة ، ويجد نفسه مهيئة للارتفاع إلى عالم المثل ، صاعدة إليه بطريق مردوج هو طريق و العلم والمحبة و ؟

<sup>&</sup>quot;Là tout n'est qu'ordre et beauté".

وفي مؤلف أفلاطون الخالد و الجهورية ، بجد أن الفكرة الأساسية مى تحقيق نظام مثالى للمدينة عن طريق تحقيق و الانسجام ، بين عنساصرها المختلفة (أى طبقاتها). وهذا الانسجام قد رسمه أفلاطون على بمطالانسجام بين قوى الإنسان الثلاثة الرئيسية . فإذا استطاعت كل قوة من قوى الإنسان أن تقوم بوظيفتها على الوجه الأكمل ، وإذا أستطاع كل فرد في المدينة أن يؤدى وظيفته على خير وجه في المكان الذي خصص له ، تحقق التوازن النفسي والخاتي وعمت السعادة بين الجيع ، وقد شبه أفلاطون النفس الإنسانية بعر بة يقودها جوادان ويتحكم فيها حوذى ماهر : جسواد أصيل هو و القلب ، يوجواد شرير هو و الشهوة ، أما الحوذي فهو العقل الذي يمنسع القاب من الاندفاع والتهور ، ويجبر الشهوة على السير في الطريق المستقيم .

وهو «العقل»، وبين الجزأين الخاضعين وهما «العسواطف» «والشهوة»، وهو «العقل»، وبين الجزأين الخاضعين وهما «العسواطف» «والشهوة»، ما داما قد أسلا له القياد ولم ينازعاه السلطة : وما دام المرء ما اكما زمام نفسه على هذا النحو فإنه يتمتع بالخير الأسمى وبالصحة والسعادة . ويقول أفلاطون إن العدل ينشأ من الترتيب الذي وضعته الطبيعة بين قالم العناصر الثلاثة للنفس الإنسانية ؟ وينشأ الظلم من إعطاء عنصر فيهسا سيادة ليست له بالطبيعة . فالعدل في النفس ليس إلا هذا « الانسجام » وهذا الاتزان، وليست السعادة إلا أثرا طبيعيا وتتبجة منطقية لها .

وهكذا نرى أننا في انتقالنا من سقراط إلى أفلاطون ننتقسل من الحكيم الذي يعيش الحكمة إلى الفايسوف الذي يتأملها . وهذا الانتقال من والتفكير، الإيجابي النشط إلى والتأمل، اخادف إلى التشريع له مغزاه . إذ أنالتأمل يجرد التميم من تجسداتها الفردية ، ويرفع إلى المجال النظرى ضروب الحكمة التي مارسها الحكاء كتجربة حسية .

### ارسطو

إن أرسطو هو أول فيلسوف نجد عنده مذهبا أخلاقيا كامسلا: وهو كسابقيه قد اقتنع بأن الانسان غايته وهدنه السعادة . ولكن كيف بحسل عليها إذا لم يعرف طبيعتها ولم يعرف الوسائل التي تؤدى إليها ؟ إن علم الاخلاق ليس له من غرض ، في الحقيقة ، ألا توضيح ها تين النقطتين .

فإذا كان الحير الأسمي للإنسان هو السعادة فا هي عناصرها الحقيقية ؟ يجب ألا تخاط بين السعادة وبين الحياة الحيوانية، وهذا أمر بلسهى لم يكن أرسطو في حاجة لبيانه لولم تؤذه رؤية هؤلاء الرجال الذين وصلوا الى القوه والنفوذ، واستعبلتهم الشهوات، كما استعبلت وسردنبال (١) . كما أن السعادة ليست في الثروة ولا في ألقاب الشرف لأن هذه ليست غايات تطلب لذاتها .

إن السعادة الحقيقية تفرض النشاط والحيوية قبل كل شيء . فالإنسان الذي يعيش في خمول ويقضي حياته في ثراخ وتكاسل لا يمكن أن يكون سعيداً . ولكن أي أنواع النشاط يجب أن تمارسها ؟ .

هنا نلمس الفكرة الرئيسية فى مذهب أرسطو ، وهى فكرة الوظيفة . أن كل إنسان منا يستطيع أن يؤدى وظيفته بإتقان ويستطيع أن يؤديها بإهمال .

(۱) مردنبال شخصية أسطورية ، ويقسال إنه آخر سلاله نينوس وشميراميس ،وهو نموذج الأمير الماجن ، والجبان ، والمخنث ، صوره لورد بيرون في مسرحية ، كما جعسل الرسام (دلاكروا De lacroix موته موضوعا لإحدى لوحاته المشهورة) .

وهوإذا أداها بإتقاذامتلأت نفسة غبطة وسعادة لأنه استطاع أن يحقق مواهبه في أكل صورها .

وإذا إختبرنا على ضوء هذه الفكرة أنواع النشاط الانساني، وجدنا أنها ثلاثة النشاط الغريزي ، والنشاط الحيواني ، والنشاط العقلي .

والنوع الأول غرضه المحافظة على حياة الفرد وحياة النوع ، ولا ينفرد به الإتشان بل يشترك معه فيه الحيوان والنبات.

أما النوع الثائى فيتضمن حياة الاحساس والشعور ، وهي حياة لا يتمتع بها النبات ومع ذلك فيست هذه الحياة قصرا على الإنسان بل يشترك معمه فيها الحيوان .

أما ما يحقق صفة الإنسان الأساسية ، فهو الحياة العقلية : فا لنشاط العقلي هو النشاط الذي لا يما رسه إلا الإنسان.

والحياة العقلية مظهران: فهى فى مظهرها الأسمى حياة التأمل ويقصد بها أرسطو المعرفة ، والعلم ، والفلسفة وليس هناك ما يعدل لذة الانصراف إلى مثل هذه الأمور الذهنية . ولمكن حياة التأمل الخالص ليست فى مقدور كل إنسان ، ولذا فقد يتعين أحيانا الاكتفاء بالمظهر الثانى للحياة العقلية . ويستلزم ويعنى به أرسطو و إخضاع تصرفات الإنسان لأحكام العقل ، ويستلزم ذاك تنمية بعض الفضائل الأخلاقية ومارستها حتى تصبح جزءا من عادات الإنسان ، فليس المكريم هو الذي جاد بما عنده مرة ، ولمكن من تعود الجود حتى أصبح من طبعه .

كما أن سر الحياة الأخلاقية بمكن في تحقيق ( الوسط العادل ، . فني

مكل ظرف المناعق ظروف احياة هناك إفراط بحب نجسه . ونقص مجب تلافيه ، والفضيلة وسط بين الاثنين ، وقد عني أرسط بتسطير قائمة منصلة الرذائل الى تنجم عن التقصير ،

ومن النوع الأولى: التهور، والمجون، والكبرياء، والحمق والتملق. ومن النوع الثانى الجبن، وتبلد الإحساس، والشح، وحطة النفس، والانزواء أما الفضائل التى تتوسط هذين الطرفين فهى: الشجاعة، والاعتدال، والكرم، والتسامح، والتودد.

وإن من يعيشوفقا لمبدأ التوسط فى الأمور قد لا يحقق لنفسه نشوة حيساة التأمل والحكمة الحالصة ، ولكنه يضمن لنفسه حياة يتحقق فيهسا التوازن السعيد، تحت سيطرة العقل. وهو مع ذلك لا يحرم من المتعة واللذة ؛ فاللذة شعور يضاف إلى كل عمل خير فيجمله ، كما تضاف الزهرة إلى الشباب فنزيد من جاله ، والانسان الذي لا يجد لذة فيما يقوم بهمن أفعال لا تنطبق عليه تماما فكرة و الانسان الخير ، حتى ولو كانت أفعاله تهدف من الخير ،

وأسمى أنواع السلوك هوالسلوك الذى ينمى النفس ويزودها بالحكمة والمعرفة. ومع ذلك ، فلا يجب ، في نظر أرسطو ، أن نهمل في سبيل ذلك كل ما ينمى أجسامنا وكل متعه حسية .

والإنسان السعيد حمّا حسب المبسدأ الأرسططالى. هو الانسان السليم جسما ، المتوازن عقلا ، الذي يعيش فى مجتمع يسوده السلام، ويستطيع أن يزود نفسه بأنوع المعرفة المختلفة دون أن يهمل شئون حياته المادية . إن هسلما النموذج هو انثال الأعلى اليونانى فى أحمسل صوره ، كما تصوره لنا الآثار الفنية والأدبية فى العصر الكلاسيكي الزاهر .

## الفصل الثالث

## فكرة النظام والقانون في الحضارة الرومانية

ساهمت العقلية الرومانية بعد العقلية اليونانية في بناء حضارة البحر الأبيض المتوسط . وقد كان الدور الذي لعبه الرومان دورا عمليا أكثر منه عقليا ، فاهتموا بالتنظيم والتشريعات التي تكفل استتباب الأمن وتحقيق العمالة في أنحاء المراطوريهم الشاسعة .

لم الموان إذن بالفلسفة والجدل حول المسائل الميتا فيزيقيسة ، ولم يحاولوا معرفة كنه عالم المثل ، بل اهتمرا بوضع الأسس والقواعد العمليسة لتنظيم الدولة وتحديد حقوق المواطن وواجباته ، ولا أدل على عدم ثقبهم بالفلسفة من هذه الحادثة التاريخية : فقد حدث بعد أن سيطر الرومان على أثينا وذلك في سنة ١٥٦ ق م أن فرض على هذه المدينة غرامة ما لية كبيرة لا قام فيها من أعمال السلب والنهب، فأرسل الأثينيون وفدا إلى روما ليطالب بتخفيف هذا الحكم ، وكان مكونا من ثلاثة من الفلاسفة هم كارتيادس ، وكريتولاوس ، ودويوجين ، وانتهز هؤلاء فرصة وجودهم في روما فنظموا وكريتولاوس ، ودويوجين ، وانتهز هؤلاء فرصة وجودهم في روما فنظموا النوع من المعرفة ، وحاز كرنيادس ، على الحصوص ، ببلاغته التي كانت تتفق مع المزاج الروماني نجاحا باهرا ، ووصف بلوتارك المدور خ الروماني هذه الحادثة بقوله : و لقد تناقل الناس خبر بوناني حكيم غزير المعسرفة ، سحر العلول وبهرها وأدخل في نفوس الشباب حب العلم ، فتركوا جميع شواغلهم بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بلا وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بل وملذاتهم و تعاقوا بسحر الفلسفة و ولكن و كاتون ، المشرع الروماني بلا وماني بلوتاني بلا وماني بلوتاني بلا وماني بلوتاني بلا وماني بلا وماني بلوتاني بلوتا

ماءه أن تتغلغل تلك الروح الا دبية في روما : وخاف على شباب روما لمن هو كرس جهوده وحاسه لتلك الشئون العقلية أن ينتهى بتفضيل المجدالعلمي وصناعة الكلام على المجد الحربي وصناعة السيف : فذهب الى و السناتو ، ولامه على ترك هؤلاء السفراء اليونانيين دون حسم لمسألتهم : وطلب البت فيما جاءوا من أجله على وجه السرعة حتي يعودوا إلى بلادهم قبل أن يفسلوا على الرومان عقليتهم العملية ،

والواقع أن روما لم تستطع أن تبني عظمتها وتخلد في التاريخ بجدها وانتصاراتها الحربية إلا بفضل صرامة الخلق، وقوة العزيمة، والنظر إلى الأمور نظرة واقعية بعيدة عن كل خيال، وإخضاع حياتهم وتصرفاتهم لنظام دقيق في ظل القانون، وقد كان و كاتون، يمثل هذه العقاية الرومانية خير تمثيل، بما فيها من واقعية واتجاه عملى، ووطنية متفانية، إذ وصف بأنه كان قوى الجسم لا يمل العمل، قد أكسبته المواقع صرامة وشراسة، وظهرت على جسمه في أماكن متعددة آثار الجراح التي أصابته في الحرب: وكان يحتفظ، حتى بعد أن نقلد أعظم المناصب، بيساطة في المعيشة ويتنقل بين حقله حيث يزرع ويدير شئونه بنفسه، وبين السناتوحيث كان يكرس بلاغته خله عيث الأخلاق:

هذه الواقعية الرومانية إذا قورنت بمثالية اليونان ، ظهرت لنا في طابع سلبي ، وهو أنها لم تكن تسمح بالتفكير وانطواء النفس على ذاتها لاكتشاف مكنوناتها . فلم يحاول الروماني أبدا بدافع ذاتي أن يرجع لى نفسه فيحالها كما يفعل الإنسان الذي يقتنع بأن العالم المادي عالم أوهام : ولم يخطر بباله أن يكون هذا العالم عالم غرور وأخطاء . بلكل ما رآه أن الانسان يعيش ويجب أن يعيش في هذا العالم ، فيجب أن ينظر ويهم عا حوله في الخارج

ما العالم العقلي أو عالم المثل الذي تخيله أفلاطون، فهو بالنسبة الروماني الذي عاش في إبان بجد الامبراطورية خيال يسحر العقول ولكنه لا يؤدي الى شيء :

وقد اصطبغت الفلسفة ذاتها بهذا الطابع اللاتيني الواقعي حين تأقامت في روما ، فنزى و بوزيدونيوس Posidonuis و مشلابهم بزيارة الاقالسيم المفتوحة لملاحظة عاداتها وطبائعها غير المألوفة ، ويعجب باتساع نطاق المد والجزر على ساحل الاطلنطي وبالقردة التي تقفز بين الصخو رفي جبل طارق وكان من أثر هذه النظرة الواقعية أنه حيا دخل الشك في النفوس ، بعد أن أخذت الامبراطورية تتدهور ، وحيا مس هذا الشمك قيمة الظواهر المخارجية ، لم يستطع الروماني — إلا في حالات نادرة — أن مجد في نفسه منها يستمد منه القوة التي تسنده في محنته ، وإذا كان و ماركوس أورليوس عد استطاع أن يتغلب على هذا الشك بتأملاته الفلسفية ، فإنه يعدمن الحالات النادرة ، كما أنه لم يشعر بلذة التأمل والحاجة إلى اختبسار النفس إلا حين اطرح المثل الرومانية القائمة على تمجيد القوة .

لقد اقتنع الرومان إذن أن العالم يجب أن يعرف لا لمجرد المعرفة ، بل يجب أن يعرف ليستخدم . وحين شرح و لوكريس ، في إحدى قصائده النظرية الكونية لأبيقور عده مو اطنوه بجنونا بالرغم من أنه قصد بها إزالة الخوف الذي ينغص حياة الناس من فكرة الموت .

## الواجب الوطني هدف السلوك الأخلاقي:

هذه الواقعية ، وهذه النظرية العملية يلتقيان عند هدف أساسي واحسد وهو : الواجب الوطني . فنشاط الانسان الانجابي وتنظيم الجهود الجمعيسة عجب أن يؤديا الى العظمة وسيادة الوطن . ويصبح الوطن أو المدينة في هذه

الحالة محورا لجميع القيم، أو مبدأ رعاية كل نشاط: وفي حياة كل إنسان يجب أن تتقدم الواجبات نحو اللولة على أى واجبات أخرى مهما كانت قيمتها . فالإنسان يتزوج اذا كان ذلك يخدم اللولة ، وينجب أطفالا وفق ما تقتضيه مصلحة اللولة ، كما أنه يعيش لللولة ويطمح في أن يموت من من أجلها . وخدمة اللولة هي ما يضعه الانسان نصب عينيه حين يزرع الحقل أو يفكر أو يتكلم .

على أنه بجب أن نلاحظ أن فكرة اللولة لم تكن تعني في نظــر الروماني الحيئة الحاكمة بل تعني المواطنين جيعا ، ولذلك فقـــد كان الروماني يتكلم ويســـتخدم كل قوته البــلاغية في ه الفوروم Forum ، للدفاع عن حقوق المواطنين ومهاجمة كل من يعمل ، بل كل من تصدر منه أية نزعة للاضرار بالصالح العام : حتي لقد قال بعض المؤلفين أن أفراد الشعب الرومائي قمله جند كل منهم نفسه للسهر على زعاية الجميع وتحقيق مجد الوطن (١) ،

د النشاط الواقعي كمبدأ ، والمدينة كهدف لهذا النشاط ، والنظام والقانون تحت سيطرة العقل كوسيلة ، . ذلك هو المثال الأعلى الاخلاقي كما صورته العقلية الرومانيه في عصور از دهارها :

واذاكانت فكرة والنظام وتحتل مركز الصدارة فى الصورة الخلقية عند الرومان ، فمن الواجب علينا تحليل هذه الفكرة اذ قد نميل إلى الاعتمقاد بأن هذه الفكرة تقترب مما عرفته العقلية اليونانية عن فكرة والانسجام و، على حين أنها تبتعد عنها كل البعد .

فالانسجام اليوناني محمل في ذاته قيمته الخاصة ، ولا يحتاج لنشاط خارجي

<sup>1 —</sup> A. Grenir, Le Génie romain dans la religion, la penseé et l'Art.

لاظهار تلك القيمة . والحكيم ببحث عن هذا الانسجام الروحى لإرضاء ما ينزع اليه العقل من حب المعرفة الخالصة والرغبة في الوصول الى الحقيقة العليا التي تفرض قوانيها على الكون . أما النظام الروماني فإنه بعيد عن هذه المعابير الحاصة بوحدة الكون ، والكال والخلود . ومعياره الوحيد هو قيمته العملية ومقدار ما يحققه من نجاح في محيط الحياة . فهو يتمثل في حنكة القائد المنتصر ،أو في التدبير وموازنة اقتصاديات الدولة لتحقيق الرخاء في كل أمرة ، أو في إعداد دفاع أو اتهام قوى الحجة محبوك الأطراف لخدمة الصالح العام، أو في حكمة المشرع الذي يضسع القوانين بما يطابق حاجات الناس ويحقق أو في حكمة المشرع الذي يضسع القوانين بما يطابق حاجات الناس ويحقق العدالة في جبع صورها و تفاصيلها . و بحمل القول إن فكرة الانسجام اليوناني ذات جوهر جالي ، تبحث عن جمال الروح وصفاء الضمير وروعة الحقيقة ، هلي حين إن فكرة الانسجام الروماني تهدف الى غايات عمايسة مباشرة . أو إذا شئت فقل إن الانسجام وتأمل على حين أن النظام و وسيلة ، لحسن استخدام الطاقة البشرية .

ونتيجة لحذه الفكرة اتجه رجال الفكر والفلسفة في روما الى الملاحظــة وصف أخلاق الرجال ودوافعهم الختلفة ، وإلى تحليل النفسيات كما تبرز في محيط الواقع ، لا إلى إعطاء صورة مثالية لما يجب أن يكون عليه الإنسان كما فعل اليونان.

## تحقيق النظام عن طريق احترام القانون!

ووسيلة تحقيق النظام على النحو الذى فهمه الرومان أى النظـــام الحارجي . انعملي لا تكون إلا باحرام القانون . وفي ذلك ما يفسر لنا ازدهار التشريع وقوته ، بل أن أهم ما ندين به إلى الحضارة الرومانية هو ما تركوه لنــا من تشريع بعد أساسا لكنير من التشريعات الحديثة . ولم يفكر الرومان مطلقا في إرساء تشريعاتهم على دعامة فلمسفية، أو في تبريرها بالرجوع إلى مثال فلسفي عام. ولم يتساءل مشرعوهم قط إذا كان هناك ما يبرر وضع هذا القانون أو ذاك. والواقع أن البحث في مشروعية القانون لا يكون في الغالب إلا في عصور الأزمات والاضطرابات السياسية وقد ظهر هذا الاتجاه فعلا عندما أخذت عظمة روما في التدهور: أما في عصر القرة والازدهار فقد كان يكفي أن يؤدى القيانون مهمته التي شرع من أجلها ، بغض النظر عن أساسه الفلسفي أو الخلقي : وليس في ذلك ما نعيبه على التشريع الموماني ، إذ الواقع أنه في عصر الازدهار والاستقرار لاتكون على التخلاق والقانون إلا شيئا واحداً . فلا يجتساج المرء اسلطة القيانون لكي يقوموا بواجبهم على الوجه الأكمل وكل ما في الأمر أن يظل القانون قوة تراقب عن بعد، وتعيد الحق الى نصابه إن اختل ميزان الحق نتيجة لسوء التأويل لا لسوء الناق لا ليوء النبة ت

وهنا نعقد مقارنة أخرى بين اليونان والرومان ، فقد كانت اليسونان دائما مسرحا للا زمات السياسية ، ولذا تكونت فيها اطذاهب الانحلاقية بعيدة عن نطاق القانون ، وظهرت هسنه المذاهب على لسان فلاسفسة ، كسقراط ، لم يجيدوا في القوانين القائمية من يحقى العدالة ، ففشل القانون وعدم قدرته على إقامة ميزان العدل هو الذى دفع الإنسان إلى الرجوع إلى نفسه ليطلب اليها أن تمده بتاك القيم الأخلاقية التي تحقق له الطمأنينة وسط هذا الاضطراب الشامل يوعلي هذا النجو أقام أفلاطون فكرة العدالة أولا على أساس فلسفى ، وذلك بالرجوع إلى تحايدل النفس الإنسانية ، ثم عمم هسنده الفسكرة بعد ذلك حتي شمات نظريته المشالية عن تنظيم المدينة

أما الرومان فقد تمتعوا فترة طويلة بحياة الاستقرار السياسي ، ولذلك فلم يكونوا بحاجة إلى تلك الأسس الفلسفية لتبرير سلوكهم ، ويمكن تشبيه هذه الحالة بحيالة بناء قبوى الدعائم ، وحين لا تكون هناك حاجة لمهندس يراقبه وينصح بترميمه من آن لآخر ، أما حين يتداعى البناء ويؤول للسقوط فحينئذ يتعين علينا أن نفكر في إصلاحه ، وإذا تعدر الإصلاح وجب الحدم وإقامة بناء جديد ،

سلك الرومان إذن ف نشريعاتهم كما سلكوا في فهمهم لفكرة النظام مسلك و الواقعية و والقوانين الرومانية كانت تعطى الاطارالعام للعلاقات التي تنظمها وتغرك التفاصيل تنظمها الجماعات المختلفة حسب عرفها وتقاليدها : وقى ذلك ما يفسر لنا احتفاظ القوانين الرومانية بقيمتها بالرغم من إختلاف الظروف الاجتماعية . فإذا قيل لنا مثلا أن و العدالة و تتلخص في وإعطاء كل إنسان ما يستحقه ، وان حتى الملكية هو وحق المرء في استعال أو إساءة استعمال (١) ما عملكه ، والتصرف في ملكه في حلود ما يسمح به القانون و ، إذا قال لنا القانون الروماني ذلك فهو لا يفعل أكثر من أن ينظم الحياة الاجتماعية بوجه عام ، ويقرر الأمرااو العبالنسبة للملكية وإذا حاولنا بالرجوع إلى مثل هذه التعاريف ، أن نحل مشاكل فلسفية أوخلقية ، اتضح لنا أنها ليست إلا صيغا عامة ، فما هو نصاب الحسق الذي محقق العمدالة ؟ لنا أنها ليست إلا صيغا عامة ، فما هو نصاب الحسق الذي محقق العمدالة ؟ الرومانية لم تشغل نفسها بالإجابة على هذه الاسئلة وتر كت نقرير أوتحد بداالحقوق بالنسبة للطفل أو العبد أو المواطن أو الآلمة نفسها للعرف والتقاليد واكتفى بالنسبة للطفل أو العبد أو المواطن أو الآلمة نفسها للعرف والتقاليد واكتفى بالنسبة للطفل أو العبد أو المواطن أو الآلمة نفسها للعرف والتقاليد واكتفى بالنسبة للطفل أو العبد أو المواطن أو الآلمة نفسها للعرف والتقاليد واكتفى بالنسبة للطفل أو العبد أو المواطن أو الآلمة نفسها للعرف والتقاليد واكتفى

Le droit d' "user" et d' "abuser".

وهكذا نرى أن الرومان قد استطاعوا بتحليلهم لدوافسع النفس الإنسانية في مختلف وجوه نشاطها أن يقيموا صسرحا قويا من القوانين الأساسية التي تنظم علاقات الأفراد بعضهم ببعض من ناحبة ، وبالملدينة أو اللدولة من ناحية أخرى، واستطاعو اكذلك في تطبيقهم لهذه القوانين بروح الواقعية وبطفير هم للظروف والبواعث المختافة، أن ينشئوا حول هذه القوانين المامة شبكة محكسة من الشروح التي تدل على المرونة في التعلميق بالإضافة إلى الإلمام بكل التعلورات التي تطرأ على البواعث الانسانية ،



# القَ<del>صْ</del>ِ لَ الرَّائِنِيْ الإلزام الخلقي في الإسلام

إلى استعرضنا كتب الأخلاق التي كتبها كتاب الغرب وجدنا فيها ثغرة كبيرة ، فهؤلاء الكتاب في تأريخهم المداهب الأخلاقية : قد عرضوا لحده المقاهب في العصور اليونانية القديمة ، ثم في الديانتين اليهمودية والمسيحية ، ويتقزوا منها فجأة إلى المداهب الأخلاقية في العصور الحديثة في أوروبا أي معتد عصر النهضة إلى وقتنا الحاضر ، بدون أن يعرجوا في قليل أو كثير على حمند عصر بالتهضة إلى وقتنا الحاضر ، بدون أن يعرجوا في قليل أو كثير على حمنا يتعمل بالقانون الأخلاقي في الإسلام .

ومع فظل فإن ما جاء به القرآن في مجال الأخلاق ذو قيمة عظيمة ، لا بالمنسبة للحياة العملية للسامين أنفسهم فحسب ، بل بالنسبة لأبنساء البشر هيما . ومعرفة القانون الأخسلاقي كما جاء به القرآن يكمل النقص في تاريخ المذاهب الأخلاقيسة ، ويفتح آ فاقا جسديدة في دراسة المشكلة الإخلاقية ذاتها ، وفي حل كثير من المسائل والصعوبات التي تشرها .

وإذا كان بعض الكتاب قد تعرض فى كتاباته عن النظم الاسلامية بوجه عام لسرد بعض القواعد الآخلاقية التي تستخاص من القرآن ومن التشريج الاسلامي ، فقد كان يعالج هذه المسائل فى عجالة دون أن يكون فيما يسرده ما يشفى خلة الباحث الذى بريد أن يتعدق الدراسة العلمية ، ولم يتعسرض أحد به فيما نعلم بالبحث الجانب النظرى من المسألة ، ولم يحساول استخلاص المبادىء العامة التي تستمد من القرآن ، وكل ما فعسله هؤلاء

الكتاب أو المستشرقون هو جمع بعض الآيات القرآنية التي تحتوى على قواعد للسلوك الأخلاقي وترجمتها .

أما المفكرون من المسلمين فقد جروا في كتابتهم عن الأخلاق: إما على سرد بعض النصائح العملية التي تهدف إلى تقويم أخدلاق الشباب: وإما على وصف طبيعة النفس الإنسانية وقواها والخلوص من ذلك إلى تعريف الفضيلة وتقسم الفضسائل إلى أنواعها اخسامة كل بحسب وجهة نظره . ومن أشهر المؤلفات التي تسير على هذا النهج كتاب ابن مسكويه و تهذيب الأخلاق ، وقد يجمع الكاتب أحيانا بين الأغراض العملية والتحليل النظرى كما نشاهده كثيرا في كتب الغزالى ، وخاصة في كتابه الجامع و إحياء علوم الدن ه كا حاول الغزالى في وقلف آخر هو و جواهر القرآن ، أن يحلسل مادة القرآن ، ويصنف فيها قسمين كبيرين في مجال الأخلاق : أحدهما يتصل بالمعرفة (أي بالناحبة النظرية ) ، والآخر يتصل بالمسلوك (أي بالناحبة العملية ) . وخص بالناحبة النظرية ) ، والآخر يتصل بالمسلوك (أي بالناحبة العملية ) . وخص بالقسم الأول ٧٦٣ آية من آيات القرآن ، وبالقسم الثانى ٢٤١ آية فيسكون المجموع ١٥٠٤ آية وهي تمثل مايقسرب من ربع عدد آيات القسرآن . أما الآيات الباقبة فهي لا تتصل في نظره ، إلا بمائل فرعية أو مكلة .

هذا الجهد الذي لا ينكر والذي يقوم على الرغبة في التصنيف المنهجي قد وضع أساسا صالحا للدراسة العلمية . ولكنه لسوء الحظ ، لم يجـــد فيا مضى من يتابعه ليقيم صرح البناء كاملا ، ويبرز الفلسفة الأخسلاقية القرآنيــة في صورة مذهب كامل .

لم يحاول أحد إذن لا من فلاسفة الغسرب ولا من فسلاسفة الشرق أن يستخاص القانون الأخلاقي كاملا من القرآن . وإذا قلنا القانون الأخلاقي فإن هذا الاصطلاح يعني عند فلاسفة الأخلاق الأسس والمبادىء النظرية العامة التي تكون عثابة إطار تتحقق في داخله وحدة التفاصيل وانسجامها .

وأخيرا تصدى لهذا العمل الكبير ، ما يقسرب من خمسة عشر عاما ، عالم جليل من علم الأزهر ، في رسالته القيمة التي نال بهما درجة الدكتمور اة من السربوذ وعنوانها : و أخلاق القرآن ، (١) .

وإذا كنا في هذا الفصل بهم بتحليل فكرة الإلوام الخلق كما جاءت في القرآن ، فذلك لأن فكرة الإلوام لا يخلو منها أى مذهب خلق جدير بهذا الاسم ، فالإلوام هو العنصر الأساسي أو الحسور الذي تدور حوله المشكلة الا تخلاقية وزوال فكرة الإلوام يقضى على جوهر الحكمة العقلية والعملية التي تهدف الأخلاق إلى تحقيقها ، فإذا انعدم الإلوام إنعدمت المسئولية وإذا انعدمت المسئولية في مناع كل أمل في وضع الحق في نصابه ، وإقامة أسس العدالة وحينئذ تعم النوضي، ويسود الاضطراب ، لا في عالم الواقع فحسب ، بل من الناحية القانونية ومن وجهة نظر المبدأ الا خسلاق ذاته ، وإذا كانت الا خسلاق تؤول في النهاية إلى مجموعة من القواعد ، فكيف يتسني نلقاعدة أن تكون قاعدة بدون أن تازم الا فراد با تباعها ؟

على أنه إذا كانت هذه هي أهمية الإلوام في كل قانون أخلاقي ، وفي كل من المذاهب الاختلاقية مها اختلفت صيغه وتفاصيله ، فإننا مع ذلك

<sup>(</sup>۱) هذا العالم هو المغفور له الدكتور محمد عبد الله دراز وعنوان رسالته La Morale Du Coran, Presse Universitaires de France, 1948 و قد اعتمدنا على هذه الرسالة في كتابة هذا الفصل.

لم تعدم من الفلاسفة من ادعى إمكان قيام ، أخلاق بدون إلزام ولا جزاء ، ونشير من بن هؤلاء على الخصوص إلى الفليسوف الفرنسي و جويو Guyau الذي ألف كتابا بهذا العنوان (١) . وقد حاول هذا الفيلسوف وأمتساله أن يستعيضوا عن الإلوام بفكرة التقدير الفني ، بحيث يصبح الضمير في نظرهم ، أداة للإعجاب بكل ماهو جميل ، وهم يقولون : إنتا إذا استطعنا تربية النوق الفني في النفوس فلا شك أن إعجابنا بالجال سيشمل إعجابنا بالأفعال الطيبة والخصال الحميدة ونحن مع اعترافنا بأن هسذا الرأى تسيستميل كثيرا من النفوس إلا أننا نرى ، مع ذلك أن هناؤ فروقا لا نستطيع إغفالها بين ما يتصل عجيط الفن .

حقا أن ما هو خير جميل ، ولكن هل العكس صحيح ؟ ، وهمل كل ما هو جميل خير ؟ أن الشيطان قد يزين لنا أشياء تبهر أبصارنا وحواسنا ، مجانما ، ولكنها لا تنطوى إلا على الشر ، ولا تترك في النفوس إلا حسرة وألما .

و يمكننا أن نقول كذلك إن الشعور الذي لا يتعارضهو والعواطف ، بل إنه يعبر عنها على حين أن الشعور الأخلاق قد يتعسارض هو والعسواطف ويوجهها أحيانا وجهة ربما لا تميل اليها ولا ترتضيها بطبيعتها .

وأخيرا فإن الحطأ والإهمال بالنسبة للعمل النثى قد يصدم الحس ، ولكن لا يتحتم لذلك أن ينير الضمائر ، ولا ينحرف المرء عن الأخلاق لمجسرد أنه أخطأ أو أهمل في أداء عمل فني .

كل هذه الملاحظات تشعرنا بأن مجال الشعور الإخلاقي غير مجال الشعمور

<sup>1 -</sup> Guyau , Esquisse d , une morale sans obligation ni santion

ا الجمالى: فالخير الا مخلاق يتصف بناك السلطة الملزمة التي يتقيمه بها الجميسع، ويتلك النضرورة التي يشعر بها المرء، من وجوب تنفيله أوامر محسددة، بغض النظر هما تكون عليه حالة عواطفه. وسوف لرى بعد قليل كيف أبرز لنسا القرآن هذه الضرورة، وكيف حدد لنا واجبائنا الحاصة والعامة.

والآن بعد أنوضحنا مبدأ الإلزام ، وبينا كيف يرتبط بشروط كلحياة أخلاقية ، نبحث في مصادر هذا الإلزام على ضوء بعض المذاهب الفاسفية ، ثم ننظر في موقف القرآن من هذه التفسيرات .

يرجع هلماء الاجتماع الالوام الخاتي إلى سلطة المجتمع، فقواعد الأخلاق تفوض على الأفراد داخل نطاق مجتمع مدين ، ولكل شعب قواعد خلقيسة تسود فيه في حقبة من الزمن ، وباسم هذه القواعد يظهر الرأى العام سخطه أو رضاه والأفراد داخل نطاق المجتمع يجيرون على التزام هذه القواعل ولو لم ترق لهم . أو لم تنشأ هذه القواعد لتنظيم علاقات الأفراد دون النظر إلى أهوائهم الشخصية ؛ فمجموعة التصورات الجعية (وهى التي نتجت من تبلورالعادات والتقاليد والمعتمدات النخ ...) هي التي تحدد ضمير المجتمع وهذا الضمير الجعي هو الذي يردد صداه أو ينعكس فيضمير الفرد(١) .

وقد انتقد الفلاسفة هذا المذهب بقولهم إن المثالية الأخلاقية تصبح-ينثذ في أن يجرد الإنسان نفسه من كل نوازعه الداخلية ، ومن كل ميل أو رغبـــة

<sup>(</sup>١) سوف نشرح آراء المدرسة الاجماعية وعلى الأخص آراء زعيمهما ( إميل دوركيم ، بالتفصيل ' فى القسم الشانى من هذا المكتابوهو الذى خصصناه لدراسة المنهج الاجماعي فى دراسة الظواهر الإخلاقية .

نحو التمرد على المجتمع ونظمه : وعلى هـــذا الأساس كيف نفسر غهور المصلحين والزعماء والقديسيزالذين يدفعون بمجتمعاتهم خطوات نحو الأمام ويخرجون على النظم والأوضاع السائلة في المجتمع ؛ :

فطن و برجسون و إلى هذا النقص في المذهب الاجتماعي ، فبين في كتابه و مصدراالأخلاق والدين و (١) أن الالوام الحلق لاينبعث عنى مصدر واحد واحد بل عن مصدرين : أحدها سلطة المجتمع ، وهسو يتفتى في هسذا مع علمتاء الاجتماع ، والآخر قوة الإلهام التي تدفع بعض النفوس إلى إعلاء القيم الإنسانية وعاولة الاتصال بالقوة الخالقة العليا مصدر الخير جميعه .

ولم يخل هذا المذهب، هو الآخر ، من النقد : فقيل إن فكرة الالزام إذا أصبحت غريزية، تحت تأثير الحياة الاجتماعية، فقد انتفت عنها صغة الخلقية وأصبح حكمها حكم الغرائز الأخرى التي توجه الإنسان في مختلف شئون حياته وتعينه على حفظ كيانه . أما في الحال الأخرى ، أي حال الإلزام الذي ينبعث عن قوة الإلهام والتطلع إلى المثالية ، فإن الشعور يتعسدى نطاق الأخلاق : فالقديس الذي تصبح حياته كلها مثلا أعلى ، يسير بحسب هدى الإلهام دون أن يتردد ، ويحقق قول ه بسكال ، حين يقول : « إن الأخلاق الحقيقية تسخر من الأخلاق ،

إن مجال الأخلاق، في الحقيقة، هو مجال إعمالي الفكر والتدبر في الأمور قبل اختيار السلوك. فإذا انعدمت هذه الشروط بحيث هبط المرء إلى محيط

Bergson: Lés deux sources de la morale et de la Religion (١) وقد فصلنا في مكان آخر مذهب برجسون في الأخلاق:

انغريزة أو ارتفع إلى ذرى القدسية فقمد خرج سلوكه عن نطاق الأخملاق بوضعها الإنساني:

وهكذا نرى أن برجسن قد أغفل في الإلزام الخلتي عنصرا هاما هو العنصر للعقلي ؟ وهذا العنصر يقوم على ثلاثة أمور: التدبر الحكيم، وحرية الاختيار ومشروعية الفعل.هذه هي الموامل الحامة اللازمة لكل حياة أخلاقية ، فجوهر الأخلاق هو النشاط العاقل المنبعث من باطن الذات .

ولننظر الآن ـ بعد ُنقدكل من الموقف الاجتماعي والموقفُ الفلسني ممشلا في مذهب برجسون ـ كيف يفسر القرآن مصدر الالزام الحلقي :

إن النفس الانسانية ، كما تدل على ذلك بعض آ يات القرآن ، فقد عرفت في تكوينها الاول معنى الخير والشر : « و نفس وما سواها فألحمها فجورها وتقواها ، كما ألهم الانسان الحدس الخلق ، فعرف طريقى الفضيسلة والرذيلة : « وهديناه النجدين » ولا مراء فى أن الطبيعة الانسانية قدتندفع نحو الشر : « إن النفس لأمارة بالسوء ، ولكن الإنسان قادر على أن يكبح جماح شهواته ، وإذا لم يكن فى مقدوركل إنسان أن يغالب نفسه فيغابها فإن هناك من يتيسر لحم ذلك بفضل العون الإلحى ، وقد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم « إذا أراد الله بعبد خيرا جعل له واعظا من نفسه يأمره وينهاه » .

هناك إذن قوة كامنة فى نفس الانسان ، لا تهيي عله النصح ولا تضى عله السبيل فحسب بل إنها تحدد له ما يجب عمله ، وما يجب تحاشيه . هسده السلطة الكامنة التي تسيطر على قدراتنا وعلى غرائز نا السفلى ، هى أسمى جزء من نفوسنا ، هي العقل : فخارج ما يأمر به العقل لا تكون هناك قاعدة أو

سلوك له ما يبرره . وساعة العقل هي الساعة الشرعية الوحيدة .(١)

وقد أشعرنا الله بفضل العقل هذا وبما يسبغه على الإنسان من السكرامة الإنسانية حين قال في كتابه العزيز : « ولقد كرمنا بني آدم ، وفضلنماهم على كثير ممن خلقنا تفضيلا ، ويخيل الينا أن القرآن لم يصور لنا النفس الإنسانية ، بالرغم من اندفاعها أحيانا نحو الشر ، على أنها شريرة في أصلها ، بل على العكس نرى في قوله تعالى : « الحد خلقنا الإنسان في أحسن تقويم في ما يدل على الأصل الطيب ، ولا يفسد الإنسان إلا عدم استخدامه للقوى والمواهب التي أودعها الله قلبسه : « فم قلوب لا يفقهون بها ، ولم أعين لا يبصرون بها ، ولمم آذان لا يسمعون بها ، أولئك كالأنعام بل هم أضل ، فالا مر إذن يتوقيف على مدى استخدامنا للقوى العليا التي أو دعها الله أضل ، فالا مر إذن يتوقيف على مدى استخدامنا للقوى العليا التي أو دعها الله إيانا ؛ وتنمية هذه القوى وتزكيتها يرفع النفوس ، وإهما لها يخفضها إلى الخضيض : « قد أفلح من زكاها ، وقد خاب من دساها » .

ولم يقتصر القرآن في دعوته على إشعارنا بضرورة ليقاظ قوانا العقلية ، بل انه عني كذلك بإيقاظ مشاعرنا النبيلة بشرط أن تعمل هذه المشاعر تحت رقابة العقل ، وهو يدعونا لأن نزن الأمور بميزانها الصحيح قبل أن نحكم على قيمتها ، ومن المشاعر النبيلة التي تثيرها فينا أخلاق القرآن مشاعر الأخوة واحترام الكرامة الإنسانية .

- ومصادر التشريع الإسلامي بما في ذلك التشريع الأخلاقي أربعة : القرآن، والسنة، والإجماع، والقياس.

<sup>(</sup>١) نلاحظ هنا بعض الاختدف مع متانية المسيحية التي تغلب أحبانا مناطة العاطنة ممثلة في التسامح على سلطة العقل.

أما القرآن فهو كلام الله عز وجل. وهو يعبر عن الإرادة الإفية ، فهو إذن المصدر الأساسي للتعاليم والأحكام الدينية والأخلاقية . وتؤكدانا آيات القرآن هذه الحقيقة وإن الحكم الالله ، وحكم الله لا سبيل إلى التشكيك فيه ، ولا معقب لحكمه ، ويبين لنا القرآن كيف أن النبي نفسه لا يخضع القانون الإلمي فحسب ، بل إنه أول من يخضع له :

« قل إن صلاتى . ونسكى ، ومحياى ، ومماتى لله رب العالمين لا شريك له . وبذلك أمرت وأنا أول المسلمين » .

فإذا كان الأمر كذلك فماذا يعنى إذنَ انقول بأن هناك مصادر أخرى الخرام إلى جانب القرآن ؛ وهل تشارك الحكمة الآلهية أنواع أخسرى من الحكمة لها القوة الآمرة نفسها ؛ لذظر فى حقيقة السلطة التي تتمتسع جها المصادر الأخرى .

لقد أجمع رجال الفقه على أن القواعد العملية التي اتبعها الرسول ، أى السنة ، هي المصدر الهام الثانى للتشريع الاسلامي بعد كلام الله والقرآن نفسه يحث المؤمنين على الأخذ يما يعمل به الرسول ، م من يطع الرسول فقد أطاع الله عد وما أتاكم الرسول فخلوه : وما أماكم عنه فانتهوا ع :

ولكن إذا نظرنا إلى الأمر عن كتب وجلانا أن الإلزام الذي يأتى عن الرسول ، لا يكون إلزاما حقيقيا ونهائيا إلا إذا كان مصلاره الوحى . أما الأفعال الأخرى التى تنتفي عنها صفة الوحى الإلهى . فإن سلطتها ليست مازمة إلواما كليا . وهذا التمييز واضح في القرآن : 1 يا أيها الذين آ منوا استجيبوا تمة والرسول إذا دعاكم لما يحييكم، على أن الرسول نفسه قدأوضح

ذلك بصفة قاطعة حين قال : و إذا أمرتكم بشى. من رأي فإنما أنا بشر ، ولكن إذا حدثتكم عن الله شيئا فخذوا به ، فإنى لن أكذب على الله ، وقد أعلنه كذلك أن رأيه قد يخطيء في تقدير أشياء الحياة المادية حيث يقول عليه السلام و : و أنتم أعلم بأمر دنياكم ، وقد كان يحسلت حين يؤم للرسول المسلمين إن ينسي شيئا أو يضيف شيئا ، فيسأله النساس في ذلك فيجيبهم : و إنما أنا بشر أنسي كما تنسون ، فإذا نسيت فذكروني ،

قالرسول يبلغ الرسالة ويوضحها للناس، وأولعره وأحكامه إذا لم ينول الوحى يما ينقضها أو بما يعدلها تصبح في حكم الأحكام الإلهية ، كما أن تصرفاته والقواعد العملية التي يرسمها ، يضعهما المسلمون أمامهم مشالا يحتذون حذوه ، ما دام لم يعترض عليها : وخلاصة القدول إن أحاديث الرسول الصحيحة الموثوق بصحة نسبها إليه تعد ملزمة كإلزام القرآن لأنها ليست إلا تعبيرا عن الإرادة الإلهية .

ننتقل الآن إلى المصدر الثالث الإلزام فى التشريع الإسلامى وهو الإجماع:
إن السلطة التى تنبعث عن الإجماع يمكن الاستدلال عليها من بعض آيات القرآن: «كنتم خير أمة أخرجت للناس: تأمرون بالمعروف وتنهون عن المنسكر وتؤمنون بالله »: وسواء أكانت هذه الآية موجهة إلى الأمة المحمدية عامة أم إلى الجيل الاول منها. وهو ما يبدو أكثر احتمالا، أى الى الجيل الذى عاصر نزول الوحي، فهي تبين على كل حال أن هناك جماعة من الناس يعترف القرآن لها بحصافة الرأى ولاسيما في مسائل الأخلاق: فلايمكن أن ينقلب ميزان الأمور بين يديها، فتبيح الشر وتمنع الخير. وفي القرآن آية أخرى تحض على الخضوع لسلطة أولى الآمر، واسكن بشرطأن نرجع إلى المصارين الأولين، أى إلى القرآن والسنة، في حال الاختلاف على أمر من المصدرين الأولين، أى إلى القرآن والسنة، في حال الاختلاف على أمر من

الاسور: « أطيعوا الله وأطيعوا الرسول وأولى الامر منكم ، فإذتنازعتم في في شيء فردوه إلى الله والرسول » :

ويجب ألا نفهم من كلمة و الإجماع و، أن الإجماع بتحقير بالتصويت أو بالاستفتاء العام بين المسلمين جيعا ، بحيث تشترك جميع العقسول سواء من تفقه منها فى أمرور الدين أو من لم بتفقه فى تقرير أمر من الأمرور ؟ كما أن الإجماع لا يعنى اجتماع نخبة من الناس فى شكل هيئة أو مجمسع ديني فى مكان معين لبحث أمور تتعلق بالفقه أو بالاقتصاد أو بالسياسة . إن الإجماع لا يشبه فى موضوعه ولا فى شكله مثل هذه التنظيات الغربية .

أما من حيث الموضوع فوظيفسة الاجماع هي اتخساذ قرار في مسألة جديدة تتعلق بالسلوك الاخلاقي أو بالتشريع أو بالعبسادة والمسائل التي يبحثها الإجماع مسائل فرعية لا تتصل بالعقيدة ذاتها ، فالمسلم لا يستعين بسلصة الآخرين لكي يبرر عقيدته . وما دام لجماع الرأى يتحقق في أمر من الامور فذلك هو المطلوب ، ولا يهم بعد ذلك الشكل الخارجي للهيئة التي اتخذت ذلك القرار الاجماعي . فسواء أكانت همذه الهيئة التي اتخذت ذلك القرار الاجماعي . فسواء أكانت همذه الهيئة للإفتاء في أمر من الأمور ، وسواء اجتمع هؤلاء الأعضاء في صعيد واحد ، أم اتخذوا قرارهم الإجماعي متفرقين ، فإن همذا جميعه لا يؤثر في قيمة أم انتخدوا قرارهم الإجماعي متفرقين ، فإن همذا جميعه لا يؤثر في قيمة النتيجة التي وصلوا اليها ، ما داموا قد وصلوا اليها ، بالطرق الصحيحة ، وجوهر الامر أن يكون كل عضو شاعرا باستقمالله التام في التفسكير ، وبمسئوليته الأخلاقية ، وأن يعبر عن رأيه بحربة بعد أن يقلب المسألة التي وبحميع وجوهها وبجب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبجب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبجب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبجب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبحب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبحب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في يبحثها على جميع وجوهها وبجب أن نلاحظ أن من يرجمع إليهم في

الرأى إنها هـ العاماء المتفقه رن في السائل التي يستشارون فيها . كما يجب أن يكون تحت أيديهم الوثائق نضرورية والشواهد نتى يعتمدون عليها في تقرير رأيهم ؛ ويجب أن يكونوا من المتضلعين في تاريخ الفقمه الإسلامي عارفين بظروف تكويته وبحلقات تطوره ،

قالإجماع في التشريع الاسلامي . ليس كما يدعي بعض علماء الغسرب بحموعة من الآراء التعسفية تنقي جزافا . بل إنه يعبر عن الوحدة التي تأتي عن طريق الاقتناع ، وهذا الاقتناع تفرضه الحقيقة على جميسع العقسول المستثيرة . وإذا كان العلماء يصلون في مسألة ما إلى الاجماع قمسا ذلك في الحقيقة ، إلا لأنهم يرجعون إلى النصوص القرآنية وإلى الأحماديث النبوية علولين أن يستخلصوا منها ، لوأى الأمثل . واتفاقهم على رأى معين بعمد التمحيص معناه أن هذا الرأى هو الصواب، أو هو أقرب الآراء إلى الصواب وعلى هذا الأساس يلتزمه المسلمون جميعا،

ننتقل الآن إلى الكلام عن النياس: فبينما ترى المدرسة و الظاهرية و في الفقه أن من الواجب الاقتصار على المصادر الثلاثة التي تكلمنا عنها، وهي (الكتاب والسنة والإجماع)، فإن المدارس الأخرى ترى أن هناك مصدرا رابعا أساسه القياس على الأمثله التي وضعها الصحابة وعلى الآراء التي تصرف بمقتضاها من جاء بعدهم من قادة المساسين والقياس بحسب تعريفة بفترض وجود و حال نموذجية و يقاس عليها فيما يعرض من حالات جديدة و فإذا كانت الحال النموذجية قد اشتق الحكم فيها رأسا من القرآن أو السنة أو الإجماع ، فلا خوف إذن من القياس عليها و لسكن قد تعرض بعض الحلات التي لا يكون فيها حكم القرآن أو السنة عريحا ، فيترك الشخصي .

والنغرب مثلا ابعض الخالات: هل يسمح النا في حالة الحرب أذنصوب أسلحتنا نحو العدو وهو يتقدم محتميا بأسرانا الذين يضعهم في المقدمة ؟ إذنا إذا أطلقنا الرصاص قد نقتل أرواحا بريئة ، وقد يمكون ذلك مخالف الآية التي تقول: وولا تقتلوا ألنفس التي حرم الله قتلها إلاباخق ، ولكن الإمام و مالك ، أفتي في ذلك بالحل الذي يضمن أخف الضروين : أفتي بمواصلة القتال . لأن التوقف عنه قد يودي بمصلحة الجاعة الاسلامية بأسرها ، وإذا انتصر العدو فإنه سيقتل أكبر عدد من المسلمين ، ولن يكون الأسرى الذين أردنا حايتهم أحسن حظا من غيرهم ، فاستنباط حل جديد ، ولو كان في ذلك بعض المفافة لحرفية القانون : يباح في نظر بعض الفقهاء إذا كان الغرض منه تحقيق المصلحة العامة .

ننتقل الآن إلى مسألة أخرى وهي الخاصة بوحدة الإلوام الخلفي أو تعدده، وسنرى فيها أيضا رأى الفلسفة ورأى القرآن .

\_ إذا كان القانون الأخلاقي عاما تعين أن تكون قواعد السلوايالتي يفرضها علينا ثابتة لا تتغير ، أما اذا كان نسبيا فإن هذه التمواعد تصبح مما يحتمل التغيير والتبديل تبعا لتغير ظروف الحباة .

هذه : فى الواقع ، مشكار من أهم مشكلات علم الاخلاق لم فإما أن نحتفظ بوحدة القانون الا خلاقى ، وإما أن نحترم تنوع الطبيعة واختلاف ظروف الحياة . إما أن تحتفظ القاعدة بصرامتها أو تنثني تبعا لتركيب شئون الحياة وتعقدها . إما أن نصعد الى المثال الحاص الأبدى أو نهبط الى مجال الواقع المتغير . و يحن كلما اقتربنا من أحد هذين القطبين زاد بعدنا عن الآخر :

وهناك مشكَّة أخرى تتصل مهذه المشكلة الأولى،وهي مشكلة السلطةوالحرية.

فالإلوام يوحى بوجود علاقة تضع إرادت وجها لوجه الرادة المشرع الذى يأمر وهو حريص على سلطته وإرادة المشرع له الذى يتصرف وهو حريص على حويته وسلطة المشرع يزداد احترامها وتقديرها فى النفوس كما كانت القزاعد التي تقررها هذه السلطة ثابتة الأسس وطيدة البنيان لا تزعزعها تقلبات الظروف الفردية ومعني ذلك أن الإلزام المطلق يقابله بالضرورة خضوع تام وانتفاء للحرية وحيننذ نتسابل وما فائدة الضمير الاخلاقي اذا كان وجوده أو عدمه لا يغير شيئا مما فرض علينا .

و بحن إذا نظرنا ، من ناحية أخرى ، بعين الاعتبار إلى قيمة هذا الغممير ومنحناه حربة الاختيار والتصرف المطلقة فستكون النتيجة محكسية ، ويصبح الإلزام بجرد نصيحة بمكن أن نقبلها أو نرفضها بحسب تقدير اتنا الشخصية ، ما الذي يتعين علينا بإزاء هذه المشكلات المتعارضة ؛ هل يجب أن نختسار بين أحد الانجاهين المتضادين ؛ أو نحاول الالتقاء بهما في منتصف الطريق ؛ وإذا تعين التوفيق فعلى أي وإذا تعين التوفيق فعلى أي أساس يكون التوفيق ؛

هذه هي بعض مشكلات الاخلاق العويصة ، فاننظر الآن في الحلول التي اقترحت للتغلب عليها ، وسترى أن المذاهب المختلفة قد نزع كل منها إلى أحد الانتجاهات ، على حين أن القرآن قد استطاع بمذهبه الاخسلاقي أن يوفق توفيقاً محكما بين هذه الدوافع المختلفة ، وقد اخترنا من بين المذاهب الفلسقية مذهبين : أحدها بمثل الاتجاه نحو السلطة الصارمة لفسكرة الواجب وهدو مذهب ، والآخر مثل الانجاه نحو إعسلا، القيمة الذاتية للنفس واحترام الابتكار الشخصي وهو مذهب ، رو Rauh ،

كان مذهب الفيلسوف الألمانى و كانط ، ثورة على المذاهب التي أضعفت سلطة الأخلاق (۱) وأخضعتها لمطالب الحياة المدنية المغرفة : فأراد أن يضع حدا فاصلا بين فكرة الاخلاق وفكرة الحياة الحسية . وقد ذهب فى ذلك إلى أبعسد حسد ممكن ؛ فجسرد معني الواجب من كل ما قد يعدلق به من شئون التجربة الحسية ، بل جرده أيضا من مادته التي تظهر فى شكل القواعد المختلفة ، ونظر اليه فى صيغة شكلية بجردة المقانونا عامايصلح لأن يطبق على كل ارادة . ومن هنا جاء تعريفه لواحب بأنه : وكل سلوك يمكن أن يصاغ فى قاعدة عامة بلون أن يسكون عرضة لنقد العقل أو تسخيفه له . ، وجذه الطريقة استطاع أن يقدر قيمة الواجبات الحاصة ، من حيث أنها أخلاقية أو لا أخسلاقية ، وذلك بوزنها بذلك الميزان الوحيد وهو : مقدار صلاحيتها لأن تكون واجبات عسامة تفرض على كل إنسان ، وعومية القانون الاخلاقي عند و كانط ، يمكن أن تصرف محيث مكن القاعدة التي تخضع لها ارادتك أن تسرى كمبدأ يتخذ أساسا لتشربع عام».

فلننظر الآن إلى ما يمكن أن يوجمه من نقمد إلى همدا المدهب الذي أجمع مؤرخو المذاهب الأخلاقية على أنه أسمي ما عرف عن فكرة القانون الأخلاقي .

وأول ما اللاحظه أن الارتباط ليس ضروريا بين فكرة العموم وفكرة الا تخلاق . وقد يؤدى بنا تطبيق فكرة كانط إلى أنواع من الخلط بين القيم

<sup>(1)</sup> سنفرد فيما بعد فصلا خاصا نشرح فيه بالتفصيل المذهب الانخلاقي لكانط.

الاخلاقية، وذلك حين نعلى المرء الحق في أن يضفى الصفة الاخلاقية على كل فعل يسمح له ضميره بأن يعممه : فمن هــذه الافعــسال التي يسمح لنا ضهيرنا بأن نعممها ما قد يكون غير أخلاقي، إن لم يكن في نظر الرأي العام فعلى الأقل في نظر كانط ذلك الفيلسوف الذي كان يسمعو بالاخلاق الى مرتبة رفيعة : مثال ذلك تصرف الطبيب الذي يخدع المريض أو يكذب عليه إذا وجد أن في ذلك ما قد يسماعد على شفائه ، وتصرف الإيسان المرهف الحس حين يفضل الانتحار على تحمل إهانة تذل من شرقه: إنا اذا سألنا ضمير أو عاطفة من يقدمون على مثل هذه التصرفات وهي بلا شك تمثل خروجا واضحا على القانون الاخلاقي - فإن هذا الفسهر لن يتردد في إعطاء تلك التصرفات صيغة القانون العام بمني أنه مجتمها على جيم الناس إذا وجدوا في ظروف ممائلة .

ولنسلم بأن الإلزام في أداء الواجب إلزام عام . ولكن هذا لا يمنع من أن ثميز درجات من هذا العموم : فهناك الواجب الأبوى ، والواجب الزوجى ، والواجب على الصديق لصديقه: والواجب على الصديق لصديقه: والواجب على المواطن لوطنه : والواجب على الانسان المإنسانية بصفة عامة . وهناك واجب العمل ، وواجب التنكير ، وواجب الحب ، فهل نستطيع أن نعمم جميع هذه المعانى على جميع الأشخاص. وعلى جميع الأشياء بنسبة واحدة ، (1)

<sup>(</sup>۱) حين تعرض دوركيم الفسكرة الواجب الاختلاقي بسين أن كل شخص مصاب بنوع من والعمي الاخلاقي Daltonisme Moral في ناحية معيشة ، فقد يكون مرهف احس فيما يتعلق بواجبه نحو عمله ، ضعيف الحس فيما يتعلق بواجبه نحو أسرته أو العكس .

وهل نستطيع أن مثلا أن نطلب من زوج أن يعامل نساء العالم جيما كما يعامل زوجته ؟ إن الواجب في مثل هذه الحال إذا تعدى نطاقا خاصا لم يصبح واجبا ، بل إنه قد يصبح جريمة . فصفة العموم التي نلحقها بفكرة الواجب إذن صفه نسبية ، ولا نستطيع أن تحدد مداها إلا بالنسبة لظروف خاصة . ولا يكني أن نقول إن الأخلاق هي أداء الواجبات التي يقتنع المرء بضرورة تعميمها بالنسبة لجيع الناس ، بل إن تقسيم الواجبات وتعريفها وتحديدها مسألة جوهرية بجب أن توليها الأخلاق أكبر شطر من عنايتها .

فلنختبر الآن النظرية المضادة ، أى نظرية ( رو، •

يبلغ التضاد بين «كانط » ومعارضيه مداه عند « جويو » الذى أراد أن يقصر الأخلاق على نوع من الشعور بالجمال ، وعند « نيتشه » الذى جعــل السعادة في قوة الحياة وحكم على الأخلاق بأنها أخلاق العبيد ، وأنها من صنع الإنسان ، وأن الإنسان يجبأن يتخطاها ليصبح إنسانا متفوقا (سوبرمان) :

غير أن هناك فياسوفا لم يذهب هذا المذهب الثورى، ولم ينزع إلىالقضاء لهائيا على فكرة الإلزام، ولكنه مع اعترافه بسيطرة فكرة الواجب على الفرد، رأى أن من حق الفرد أن يتمتع بشيء من الجرية في استنباط قدواعد السلوك التي يلتزمها : هذا الفيلسوف هو و رو Rauh):

لقد كان و رو على حق حين أعلن أن أية قاعدة عامة لا يمكن أن تنتظم جميع الوقائع الحسية الحاصة ، وكما أننا لا نستطيع أن نحدد نقطة على خريطة إلا بالنسبة لنقطة أخرى ، ولا نستطيع أن نفسر كلمة فى عبسنارة إلا إذا راعينا سياق الحديث ، وكما أن الطبيب لا يستطيع أن يؤكد مفعول الدواء إلا إذا أدخل فى حسابه مزاج المريض الخاص وتطورات مرضه ؛ فكذلك

عالم الأخلاق لا يستطيع أن يغفسل من التصرف الإنساني عامل الزمان والمكان (١)، لأن التصرف في جوهره يحدث في زمان ومكان معينين، ولا يكني في السلوك أن نحكم بمشروعيته منطقياً بل يجب أن ننظر إلى إمكان تحقيقه علياً، وإلى إمكان انسجامه مع الظروف المحيطة : ومعنى ذلك أنه يتحتم علينا قبل أن نتخذ قراراً ما، أن نحيط علما بالحقائق الموضوعية لا في حلما المعاصرة فحسب ، بل في تاريخها و تطورها كذلك . ولا يقتقيكم الأهر على ذلك ، بل يجب أيضاً أن نحسب حسابا في الوقت نفسه ، لاختلاف العوامل النفسية التي تحدد تصرفاتنا . وإذا أدبجنا هذين النوعين من التحوط ات كل في الآخر وجدنا أننا نحصل في كل حال تعرض لنا على تصرف مبتكر . ويذكرنا ذلك بقول بعض الفلاسفة : أن لحظتين من لحظات التاريخ لا يمكن أن تتشاب المحلقاً ، فالحياة الأخلاقية بناء على ذلك تتصف بالنسبية المحضة ،

ولا يصعب علينا أن نبين أن و رو ، قد أغرق هو الآخر فى المبالغة : فعدم النطابق التام بين لحظنين من لحظات التاريخ أو من لحظات الحياة ، لا ينفى بتاتاً وجود ندع من التشابه بينها ، ووجود مقيساس مشترك يمكن عن طريقه النظر اليها . والصفات المميزة للفرد لا تنفى مطلقاً وجود صفات نوعية ، ومهور الحوادث خلال الزمن لا ينفى أبداً بقاء آثارها . إن هذا الفيلسوف يدعونا لمكى تركز جهودنا على اللحظة الحاضرة ؛ ويلفعنا في صراحة لأن نتحرد من المبادى العامة ومن المثل العليا . فبدلا من أن تخضع لها أفعالنا ، يجب أن تخضعها هى للتجربة . ولا تقتصر النتيجة حينئذ على إعطاء كل امرىء الحق

 <sup>(</sup>١) من هذه الزاوية يمكن أعتبار « رو » من الفالاسفة الذين يمهادون
 لوجهة النظر الإجتماعية في دراسة الأخلاق .

فى أن يشرع لنفسه واجباته وفق ما يلائم طبعه واستعداداته فحسب، بل إن الشخص الواحد يصبح فى حل من إعادة النظر على الدوام فيا رتب لنفسه من قواعد، ويصبح فى حل من أن يهدم فى كل لحظة ما انتهى من بنائه فى اللحظة السابقة .

ظهر بوضوح أن المذاهب الأخلاقية التي استعرضناها لم تبرز من الحقيقة الأخسلاقية ـ وهي حقيقة مركبة متشابكة ـ إلا بعض وجوهها . والمتنبع لتاريخ الفلسفة يلاحظ العيب نفسه في المذاهب الكبرى التي تتعرض لنظرية المعرفة : فهناك المذهب المثالى ، والمذهب الواقعي، والمذهب العقلي، والمذهب التجرببي ، وكاها يتعارض بعضها مع بعض ، لا لسبب إلا لأنها ادعت لنفسها إمكان تفسير المعرفة الإنسانية بالرجوع إلى مبدأ وحيد .

وما حدث بالنسبة الفلسفة النظرية حدث كذلك بالنسبة الأخلاق، فأراد فلاسفة الأخلاق كل بدوره أن يبنى قواعد الأخلاق على مبدأ وحيد. فهو أحيانا مبدأ السعادة، وأحياناً مبدأ اللذة، وأحيانا مبدأ العقل الخ ... والحيقة أنه لا يكفى فى توجيه إرادتنا أن نرجع إلى قاعدة عامة، أو أن نحلل بدقة الموقف الحاص الذى نجد أنفسنا فيه ، بل إننا نحتاج إلى الجع بين هذين الشرطين، وإلى التوفيق بين مثال أعلى يأتينا من مصدر علوى، وبين الحقيقة الواقعية التى نعيش فى وسطها. ومهمة الضمير الا خلاق هي أن يكون همزة الوصل بين المثالى والواقعى، بين المطلق والنسبي بحيث يتحقق الفعل الا خلاق الثبات الذى يميزكل قانون عام، والتنوع الذى يلائم ظروف الحياة ويشعر الإنسان بذاتيته وبحريته فى التصرف.

- والإلزام الحلق في القرآن يقوم على مراعاة هذه الحقيقة المزدوجة: فلنستمع إلى القرآن حين يقول: « فاتقوا الله ما استطعتم » . ألا نلاحظ الصفة الممنزة

لحذه الصيغة ؟ إنه لا يقول لنما : أعماوا ما يترامى لهم أنه الاعمس بحسب وحر الساعة ، كما أننا لا ثرى في هذه الصيغةصفة الا مر الصارم الذي لا يقبل استثناء ولا تعديلا إن هذه الآية القصيرة لا تترك الحبل عني الغمارب ، كما أنها لا تحدد تحديدا صارما عنيفها ، ومع ذلك فقــد جمعت بين الاتجاهين . وفي هذه الكلمات الموجرة الواضحة يدعونا القرآن لا أن نوجه أنظارنا نحمو الله وأننطيع أوامره ، وأذنعمل ما في وسعنا للتوفيق بين أوامر اللهومقتضيات الحقيقة الواقعية ، وبذلك تتصل الحلقات التي الوالفلاسفة فصمها ، وتحقيق الارتفاع نحو المثال الاعملي مع مراعاة ما تقتضيه الطبيعــة الإنسانية : وإذا شئت فقل: يتحقق الحنضوع للقانون وحرية الإرادة . إن ضمير المـؤمن لا يسمح له بأن يقوم بأفعال غير مشروعة إلا إذا كان أمام ضرورة لا محيص عنها ، وفي هذه الحال لا يؤاخذ بما فعل ، كما أن الله يصفح عنه إذا أخطــأ عن غير عمد: ( وليس عليكم جناح فيا أخطأتم به ولكن ما تعمدت قلوبكم، هناك أشياء لم تفصل تفصيلا واضحا وفى هذه الحال قد تخطىء فى تفسيرها، أو تعريفها . وهذا الاحتمال هو نتيجة طبيعية لإنسانيتنا ولحسرية الاختيســـار والتصرف التي منحناها . وواجب المؤمن هو أن يحاول ، في حال الشك ، أن يتبين في إخلاص مايتفق مع أوامر الله ، فإذا أخطأ بعد ذلك فهو ليس ممذنب مادام قد بذل الجهد الضرورى الذى فى وسعه .

على أن الأمور إذا اشتبهت علينا فن الحير أن نتنى الشبهات ، وقدا، أكد الرسول ذلك مستوحيا الآية السكريمة : «ولا تقف ماليس لك به علم فقال : و الحلال بين والحرا ، بين وبينهما أمور مشتبهات . فن اتنى الله فقد استبرأ لدينه وعرضه ، وقال كذلك : و دع مايريبك إلى ملا مفان الصدق طائينة والكذب رببة ، و ولما سئل الرسول عن تعسرية

والشر أجاب: ( استفت قلبك ، واستفت نفسك :البر ما اطا تت اليه النفس ، والطائن إليه القلب ، والإثم ما حاك في النفس ، وتردد في الصدر وإن أفتاك الناس وأفتوك ، :

أَ مَذَا هو موقف القرآن من الإلزام الخاتى: دعوة إلى اتباع القواعدالعامه التي أمر بها الله مع ترك حرية التصرف والاختيار المره فى نطاق التفساصيل التي تعرض لنا تبعا لتغير ظروف الحياة ، فلايدعي القائدن الا مخلاق فى القرآن أن هناك طريقة واحدة لفهم القاعدة ، وأن هناك طريقة واحدة لتطبيقها ، وأن هناك طريقة واحدة للتوفيق بينها وبين القواعد الا مخرى فالقاعدة منها بلغت من الدقة والإحكام ترك أحيانا بعض التفاصيل دون تحديد ، وهنسا ويظهر مجال الاجتهاد الشخصي والتفكير المستقل الحر ، والاعتماد على ملسكة العقل التي أو دعها الله الناس .

فالمجهود الفردى واجب فى قطاق الا مخلاق ، وهو مجهود يعتبذه القرآن ويدعو إليه .

والخلاصة أن القواعد العامة للأخسلاق ليست من صنعنا ، بل إننسا قد تلقيناها عن المشرع الاسمى ، ونستطيع أن نستنبطها من كتابه العزيز وسنة رسوله الكريم ؛ أما الواجبات الخاصة فإننا نكيفها تبعا لظروف حياتنا على شرط ألا نخرج بها عما رسمه لنا المثال الاعلى ، وأن نبذل فيها الجهد لنتين وجه الحق والعدل .



## القصّ ل الخامِسْ

### مذهب الواجب عندكانت

يمكن النظر إلى آراء أى فيلسوف من ناحيتين. أولا من ناحية ارتباطها بالفيلسوف نفسه ، وحينئذ نتنبع نمو أفكاره وتأثرها بالبيئة التي عاش فيها والمؤثرات التي تأثر بها ، كما نهتم بجميع المتائل التي شغلته بعض النظر عن درجة أهميتها الحقيقية، معتبرين أنها نستحق الاهتمام لمجرد أنها احتلت جزءا من تفكيره وتأملاته في وقت من الاوقات . ومن هذه الناحية يقال عادة إن حياة الفلاسفة ليست شيئا آخر إلا حياة أفكارهم .

وفى الواقع فإن صفة التأمل التي تصطبغ بها حياة هذه الفئة من المفكرين ، تستبعد الاهتمام بما اعترض حياتهم من حوادث مادية ومغامرات عاطفية ، كما هي الحال بالنسبة للشعراء وكتاب القصة ، ولذلك لا تصلح حياة الفيلسوف لأن تكون موضوعا لقصة سينها ثية كتلك التي ظهرت عن شمراء من أمثال بيرون أو فنانين من أمثال تولوز لوترك وفإن جوخ .

ولم تكن هناك حياة أكثر انتظاما وبعدا عن صخب الدنيا وإمعانا في التأمل الفلسفي من حياة كانط وقد ظهر صدى هذه الحياة الصارمة بوضوح في فلسفته وخصوصا في مذهبه الأخلاقي ويبدو أن تصرفات الفلاسفة في بعض المواقف تلقى ضوءا على طبيعتهم الحلقية التي تظهر يدورها في مذاهبهم وآرائهم ومن قبيل هذا ما قبل من أن انخراط « ديكارت ، في سساك الجندية في مرحلة الشباب له علاقة بطابع الجرأة وتحدى الأفكار التقليدية الذي

ظهر فى فلسفته . كما أن رفض و سبينوزا ، ايراث كبير جاءه من أحد أقاربه يدل على النزعة التصوفية التى اصطبغ بها مذهبه . وبالمثل فقد أظهر و كانط ، أثناء دراسته فى جامعة كونجزبرج ( مسقط رأسه ) ، ولعا شديدا بدراسة اللغة اللاتينية وآدابها ، وظهر فيما بعد أن سبب ذلك إعجابه بفكرة الواجب والنظام التى اصطبغت بها الحضارة الرومانية .

ولد كانط في عام ١٧٢٤ ، واشتغل في سن الثانية والعشرين بإعطاء دروس في الفلسفة لأبناء الأسر التبيلة في بروسيا الشرقية : واكتسب من اختلاطه بتلك الأوساط خبرة كبيرة ، كما عرف عن كثب ما أطلق عليه نيتشه فيما بعد اسم و أخلاق السادة ء : ولكن كانط لم يطأطيء الرأس أمام هسذه الأرستقراطية ، بل كانت آراؤه في الأخلاق رد فعل ضدها ، وصارت فكرة احترام الكرامة الإنسانية أساس مذهبه الأخلاقي . ومن العجب أن كثيرا من تلامذته أبناء النبلاء قد تأثروا عمليا بفلسنته ، وكانوا في طليعة من ألغوا من تلامذته أبناء النبلاء قد تأثروا عمليا بفلسنته ، وكانوا في طليعة من ألغوا نظام رق الارض Le aervage في مقاطعاتهم :

وظل كانط طول حياته أستاذا للفلسفة، أما عن تفضيله لحياة العزوبة فيمكن تفسيره بالوجوع إلى بعض صفحات كتبها عن الزواج في مؤلفه ، مبدأ القانون Doctrine do droit ا أذ ذكر أن الزواج ليس إلا تعاقدا بين إحساسين أو عاطفتين ، وكان لا يعترف بإمكان الاتحاد الروحي عن طريق الزواج Communion spirituelle.

وقد عرف كانط المجد في حياته ، وكانالنـاس يحبجون إلى كونمجز بر ج لزيارته . واحكن أيامه الاخيرة شابتها مرارة وحسرة لما تعرض له كتــابه و الدين فى حدود العقل (1) من اضطهاد حكومة فر دريك غليوم الثانى، وقد رد كانط على هذا الهجوم بقوله: و يستطيع الملك أن يتحكم فى مصيرى، ولحكنه لا يستطيع أن يرغمني على إنكار ضميرى واعتقادى الداخلى، وتوفى في عام ١٨٠٤ بعد فترة من الشيخوخة المجدبة وبعد أن ظل يعانى سكرات الموت مدة طويلة ،

ثانيا: أما الناحية الثانية التي يمكن أن ندرس منها آراء الفيلسوف فهي ناحية صلتها بالإنسانية ، وناحية الأثر الذي تركته كمذهب من المذاهب، وبيان إلى أى حدكان هذا المذهب هدما لمذاهب السابقة، وإلى أى حد اتخذ نقطة بدء لمذاهب أخرى جديدة.

وقد عالج كانط فى فلسفته أربع مسائل أو مشكلات فلسفية أساسية : ١ )طبيعة المعرفة ، ٢) الأخلاق ، ٣) الدين ، ٤) طبيعة الشعور الجالى ومعنى التطور البيولوجى .

وكانت آراؤه حول هذه المسائل جميعا تتسم بطابع الجرأة والجدة ، حي أنها اعتبرت نقطة تحول حاسمة في تاريخ الفاسفة بل في تاريخ الفكر الإنساني . فمثلا فيما يتعلق بطبيعة المعرفة تنضح أصالة كانط لا فيا وصل إليه من نتائج فحسب و هذه النتائج لا يستطيع أحد أن ينكر قيمتها - بل تتضح د ده الأصالة على الحصوص في طريقة معالج تعلم شكلة . فقد كان الفلاسفة الذين سبقوه ، باستشاء بعض فلاسفة الإنجليز ، ينشئون مذاهبهم الفلسفية مستعين عبد واضرورة لمناقشة الأصل الذي نبعت منه ، ولا بمبادىء Concepts م يجدوا ضرورة لمناقشة الأصل الذي نبعت منه ، ولا

La Religion dans la limite de la Raison. (1)

إلى حد يمكن أن نبيح لأنفسنا استخدامها في هذا المعني أوذاك وينطبق هذا على ديكارت، وسبينوزا ، ومالبرانش ، وليبنز من فلاسفة العصر الحديث ، كما ينطبق هلى المدرسين وفلاسفة العصر القديم . أما كانط فقد رأى من الضرورى أن يبحث أولا كيف نشأت هذه المبادى ، التي نستخدمها في تفكيرنا ، وإلى أى حد يمكن أن نبيح لأنفسنا استخدامها . ومعني ذلك أنه أراد أن يدرس أولا طبيعة العقل قبل أن يتكلم في ثمر اتهذا العقل.

وَ الله منا مجال الاستطراد في الكلام عن آراء كانط في المعرفة ، ولذا فإننا نكتفي جذا للتدليل على طابع النورة على القديم في فلسفته بوجه عام . وننتقل الآن إلى الكلام عن مذهبه الأخلاقي :

### مدهب كانظ في الاخلاق:

يمكن القول إن الأصل الذي نبع منه مذهب كانط في الاخلاق ، كما نبعت منه نظريته في المعرفة ، هو ثورته ضد و الدوجماتية ، أو المذهب التعسفي Dogmatisme ، الذي يريد أن يبنى نظرياته على مبادى ، أو عناصر غير قابلة للنقد أو التفنيد .

وقد اتجه في الأخلاق ، في بادئ الأمر، اتجاها متأثرا بجان جاك روسو ، وإن كان مذهبه النهائي في الواجب والأمر الحتمى يختلف اختلافا كبيراً عن مذاهب العاطفة ، وهو يدين لجان جاك روسو على الخصوص بتلك الفكرة التي تقول إن قيمة الإنسان ليست في وضوح ذكائه فحسب، بل أيضا في نبل عاطفته وعمق شعوره الروحي ، وقد بني على هذه الفكرة مبدأ لم يفارقه طول حياته هو مبدأ الكرامة الإنسانية وعتزاز المرء بشخصيته مبدأ لم يفارقه طول حياته هو مبدأ الكرامة الإنسانية وعتزاز المرء بشخصيته

كإنسان ويبدو في هذه السطور التي كتبها بنفسه ما أكتسبه من قسراءة مؤلفات روسو: (١)

« كنت بطبيعتي نهما للعلم أسعى بتلهف وشوق إلى المعرفة ، وكنت أعتقد أن شرف الإنسان يقدر بما يكتببه من علم ، ولذلك كنت احتقد العوام الجهلاء . ولكن روسو أعادتى إلى التوازن ، وعلمنى كيف أهمل المجد الواثف ، وكيف أجعل من القيمة الأخلاقية الأساس الذى أقدر به الكرامة المقيقية للنوع الإنسانى : وإنى أعتبر روسو نيوتن النظام الأخلاقي ، إذ أنه اكتشف في العنصر الأخلاقي ، أهم عامل يكون وحدة الطبيعة الإنسانية ، مثلما اكتشف نيوتن المبدأ الذى ربط بين جميع قوانين الطبيمة الفيزيقية ، مألما اكتشف نيوتن المبدأ الذى ربط بين جميع قوانين الطبيمة الفيزيقية ، وأضاف كانط إلى ذلك قو له : « إن روسو هو صاحب فكرة أن الإرادات الإنسانية تستطيع بل يجب أن يؤثر بعضها في بعض ، وأن الناس يجب أن يعملوا على تبادل الثقافة . وحينئذ لاتكون الفضبلة متمثلة في الكمال الفردى، بل في مقدار ما يكونه المرء مع الآخرين من علاقات طيبة ، » وختم كانط تعليقه على هذه الفكرة بقو له : « يجب أن تتكون جهو رية للإرادات : »

وكانت فكرة كانط فى ذلك الحين ، أى حسوالى عام ١٧٦٢ ، وكما ظهرت فى كتبيه بعنوان ، ملاحظات على الشعور بالجال وبالررعة ، (٢)،

<sup>(</sup>۱) بهذه المناسبة يروى كانط أنه شذ يوما عن ميعاد نز هنه اليومية، وكان هذا اليوم هو الذى استلم فيه كتاب إميل أو التربية لجان جاك روسو.

Observations sur le sentiment du beau et du sublime. (7)

هي أن أحكامنا الحاتمية نقوم على العاطفة ، وقد عرف العماطفة الحلقية بأنها و الشعور بجمال وكرامة الطبيعة الإنسانية.

#### ألانتقال من العاطفة الى الواجب

ومع ذلك فقد كان مخامره شعور بأن العاطفة وحدها لا تكفى كقاعدة للاخلاق، ولذا فإنه أضاف فى هذا الكتاب نفسه ، إن الفضيلة الحقيقية لا سكن أن تقوم إلا على مبادىء principes ، وأن هذه المبادىء كلما كانت عامة universels ، كانت الفضيلة أكثر نبلا وسموا ، .

وهنا نستطيع أن نلمس عنصرا سوف يصبح أساسيا في مذهبه الأخلاقي ، ولا يفارقه طول حياته . ويتلخص هذا العنصر في الاعتقاد , بتفوق المبدأ الأخلاقي الموجه للنشاط الإنساني على جميع القوى والملكات الأخرى عند الإنسان ،

وقد بدأ هذا الموقف الجديد من الأخلاق بتضح ويتأكد منذ عام ١٩٧٠ . فني ذلك الوقت بالذات بدأ الفيلسوف فى أبحاثه فى طبيعة المعرفة ، تاك الأبحاث التى توجت بمؤلفه الخالد و نقد العقل الصرف » . (١) واستطاع من خلال هذه الأبحاث أن يضع مبدأ الفصل بين والنج بة ، ، والمقل » وبين والمادة و الشكل » وأن يعترف للعقل وحده بشسرعية إضفاء العمدومية و الشكل » وأن يعترف للعقل وحده بشسرعية إضفاء العمدومية الأخلاق ، وأدى به ذلك إلى إعلان نظريته المشهورة وهى وأن مبادئنا الأخلاق ، وأدى به ذلك إلى إعلان نظريته المشهورة وهى وأن مبادئنا

Critique de la Raison pure (1)

ألأخلاقية يجب أن تؤسس لا على التجربة ، ولا على العاطفة بل على العقل الصرف ع . فا لعقل يصدر بذاته أحكاما ثابتة ، وهذه الأحكام لا تستنبط من الأحكام السابقة ، كما أنها لا تستقرأ من التجربة ، ولكنها لا تنفصل عن طبيعة و الذات العاقلة ع . هذا هو بحمل الطابع الشكلى formel للاخلاق عند كانط ، وهر يتصل بفكرة رئيسية في مذهبه ، ونعنى بها فكرة تحديد العلاقة الداخلية بين السلوك أو العمل وبين القانون . فهده العلاقة في نظره لا يمكن أن توجد إلا إذا كان القانون شكلياصرفا ، أى مستقلا استقسلالا تأما عن التجربة ، و فالمبادىء التجريبية ، كما يقول في كتابه ( ميتافيزيقا الأخلاق ) (1) لا يمكن مطاقا أن تكون أساسا للقوانين الأخلاقية . ه (٢) وهذه الفكرة القديمة التي كانت وهذه الفكرة الرئيسية عند كانط تتعارض تماما مع الفكرة القديمة التي كانت تربط الأخلاق عبدأ السعادة، وكانت تبعا لذلك تجعل السلوك مرتبطا باعتبارات تهدف لتحقيق الصالح الفردى أو الجاعي ، وكانت تعتقد أن هذا الصالح قد فرضته التجربة ،

وقد استعرض كانط فى مرحلة من مراحل تفكيره الفلسنى بعض الآراء التطورية ، وكتب فى هذا الموضوع كتابا بعنوان ، التاريخ العام للطبيعة، (٣) وإنتهى من بحو ثه فى هذا المجال إلى فكرة تشاؤمية عن الطبيعسة الإنسانية

Etablissement de la métaphysique des Mozurs (1)

<sup>&</sup>quot;Des principes empiriques na pauvent jamais fonder (Y) des lois morales.

L' histoire Universelle de la Nature (r)

وكان يردد، تأييدا لفكرته هذه، عبارة قالها الامبراطور فردريك الشاني ردا على تفاؤل أحمد أتباعه المدعو وسولزر Sulzer ، : وياعزيزي سولور ، إلى لا تعرف إلى أي جنس ملعون ننتمي نحن البشر . . وكان يسترعي نظر ه ويتألم على الخصوص من قسوة الناس وإيذائهم بعضهم لبعض في علاقاتهم اليومية . ولكنه كان يتعزى عن ذلك بما كان يأمل فيه ويتطليع اليه من أن الإنسان ـ من خلال آلامه وأفعاله الشريرة ـ يسير بطريقة لا شعورية نحو تحقيق خمير البشرية ، همذا الخمسير الذي هو في الواقع ثمرة نشلط الذات العاقلة . كما أنه كان يرجو، أو كان يصور لنفسه تفنن الإنسان وإتقانه لوسائل الدمار كما لو كان وسيلة أو خطوة ضرورية تؤدى في النهماية إلى إجباره على السلوك ونقا لقوانين العقل وحده . وفي ذلك ما يذكرنا بكلمة قالها و فوفنارج Vauvonarguos ، وهي أن والعواطف الجاميحة هي التي علمت الانسان العقل ، : (١) وهذه الغاية التي كان كالط يرجو أن تبصل إليها الإنسانية يوما ما لايمكن أن تتحقق إلا عن طريق اتحاد حر بن أناس أحرار ، وكان يرجو أن يتم هذا الاتحاد لا بين الأفراد فحسب ، بل بين الدول كذلك: وهنا نستطيع أن نقول إن كانط كان من أو اثل المفكرين الذين فكروا في إنشاء جمعية للائمم تتبادل فيها الآراء، وتتعاون فيهما على حل مشكلاتها .

Les passions ont appris aux hommes la raison. (1)

الحَياة العادية ، فإن المسألة التي يتعين على الفلاسفة بحثها هي معرفة المبادئ التي تصدر عنها تلك الأحكام ، وعاولة إرجاع هذه المبادئ ، بعد التعمق في حقيقتها ، إلى مبدأ أساسي وحيد : وقد اتخذ سقسر اط مادة لتحليت لا الفلسفية الآراء العسامة الشائعة عن الأشياء ، وحاول أن يستخلص منها بعاريت ذات صبغة عامة : ولكن هذه الطريقة لا تكنى ـ كما يقول كانط ، فمن المعروف أن علم الفاك لم يكتف بالقوانين التي أعلنها «كيلر Kepler » فمن المعروف أن علم الفاك لم يكتف بالقوانين التي أعلنها «كيلر الدى والتي استخلصها مباشرة من الملاحظة ، ولكن هذا العلم تكون منذ اليوم الذي عني فيه « نيوتن » بإرجاع هذه القوانين التجريبية إلى مبدأ عام مستخلص من الخواص الجوهرية المادة : فلا بدالفياسوف من أن يقوم بعمل مماثل في عيط الاخلاق.

وما أن انتهى كانط من إعلان هذا المنهج حتى بدأ فى تطبيقه على دراسة الأخلاق فى مؤلفه الكبير و نقد العقل العملى . ، (١) (١٧٨٨) وجعل هدفه الأساسى العثور على المبدأ الذى يستخدمه عقل الانسان العمسلى (أى الذى يستخدمه الإنسان فى نشاطه العملى) بدون أن يشعر . فاستعرض (أولا) معطيات الحقيقة الخلقية، (ثانيا) القانون الذى تؤكده أو تثبت حقيقته هذه المعطيات (ثالثا) الملكة التى تتصرف أو التى تسيطر على نزعات الإنسان وفقا لهذا القانون .

فالضمير الأخلاقي العادى ــ كما يقول كانط ــ يلاحظ بوضوح أن القيمة الخلفية لتصرف مالانتوقف على نتائجه الخارجية ، بل على الإرادة

Critique de la Raison pratique

الداخاية التي أوحث لهذا التصــرف ،أو التي انبعث عنها هذا التصرف. ومن هذه الملاحظة عكن أن نستخلص أن السلوك لا يكون أخلاقيا إلا إذا اتبعث عن الواجب أوعن الاحترام للقانون الأخلاقي في ذاته . وينتجعن ذلك أيضا أن الخضوع للتقاليد أو العادات la coulume وإلى تجارب الماضي ، مها بلغسموها .لايضفي على السلوك صفة الخلقية . وحينئذ لا مكن أن تصدر الأخلاق أو تستمد من التبعية للساطة Subordination . وهنا نجد أن كانط قد فُصَّل بن بجال الأخلاق وبجال الخضوع أوالطاعة السابية للتعاليمالدينية . ونسطيع أن نلاحظ أن كانط قد مهد لهذه الفكرة حين ذكر فيمؤلفه الأول و نقد المقل الصرف ه: ان الواجب هر أن ننظر إلى بعض الأفعال على أنها تعاليم مقدسة لأننا نشعر بصفتها الملزمة داخليا ، لا أن تمتيرها ملزمة لأبنا نُنظر إليها على أنها تعاليم مقلسة ، كما أعلن كانط في هذا الكتاب نفسه أنالةمادامت حقيقته تظلمجهولة لنا، فلا ممكن أن نتخذه أساسا للأخلاق. وكذلك فإن الأخلاق لا يمكن أن تنبعث عن الشعور ،لأن الشعور تجريبي empirique أناني بالضرورة ، ويؤول في نهاية الأمر إلى فكرة السعادةوهي فكرةمضادة للأخلاق في رأى كانط.

أما مقياس الأخلاق في نظر كانط فهو ذاتية الإرادة autonomie (٢) ومعنى هذا الاصطلاح هو ومقدرة الإرادة على أن تكون قانونا لنفسها .

<sup>(</sup>٢) أدخل دوركيم هذا العنصر في تحليله للظاهرة الأخلاقية . أنظر كتابه ( ١ التربية الأخلاقيـــة ، الذي قمنا بترجمته بسكليف من وزارة التربية والتعليم .

ويزداد وضوح هذا المعني بمقارنته بالمعني المضاد وهوخضوع الإرادةلغيرها Hetéronomio ، ومعناه أن يقبل الإنسان أن يتصرف لبساعث خارج عن إرادته ، وهذا التصرف يمثل اللاأخلاقية في نظر كانط:

هذا القانون الداخلى ، قانون الإرادة الذاتية ـ وهو قانون يحتمه العقل العملى ـ يصادف بلاشك عقبات فى تفوسنا ، وذلك بسبب طبيعتنا الحسية الظاهرية Phénoména!e ، التي لا يمكن أبدا أن تسكون عقلا خالصا ولحسذا السبب فإن كافط يطاق عليه إسم الأمر المطلق أو و الأمر الحتمي ولحسذا السبب فإن كافط يطاق عليه إسم الأمر المطلق أو و الأمر الحتمي Impératif catégo rique . وهو بهذه التسمية يعارض أصحاب مذهب السعادة ، إذ أن هؤلاء حينما يتكلمون عن الأوامر الخلقية فإنمايتكلمون عن الأوامر الخلقية فإنمايتكلمون عن أوامر احبالية impératifa hypothétiques - حسب تعبير كانط ـ أى أوامر تكون مرتبطة بتحقيق هدف معين .

والنتيجة الأساسية التي تستخلص من هذا المذهب هي أن : أن الواجب من الفاعل أن يتجرد من كل غرض ذاتى ، ومن كل سعى وراء لذة أو متعة مباشرة .

والآن ما هو محتوى أو مضمون هذا القانون الأخلاقى؟ وما الذى يتطابه منا لـكى نكون ملتزمين له عاملين بمقتضاه ؟

يجيب كانط على ذاك بقوله: إن هذا القانون يتطلب منا شيئا واحدا: أن نحترم ذاتية الأفراد الآخرين، ونتذكر دائما أن لهم كرامة يحرصون عليها كما نحرص نحن على كرامتنا . ويتغرع عن هـــذا المبدأ الأساسي مبدآن فرعيان : الأول صاغه كانط في ميتافيزيقا الأخلاق ، وهو يقول : و تصرف دائمــا على أساس أنك تستطيع أن تجعل من حكمة تصرفك قانوناً عاما هي أما المبدأ الثاني : و تصرف إزاء أي شخص آخــر على أساس أنك لو فرضت نفسك في مكانه وهو في مكانك ، وظلت الظروف كما هي ، فإن الباعث الذي الذي دفعك على هذا النصرف يظل محتفظا بقيمته التي كنت تراها أنساء تصرفكي ـ ولا يكون عملك أخلاقيا إلا إذا استطاع أن يصمد أمام هـــذا الاختيار في

ومن أمثلة تطبيق المبدأ الأول التي يذكرها كانط أننا يجب ألا نكذب، لأننا إذا جعلنا من مبدأ الكذب مبدأ عاما فإن ثقة الناس بعضهم فى بعض تنهار تماما . ونحن لا نستطيع أن نجد لدى أحد من الفلاسفة الذين سبقوا كانط من أمثال ديكارت أو سبينوزا أو لبينتز مثل هذا التقدير لقول الصدق وامتهان الكذب : بل إننا نجد فى بعض كتابات سبينوزا (في رسالةالسياسة كانط أحد المؤسسين للأخلاق الاجتماعية .

ويحرص كانط على أن يميز مبدأه الثانى عن القاعدة المشهورة التي جاءت في الإنجيل وهي : ولا يكن سلوكك مع النير بما لا تحب أن يسلكه معكه . فهذه القاعدة تبدو له صادرة عن الآانية . أما مبدأكانط فمعناه أن نتصرف على أساس أننا نعامل الإنسانية دائما ـ سواء في ذاتنا أو في ذات الغير ـ على أنها غاية ولا ننظر إليها بتاتا على أنها وسيلة . ولكننا هنا يمسكن أن الساعل : كيف أستطيع أن أعامل الآخر من كما لو كانواغاية دون أن

أهبط بنفسي فأجعلها وسيلة ؟ يقول كانط إن هذا ممكن لو اتحلت الإرادات جيعا وكونت ما سماه وبسلطان الغايات La Règna des fins الاحيادة الاخلاقية بالنسبة لمكل شخص منا هو أن يسمو بضميره من نطاق الغردية إلى تطاق العمومية .

ولما كان الخضوع القانون الأخلاقي ناتجا ، فى نظر كانط،عن الإرادة العاقلة ، فإن هذا يتضمن وجود شرط أساسى كرس له كانط دراسة طويلة ونعنى به الحرية .

والحرية ـ كما يقول ـ لا تتصل بنطاق التجربة ، ولا بنطاق العالم الذي يسمو على الحس ، وإنما هي تنصل بالعقل ، وقد بلغ من تمجيده لفسكرة الحرية أن بعض أتباعه ، وخاصة فلاسفة الكانطية انحدثة ، جعلوا منها مقولة من مقولات الفكر كالزمان والمكان . والحقيقة أن اعتقاد كاخل في الحرية ، واعتقاده في وجود الله وفي خلود الروح ـ هذا الاعتقاد تسكون لديه عن طريق نوع خاص من الإيمان عرفه بأنه ، حالة خاصة من حالات العقل تجعله بقبل وبوافق على أشباء تستعصى علينا معرفتها ع .

\*\*\*

هذه ، باختصار ، هى آراء كانط قى الأخلاق . وتسد وجه كثير من المفكرين والفلاسفة الذين أثوا بعده عنايتهم لدراستها ، ومن أمثال هؤلاء شوبنهور ، وهيجل ، وهوفدنج ، ورنوفيه ، وإلى جانب ما أشارته من إعجاب وحماس ، فإنها قد تعرضت ابعض النقد (١) . من ذلك أن كانط

<sup>(</sup>١) أثرنا نقدا لفكرة الإلوام عند كانط عند كلامنا عن الالوام الحاتمي ق القرآن .

قد انتقل بطريقة تعنفية من نطاق المذهب العقلى rationalisme إلى نوع من الحنمية أو الصرامة الخلقية rigorime éthique ، فقد أراد أن يطبق الصرامة التي ألزم بها نفسه وتصرفاته على الإنسانية عامة . كما تساءل النقاد عما إذا كان لكافط الحق في أن يكتفى في تأسيسه للأخلاق بأن يطلب إلينا أن ننطوى على قواتنا و نختبر ضما ثرنا و حدها ، وإذا لم يكن من المستحسن أن يضيف إلى ذلك ملاحظاته لمظاهر الحياة الإنسانية كما تبدو من خلال التاريخ وعلم النفس وعلم الاجتماع ، ويحاول أن يستخلص منها مبادى عامة مُوّجهة للإنسانية .

ومهما يكن من شأن هذه الانتقادات وأهميتها فإن الإنسانية في مظهرها الجاعى قد استخلصت من مذهب كانط فى الاخلاق آراء على جانب كبير من الأهمية نذكر منها:

الاهوت وعن التسدين، وأن الاحلى اللاهوت وعن التسدين، وأن أساحها الحقيقي يكمن في طبيعة العقل العملى للإسان .

٢ -- أن الأخلاق لا تنتج إلا عن الإرادة المتمتعة بحريتها، المتحررة من أى مؤثر أو سائطة أو تبعية خارجية.

٣ ــ أن الواجب يجب أن يكون مستقلا عن كل غرض نفعى ، ومعنى ذاك احتقار الأخلاق النفعية أو المبادىء التي تبحث عن السعادة .

أن الفانون الإخلاقي يتخطى نطاق فردية الانسان ويطلب إليه أذ عتبر نفسه مواطنا في مملكة الإنسانية ، وأن ينظر ثبعا لذلك إلى هذه الإنسانية كغاية ولا يتخدها أبدأ كوسياة .

هذه الآراء قد دخات بلا شك ضمن تراث الانسانية الروحى ، كما يدخل المصل في جسم الإنسان فيكسبه مظهراً جديداً ويبعث فيسه النشاط والأمل ، وقد ظهر على ضوئها أن من الممكن أن يكتسب الإنسان الصفة الخاقية ، ويحيط نفسه بسياج منين من المبادئء الأخلاقية دون أن يستنيع ذلك انتماءه لعقيدة أو ديانة منزلة ، كما أنها أظهرت ـ كما قلنا من قبل الطابع الاجتماعى للا خلاق بعد أن كانت تقتصر من قبل على تعريف الانسان بواجباته محو نفسه ونحو الله .. وأخيرا فإنها غدت نبراسا لكثير من رجالات الدولة إذ أنهم استوحوا منها فكرة احترام الكرامة الإنسانيسة والتضامن لتحقيق الواجب الذي تفرضه الوطنية ، كما استوحوا منها فكرة الأنظمة التي تضعف من شأن الأنانية لتعلى مبدأ التعاون بن الأفراد و بين الدول ،



# الفضيل السّادس

# الأخلاق الاجتماعية والأخلاق الانسانية عنمه يرجمون

يعد برجسون أحد الفلاسفة العظام ، إن لم يكن أعظم فيلسوف ظهر فى النصف الأول من القرن الحالى . فقد عالج المشكلات الفلسفية التقليسدية والعويصة ـ كمثكلة الزمان ـ والذاكرة وعلاقة الجسم بالروح - عالج هذه المشكلات وغيرها فى ضوء منهجه الحدسى ، فأبرز عمق أبعادهما وغير بذلك التجاه الفكر الفلسفى الذي كان سائدا فى فرنسا بل وفى أوروبا .

فند أكثر من خمين سنة كانت الطريقة النقدية و الكانطية ، بما تستند إليه من الرقابة الصارمة على أسس المعرفة ، والمصطلحات المجردة المحكمة كانت هذه الطريقة تسيطر على عقسول أساتذة الفلسفة ورجال الفسكر والسياسة . ولكن برجسون واجه هذا الموقف دون أن يخشى الحزيمية أمام صرامة ذلك المذهب الكانطى الذى أصدر وأمرا حتميا ، بوضيع قواعد عددة المتفكير . وكان غرض برجسون تحرير الميتافيزيقا من ذلك الجمسود الذى جعل الناس يعرضون عنها وإكسابها حيوية تحببها إلى النفوس . وتقربها إلى الأذهان . وكان دليل نجاحه فى تلك المحاولة ، ذلك الاقبال المنقطع النظير الذى صادقته محاضراته فى و الكوليج دى فرانس ، والذيوع الواسع السريع لآرائه و تحليلاته فى الأوساط الفلسفية فى العالم أجع .

فبينما كان الفلاسفة ، منذ القرن السابع عشر ، واقعين في معظمهم تحت تأثير المبادى ، و الفيزيقية المبكانيكية physico — mécaniques ، أظهر

برجسون مبلا واضحا نحو ربط فلسفته بعلوم الحياة ' واستوحي آ راه وتأملاته من البيولوجيا . ففهم الحياة واعتبرها على أنها حاملة للفكر أو الروح L'ésprit : ولم يخش الرجوع إلى ملاحظة شعوره الخاص (وهو المعروف بطريقة التأمل الباطني) في الوقت الذي دعا فيه الآخرون إلى الملاحظية المخارجية الموضوعية ؛ وذلك ليكتشف في همذا الشعور ما يلقى الضوء على المسائل المبتافيزيةية الذي استعصى حلها ، وكان يؤمن بأن القيمة المحقيقية للفلسفة هي أن تعود بالفكر إلى بحث ذاته :

وتجلت عبقرية برجسون في أنه استعار من الشعر بعض أدواته وتعبيراته السحرية ، واستطاع أن يوفق في إعجاز بين قوة الشعر في شحن العاطفة ، وبين الدقة العلمية التي لا يستطيع العقل الدارس العلوم أن يحيد عنها ، وعن طريق التشيهات البارعة الأصيلة التي كانت تنصاع له استطاع أن ينقل إلى شعور الذير الآراء التي يكشفها في شعوره الخاص والنتائج التي يحصل عليها من تجربته الذاتية ، وتجمع من كل ذلك أسلوب فلسفى قريد ، يستعد كل البعد عن الإغراب والغموض ويزود القارىء بمتعة مزدوجة من عمق الفكرة ، ورشاقة العرض .

ولم يكهي برجسون فبلسو فا كبيرا وكاتبا عظيما فحسب ، بل كان أيضا صديقاً وفيا للإنسان وللإنسانية فعمل بما وسعه جهده على الوصول إلى وحدة الفكر ووحدة المثل ، وكان يعتقد أن هذه الوحدة يجب أن تسبق وحسدة التنظيمات السياسية والاقتصادية ، وكان يؤمن بأن اتجاه الحياة من أبسط صورها إلى أعقد مظاهرها هو فى جوهره اتجساه روحى ، ولذا فإن تطور الجنس البثمرى سينتهى إلى حالة أعظم ارتفاعا من الناحية الروحية : ومن الغريب أنه كان يعبر عنى هذه الآراء ويدافع عنها فى وقست كان العالم

لايشغل فيه إلا بالمادة، ويقل فيه اهتمامه بحياة الفكر والتأمل، وكانت الحضارة الانسانية تبدو وكأنها تعيش على تراث الماضى من الناحية الفكرية، بينماكان البؤس والحرمان وويلات الحرب تشل العقول عن الإنتاج الفكرى الخصب.

فى غمرة هذه الظروف والحن القاسية كان برجسون رحده يتألق، وكان عقله يشع بالأفكار التى تمهد لعصر جديد، تعود فيه البشرية إلى الايمان بسيادة الفكر وسيادة المثل الإنسانية الحالصة .

ولنحاول الآن أن تتبع التحليل الذي انصرف اليه برجسون ليستخلص عناصر مذهبه عن مصدري الأخلاق والدين .

يبدأ برجسون تحليلة من ملاحظته أننا نخضع في سلوكنا لآراء آبائنا ومعلمينا . ويتساءل هل هذا الخضوع يحتمه مجرد كونهم آباء أو معلمين ، أو يأتى من كونهم يمثلون سلطة نشعر جميعا بوطأتها ونستطيع أن نطلق عليها اسم سلطة المجتمع .

ثم يشبه المجتمع بكائن حيوى تتحد خلاياه بوشائج قوية ، ويعتمد بعضها على البهض الآخر ، فى نوع من التدرج المحكم الذى يجعل كل خلية بطبيعتها تخضع لنظام قد يتطلب منها التضحية وذلك فى سبيل صالح المجموع . وهو يشير إلى أن المقارنة بين الكائن الحى وبين المجتمع ليست كاملة ، فالكائن الحى يخضع لقروانين حتمية على حين أن المجتمع يتكون من إرادات حرة . غير أن هذه الإرادات - كما يقول - بمجرد أن تنتظم فى سلوك المجتمع ، فإن النشابه بين المجتمع والكائن الحى يصبح كاملا . وتقوم العادة فى المجتمع بنفس الوظيفة التى تقرم مها الفرورة الحتمية عند الكائن الحى .

ويستخلص برجسون من وجهة النظر هذه أن الحياة الاجتماعية عبارة عن وبحوعة من العبادات المتأصلة في نفوس الأفراد لتلبية حاجات الجماعة و بحوعة من العادات آمرة ، ولكن أغلبها عادات تعبر عن الطاعةو الخضوع سواء أكان هذا الحضوع لشخص يأم بتفويض من الحيئة الاجتماعية ، أو للمجنمع ذاته . وكل عادة من هذه العادات تمارس نوعا من الضغط على إرادتنا . ونحن نستطيع أن نتخص منها إلى حين ، ولكنها تجذبنا كما يحدث لبندول المباعة حين يبتعد عن الحط العمودى . وذلك لأن في انحرافنا ما يوحى بأن فكرة النظام الإجتماعي قد اضطربت ، وأن هذا النظام لابد أن يعسود إلى الإستقرار .

#### وخلاصة النول أن هذه العادات الاجتماعية تشمرنا بفكرة الالزام:

وقوة الإلزام كبيرة جدا لدرجة أننا نشعر أو يخيل إلينا أن هـذا الإلزام من طبيعة أخرى غير طبيعة الالزام الذى تفرضه عادة فردية . وإذا كان كل منا يلبي بطريق مباشر أو غير مبـاشر نداء ضرورة اجتماعية ، فإن هـذه الضرورات جميعا تصبح متماسكة وتكون وحدة لا تتجزأ . وقد تكون بعض الالتزامات تافهة إذا نظر اليها على انفراد ولكن ارتباطها بالمجموعة يضنى عليها قوة تنبعث من ساطة الالزام الاجتماعي بأكمله .

فالجمعي يشد من أزر الفـردى ، ولا يلبّث الفــرد حين يتردد أمام أحد الواجبات الفردية أن يتمثل أمامه الصيغة العـامة وإنه الواجب ، وفي ذلك ما يكفل الانتصار وابعاد روح التردد :

## القانون الطبيعي والقانون الاخلاقي :

ثم يناقش برجسون قول بعض الفلاسفة إن الفرق بين القـــانون الطبيعي

والقانون الأخلاقي فرق أساسي . فهم يقولون إن القانون الطبيعي و يقرر ) أما القانون الأخسلاقي فإنه و يأمر ، ونحن نستطيسع أن نتخلص من هذا الأمر - وإذا كان القانون الأخلاقي و يلزم ، إلا أنهذا الالزام ليس ضرورة حنيية لابد من حدوثها . أما القسانون الطبيعي فلا سبيل إلى التملص منه inéluctablo وإذا شذ عدد من الظواهر عن القانون فعني ذلك أننا تسرعنا في إعلان هذا القانون وفي صياغته ، ولا بد أن هناكةانونا آخر هو الصحيح عيث تنطبق أحكامه على جيع الظواهر التي تنطوى تحته :

ومع اعتراف برجسون بهذا الفرق الأساسي إلا أنه يقول إن هذا التمييز لا يتضح الغالبية العظمي من الناس ، فالقانون في نظرهم سواء أكان طبيعيا أم اجتماعيها يعبز عن وأمر ، وهنماك نظام الطبيعة تعبر عنه القسوانين ، والظواهر لا بد أن و تخضع ، لحذه القوانين حتى تسير وفق هذا النظام ، وإذا كان القانون الطبيعي يظهر انها في شكل وأمر ، تخضع أه الظواهر ، فإن الأمر الأخلاقي يظهر لنا بالمثل على أنه قانون طبيعي . فكل من الفكرتين التي نكونها عن كل من القانونين تستعير من الأخرى بعض خواصها ، فالقانون الطبيعي يستعير من القانون الأخلاقي صفة الأمر وإخضاع الظواهر ، والقانون الأخلاقي يستعير من القانون الأخلاقي صفة الأمر وإخضاع الظواهر ، والقانون الأخلاقي يستعير من القانون الطبيعي صفة الالوام والحتمية وعلى والقانون الأخلاقي سفة الالوام والحتمية وعلى ذلك يتخذ أي خرق النظام الاجتماعي صفة السلوك المنافي الطبيعة ، ويسلو ذلك يتخذ أي خرق النظام الاجتماعي صفة السلوك المنافي الطبيعة ، ويسلو

#### الفرد في الجنمع :

ويحلل برجسون بعد ذلك فكرة الإلزام الاجباعي ، وَيُلْمِينَا عَلِيْ الْمُعَالِّيْ سَلَمُمِينَّهُ وراءها فكرة دينية إن فكرة العقــبدة الدينية سواء أكانت اجماعية من

حيث نشأتها أو من حيث ظروف انتشارها تؤكد لنا أمرا واحدا وهو أنها تلعب دورًا هاما في حياة المجتمع . وهذا الدور ذو طبيعة مركبة ، ويختلف محسب الأزمنة والأمكنة . ولـكن الدين على حال ، في مجتمع كمجتمعنا يقوى ويشد أزر المطالب الملحة للمجتمع ، وبمكن أن تمتد وظيفته إلى أبعد منذلك. فمن المشاهد أن المجتمع يفرض عقوبات قد تقع على الأبرياء وقـــد تخطىء المذنبين ، وميزان العدالة الانسانية لا يقدر كما بجب الحسنات والسبيئات . وعلى ذلك فالدبن يضع أمامنا نموذجا تحاول نظمنما وقوانينا أن تقترب منه على قدر المستطاع. وبمكن تشبيه ذلك بالمثل عنمد أفلاطون فهي تطلعنا على الحقائق الكاملة التي لا نشاهد منها على سطح الأرض إلا صورًا ناتمصــة. فنظمنا الأرضية نظم تقريبية ، ويجتهد الناس في تحقيقها على قدر ما تسمح به مجهودهم ، أما النظام العلوى فإنه كامل ويصو ر الانسجام بطريقة تلقائيــــة . فالدين إذن يكمل النقص الذي يعتور قانون المجتمع ويقربه من انســـجام

القانون الطبيعي .

ثم يعود برجسون إلى المقارنة الأولى التي بدأ بها ، ونعني بها المقارنة بين أفراد المجتمع وبين خلايا الـكائن الاجتماعي . فيقول إن العادات في المجتمع بمساعدة الذكاء والتخيل ، تحقق نوعا من النظام يشبه فيما يشتمل عليه من تضامن بين الافراد ' تضامن الخلايا في القيام بأعباء الكائن الحي .

وقد يشعر المرء إذا خلا لنفسه يأنه حر في السمير وفق هواه ووفق رغباته ومزاجه الخاص ، دون أن يفكر في إرضاء الآخرين . ولكن هذه الرغبات ` ما تكاد ترتسم في مخيلته حتى تصطدم بقوة مضادة منشؤها التيارات والقوى نسطر على الدوافع الفردية التي تتجاذب الأفراد في نواح متفرقسة وتنتمي بإخضاعها لنظام يشبه في كثير من نراحيسه نظمام الظواهر الطبيعية . وإذا كان المرء يشعر بأنه قد ساهم في خلق النظام الذي يخضم له ويشعر بأنه يستطيع أن يتحرو منه إلا أن ذلك لا ممنعه من أن يسمى ذلك وإلواما و .

ومصدر الإلزام ليسخارجيا فحسب ، فالمرء يتأثر بالمجتمع بجزء من كيانه والجزء الآخر يعكس ذانيته ، فهو إذا انطوى على نفسه وأمعن في كشسف أعماق ضميره أطلعه هذا الضدير على شخصية فريدة لا تقاس بشخصيات الآخرين ولا يسهل النعبير عنها ، ولكن هذه الشخصية في طبقاتها السطحية تعبر عن الرابطة الوثيقة بين الفرد والآخرين ، وعن أوجه الشبه التي تجمع بينهم ،وعن النظام الاجتماعي الذي يقوم على التعاون المتبادل ولا شك أن ينهم ،وعن النقام الاجتماعي الذي يقوم على التعاون المتبادل ولا شك أن نتصرره على أنه يربط بين الأفراد في المجتمع ، يوطد الصلة كذلك بين المرء وبين ذاته .

فمن الحطأ اذن أن تعنقد أن الاخلاق اذا التجهت وجهة اجتماعية صرفة تهمل الجانب الذاتي . فنحن اذاكنا ملزمين بإزاء الآخرين ، فإننا ملزمون بإزاء أنفسنا ، لأن التضامن الاجتماعي لا بوجدد إلا أضيفت الذات الاجتماعية عندكل منا الى الذات انفردية ولايستطيع أي فود منا أن يضمل عن الذات الاجتماعية ، بل إنه لا يوغب في هذا الانفصال لأنه يشر أن الخرعالا كبر من ترته يأته ورساته بالمجتمع : وبأن مطا اب المجتمع التي تتجدت

على الدوام هي السر في نشاطه المنواصل، وفي مثابرته على الكفاح وبذل الجهود.

#### الجنمع في الفرد:

بعدأن يوضع برجون أثر العادات الاجتماعية في تحديد الإلزام الخلقي ، يتقدم خطوة أخرى في تحليله حين يتساءل : هل نستطيع أن نقول إن الذات الاجتماعية ه الضمير الأخلاقي ؟ وإننانشعر بالغبطة أو الاستياء من أنفسنا حسب ماتكون هذه الذات, اضمة أو مستاءة؟ وهو محدد مو قفه توا بإزاء هذا المؤ الحين يقول: ولسرانا أنزؤ كلذلك الآن، فسيكشف لنا التحليل عن، صادر أكثر عمقا الشعور الاخلاقي . ولا شك أن اللغة قاصرة عن التعبير عن الفروق البـــــيطة بن المشاعر التي نرجعها جميعا إلى ما نسميه وحز الضمير : فأى شبه يوجسد بين وْخز الصمير الذي يشعر به القاتل ، وبين ما يشعر به المرء أحيانا من عذاب وألم لأنه جرح كرامة إنسان أو جانب العدالة في معاملة أحد الأطفــال ؟ إن شعور المرء بأنه قد غدر بثقة هذه النفس البريئة قمد يظهر بالنسسبة لبعض الضائر على أنه من الكبائر التي لا تغتفر . ومع ذلك فإن الغلو في تصوير هذا الخطأ أمام الضمير قد يدل ، بالنسبة لعامة الناس ، على عدم الزان التقسدير ، وما ذَلِكَ إِلاَّ لَأَنْ هَذَا النَّلُو يَعْمَرُ عَنْ انْحَرَافَ عَنْ الْمَقَايِسِ الْمُعَادَةُ (١) وتحن مع اعترافنا بذلك نعود فنقول إن مثل هذا الضمير نادر ، وإن درجة إرهافه تختلف محسب الأفراد. أما اذا نظرنا الحالأم بصفة عامة ، ومحسب المستوى العام ، فإن حكم الضمير غالبًا ما يكون حكم المجتمع .

<sup>(</sup>١) هذا المثال يؤكد ما يراه برجسون من أن الشعور الأخلاق لا يعبر تماما عن شعور المجتمع ، بل قد ينبع من مصادر أكثر عمقا .

ثم يضيف برجسون الى ذلك قدوله إن عذاب الضهير الدات الاجتهاعية والذات بوجه عام ، يكون نتيجة لاضطراب العلاقات بين الذات الاجتهاعية والذات الفردية . ولنحلل شعور الندم ووخز الضمير في نفس المجرم : قد تميسل إلى الاعتقاد بأن هذا الشعور يرجع في معظمه الى الخرف من العقوية بدليسل أن المجرم محتاط ويدي وسائل جرعته بدقة متناهية حتى يخفى معالمها ، ولا يمكن المجرم محتاط ويدي وسائل جرعته بدقة متناهية حتى يخفى معالمها ، ولا يمكن المحد المشقيطية ويشغل باله في كل لحظة أن يكون قد ترك عسلامة أو أهمل في حبك أطراف الجرعة إهالا بسيطا قد يمكن العدالة من معرفة الجانى والقبض عليسه

ولكننا إذا حللنا الأمر بدقة وجدنا أن المجرم الذي يشعر بوخز الضمير لا يقلقه الحرف من العقوبة بقدر ما تقاقه الرغبة في محو أثر الجريمة . فهو يود لو استطاع أن يعود بالزمن إلى الوراء فيتصور أن الجريمة لم تقع . ولما كان وجود شيء ما مع عدم معرفة أحد به يساوى تقريبا عدم وجوده ، فإن المجرم بإخفاء جريمته عن كل إنسان يأمل في أن يكون ذلك محوا لها .

ولسكن معرفته هو نفسه بالجريمة تظل قائمة ؛ ويظل هدا الإحساس يستحوذ عليه حتى يشعره بأنه خارج على المجتمع ، وقد كان يأمل أنه بمحو آثار جريمته يحتفظ بصلته به وهو حين يخفي معالم جريمته ويقابله الناس مقابلة الشرفاء يشعر بأن الاحترام موجه إلى رجل شريف ولم يعد هو ذلك الرجل . فكأنه ، وهو يعلم أنه بجرم ، أصبح في عزلة عن المجتمع الأن المجتمع الناس ، لا يعامل المجرمين ، وهو يحس بهذه العزلة بالرغم من وجوده بين الناس ، ويشعر بوطأتها أكثر مما لو كان في جزيرة مقفرة .

فلإبله لهؤاذن لكي يعود إلى حظيرة المجتمع ، من أن يعترف بجريمتمه ،

وحينئذ يعامله المجتمع كما يستحق و لما كانت هذه المعامله تقع على شخصه الحقيقي لا على شخصه المزيف ، فإنهما تشعره بعودة اتصاله بالآخرين ، وإذا كان المجتمع هو الذي يوقع العقوبة عليه ، فإنه وقد أنضم إلى صفوفه باعترافه ، يشعر بعض الشيء بأنه قد أدان نفسه بنفسه ، وهذا الشعور يعيد إليه تقديره لنفسه :

هِذِه هي القوة الحقيقية التي تدفع المجرم إلى الاعتراف : وقد يجدث أحيانا ألا يصل الأمر إلى حد الاعتراف للسلطات الاجتماعية ، بل يكتفي المجدرم بالاعتراف لصديق أو لأى إنسان يثق فيه . وهو يأمل بذاك أيضا أن تظل صلته بالمجتمع قائمة ومتعلقة ولو بخيط رفيع ، وأكبر ما يخشاه هو أن تنقطع هذه الصلة تماما .

## المدر الأول للا خلاق، أو الأخلاق الاجتماعية:

وانقطاع صلة المرء بالمجتمع هي وحدها التي تظهر له جليا مقدار تعلقه به ، واندماجه فيه ، فنحن في الأوقات العسادية نقوم بأداء النزاماتنا دون أن نفكر فيها ، ولو احتاج الأمر لأن نفكر في الواجب وفي صيغته في كل مرة تؤديه فيها لأصبح أداء الواجبات من أشق ما يكون ، فالعمادات المكتسبة تغنينا عن التفكير، ولا يسعنا في غالب الأحيان إلاأن تتراء أنفسنا على سجيتها ، فنؤدي للمجتمع ما ينتظره منا ، وقد سهل المجتمع علينا هذه المهمة حين أقام هيئات وسيطة بين الفرد وبينه : وهذه الهيئات هي الأسرة ، والطائفة المهنية ، والوحدة الا تايمية ، وإذا كان الارتباط بين همذه الهيئات وبين المجتمع الاكبر ارتباطا وثيقا يقوم على دعائم سليمة ، فإنه يكفى في غالب المجتمع الاكبر ارتباطا وثيقا يقوم على دعائم سليمة ، فإنه يكفى في غالب

الاحيان أن نؤدى واجبنا نحو هذه الميئات أو بعضها جني نكون قد أدينا. واجبنا نحو للجنمع. و نحن لا نحس كا قلنا - بوطأة العادات الاجماعية. المتغلغلة في نفوسنا إلا اذا انحرفنا عنها م

فالمجتمع هو الذي يرسم الفرم برنامج حياته اليومية ، والمرء لا يستظيم أن يحيا حياة الأسرة ، ولا أن يعارس مهنته ، ولا أن يقوم بحاجاته اليومية ، بل ولا أن يتنزه في الشارع دون أن يخضع لأرامر، ويرضخ لالتزامات ، وإذا تعين علينا أحيانا أن بختار بين وجود من التصرف ، فإننا نختار بطبيعة الحال ما يتغق مع القواعد المعترف ما في المجتمع ، ونحج نقوم بهذا الانجتبار بطريقة تكون لا شعورية وبدون أن نبذل أي جهد،

ولكن لماذا يبدو الواجب صعبا فى بعض الا حيان ؟ ذلك لأن الإذعان للواجب يتضمن في بعض الحالات ضغطا من الذات على نفسها ، كما أن التردد و تدبر الا و اللذين يسبقان مرحلة التنفيذ يعبران عن حالة تيقيظ فى الضمير عبل إن الضمير ليس فى الحقيقة إلا نخالة التردد هذه منا للعنل الذى يتم فى سهولة و يسر لا يكاد يترك أثرا فى الشعور ، ولما كان هناك نسوع من التضامن بين التراماتنا جيعل، ولما كان الإلزام يصطحب عادة بنوع من القهو ومغذا به النفس ، لذلك تصطبغ واجباتنا جميعل بتلك الصبغة التى تجعلها فى نظرنا شاقة ، وقد استخلص برجسون من ذلك قاعدة عملية وهي دأن الخضوع للواجب ليس لم لا مقاومة المرء لنفسه أى لذاته الفردية ،

#### الجتمم الفلق

يستخلص من التحليل الذي قدمناه أن أساس الإلزام الخلقي هو المطالب الملحة للحياة الاجتماعية سوبق علينا الآن أن محدد معنى المجتمع الذي يقصده برجسون و الذي

يعلمه عدراً للإلوام. هل هو ذلك المجتمع اللا محدود الذي نستطيع أن نطاق عليه اسم الإنسانية ؟ لا شك أن لنا واجبات نحر الإنسان بصفته إنساما ، بالرغم من أن هذه الواجبات تنبعث عن مصدر آخر غير المجتمع كما سرى بعد قليل، ولا بدلنا من أن نميز بين هذه الواجبات الإنسانية وبين واجبائنا نحسو مواطنينا ، وإذا لم تعن الأخلاق بهذا النميز فإنها تجانب الحقيقة ويكون تحليلها لفكرة الواجب تحليلا ناقصا .

إذا قلنا إن واجب احترام حياة الذير وماكيته مطلب أساسي من مطالب الله المؤال أن الحياة الآجتاعية ، فأى مجتمع نقصد ؟ يكنى للإجابة على هسدا السؤال أن نتذكر ما يحدث في حالة الحرب ، حيث لا يغدو القتل والنهب مباحين فحسب بل من الأفعال التي تستحق التمجيد والقاب البطولة . إن المحاربين يتمثلون مدائما بقول شياطن ومكبث ، :

#### Fair is foul, and foul is fair (1)

هلكان من الممكن إذنان يحدث هذا التغير السريع في مضمون الواجبات لو أن المجتمع ألزمنا بها على أنها واجبات تحدد موقف الإنسان من الإنسان بصفة عامة ؟ إن المجتمع يقول ما لا يفعل بيقول لنا إن الواجبات التي يحددها لنا واجبات نحو الإنسانية ، ولكن هذه الواجبات قد تصبيح معطلة لظروف طارئة لا يمكن تفاديها أحيانا لسوء الحظ .

على أن المجتمع ، بهذه اللغة التي تأمرنا باحترام الآخرين ثم تنقض هـذا

<sup>(</sup>١) معنى هذه العبارة التي وردت في رواية مكبث لشكسبير : «السلوك المشروع خيانة ، والخيانة سلوك مشروع ، .

الاحترام في حالات خاصة ، نقول إن المجتمع بهـذه اللغة قد فتـــــ الطريق أمام نوع آخر من الأخلاق لا يأتى من المجتمع ، و(نما يأتى من مصدر أكثر سموا وعمقا .

إن واجباتنا الاجتماعية تهدف إلى نوع من الترابط والانسجام بين أفراد المجتمع ، وهذه الواجبات تؤدى في النهاية إلى جعل المواطنين صفا واحملا أمام العدو الحارجي ، وكأن المجتمع بذلك قد هذب الفسرد بما أودعه فيه من آثار حضارة القرون المتعاقبة ، ولكنه احتفظ خلف هذا الطلاء السميك بغرائز الإنسان البدائية .

وخلاصة القول إن الغريزة الإنسانية التي وجدنا أنها تكون أساس الإلزام الاجتماعي تهدف دائما إلى تحقيق مصلحة مجتمع مقفل une société close ، مها بلغ هذا المجتمع من الاتساع فين فكرة الدولة مها اتسعت ، وبين فكرة الإنسانية الفرق نفسه الذي نجده بين المحدود واللامتناهي ، بين الدائرة المقفلة وبين المجال الفسيح الذي لا يحد .

### الصدر الثاني للأخلاق ، أو الأخلاق الانسانية :

يقول البعض إننا إذا تدربنا على الفضيلة في الأسرة ، فإن ذلك يهيؤنا إلى حب الوطن كما أننا بتعودنا على حب الوطن نعد أنفسنا لحب الإنسانية . ومعنى ذلك أن عاطفتنا نحو الآخرين تزداد اتساعا كلما انتقلت من دائرة إلى أخرى حتى تشمل الإنسانية جميعا . ولكن هذا وهم باطل فمصدر الأخلاق الإنسانية ، في نظر برجسون ، ليس امتدادا لمصدر الاخدلاق الاجتماعية : ومما يساعد على تصديق هذا الوهم أن الجزء الاول من القضية يؤيده الواقع فا لفضائل العائلية ترتبط بالفضائل الإجتماعية وذلك لسبب بسيط وهو أن

الأسرة والمجتمع كانا في الاصل شيئا واحدا ، ولذلك ظلت أنصلة بينها وثبقة حتى بعد فعنل وظائف الأسرة عن وظائف المجتمع .

ولكن الغرق بين المجتمع أى بين الوطن الذى نعيش فيه وبين الإنسانية برجه عام هو نفس الفرق - كما قلنا - بين المغلق واللامتناهى . فالاختسلاف بينهما اختلاف من حبث الطبيعة لا من حيث الدرجة فحسب ، وعاطفتنا غور الإقارب والمواطنين تكاد تكون عاطفة طبيعية ومباشرة ، أما حب الإنسانية فإنه غير مباشر ومكتسب . مكتسب إما عن طريق الدين لان الدين يدعو إلى حب الإنسان لأخيه الإنسان ؛ وإما عن طريق العقل أو الفلسفة . فالفلاسفة يوجهون العقل إلى تقدير الكر امة الإنسانية وإلى الاعتراف بحق الجيسع في يوجهون العقل إلى تقدير الكر امة الإنسانية وإلى الاعتراف بحق الجيسع في الاحترام القسائم على تبسادل المحبة ، وسواء اخترنا طريق الدين أو طريق الفشفة فإننا لا نصل إلى الإنسانية بخطوات ماريز بالأسرة ثم بالدولة بل إننا نقنز فجأة إلى أفق بعيد يوصانا إلى الإنسانية ، و سواء تسكلمنا بلغة الدين أو الفلسفة ، وسواء قصدنا إلى الجب أو إلى الاحترام ، فإننسا نجد أمضنا أمام نوع آخر من الاخلاق ، وأمام نوع آخر من الاخلاق ، وأمام نوع آخر من الاجتاعى .

### فلننظر الآن في معنى الاخلاق الكاملة :

ظهر فى جميع الآزمان رجال أفذاذ تتحقق فيهم هذه الاخلاق . فقبسل القديسين والانبياء عرفت الإنسانية فلاسفة الاغربق وحكماء الصين وغيرهم وإذا كانت الأخلاق الاجتماعية تتخذ صبغا عامة فإن الأخلاق الإنسانية أو المطلقة تتجمد فى شخصية فذة تصبح مشمالا بحنذى به ، ومنارا بهتمدى بهدبه

ولكن من أين تأتى قوة هذا المشال ؟ إن هؤلاء الابطال يلتف حولهم أنسار عديدون ؛ إنهم لا يطلبون شيئا ولكن تتحقق على أيديهم أشياء كثيرة . إنهم لا يلجأون إلى القوة أو إلى الضغط، ولسكن حياتهم وحدها نداء لا يلبث أن يتردد صداه في نفوس الطوائف العديدة .

ملعرفة سر هذه القوة لننظر فى الموقف الاخلاقى لأحد هؤلاء الابطال . إن الأخلاق الاجتماعية التي تكامنا عنها فيما سبق قد تدعو إلى النضال ، وقد يكون هذا النضال من أجل الحياة ، فهو لا يخلو من الحقد الذى يولده التنافس . أما الأخلاق الإنسانية التي يمثلها حكماء الإنسانية ، فإنها حب خالص لا تشو به ضغينة ولا حقد ، واندفاع الروح نحو الغايات الإنسانية حركة تكفى نفسها بنفسها، ولا ملف إلى تحقيق أغراض مادية ه

وإذا كانت الإخلاق الاجتماعية تعتمد على الغريزة والعادة ، فالأخلاق الإنسانية تعتمد على العاطفة وعلى الانفعال القسوى . وإذا كان الانفعال القوى هو الأصل في أنواع الإبداع والحاق في نواحي الفن والأدب ومظاهر الحضارة ، فهو كذاك الأعلى في ظهور التيارات الأخلاقية والإصلاحي التي تدفعنا نحو تحقيق المال الإنسانية العليا . ولا تقتصر وظيفة الانفعسال على أنه يحفز الذكر إلى الصل والإرادة الى الصدرد والانلب على الدعاب بالياز من الإن من الإن ما بول الذكرة عنها للخاق والإنباع بعنبان تبل كل شيء الإنفسال والإنفران الذي عن الدعاب بالإنفسال من المن يا الله المناس المن يمسيلاً المناس المن يا المناس ا

عِلْهِ اللَّهِ وَالكُورِ أَوْ الدَّاجِ اللَّهِ مِنْ الأَسْلَاقُ الْرَجِ رَبُّو يَكُّا

ولا يتوق نجاح المصلح على مقدرته فى الوعظ والدعـوة إلى حب الإنسانية وخيرها . فالعقل قد يقتنع بأشياء ولكنه لا ينفذها ، وشتان بين ما يعيه العقل وما تنفذه الإرادة . ولا يحفز الارادة على العمل إلا العمـــل والبطولة ليست فى الأقوال وإنما فى الأفعال . وإذن فحياة المصلح وسيرته وأعماله هى ما يحفز الناس إلى اتباعه وإلى الالتفاف حوله .

وإذا أثيرت فكرة العقبات المادية أمام النفس المنطلقة المتحررة ، فإنها الا تجيب على ذلك بأن العقبات يجب محاولة تفاديها أر التغلب عليهـــا أو قتحامها ، بل أنها تعلن في قوة أن العقبات لا وجود لها .

ومجمل القول إن الآخلاق تنقسم فى نظر برجسون إلى قسمين متميزين الاول يمكن تفسيره بالرجوع إلى البنساء الاجتماعى وهو بطبيعته مغاق محلود. أما الثانى فأساسه «دفعة الحياة» (١) وهو بطبيعته حركة وانتشار و تطلع نحو اللانهائي والمثالى، والإلوام في الاول هو ضغط المجتمع، أما الثانى فإن كان فيه إلزام فإن هذا الإلزام ينبعث من باطني الذات، وهو يتمثل في قوة الانفعال، والرغبة في تحرير النفس من عبودية القيود المادية.

لقد أرادت الطبيعة ، حين وضعت الكائن الإنساني في حلقة من حاقات التطور ، أن تجعل منه كائنا اجتماعيا ، واعتمدت في بقاءالمجتمع على الذكاء

<sup>(</sup>۱) دفعة الحيساة أو L' élan vital ، تعبير ورد في كتباب برجسون « التطور الخلاق L' Evolution créatrice ،

والغريزة. ولقد تحضرت المجتمعات وتطورت ولكن نزعاتها العضوية أو المادية ظلت كما هي . فالأخلاق الفطرية أو الأصلية عندالإنسان هي التي تخدم غايات المجتمع ، بوضعه المغلق المحدود.

أما القسم النانى من الاخلاق فلم يكن فيما رتبت الطبيعة . ويعنى برجسون بذلك أن الطبيعة قد توقعت امتداد الحياة الاجتماعية عن طريق الذكاء ، ولسكنه امتداد إلى حد معين . ولم تكن تقدر أن هدا الامتداد سيد في طريقه حتى يصبح خطرا على ما رسمته في الاصل . وما أكثر الحالات التي استطاع الإنسان فيها أن يخدع الطبيعة فقد أرادت الطبيعة أن ينسل الاسان بدون انقطاع كجميع الكائنات الأخرى واتخذت جميع التحوطات اللازمة لبقاء النوع الإساني . ولكنها لم تكن تنوقع حين منحتنا الذكاء أننا سنستخدم هذا الذكاء في الفصل بين العمليسة الجنسية ونتا ثبجها الطبيعية ، وأن الإنسان سيستطيع أن يتلوق لذة البدر بدون أن يتحمل مشقة الحصاد : وبالمثل فقد خدع الإنسان الطبيعة حين أراد أن يمتد النعاون الاجتماعي إلى فكرة الإخاء الإنساني .

لقد أرادت الطبيعة أن تحد الإنسان بحسدود المجتمعات الصغيرة ، ولحنه بذكائه قد سخر من هذه الحدود ، فتحدد الذكاء بمجهوده الخاص واتخذ في نموه شكلا لم تكن تتوقعه الطبيعة ، وتمكن بعض بني الإنسان من يمتازون بالعبقرية ، عبقرية الذكاء أو عبقرية الإرادة من كسر قيسود الطبيعة متطلعين إلى إحلال فكرة الإناخاء الإنساني محل فكرة التضامن الاجتماعي ، ، وإذا استعسرنا نعبسير سبينوزا فإننا نقول إن الإبسان لكي يعود إلى الطبيعة ، الطابعة ، قد انفصل عن الطبيعة والمطبوعة ي .



Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

القسم الثاني الضمير الأخلاقي



# الفصيل السّابغ

# خصائص الضمير الإخلاقي

#### ١ ـ الشعور والقبيع :

إذا كنا نقرر أن الحقائق الفاسفية ، بل والفلسفة ذائها ، لا يمكن أن يكون لحسا وجود إلا بوجود العقل الواعى الاحرى على الأخلاق وكل ما يتعلق بها . المعرفة ويشعها ، فإن ذلك يصلق بالأحرى على الأخلاق وكل ما يتعلق بها . فكل ما نصفه بكلمة و أخلاق ، لا يكون له هذه الصفة إلا بالقياس إلى عقل يزن الأمور تحت مسئوليته : ولكى يكون لنا وضمير ، يجب أن يسبق ذلك وجود و الشعور ، وفي بعض اللغات الأوربية تعبر عن هذين المعنين كلمة واحدة : Conscience

ولكى نحدد معنى كلمة وشعور و يجب أن نعني أولا بالتمييز بين و الشعور ولكى نحدد معنى كلمة وشعور و يجب أن نعني أولا بالتمييز بين و الشعور هو ذلك الوميض الذي يصاحب ويضيء السيل أمام كل عملية عقلية ، سواء أكان ذلك يختص بمرفة (كالإدراك الحسى أو الحكم) ، أو بسلوك تحسده الإرادة ، أو بإحساس جمالي أو عاطفي ، أما المعرفة فهي الشعور حين يتخذ موقفا خاصا حيال الأشياء ، أي حين يعكف على هذه الأشياء ، التي تعرض للعقل ، ليحللها وينهمها ، وعلى ذلك فالشعور بمعناه العام يشمل كل عمليات العقل ومنها المعرفة .

وقد جرى الناس على تقسيم الشمعور إلى مناطق . فهناك الشعور النفسمي

والشعور الجمالي ، والشعور الديني ، والشعور الأخلاقي أو ﴿ الضمير ﴾ .

ولكن ألا يتنافى هذا التقسيم مع ما للعقل من صفة عميزة ، وهى الوحمدة وعدم التجزؤ : وهنا نذكر قول أرسطو . يجب أن تكون القوة التي تميز بين الأملس والأبيض قوة واحدة : ، فكيف بمكن إذن أن ينقسم الشمور إلى أنواع من الشعور داخل نطاق عقل واحد من أخص خصائصه أنه لا يتجزأ ؟

.. وقد تكلم بعضهم أيضا عن الشعور ، وخصوصا في عصر ناهذا الذى يتسم بالمفردية ، على أنه ملكة خاصة فى كل كائن إنسانى تميزه عما سواه . وخلصوا من ذلك إلى أن التصورات التي يتصورها كل فرد خاصة به ولا يشترك معه فيها سواه .. و قالاتا م معناها و اللا أنت ، وعلى هذا النحو لا تكون الإنسانية إلا أفراداً يعيش كل منهم منطويا على نفسه ،

هُ حَدُهُ الفَكرة التي تحرص على تأيية ذاتية الفرد ، وعلى تأييد الطابع الاستقلالي في التفكير وفي المبادأة بالتصرف l'initiative تصطدم بالواقع الذي يجبرها على أن تظل بجرد فكرة نظرية . إذ أنه بمجردأن يعترينا الحوف، أو تحفزنا المواطف النبيلة العمل ، نجد أنفسنا نبحث عن الغير ، وانطاب إليه المعونة ، أو نفيضي عليه من عاطفتنا ، راحتي ذلك ، بدائة ، أنفسورا يتسل بشمير الآسرين ، ويتفاعل معه ، ويؤدى ذاك إلى أن ينهم كل ما الآسم بيئائر ، ويرزر فيه والما المعمور الذي ثرياء أن تحقق بالما تنا المسلم أن منهائي معلمات عنه والمنا تن دفات على أن المناج أن المنا

يدفعنا هـــذا إلى القول بأن الشعور لا يقتصر نقط على الشعور النفسى، وليس معناه نقط و الأنا ، متمنزة عن ، الأنت ، . بل يجب أن نفهم من معنى الشعور أنه ، الامتزاج بين الأنا والعالم الخارجي ، ، بين التفكير والتأمل . التفكير من حبث أنه ينصب على أشياء خارجة عن الذات ، والتأمل من حيث أنه ينصب على أشياء خارجة عن الذات ، والتأمل من حيث أنه ينصب على الذات .

والتجربة العقلية ، كما لخصناها فى هذه الكلمات القليلة على أنها امتزاج بين الشعور الداتى والشعور العام la conscience universelle ، تتضمن أنواعا من النشساط تتجه بالشور دون أن تقسمه فى اتجاهات مختلفة ، وهده الاتجاهات تتصل بأنواع الشعور التي ذكرناها منذ لحظة:

(۱) فالشعبور النفسي هو عكوف الفرد على معرفة ذاته معرفة نظرية . وهذه المعرفة هي بداية المعرفة العلمية . فالتأمل الباطني حين يصل إلى بعض المعطيات عن الذات يوصلنا إلى ربط هذه المعطيات عن طريق التحليل الدةيق \_ ببعض الشروط الجسمية أو المادية الخارجة عن نطاق الجسم.

ع ـ أما الشعور الجالى فهو الأثر أو الصدى الذي يحدثه تردد المعطيسات الخارجية في إحساسي . وهو شعور الارتياح إزاء الانفعالات التي تحدثها الأشياء الجميلة في النفس .

والشعور في هاتين الحالتين ، أي في حالة الإحساس بالذات ، والإحساس بالجال شعور يتجه نحو الداخل أي نحو تحليل الذات .

إما إذا أتجه الشعور نحو الاهتمام بالسلوك ، وبحو تحقيق النيسة الطيبة ، وتركت والحقيقة ، مكانها و للإخلاص ، ، وحل الاهتمام بالمستقبل محسل ملاحظة الحاضر، عندئذ بجد أنفسنا أمام نوعين آخرين من الشعور: هما الشعور الديني والشعور الإخلاقي أو الضمير .

(٣) أما عن الشعور الديني فمهمته مراقبة وتوجيه الطاقة العقلية توجيها يرفعها من عالم المادة إلى عالم الروح ، أى أنه يحول الإنانية الجشعة فى الإنسان إلى حب خالص ينتهى فى أرقي درجانه إلى الحب الإلهى ، وبقدر ما تعتمد الحاسة الخلقية على الوحى الصادر من باطن الذات بجد أن الشعور الديني يبعث فيها القوة ،

(٤) الشعور الأخلاقي أوالضمير: أهمما يميز هذا الشعورانه يهم بالمستقبل وينظر الى الأمام ليحمد السلوك الإنساني حسب ما توحي به والنية الطببة » .

و بمقارنة هذا الشعور ، بالشعور النفسى أو السيكولوجى ، نجد أن هـــذا الأخير يتميز بالموضوعية والحكم الذى لايصدر عن هوى ، أو عن ثأثر بالاعتبارات العاطفية . ولذلك فإن هذا الشعور لا يعيز عن حرارة الحياة ، وما تذخر به من قوى وتيارات مختلفة تتجاذب الإنسان في شنى الاتجاهات. والسؤال الذي يحاول الإجابة عليه هو : ومن أنا ؟».

أما الشعور الاخلاقي فيتجه رأسا نحو السلوك العملي ، وشغله الشاغل هو الإجابة على سؤال : و ماذا أفعل ؟ ، وهو في بحثه عن هذه الإجابة قلق-ائر لا يستقر على حال . وهذا الشعور لا يخاطب الإنسان بصيغة المضارع ، وإنما بصيغة الأمر .

ولا يعنى هذا الوصف أن الشعور قد يكون ( سيكولو حيا ) أو قد يُكُون ( أخلاقيا ) ، بل إنه يتجه أو يتعن عليه أن يتجه هذا الاتجاه أوذاك محسب الظروف التى يوجد فيها الإنسان . ففى بعض الأحان تتغلب الرغبسة إلى المعرفة ، وفى أوقات أخرى تتغلب الرغبة إلى العمل ، على أن أنواع الشعور التي حاولنا تحليلها كل على حدة لا يستقل أحدها بالعمل فى أى حسالة من الحالات ، إذ أنها و عمليات و يحتوى عليها المذهن ، وتدفع به جميعا نحو الازدهار وتحقيق الكال الإنساني . وعن طريق هذه العمليات الشعبورية يتصل العقل الإنساني بالعقل العام ، وتساهم الأخلاق الفردية فى الوصول بالإنسانية إلى هدفها الأخلاقي الأسمى

#### ٣ ... خصا ثص الضمر الاخلاقي :

تكلمنا عن الضمير الأخلاقي بوصفه أحد العمليات الشعورية التي تدور في الذهن وسوف نبحثه الآن في ذاته ، ونصرف النظر قليه لل عن ارتباطه بالعمليات الاخرى ، على أن نعود لحدا الارتباط عندما نتكلم عن أنواع النزاع والاحتدام التي تعرض الضمير الاخلاقي ، و يتعين عليه أن يهيي علما حلولا.

عرف بعضهم الضمير الاخلاقي بأنه « معرفة الخيروالشر» (١) ويسلوح من خلال هذا التعريف أثر المعرفة النظرية التي تثقل كاهل الاخلاق . إذ يفترض هذا التعريف تحت كلمة الخير ، تحديد ما هو كائن حقا ، وتحت كلمة الشر ، تحديد مالا وجود له إلا بالوهم والخدعة L'illusion وليس الخير كائنا أو شيئا ملموسا تستطيع المعرفة أن تتجه إليه ، كما تتجه إلى تموذج معين لتقليده أو عاكاته . ولكنه وأمر ، يصدر عن الإرادة بعد أن تستبينه النية الطيبة ، وقيمة هذا الامر تتوقف على ما سوف يكون ، أي على تنفيذه ، وبدون هذا التنفيذ

<sup>(1)</sup> Boirac, Leçons de Morale, Paris, Alcan, 1910

لا يكون هناؤ خير. فالحير قبل السلوك ، بل وعند السلوك لايشمر به الإنسان إلا شعوراً مبها ، وهو في المقيقة لابراه بل يصبو إليه . ويصلق ذلك على المتصوص في حالة السلوك المبتكر الذي يحققه المرء لا ول مرة حفي الانتعلاق إذن يجيد أن تتجم طريقتنا في التفكير لامن الموضوع إلى النات المراجل المكن من الذات إلى الموضوع ، ومن الحاضر إلى المستقبل .

على أن الإخلاق ، فوق ذلك ، تتضمن ما هو أكثر من المعرفة : تتضمن القدرَّة على الاختيار ، والطاقة التي تدفع إلى النزوع ، والعمل الذي يدخل في حير التنفيذ ، أو بالاختصار تتضمن تعلق الذلت بغاية محددة .

لذلك يستحسن فى تعريف الضمير الحلقى ، ألا نبدأ بما هو خارج عن تشاطه ، بل نبدأ بفكرة يراعى فيها شعوب الفاعل بما يقوم به مرسلوك أولى م

ولنبلأ إذن بفكرة يقبلها الجميع، وهي أن الأخلاق تمثل مكانا وسطا، أو هر ثبة متوسطة من مراتب التجربة العقلية : فلون هذه المرتبة ، مرتبة الإفعال التلقائية الساذجة التي تعبر عن الغريزة، وعن المشاعر التي لا تحديد لها : وفي هذه المنطقة السفل من مناطق التدرج المعقلي، تتربع الغريزة وتسيطر على حياة الإنسان ، وتقوده إلى الحير أحيانا وإلى الهلاك أحيانا ، ويتلمس الانتان طريقه في عده الحالة على هدى الحدس والاستشفاف .

أما المرتبة التى تسمو على مرتبة الأخلاق ، فهى المرتبة التى يصلفيها المرء إلى درجة من التجربة والحنكة تجعله يتصرف فى أدق الأمور تصرفا حكيا ويمكن إن نقول فى هذه الحالة إن الأخلاق قد امترجت بكيانه ، و سرت في دمه ، فأصبح لا يشعر بحاجة إلى المزيد منها ولا لأن يستعيد في ذهنه قواعد معينة ، أو يراجع نفسه عند إبرام أمر من الأمدور . وقد وصف و بسكال ، هذه الحالة في عبارة مشهورة وهي أن و الاخدالاق الحقيقية تهزأ بالأخلاق ، (١) وهو يقصد بكلمة و أخلاق ، الأولى : الحاسة الحلقيدة التي بلغت أقصى درجات الإرهاف والسو ، وبالثانية : قواعد الاخلاق التي يحتاج اليها عامة الناس لتهدهم في تصرفاتهم . أن أن الاخسلاق التي تصدر عن الحكم الصائب تهزأ بالقواعد الاخلاقية التي يضعهاالعقل : وبالمثل يمكننا القول : وإن البلاغة الحقيقية (أي الفطرية) تهزأ بالبلغة (أي بقواعد البلاغة) ، وإن الموسيقية ) عالم المن بالموسيقية ) ، الخوسيقية ) ، الخوسيقية ) ، المنافرية المنافرية المنافرية ) ، المنافرية المنافرية المنافرية ) ، المنافرية المنافرية ) ، المنافرية ) ، المنافرية ) ، المنافرية ) ، المنافر المنافرة المنافرة المنافرة ) ، المنافرة المنافرة المنا

في وهب ملكة أو قدرة خاصة فى ناحية معينة يفوق عادة من يحساول الحصول على هذه القدرة بطريق النعلم والتدريب. ولا حاجـة بنا إلى القول بأن هذا الموقف الذى يسمو على الأخــــلاق هو موقف الصفــوة ميم البشر أى الأنبياء والفديسين فهم الينبوع الذى تندفق منه الأخلاق (٢)

ويشرك كل من المستوى الأدنى والمستوى الأعلى للشعور فى صفةواحدة ، و من أن الذات فيها الإنقسام : ومن أن الذات فيها العمل كوحدة ، و تتحرك ككتلة لا يشيع فيها الإنقسام : فالأنا الساذجة تتحرك بالغريزة ، والفلسية تستمد تصرفاتها من الوحى الإلمى أما المستوى المتوسط ، وهو مستوى الأخلاق ، فيتميز ، على العكس بانتسام الذات وترددها تبعا للعقبات التي تعرضها والتي تحاول أن تجمد لحما الحلول

<sup>&</sup>quot;La vrai Morale se moque de la Morale" (Pascal) (1)

<sup>(</sup>٢) تكلمنا عن هذا الموقف عند عوصنا لمصدرى الاخلاق عند برجسن · أظسر الفصل السادس ·

المناسبة . وفى منتصف الطريق بين الغريزة والسمو القدسى ، نجد أنفسنا فى حاجة إلى الأخلاق كى ننغلب بها على الصعاب التى تواجهنا . فتضطر الذات إلى الازدواج ويتنازعها عامل الحياة (ويرتبط بالناحية البيولوجية للانسان)، وعامل الإرادة (ويرتبط بالناحية الروحية فى الإنسان) ، وتحاول الإرادة أن يكون لها الغلبة بحيث تستطيع أن توجه النشاط، وتفرض عليه فى كل لحظة قاعدة الخلاقية أو مثالا أعلى يحده ويرسم له الطريق (١) .

وعلى ذلك نإننا نستطيع القول بأن الضمير الأخلاقي هو ذلك التأثيرالذي تمارسه الذات الإرادية على مجموع المحتوى العقلى بحيث تستطيع أن تتحكم فى في نشاطه ، فتبح أو تمنع ، وتيسر أو تقيد كل جركة تصدر عن الاندفاع التلقائي .

ونرانا بذلك التحليل قد وصلنا إلى نفطه نلتقى فيها مسع ما يردده الرأى الشائع من أن الضمير الأخلاقي هو و الرقيب و . فالرقابة هنا رقابة حقيقية ، إذ أن كل حركة ، وكل نشاط ، وكل سلوك لكى يكون أخسسلاقيا لابد أن يجيزه هذا الرقيب فاذا ما صدر الفعل دون أن يمر بهذه الرقابة انتفت عنه صفة الأخلاق (٢)

<sup>(</sup>۱) مثل هذا التقسيم للشعور الأخلاقی إنى مناطق نجده عند و دبر يبل ، في كتابه و محاولة في دراسة الأخلاق ، فهو يقسم نمو الضمير واكتماله إلى مراحل ثلاثة : (۱) مرحلة الغرائز (۲) مرحلة الضمير الأخلاقي الحقيقية \_ أى مرحلة الإلمام والمعرفة بالقواعد الأخلاقية . (۲) مرحلة الإرادة الخالصية أو أو المثال الأعلى الإخلاقي .

Dupréel: Traité de Morale; 2 Vol. Bruxelles, 1932. Le Senne, Traité de Morale, Presses Univers., Paris 1942

وإذا كانت و دفعة الحياة L'élan Vi من كما يقول برجسون ، تدفع بالذات إلى الإنتشار في أوسع مسدى ، فإن الإرادة التي تظهر في الضمير الأخلاقي تنظم هذا الانتشار وتهذبه ، فتشجعه وتحث عليه تارة ، وتقلل من سرعته أو تمنعه تارة أخرى .

ويمكن القول إن الإرادة فى مجال الأخلاق تقابل السبية فى مجال العلوم الطبيعية . فكما أن السبب يغير من سير الظراهر ويحولها إلى ناحية أخسرى غير تلك التي تتجه إليها من تلقاء أغسها . فى حالة عدم تدخل السبب ، فمكذلك الإرادة إذا تدخلت فى عالم النشاط الإنسانى وجهته وجهة لا يتجه إليها فى حالة عدم تدخل الإرادة .

والحث على عمل أو التنفير منه ، سراء أكان هذا العمل عقليا أو عاطفياً ، معناه « الاستحسان » أو الاستهجان » ، وهما القطبان اللذان بحددان الضمير الاخلاقي ، فنحن ندخل في مجال الإخلاق حين نستحسن سلوكا أو نستهجن آخر ، أي حين نمندح أو نلوم الفاعل ، ولكننا في مجال العالم لا شأن لنا ، بذلك ، فا لعالم لا يستحسن أو يستهجن ظاهرة معينة ، ولكنه يوضح حقيقة أو يفندها أد ينقضها ، ومعنى ذلك أنه يحكم فقط بأنها صواب أو خطأ ، وإذا بدأ في لوم من يخطى ، فعني ذلك أنه يستهجن أخلاقها إصرار الخطى ء على الخطأ وإدكار الصواب ، ولكنه طالما يبحث عن الحقيقة فليس له أن يجعل منها بجالا للاستحسان ، فقد يكون في ذلك ما يوحى بأن الحقيقة ترتبطأو تتوقف على إرادة من يؤكدها .

وإذا نظرنا أيضا إلى موقف الفنان نجد أنه في الحقيقة لا يلوم ولا يمدح، ولا يتهم ولا يبرىء، وإمما هو « يعجب ، أو لا يعجب بما يشاهسده من الأعمال الفنية وقد يصح أن يلام إمرؤ لا يبحث عن الجمال ، وذلك لأن

هذا البحث يعتمد على الإدارة . ولكن كيف نلوم إنسانا على عمدم شعوره بما لا يستطيع أن يشعر به ؟

على أننا ارتفعنا في مدارج الشمور الاخلاقي حتى تصل إلى مرتبة القديسين، نجد أن فكرة المدح أو اللوم قد ثلاشت أيضا . فالقديس لا يلوم ولا يمدح، وإنما تمثليء نفسه بالحب لكل مخلوق ، ويشع هذا الحب من حوله ، وهو يعجب بكل شيء لا "نه من صنع الله ، ويصفح عن كل هفوة لا "نه يأمسل في إصلاح الناس عن طريق الحب لا عن طريق العقاب .

# الفَصِّلُ الشَّامِنُ نشأة الضمير الاخلاق

لكى نستهرض النظى والتناف المختلفة الني ظهرت فى تفسير نشأة الضمير الأخلاقي بحسن بنا ألا نتقيد بالترتيب الزمني لظهور هذه النظريات، بل نبدأ بأقربها اتصالا بالنفسير الساذج عند العامة، أى بتلك التى نستقى مصادرها من الأشياء الحسية، ثم نتدرج منها إلى النظريات ذات الطابع العقلى، ومعنى ذلك أننا سنبدأ يعرض التفسير الذى تقترحه المذاهب التجريبية.

وتتميز الظاهرة الأخلاقية عن الظهاهرة التشريعية بأن الأولى لها طابع الانتشار وعدم التحديد في صبغ ثابتة Caractère diffus (1) لذلك نقد خيسل للباحثين أن هذا الطابع قد يحول بينهم وبين الوصول إلى جع المواد الأساسية التي تنصب عليها الدراسة الموضوعية للظواهر الأخلاقية و ونستطيع أن نقول إن أول عاولة لدراسة الظواهر الاخلاقية دراسة موضوعيه قد بدأت في الظهور بعد وضع أسس المذهب التجسريبي L'Empirisme . فقد نادى 1 فرنسيس بيكون على دراسة الأخسلاق بيكون على دراسة الأخسلاق

## ١ - التفسير التجريبي

وينزع المذهب التجربي إلى تفسير الضمير من الحارج (٢) . فالتأثيرات

Cuvillier, Manvel de Sociologie, Presses Univers 1950 (1) T. Il.P. 518.

Le Senne, Traité de Morale, op. cit p. 832.

التي تأتيسنا من الدحارب الحسية تنطيع في النفس كما تنطبع الكتا أ على وراه بيضاء . وبتوالى هذه التأثيرات تتكون المادات التي تجعلنا نتوقع حدوث الشيء متى حدث سببه ، وذلك ما نسميه عادة بمبدأ السببية .

وغن إذا تلبضا هذا المذهب بجد أن تضيره لنشأة الشهور الاخلاقي ، يوغن إذا تلبضا هذا الشعور الحسي ، أى الشعور الذي يؤدى إلى المعرفة والمنابق تماما تضيره لنشأة الشعور الحسي ، أى الشعور الذي يؤدى إلى المعرفة والشعور بالشاب المعرور بالأرتباح ، والفعل الحبيث هو كل ما يئير في النفس الشعور بالقلق ، وتحق إذا وجدما المنتا في مؤثر من المؤثر ات الحسارجية فسرعان ما نرتب على هذه التبجة قاطعة تحدد سلوكنا ، وتصوغ هذه الشاعدة على الوجه الآنى : وابحث عن هذا المؤثر لكي تحصل على تلك اللذة ، والعادات الفردية التي فتكوّن على هذا النحو هي الفناصر الأساسية التي تنشأ عنها العادات والتقاليد الجمية .

وعلى ذلك فالتجربة هي التي تكون الضميد أو هي المصدر الأساسي انشأته إذ كيف تستطيع بدون التجربة إذ كنا أمام النهر أن نعرف إذا كان الماء بحملنك أم لا ؟ ويتجل هيوم وإن العادة هي المرشد الأساسي في حياة الإنسان يه (١) ولذلك فان هيوم لا يخشى مبدأ الشك المفرط Scepticisma ، ويعتقد أن أكبر معول بهدم هذا الشك هو العمل والحركة والانهما لا في المعتدات المنبعة العامة . فالضميد والحالة هذه هو الكتلة النشطة التي تتكون من المعتدات المنبعثة عن اتصالنا بعالم التجربة :

Hume, Essai sur l'entend. humain; trad. Renouvier pillon (Y)
4 e essai, p. 433.

هذا هو تفسير المذهب التجريبي لنشأة الف ير الأخلاقي . ونحن وإن كنا لا نوافق على ما يذهب إليه من اعتبار العادات الفردية أساسا للعادات الجمية، إلا أننا لا نستطيع أن ننكر أثره من حيث توضيح أهمية الاستقراء النظسرى والعملي كشرط من شروط البحث في الحياة الأخلاقية . فالمبدأ التجريبي يذكرنا دائمًا بأننا نكون جزءا من عالم خاص يجب أن نكون دائمًا على صلة وثيقة به .

ولكن إذا كان العمل أو النشاط ، وخاصة النشاط الأخلاقي، يتضمن نوعا من الحكم أو التقدير القيمي ، فإن هذا الحسكم لا يمكن تبريره بالرجوع إلى المشاهد بحسب الواقع فحسب ، وإذا استخلصنا من هذا المذهب ، أن العمل الذي يوفر لنا اللذة عمل واجب الأداء ، فعنى ذلك أننا نفترض قبليا priori ه أن اللذة غاية يجب أن نسعى إليها . وهذا الافتراض وحده يجعل المذهب التجريبي خاضعا لمذهب آخر يستمد منه مشروعيته .

وفوق ذلك فإن غاية المذهب التجريبي هو تمييز القيم الحسية وإحلالها فى مكان الصدارة ، ولكن غاية الأخ لاق ، على عكس ذلك ، إعسلاه القيم التي تسمو على عالم الحس ، أى التيم المعنوية أو الروحية . وغالبا ما تتما رض القيم المعنوية مع القيم الحسية ، فنحكم على اللذة أحيانا بأنها لا خلقية .

وهكذا نرى أن المذهب التجريبي ، سواء أكان ذلك في مجال الأخلاق أو في مجال معرفة ، يتجملهل العنصر الذاتي الذي يجب أن يضاف إلى معطيات التجربة لتكوين الخصائص الذاتية للضمير الاخلاقي .

### ٢ \_ التفسير التطوري

ذاعت فى القرن التاسع عشر شهرة المذاهب النطورية ، وخاصة مذهب سبذسر ، واهتم النماس بهسا اهتماما كبيرا . ونستطيع أن نتبين أن النسواة الأولى التى استمد منها سبنسر الآراء التى فصلها فى نظرينه ، ترجع في نظرية هويز عنى وحالة الطبيعة ، ولكن هذه الآرا، قد تشكلت ووضعت في صيغتها النهائية التى اكسبتها ذلك الذيوع بين الجاهسير ، بفضل نظرية داروين عن وأصل الأنواع ،وعن والانتقاء الطبيعي ، (أ) .

ويربط سبنسر فكرة الضمير الاخلاق بالفكرة العامة التي تسيطر على مبدأ التطور وهي فكرة و بقاء الأصلح ، فالتغيرات النافعة ، أي التي تعود فائدتها على الجنس ، ومنها بطبيعة الحال الوسائل النافعة في السلوك ، تظهل بصورة مستديمة ويحتفظ بها أفراد الجنس بعد أن تتبين لهم فائدتهما . وتصبح بذلك استعدادات وراثبة في سلالاتهم . وعلى ذلك فان الضمير الأخلاق قد نشأ من التغيرات التي اعترت الجنس بمحض الصدفة وظهرت فائلها له فتمسك بها وتأصلت فيه بطريق الوراثة .

ويذلك تنبعث الأخلاق من الآلية المحضة ، ويكون العقل وليد الصدفة ، ويصح الموت الذي يكتب على عديم الصلاحية مصدراً لحياة تظل في ارتفاع على الدوام .

ونحن لا نستطيع أن نستخلص من هسلما المذهب، فيما يتعلق بموضوع الأخلاق، إلا فكرة إيجابية واحسلة، ومع ذلك فإن هسلم الفكرة يعوزها التمحيص العلمي الذي يثبت مقدار أهميتها، ونعني بها فكرة أن الورائة تتدخل إلى حد ما في تكوين الضاير الأخلاق وتحديد اتجاهه وقد هدمت الإبحاث

<sup>(</sup>۱) للحصول على مزيد من التفاصيل عن مذهب النطور بشقيسه العضوى والاجتماعي أنظر كتابنا : ٩ التطور في الحياة وفي المجتمع،،دار الثقافة الجامعية بالاسكندرية ١٩٦٦.

التي قدم بها و فا يسمان ، Weissmann الفرض الذي يتضمنه مبدأ سبنسر عن انتقال الصفات المكتسبة بطريق الوراثة . وأثبت هذا العالم أن ما ينتقل بطريق الوراثة ليس صفات مكتسبه، أو استعسلادات محددة ، وانما هي التجساهات عامضة ذات صبغة نفسية رعضوية في آن واحد psycho-physiologique .

ونحن حسين نرجع نشأة الضميز إلى التغيرات التي تعترى الجنس بطريق الصدفة ثم تفرض نفسها عليه ، نسلب من هذا الضرير حريته ، وهي من أخص خصائصه . كما أن قبولنا لهذا التفسير يتضمن القول بأن النتائج التي تترتب على عملية و الانتقاء الطبيعي على على الضرورة خير النتسائج . وفي ذلك ما يجعسل القيمة المطلقة خاضعة القيمة البيولوجية ، وحتى من ناحية القيمة البيولوجية الصرفة يبرز أمامنا سؤال هام ليس من السهل أن نجيب عليه وهو : هل نحن على حق حين نرغب في الحياة ،

## ٣\_التفسير الوضعي :

يمكن تعريف المذهب الوضعى بأنه المذهب الذي ينظر إلى العلم la science على أنه الوسيلة الوحيدة المشروعة للمعرفة الإنسانية :

ولماكان هذا المذهب لا يعترف إلا بما تثبته المشاهدة الموضوعية ، فإنه لا يفسسر الضمير بالنشاط الذى ينبعث من باطن الذات ، ولا بالرجوع إلى القيم المطلقة ( لأن المطلق بالنب قلمذهب الوضعي لا وجود له ) . وإنمسا يحدده عن طريق القواعد العامة السارية فعلا في مجتمع ما، والتي يتصرف الأفراد عقتضاها (۱) . فالشروط التي تخضع لحا الحيساة في المجتمع ، والتي تنظم

<sup>(</sup>١) سنعرض بعد قليل تفاصيل الإخلاق الوضعية عند أوجست كونت

علاقات الأفراد هي الأصل في نشأة الضهر الأخلاق. وليست الأخلاق في نظر المذهب الوضعي إلا فصلا من علم الانسان، وهذا العلم ينقسم إلى شعبتين أساسيتين : البيولوجيا وعام الاجتماع و وفكرة الضعير الأخسلاق تختلف عسب ما نميل إليه من ربطها بإحدى الشعبتين.

#### ا - الاتجاه البيولوجي:

ينزع هذا الاتجاد، على غرار المذهب التطورى ، إلى النظر للذات الإنسانية على أنها مجرد امتداد للذات العضوية . وكل ما يميز في نظر أصحابها ، النشاط العضوية . وكل ما يميز في نظر أصحابها ، النشاط العضوي ، كالمضم، من النشاط الإرادى ، كالتعاقد أو الإلتزام هو أن النشاط الأول يخص جزءاً من أجزاء الكائن الحي على حين أن الشاط الثاني يخص الكائن الحي بأكمله بما في ذلك المراكز العقلية والعصبية .

وهكذا نستطيع أن ننتقل من مجال البيولوجيا إلى مجال الاخلاق دون أن تكون هذا إلى حلقات مفقودة تعوق عرم تحقيق هذا الاتصال ويسهل عليا ، بناء على هدذا الأساس ، أن تميز بين الحلق واللاخلق ، ويسكفي فذلك أن تسير على تمط التدبيز بين حالة الصحة وحالة المرض.

ومن الأمثلة الهامة في دراسة الأخملاق بتطبيق منهج البيولوجيا ، دراسة ولوب الحياة ، (١) فقد ولوب Loeb ، التي وضع أسسها في كتبابه و المبدأ الآلي للحياة ، (١) فقد ذكر هذا المؤلف أن الغرائز هي الجذور التي تتفرع عنها الأخلاق . وهذه الغرائز وراثية كشكل الجسم سواء بسواء . وقد يحدث عند بعض الأفراد أن تتعطل بعض الغرائز المرغوب في ما كما تتعطل بعض الوظائف الفسيولوجية . فينتقل هذا العطل إلى سلالتهم ، وإذا كانت همذه الملالة كشيرة فإن ذلك يؤدى مع الوقت إلى اضعاف الحالة الحلقية للجماعة بأسرها ،

Loeb, La conception mécanique de la vie, Paris, Alcan, 1914. (1)

كَمَا حاول يعض المهتمين بالطب العلاجي Therapeutique أن يربطوا بن بعض نواحي الأخلاق ( كالشهوات والعواطف ) وبين حالات الجسم : فادعوا بأزالشهوات الجاعة ، والميول المنحرنة سببها تقص طبيعي يصاحب ولادة الانسان -tares Congenitales ، أو خلل يطرأ على أجهـوتهـ: وكمأ أن الإرادة لا تتحكم في نشاط الأجهزة العضوية التي تسيطر على انفعالاتنا ، الداخلية ، قبالمثل لا تستطيع الإراعة أن تتحكم في عواطفنا الحلقيقالتي تكون أساس الضمير الأخلاقي ، والتي هي في نظرهم نائجة عن حالتنا الجسمية . وبترتب على ذلك أن تصبح التربية الاخلاقية عديمة الفائدة ، إذ أنهـا لا تغير شيئًا من طبيعة الإنسان . وكلما تفعله الوسائل العلاجية النفسية كالإيحاء، والتحليل التفسي أنها تحلل ظهور الاعراض نوعا ما ، ولكنها لا تقضي على أسياب المرض ولما كالت أسباب المرض الحالقي توجع في مغظمتها تـ سعسب ادعائهم ـ الى خلل جسماني ، فإن العلاج الجسماني قد يعود بنتائج طبية في محارية الشهوات الحبيثة وعلى ذلك فإن الشره مثلاً ، وهو ينتج عن أزدياد الإفرازات المعدية ، والإفرازات الحضية بمكن أن يعالج بالوسائل التي تقلل من هـذه لإفرازات ، وباتباع النظام الذي يزيد من الإفرازات القلوية . وبمكن القباس على ذلك بالنسبة الشهوات الانتوى والميول المنحرفة على شرط أن نصل أولا إلى تحديد أسبامها الجسيانية -

وليس من العسير أن نلاحظ في مثل هذه النظريات جوحا وغلوا في تطبيق العلم على دراسة الأخلاق. وأكبر الظن أن هذا الجوح كان نتيجة مباشرة لرد الفعل الذي ظهر في القرن الناسع عشر ضد الفلسفة وطريقة التفكير الفلسفى. كما أن ذلك الغلو كان صدى لما آنسه العلماء من قوة العلم، فجاءت آراؤهم معرة عن تلك النشوة بانتصار العلم في جميع الميادين .

ويكفى لتقد مثل هذه الآراء التى تؤسس الاخلاق على القاعدة البيولوجية ، أن نقول إنها تبحث عن الضعير الأخلاقي حيث لا يوجد ، فالضعير الأخلاقي لا يوجد في الموضوع منفصلا عن الذات الفاعلة ، ولكنه يوجد وحيث تحتم العلاقة بين الموضوع والذات ، أن تفصل الذات في اختيار الوسيلة التي تؤثر بها على الموضوع ، (۱) والطبيعة ، مما في ذلك الطبيعية العضوية ، هي المجال الذي يتركز فيه نشاط الضمير الأخلاقي ، فإذا كانت مناكحالة معينة تستدعى وأخده ممكنة للنصرف ، فإن الأخلاق لا شأن لها في مثل هذه الحالة . أما إذا استدعت الحالة ، على العكس ، فوعا من التردد في اختيار التصرف المناسب ، أو في تنفيذ الوسيلة الممكنة الوحيدة أو عدم تنفيذها ، فعند ثلاً يتدخل الضهير الأخلاقي ؛ وممكن اعتباره في هذه الحالة نشاطا خارجا عن حدود الكيان الاحضوى :

فالأخلاق تبدأ ، في الواقع ، عنسدما تصبح الميول الغريزية ، والتصرفات الآلية ، وأنواع النشاط العضوى ، غير كافية في توجيه الإنسان ، والإنسان يتصف بأنه ، كائن أخلاقي ، بما يدخله من زيادة على ما تسمح به الوظائف العضوية ، فالشره إذا رفض الوسائل العلاجية التي يعينها له الطبيب ، واستطاب شرهه بثبت بذلك عدم كفاية هذه الوائل وضرورة الأخلاق والتخلق ، وإذا تلخل الطبيب لبيصره بالضرر الذي يعود عليه من تعلقه بهذه الشهو قالضارة ، فإنه بتصرف كأخلاقي لا كطبيب .

وحين تستدرج الأخلاق على هذا النحو ، العلماء وأصحاب الفنون الصناعية

<sup>(1)</sup> 

إلى مجامًا الحاص تسخر منهم ومن محاولاتهم فى تفسير الأخلاق بإرجاعها إلى هذا العلم أو ذاك الفن

## ب \_ الاتجاء السمسيولوجي

يقرر المذهب السيولوجي أن كل فرد منا يتاقى من الوسط الاجماعي الدى يولد وينشأ فيه ، العناصر الأساسية الضميره الأخلاقي ؛ وذلك بطريق الثقافة العامة أو التنقيف المنظم ، وبتأثير عادات المجتمع وتقاليده وعقائده وحكمه وقد أخذ التفكير الأخلاقي منذ القرن الثامن عُشر بميل إلى هذا الاتجساه في نحديدالتيارات الخلقية بإرجاعها إلى أصولها الاجماعية . وساعد تقدم الدراسات الثاريخية ، وظهور الحركة التي عرفت باسم فلسفة التاريخ على يد أمثال فولتير في فرنسا ، وفيكو في لميطاليا ، وهردر في المانيا ، سما عدت هذه الحركة على تصور الضمير الاخلاقي على أنه نقيجه لتراكم طبقات هذه الحركة على المقائد والحكم من مخلفات عصور قدعة بعضها فوق بعض .

وجاء أوجست كونت فعبر بقانونه المسمى و قانون الحالات الثلاث عن رغبته في إحلال المنهج العلمي محل المنهج الفلسفي وحكم على الفلسفة بالعقم لا نها تبحث وراء المطلق على حين أن الازسان ؟ اوضع فيه من عقل وقدرة محدودين لا يستطيع أن يصل إلا إلى نتائج نسبية : وحين تهيئات له فرصسة إنشاء علم الاجماع جعل غاية هذا العلم هي أن يفسر الفرد بالرجوع إلى المجتمع فالفرد إذن ، من حيث هو فرد ، في نظر كونت ، فكرة تجريدية ولا وجود لما في الواقع ، لا ن الفرد الذي يقع عليه نظرنا يعكس في افكاره وأحسكامه وتصر فاته تراث أجيال عديدة.

ثم تبلور بعد ذلك نلبدأ الاجتماعي ، في تفسير الضمير الأخلاقي ، واتخذ شُكُله النَّهَائَى فَىمَذْهِبِ دُورَكُيمٍ . وقد كُرس دُورَكِيمٍ جَزَّءًا كَبِيرًا مَنْ مُجَهِّو داتُه وأبحاثه في تعريف الظاهرة الحلقية وتحديد خواصها . وفي محاولة الافادة من منهج علم الاجتماع في دراسة الاخلاق (١) وحدد صفات الظاهرة الاجتماعية فى كتابه و قواعد المنهج في علم الاجتماع، (٢) في صفتين. الأولى أنها خارجة َ عن الفرد أي ليست من صنع الفرد ، والثانية : أنها وجبزية، أي أنها تفرض . نفسها على الفرد. ولما كانت الظاهرة الحدقية ظاهرة اجسماعية فإن همذه الصُّفَّات تنطبق عليها . فقراعد الاخلاق تفرض على الافراد داخل نطاق مجتمع معين ، وهم يجبرون على النزام هذه القواعد حتى وأو لم ترق لهم ألم تنشأ صده القواعد لتنظيم علاقات الأفراد دون النظر إلى أهوائهمالشخصية؟ ولا يستطيع الأفراد الإنحراف عن القواعد التي رسمها لهم المجتمع إلا في الحالات الشاذة. وهذا الإنحراف من شأنه أن يخدش ضمير المجتمع ، ولذا فإن المجتمع يدرأ ما قد يلحق به الضرر على طريق الجزاءات الاجتماعية المختلفة التي تتدرج من التأنيب واستهجان الرأى العام ، إلى العقوبة ، إلى المقاطعة ، إلى النفي السياسي والحرمان الديني، فكل هذه الجزاءات توضحأن من لا يخضع لأوامر المجتمع يتبذ من المجتمع ، وتقطع الصلات التي تربطه بالآخرين .

ومحموعة التصورات الجمعية (وهى الني نتجت عن تبلور العادات والتقاليد والمعتقبدات ) هي التي تح د ضمير المجتمع . وهذا الضمير هــــو الذي يتردد

<sup>(</sup>١) سنفرد فيا بعد فصلا نشرح فيه تحليل دوركم للظاهرة الأخلاقية .

 <sup>(</sup>٢) انظر النرجة العربية لحذا الكتاب للدكتور محمود قاسم. وقد قمنا بمراجعة الترحة ، ونشرت الكتاب دار النهضة الدرية .

صُداه أو ينعكس فى ضمير الفرد. فالمجتمع هو الذى يملى علينا طريقة تفكيرنا وطريقة تتكيرنا وطريقة تتكيرنا المناء وطريقة تصرفنا وإذا كانت لنا مثل عليا ، فإنها نائجة من رغبتنا فى ارضاء المجتمع . أما آلامنا ووخز الضمير الذى تتعرض له أحيانا فانها نتيجة ما نقدم عليه من خرق القواعد التي رسمها المجتمع ،

وبناء على هذا المذهب تصبح المثالية الأخلاقية هي أن بحرر الانسان نفسه من كل نوازعه الداخلية ، ومن كل ميل أو رغبة نحو التمرد على المجتمع ونظمه والحن هذه المثاليسة يتوقف تحقيقها ، في نظر الاجتماعين، على النمبز بسن الظواهر الاجماعية السليمة والظراهر الاجتماعية المعتلة (١) وهذا هـــو الخرج . الوحيد لهم من الاعتراض الذي طالما أثير ضد مذمهم . وهو إذا كان أأفر د يعكس ضمير المجتمع فكيف يتسيء أويم نفسر ظهور المصلحين والزعماء والقديسين الذين يدفعمون بمجتمعاتهم خطوات نحو الأمام ويخرجمون على النظم والأوضاع السائدة في المجتمع؟ إن أمثال مؤلاء، في نظر علماء الاجمّاع أفراد استطاعوا أنبتينوا الوجهة والسليمة ، التي يجب أن يتجه اليها المجتمع، وذلك قبل أن يتبينها الرأى العام . اذ أن المجتمع يعيش حقبة من ألزمن على الجود بل ينزع إلى النطور وبمجرد أن تظهر في المجتمع بوادر النطور تصبح الأوضاع السائدة فيه أو معظمها على الأقل باليـة ، وهي لا تــتمر بعــد ذلك إلا يحكم العبادة ويحكم رسوخها وتمليكها من نفوس العامة . فهي إذن رواسب أو بواقي لحالة اجتاعية بائدة أو في طريقها إلى الزوال. وانجاه المجتمع 

 <sup>(</sup>١) انظر قواعد المنهج ، القصل الثالث ( المرجع السابق ) .

الأوضاع واستبدالها بغيرها ، وذلك هو ما يفعله الزعما، والمصلح-ون. فإذا استمر، في نظام اجتهاعي جديد، وجود عادات كانت تؤدى وظيفتها في نظام سابق ، فان هذه العادات تصبح ظواهر اجتماعية مريضة ويجب أن تختمني وليست الاضطرابات الاجتماعية واعتلال المجتمع الا نتيجة للتشبث ببقاء هذه الأوضاع البالية .

وإذا انتقلنا من الضمير الجمعي إلى الضمير الأخلاقي بمعناه الحقبتي ، مجــد أَنْ عَلَمَاءَ الْآجَمَاعُ يَنظُرُونَ إِلَى جَمِيعُ القَيمِ، بِمَا فَى ذَلْكُ القَيمِ الْأَخْلَاقِية ، على أنها صَّادرة عن المجتمع وهذا المصدر، أي المجتمع، هو الذي تستمد منه الظاهرة الأخلاقية طابع التقديس. وهنا يضيف دوركيم إلى خواص الظاهرة الاجتباعية ، وهي الموضوعية ، والجبرية خاصية أخرى تتصف بها الظاهــــرة الحلقية فالظواهر الأخلاقية قواعمد تلزم الفرد، وهي تشترك مع الظواهمر الأجتباعية الأخرى في أنها مستقلة عن الفرد وتفرض نفسها عليه. ولكنها إلى جانب ذلك تتصف بأنها تجتذب الفرد ، وتجعله يتعلق بها لأنها تصور له المثال الأعلى والخبر الذي يتوق الى تحقيقه . وقــد حرص دوركيم ، باضافته لهــذه الخاصية ، على عدم ضياع القوة العاطفية ، التي تكمن في العمل الاخلاقي، والتي تكسبه ذلك النشاط التلقائي وتيسر له الانتشار بين النفوس. ثم انتقل من ذلك إلى غرضه الأساسي وهو أن مجعل من المجتمع دين الفرد، والغاية القصوى الني يهدف اليها الفرد من نشاطه ولايتسنى ذلك إلا إذا ظهر المجتمع بمظهر الكائن الأعلى الذي يسمو على الفرد ويكون أهلا لتعلقه به في أن واحد . وإذا كان دوركيم قد أتجه في كتابه . التربية الاخلاقيـة ، إلى الناحية العقليـــة المحضة rationaliste وأراد أن يبعد كل تأثير للعقائد الدينية في بث عناصر الإخلاق في النفوس ، فإنه حرص ، مع ذلك على أن يكون للعاطفة وللشعور مكان في التربية الاخلاقية: إذ أن هذه العاطنة وهذا الشعور هما اللذان يحفدزان إلى العمل الاخلاقي : ولكنه بدلا من أن يربط هذه العاطفة أو هذا الشعور بقدوة غيبية . هي الآلهة التي تجمض الاديان على عبادتها ، وتجعل منها الغماية الأسمى لكل عمل أخلاقي . ربطها بفكرة الجاء التي يتعلق بهما الفرد ، لانها مصدر ما يتمتع به من الخير ، بل ما يتمتع به من صفة الإنمانية

لقسد أدرك دوكيم أن الإلزام الخلق L imperatif moral يجب أن يستند الى شيء يبزره . ولما كِان قد استبعد فكسرة الإله ، لإقتناعه كأرجست كونت ، بأن الفلسفة اللاهوتيه قد انقضي زمنها ، فإنه قد استعاض عن هسده الفكرة بديانة الجماعة أو باتخاذ الجماعة كغاية عليا للنشاط الإنساني . فالمصدر المقدس لكل القيم هو د المجتمع ، ، وهو حقيقة تسمو على الأفراد ، ولكنها في الوقت نفسه ما ثالة أمام الأفراد ، أي انه حقيقة إنسانية .

و بميل أصحاب المذهب الإجهاعي إلى ربط مذهبهم بالمبدأ العقلي الذي يقوم على أنه ليس هناك في عالم الحقيقة ما يمكن أن نجزم باستعصائه أصلا على العقل البشرى . وقد اتخذ هذا المبدأ صفة د المسلة م عندما شرع العقسل لأول مرة ، في اخضاع الحقيقة لسلطانه . فعندما بدأ العلم يتكون كان يتهين عليه أن يفرض أن الاشياء ممكن التعبير عنها بلغة علية ، أو بمعنى آخر بلغة عقلية لأن كلا التحبيرين مترادف . وقد أثبت العلم بأن الظواهر المختلفة ممكن ربطها يعضها ببعض تبعا لعلاقات عقلية ، وذلك بالمكشف عن هذه العلاقات ولا شك أن هذه العلاقات كثيرة ، أو إذا شئت فقل إن هناك عدداً منها لا حصر له لا نزال نجهله . ولا شيء يمكن أن يؤكد لنا أننا سنصل يوما الى كشفها جيما ، وأنه سيأتي وقت يصل العلم فيه إلى نهايته بحيث يعسبر

بطريقة تنطبق تمام الانطباق على كافة الاشياء المحسوسة ، ولا يتضمن المبدأ العقل في الواقع ، مقدرة العلم على استيماب عالم الحقيقة بأكمله ، ولكنه ينفي فقط ما يزعمه البعض من أن بعض أجزاء الحقيقة أو بعض انواع الظواهر لا يمكن اخضاعه بتانا للتفكير العلمي، إذ أن معنى ذلك الزعم أن هذه الظواهر غير عقلية بطبيعتها .

فالمذهب العقلى لا يفترض أبداً أن العلم يستطيع أن يمتد الى الحدود التهائية لما ، ولكنه يقرر فقط أنه ليست هناك حدود يستحيسل على العلم أن يعبرها فهو يهزأ بكل المواثق والحدود التي نريد أن محصره في داخلها، ويعمل دائما على تخطيها . وفي كل مرة نعتقد أنه وصل الى المنطقية القصوى التي يستطيع ارتيادها ، براه بعد مدة ، قد تطول أو تقصر ، يواصل سيره الى الأمام ويخترق مناطق أخرى كنا نعتقد أنها محرمة عليه ، فعندما تم تكوين على الطبيعة والكيمياء ، خيل للبحض أن العلم سيقف عند هذا الحد، وكان الاعتقاد أن عالم الحياة يخضع لمبادى ء غامضة تخرج عن نطاق التفكير العلمى . وبالرغم من ذلك ما لبثت العسلوم البولوجية أن تكونت بدورها ، وأعقب ذلك علم النفس الذي أثبت بتكوينه خضوع الظواهر النفسية أيضاً لحكم المقل ,

ولا شي. يمنعنا من أن نفترض إمكان جاوث نفس الشي. بالنسبة للظراهر الآخلاقية ، إذ ليس هناك من سبب يجمل هذه العقبة الأخيره التي تحماول أن نعترض بها تقدم العقل ، أصعب اجتيازاً من سابقتها . والواقع أن هناك علماً قد تكون بالفعل ، وهو وإن لم يزل في أطواره الأولى ، الا أنه أخذ على عاتقه ان يعالج ظواهر الحياة الخلقية كما لو كانت ظواهر طبيعية، او بمعني آخر عقاية. ونستطيع أن نتتبع خلال التاريخ الأطوار التي سارت فيها الظواهر الخلقية عمر الطابع المدنى ، و عمرها شيئها فشيئاً من صلتها القديمة بالعقيدة الدينية

وقد قبل أحيانا إن الشهرب البدائية لبس لها نظام خاتمي ، وكان هذا بلا شك خطأ تاريخيا . فما من شعب إلا وله نظامه الخقى ، غير أن أخلاق الشعوب المتأخرة تختلف عن أخلاقنا : وأهم ما تتصف به الا خلاق عند هذه الشعوب أنها دينية بحتة . أعنى بذلك أن أكثر الواجبات وأهمها ليست تلك التى قطم علاقة الإنسان بغيره ممن حوله ، ولكنها واجباته نحو الآلحة ، وليست أهم النزاماته في أن يحترم جاره ويعاونه بل أنها تنحصر في القيسام بالشعائر المفروضة ، والوفاه عن الآلمة ، وتضحية النفس إذا لزم ذلك في سبيل بجدها . ولكن الا وضاع تغيرت شيئا فشيئا فتعددت الواجبات الإنسانية وتحددت ، وأخذت تحتل مكان الصدارة ، على حين أن الواجبات الانسانية وتحددت ، وأخذت على العكس في الاضمحلال ،

ومما لا شك فيه أن الدين سيظل يلعب دورا هاما في الا علاه ، فهمو الذي يضمن لها الاحترام ، ويقوم بردع من تحدثه نفسها بالخروج عليها ، ولا يزال كثير من الناس يعتقدون أن كل إهانة موجهة للأخلاق ، إنما هي إهانة في حق الإله . ولكن وظيفة الدين الآن تقتصر على حماية الا خلاق فالنظام الخلقي لم يشرع اللآلهة وإنما شرع للناس .. والدين إنما يتدخمل ليضمن له قوة النفاذ . وهكذا نجد أن مادة واجباتنا تتحرر بنسبة كبيرة من التعاليم الدينية ، وكل ما يربطها بهذه التعاليم الآن هو رباط ضمان لا رباط أساس . ولم يعد الآن حتى بين الفلاسفة الذين يعتقدون بضرورة الجسزاء السهاري من لا يسلم بأن الا تحلق يمكن أن تقرم على أساس بعيد كل البعسه عن كل مبدأ لاهوني

وليس في هذا الارتباط، بين الدين والا خلاق، ما يبعث على الدهشة، فواجبات الدين، وواجبات الأخلاق تشترك في خاصة واحدة وهي أنها جميعا واجبات أو بمعنى آخر أعمال تلزمنا أخلاقيا . فمن الطبيعي إذن أن كان الناس يميلون إلى الاعتماد بأن كل النزام يكون مبعثه مصدر واحمد . كما أنه من السهل أن تتكهن بأن هذه القرابة ، وهذا الاختسلاط كان من شأمهما التقريب بين بعض عناصر فى الدين وبعض هناصر فى الاخلاق ، وما لبشت هذه العناصر أن امتزجت حتى أصبحت واحدة ، واتحدت بعض الأفسكار الحنية بعض الافكار الدينية حتى صارت لا تتميز عنها ، وانتهت الأولى بأن فقيدت أو ظهرت بأمها فقدت كل كيسان ذائى ، وكل حقيقية تمنزها عن الثانية ،

ولذلك يرى علماء الاجتماع أن جزءا من نشاطهم العلمى يجب أن يتجه إلى المبادىء الدينية ، لكى يبحثوا في ثناياها عن الحقائق الاخلاقية الخبأة ، فإذا تم لهم الكثف عنها ، عكفوا على دراستها لتحديد طبيعتها الذاتيسة ، وبذلك يتسنى لهم أن يعبروا عنها بلغة العقل .

وسنعرض فى الفصول التالية جهود علماء الاجتمباع فى بحث الظواهر الامخلاقية .

القسم الثالث الإخلاق عند علماه الاجتماع



مهد :

أطلق الفلاحفة القدامى على المذاهب الا خلاقية المعيارية اسم الا خسلاق Ethique واقترح علماء الاجتماع أن يطلقوا على علم الظواهر الخلقيسة اسم Ethologie .

وقد انحصرت دراسة الا خلاق عند الفلاسفة في تعسريف الفضائل والرذائل، وفي البحث عن مبدأ عام تؤسس عليه الا خلاق وقال بعضهم إن هذا المبدأ هو العقل، وقال آخرون إنه العاطفة، وقال غيرهم إنه الطبيعة أو اللذة أو المنفعة الخاصة أو العامة الخ ... وبالرغم من اختلاف هذه المبادى، فقد اتفق الجيع على أن المشكلة الا ساسيسة التي تتطلب منهم البحث هي تحديد القيمة الخلقية و تبرير القواعد العملية السائدة في المجتمع:

ولا يتكر أجد أن تلك المجهودات الفلسفية قد أتنجت للإنسانية أعمالا خالدة عرضنا في القسم الاول نماذج لها ، ولكنا لا نستطيع أن نتعتها بأنها مجهودات علمية بالمعني الحقيقى لهذه الكلمة : لان العلم يدرس الظواهر ليقرر حقيقتها ولا شأن له بالحكم عليها أو وضع قواعد معينة للسلوك .

فإذا كنا نريد إذن أن نؤسس علما موضوعيا للظواهر الخلقيـة وجب علينا أن بمخضع تفكيرنا لهاتين القاعدتين الإساسيتين :

ا أن نعدل نهائيا عن الفكرة الفائلة بأن مهمة هذا العلم هي تحديد قواعد السلوك . ويجب أن نستعيض عن هذه الفكرة بفكرة أخرى وهي أن القواعد الخلقية ليست إلا ظواهر اجتماعية ، ينبغي أن يدرسها العالم الاجتماعي كما يدرس الظواهر الاجتماعية الانخرى .

٢) أن نعدل كذلك عن الفكرة الوهمية القائلة بأن الفاونهر الخلقيسة في
 بحموعها معروفة لدينا دون حاجة للبحث العلمي . فغالبا ما يقال : « من منا

لايمرفأن الانخلاق تحرم القتل والسرة والاختلاس؟ و فاذا كانت السرقة خطأ خلقيا فلإذا كانت كذلك ؟ وكيف نشأت هذه العاطفة باستهجان السارق؟ وما الانشكال المختلفة التي يتخذها هذا الاستهجان في المجتمعات الختلفة؟ يجب أن تستعيض عن هذه الفكرة بفكرة أخرى وهي أن الظواهر الحلقية، شأنها في ذلك شأن الظواهر الفلكية والطبيعية والبيولوجيسة والاقتصادية لا يمكن معرفتها معرفة علمية، واستنباط القوانين التي تخضع لها إلا بعد مجهود مغضى وبحث شاق .

وقد كان الممكني منطقيا أن تقودنا الطريقة الديكارتية إلى هسله التيجة الحامة ، ولكمني ذلك لم يحلث في الواقع ، وحاول منتسكيو في بحثه عن و روح القوانين ال يقترب منها ولكنه لم يفلح في كثير من الحالات، وخلط آراءه الشخصية بالنتائج العملية كما حدث في تفسيره لظاهرة تعددالزوجات في المجتمعات الشرقية والاسسلامية ، وجاء بعد ذلك أوجست كونت مؤسس الفلسفة الوضعية ، فوضع القواعد المنهجية لدراسة الظواهر الاجتماعية ولكن عنده حان الوقت لنطبية المخرج كونت على العلم وتقدص شخصية رسول الانسانية وأراد أن يحقق علم الانسانية القديم بوضع قواعد خلقية، نهائية وثابتة ، للانسانية جعا، . وكأن سخرية القدر قد أرادت أن يدكون مؤسس علم الاجتماع هو الذي يضع العوائق والعراقيل أمام قيام علم «وضعي» للظواهر الخلقية .

وأراد دوركم أن يصل ما قطعه كونت بأحلامه الانسانية، فقصد رأسا إلى الظواهر يبحثها، وخرج من هذا البحث بكتابه القيم عن و قواعد المهج في علم الاجتماع م. وعكف مع أنصاره من أمثال بوجليه وفوكونيه ودافي، على دراسة الحقيقة الخلاية ، ولكن اللاسف لم يستطع دوركيم آن يفصل فصلا تاما بين وجهة النظر العلمية ووجهة النظر الغلمية ،

فقد أراد فى دراسته للظواهر الحلقية أن يفصدل بين الظواهر السليمسة norruaux والظواهر المعتلة pathologiquea ولكن هدنا الفصل كشف عن رأى ذانى ورغبة فى تبرير بعض الظواهر أو القواعد والحمكم على أخرى ، ففي كتابه عن و الانتحار ، نجد مثلا هذه العبارة : ويجب أن نقرر هذا المبدأ وهو أن قتل الإنسان لنفسه يحب أن يكون موضع الاستهجان والنفور (١) ، مثل هذه العبارة التي تقرر مبدأ خلقيا دون الوصول إليه عن طريق الاستقراء العلمي تغير يطبيعة الحال المنهج الذي يجب أن يسود البحث العلمي ،

ولا نجد بين علماء الاجماع في العصر الحديث غير ليني برول الذي استطاع أن يتحرر من وجهة النظر الذاتية ، وأن يميز بوضوح بين القواحد التي تنظم السلوك وبين البحث عن القوانين التي تفسر هـــذا السلوك. وقــد وضحأن و الاخلاق وهي مجموعة القواعدوالاوامر والنواهي والواجبات لها وجودخاص كوجود الأديان واللغات والقوانين. فهي إذن و معطيات ، طهليات كا دراستها من الحارج. والبحث العلمي ينحصر في دراسة هذه المعطيات كا تظهر لنا في المجتمعات الإنسانية المختلفة ، أي در استها بنفس الطريقة التي يدرس بها عالم الطبيعة موضوعات محمد ، وبذلك تم تحقيق القاعدة الأولى من القاعدة بن السالفين :

وقد أخذ العلامة (ألبيربايية Bayet) على عاتقه استكمال ما بدأه ليني برول وعكف على استنباط الحقائق الخلقية من الظو اهر الاجتماعية التي تختلط مها،

Durkheim, le suicide p. 384 (1)

هذا المبدأ الذى يقرره دوركيم لايتفق معالعرف السائد فى الياباذعن استحسان الانتحار للتكفير عن خطأ جسيم وهو المعروف باسم Hara kiri

أى أنه عمل على تحقيق القاعدة الثانية ، وهي القاعدة الحتاصة بالبحث عن الظواهر الحلقية بقصد معرفتها واستنباط القوانين التي تخضع لها

وبالرغم من الاعتراف شبه الإجماعي الآن بوجوب الفصل بين الدراسة العلمية والدراسة المعيارية للأخلاق فإن الكثيرين ما يزالون في شكمن أن الدراسة العلمية للظواهر الخاقية تتطلب أعاثا تبلغ في صعوبتها ودقتها ما بلغته الأبحاث الطبيعية البيولوجية ، وإذا كانت الظواهر الخلقية مألوفة لدينا وتظهر في علاقتنا اليومية فليسمعني ذلك بالضرورة أننا نعرفها معرفة علمية، ولتقريب ذلك إلى الاذهان نقول إن كل الناس يتكلمون ، ولكن كم منهم يدرك المشاكل العويصة التي تثيرها اللغة أمام المتفقه في عام اللغة oe philologue ، ورجل المنطق وعالم الاجتماع .

فالاخلاق ، كما بدرسها علماء الاجتماع اليوم ، عيارة عن دراسة وضعية لانواع السلوك التي يسلكها الناس في بيئة معينة وفى عصر معين. والمنهج الذى يستخدمونه لم يعد منهجا استبطانيا أو حدسيا ، أو تأمليا نظريا، بل أصبح منهجا كميا استقرائيا يقوم على الملاحظة والإحصاء، وما إلى ذلك من مناهج علمية دقيقة .

والظواهر الذي يجعل منها عالم الاجتماع الاخلاقي موضوعاً لدراسته على ظواهر لها طبيعتها الخاصة تتمثل في القوانين السائدة والعادات المتبعدة، والتقاليد المتوارثة، والأمثال الشعبية. والحكم المتواترة، والأعمال الأدبية والتصورات التلسفية نفسهما . فالبماحث الاجتماعي ، الذي يريد أن يدرس والظواهر الأخلاقية ، لايستبعد من حسابه تصورات الفلاسفة ونظريات الاخلاقيين، لائه يعدها بمثابة وثائق هامة تكشف لنا عما يدور بباطن الضمير الخلقي لعصور، وهو بهتم بدراسة تلك النظريات الفلسفية لانه

يرى فيها تعبيرا عن آ مال المحتمع في ذلك العصر ، وبهسدا المعنى تكون المداهب الاخلاقية الفاسفية هي نفسها ظواهر اجتماعية لها دلالتها الخاصة التي نستطيع عن طريقها أن نتعرف على الاتجاهات الخلقية في العصور المختلفة. ولحدًا السبب عنينا في القسم الاول من هذا الكتاب بعرض تماذج من المذاهب الفلسفية والدينية في الاخلاق ، واخترنا من تلك النماذج و تنوعا ، في عرض المثال الاعلى الأخلاقي ، وما كانت أكثر تحقيقا لفسكرة التموفيق بين المائل الاعملي الإخلاقي ، وما كانت أكثر تحقيقا لفسكرة التموفيق بين الاغراض الإنسانية والاعراض الاجتماعية .

أما في هذا القسم الثائث من الكتاب ، فسنمر من لجهود الاجتماعيين ، أو على الاصح لجهود علماء المدرسة الاجتماعية الفرنسية في دراسة الاتخلاق وقد بدأنا هذا القسم بفصل عن أوجست كونت بوصفه منشيء علم الاجتماع وواضع أحس الفلسفة الوضعية ، تلك الفلسفة التي تمجمل العلم ، وتقوم علي ملاحظة الظواهر ، وتؤمن بفكرة النسبية ، وإذا كانت هذه المبادى، قد اتخذها علماء الاجتماع ، بعد أوجست كونت ، نبراسا لهمم ، فإن مؤسس علم الاجتماع ذاته قصد حاد عنها في النصف الثاني من حيساته ، فواهتم بوضع و ديانة الانسانية ، و وأخلاق المستقبل ، التي خلط فيها عاطفته الشخصية بحبه الإنسانية :



# الفصِ ل التَّاسِّغ أوجست كونت والإخلاق الوضعية

وقد كان كونت شديد الإقتداع بأن الأخلاق بجب أن يكون لها علم ينظمها ، وكان يرى أن مكان ذلك العلم يأتى بعد علم الإجتماع لأنه أكثر تعقيدا فهو خلاصة ما تنتهى إليه الغاية الإنسانية ، كما كان يرى أن الأخلاق هي أنفع العلوم لأنها تنظم السلوك الإنسانى ، ويجب أن تكون جميع العلوم الأخرى مقدمة للوصول إلى وضع قو اعد ثابتة لتنظيم عسلاقة الإنسان بغيره وبالمجتمع .

والأخلاق في نظر كونت ليست علما نظرياً بجرداً ، ولذلك فهي لم تلخل في التصنيف الذي وضعمه للعلوم الأساسية . وإذا كان كونت قد أضاف في

 <sup>(</sup>۱) ليفى برول: فاسفة أوجست كونت . ترجمة الدكتورين محمود قاسم والسيد بدوى . مكتبة الأنجلو المصرية .

آخر حاته ، إلى قائمة العلوم الستة الأصلية (١) علما سابعاً هو الأخلاق بالذات، فإن الاخلاق - كما عالجها - كانت في الحقيقة أقرب إلى علم النفس الأخلاقي منها إلى الاخلاق تمعناها المألوف عند الفلاسفة (٣) . فهذه الأخيرة ، في نظر كونت ، لم تكن قط تستحق أن تكون موضوعا لعلم خاص ، والعالم ليس له أن يختار إلا بين أحد أمرين · فهو إما أن ينصرف إلى البحث عن قوانين الظواهر الأخلاقية ، وهذا البحث الذي يقوم على المعـــرفة الوضعية الطبيعة الإنسانية ، سواء أكانت فزدية أم جماعية ، يكون جزءا من علم الاجتماع (٣)، وإمَا أَنْ يَسْتَنَدُ إِلَى مَعَرَفَتُهُ مَهْدُهُ القُوانَيْنُ فِي الوصولُ إِلَى أَفْضُلُ طَرِيقَةُ لتعـديل هذه الظواهر حسب ما تسمح به قدرة الإنسان ، وحينئذ تكون الأخلاق فنسا يتعبن علينا تحديد قواعده . ولكي نتمكن بن تحديد هذه القواعد تحــــديدا ية: م على العقل يجب أن نبدأ بتأسيس علم الإجتماع نفسه على أسس عقلية . وعلى ذلك فسواء نظرنا إلى الناحية العماية ، أو إلى النـــاحية النظرية الصرفة فإن الآخلاق كعلم وضعى ، تعتمـد على علم الاجتماع وقد لاجظ كونت عيبا مشتركا بين المذاهب الأخلافية السابقة ، أدى بها إلى الخروج عنجادة الصواب، وهذا العيب يتلخص، في نظره، في أنها تكونت قبل أن يصبح علم الطبيعة الإنسانية (أي علم الإجتماع) علما وضميا :

 <sup>(</sup>١) هذه العلوم هي الرياضة ، الفلك ، الطبيعة ، الكيمياء ، البيــولوجيا ،
 علم الإجتاع . ويعتمد كل منها على النتائج العليمة التي يحققها سابقه .

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق . ص ٢٩٦.

وعلى ذلك فالأخلاق عند كونت تقوم على العسلم الوضعى ، وهى لذلك تحقق مفاته الأساسية . فهى أولا و حقيقية ، ، ومعنى ذلك أنهسا تقوم على الملاحظة لا على الخيال ، وتنظر إلى الإنسان كما هو كائن بالفعل ، لا كما نتصور أن يكون ، وهي تعتمسه إذن ، لا علي التحليل التجريدي لا يحتويه قلب الإنسان من مشاعر خاصة ، بل على التجارب الني أحرزتها الإنسانية عن طريق الميول الني سارت فيها والدوافع التي دفعتها لأنواع النشاط العسادى ، وذلك خلال القرون التي زودنا التاريخ بمعلومات عنها .

والقول بأن الاخلاق وضعية يعنى أيضاً أنها و نسبية و إذ أن المبية المعرفة تؤدى إلى نتيجة مباشرة وضرورية وهى نسبية الأخسلاق . زد على ذلك أن وجود النوع البشرى يتوقف على بحسوعة كبيرة الشروط الطبيعية والفلسكية والفيزيقية والبيولوجية والاجتماعية . فلو قدر لهذه الظروف أن تكون على غير ما هى عليه .. وهو ما لا يستحيل تصوره عقلا \_ لصارت أخلاقنا أيضا مختلفة عما هى عليه الآن وحينئذ فهى نسبية بالنسبة إلى مركزنا في الكون وإلى تركيبنا العضوى و .

ومن اليسير علينا أن ندرك أن نسبة الأخسلاق عند كونت تختلف عن النسبة الى أكدها وألح عليها علما، الإجتماع فيا بعد. فلم يكن كدونت ينظر إلى هذه النسبية إلا علىأنها ضرورة نظرية وعقلية تقتضبها نسبية المعرفة عموما وفقا لتعاليم المذهب الوضعى . كما أن هذه النسبية لا تصبححقيقة واقعة إلا إذا قدر للظروف التي يستمد منها و النسوع البشرى بحياته أن تصبح غير ما هي عليه . فقسد كان كونت ينظر إلى البشرية في مجموعها وهو أمر أنكره عليه علماء الاجتماع . فهدؤلاء يرون أن النسبية

أمر واقع بالفعل، وهي تستند إلى اختلاف أسس البناء الاجماعي من مجتمع إلى آخر . كما أن النسبية تتحقق في المجتمع الواحد خلال الزمان تحت ضغط و التغير الاجتماعي ، ، إذ يؤدي التغير في بعض النظم ، والتساند الوظيفي بين النظم المختلفة ، إلى تغير مماثل في النظام الاخلاقي .

وقد وجد بعض الفلاسفة ، وعلى الأخص الفسلاسفة المساليون ، أن « نسبية الأخلاق ، إنحدار نحو نفى « الأخلاق ، برمتها . فإما أن يمكون الخير مطافاً ، حسب ما يتصورون ، وإما أن ينعدم التمييز بين الخير والشر ، واس هناك حد وسط .

ومع ذلك فقد ألبت تاريخ الفكر أن مثل هذه المآ زق لا يتعذر الخروج منها و فكم من العقبات الماثلة وضعت فى طريق المعرفة ، فقيل عنها بالمثل بلما أن تكون الحقيقة مطلقة أو لا يكون هناك حقيقة أبدا ، وكان وضع المسألة على هذا النحو خاطئا ،إذ استطاع العقل البشرى أن يعيش على حقائق نسبية وسيأتى الوقت الذى يصبح فيه مثل هذا الحل مقبولا بالنسبة للا خسلاق . وموف لا يترتب على الاعتراف بنسبية الأخلاق من الضرر أكثر مما يترتب على الاعتراف بنسبية الأخلاق من الضرر أكثر مما يترتب على الاعتراف بنسبية المام :

وكما أن التمييز بين الحق والباطل ظل ممكنا بالرغم من أننا لم تعدنتصور الحقيقة على أنها مطلقة وثابتة ، فكذلك يظل التمييز بين الخير والشر ممسكنا بالرغم من أننا لا د نتصور ، الخير على أنه حقيقة عليا لاهوتية أومتيافيريقية ، بل أصبحنا نرى فيه و تقدما ، نحو غاية نحاول الافتراب منها على الدوام ، دون أن نصل إليها أبداً . فنطور الأخلاق عائل لتطور المعرفة ، وكلاهما

وَجُمَّهُ عَهُ الطَّرُوفُ التِّي تَحَيْطُ بِهُ فَهِي إِنْ نَضَى لَهُ السِّمِلِ تَسَاعِدُ مَسَاعِدُهُ فَعَالَةً على تحقيق التقدم الذي يستطيع الإنسان تحقيقه.

## صيغة الأخلاق الوضعية:

و تحدد الفاسفة الرضعية صيغة الأخلاق حين تؤكد أن المشكلة الاخلافية من على هي : أو أن يعمل الإنسان ما أستطاع لكى تتغلب غرائز المودة بين النماس على درافسع الأثرة ، والحى نتغلب والنزعدة الاجتماعيسة ، على الشخصيسة القردية (ا) .

أما أن الطبيعة الإنسانية تحترى على غرائز المودة أو الإبثار ، كا يسمبها كونت فليس ذلك فرضا ، بل هو حقيقة واقعية وهذه الحقيقة يشبتها علم النفس الوضعى ، ويكنى للانتناع بذلك أن تلاحظ الرجال والأطفسال ، بل الحيوانت، ملاحظة علمية وعلى كل حال لا يستطيع المجتمع أن يعيش بلون هذه الغرائز ، وقسد نظر بعض المتيسافيز يقيين إلى الانسان نظرهم إلى كائن تصدر تصرفاته عن العقل على وجه الخصوص ، وتخيلوا لذلك مجتمعا يقوم على الا تفاق الصريح أو الضمنى بين الأجزاء المتعاقدة (أى الأفراد) ، والواقع أن الناس يخضعون ، قبسل كل شيء ، لميولهم وغرائزهم ، وإذا كانوا يعيشون في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع في ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياة في مجتمع فيا ذلك بالنا كيد إلا لأن ملكاتهم العاطفية تحملهم على الحياق في فيدون عواطف الايثار الفطرية لا يكون هناك تجتمع ، ولا تكون هناك اخلاق ،

على أن علم الحباة قد أثبت أنه بالنظر إلى تفوق الحياة العضوية على الحياة الحيوانية ، فإن غرائز الا ثرة تكون بطبيعة الحال أقوى من غرائز الإيثار . فكيف تستطيع هدذه الاخيرة أن تتعادل أولا مع الأولى ثم تتفوق عليها ؟

<sup>(</sup>١) وردت هذه الصيغة في كتاب و السياسة الوضعية، . المرجعالسابق٣٠٣

يقول كونت إن هناك عدداً من العوامل التي تعمل ، بلا هوادة ، لتنشيط العواطف الغيرية :

وأول هذه العوامسل وجود الإنسان فى الجمع ، واتصاله المستمر بأفراد ِ أسرته بصفة خاصة . وهو فى حياة الأسرة يتدرب على الإيتار وإنكارالذات ، والتدريب المصل يساعد على نمو الاعضاء وضان سعد الوظائف .

كم إن القص الطبيعي في ميول الإيثار يعوضه مقدرة هـذة الميول على الانتشار الذي لا حد له ؛ و فهي تستطيع الندو في آن واحدلدي جميع الا فراد في جماعة معينة و وبدلا من أن يتعارض بعضها مع بعض ، نجد أن الإيثار إذا أصبح أكثر قوة لدى بعض الناس فإنه يوقظ ومحفز الايشار الذي يكون في بدء نشأته لدى الآخريني ويحدث العكس في حالة الأثرة أو الأنانية: إذ تتنافر ضروب الأثرة لدى الأفراد والجماعات ، وإذا إستثنينا بعض الحالات التي تتحالف فيها هذه النزعات لفرة معينة ، قد تطول أو تقصر ، نجـد أن التنافس بينها يدفعها إلى النصادم ، وتضطر هذه الضروب من الأثرة إلى التناذل عني شي، من سلطانها بعضها تجاه بعض ، ولكن لا يصل ذلك إلى التنازل عني شي، من سلطانها بعضها تجاه بعض ، ولكن لا يصل ذلك إلى حد فناء بعضها في البعض الآخر ، ومع ذلك فقد تضطرها الحياة الإجماعية كل المنف ،

أضف إلى ذلك أن المرء يجد أن العواطف الحيرة بهي فى ذاتها منبع للرضا والغبطة ، وأن هذا الرضا لا ينضب معينه ، فالمر، يأم من العمل ، كما يفول كونت ــ ويسأم التفكير أيضا ، ولكنه لايسأم من المحبة ، وهمده العواطف

اتى تعدأعذب وأرق ما يشعر به الإنسان تنزع إلى أن تحتل فى قلبه مكانا يزداد اتساعا على الدوام . وهي لاتهتم باحتلال المكان الذى تشغله الأثرة ، ولمكن همها هو أن تحبط مساعيها بقدر الامسكان . ويرجع تفوق الأثرة لدينسا إلى أسباب عضوية لا تخضع لإراد تنسا ، ولن تتغير هذه الأسباب أيضاً . فن العبث أن نرغب فى اجتثاث الأثرة من جلورها . « ومن أراد أن يكون ملاكا يحكم على نفسه بالبله (۱) ومهما بذلنا من جهد فلن نستطيع أن نصل إلى عكيس العلاقة بين غرائز الإثيار وغرائز الأثرة لدينا ، فستظل هذه الأخيرة أكثر نشاطا ولكننا نستطيع أن نعتبر قلب هذا الوضع مثالا أعلى نقترب منه على الدوام ، دون أن نصل اليه أبداً .

وأخيراً فقد يحدث أن تكون غرائز الأثرة لدينا سببا في إيقاظ بعض عواطف الإثيار كرد فعل لها: فالغريزة الجنسية مثلا ينتج عنها نمسو عاطفة الأمومة ، والرغبة في أن يفرض المرء إرادته تؤدى ، في كثير من الا حيان ، الى التفاني في الصالح العام ، ومتى خرجت العاطفة الحيرة الى حيز الوجود استمرت في البقاء ، ونمت ، بل يبحث المرء عنها إذاتها أحيانا ، بعد أن يبطل تأثير غريزة الا ثرة .

وبالإضافة إلى بحموءة العوامل الذاتية هذه ، فإن هناك عوامل موضوعية تؤثر في إنجاه طبيعتنا نحو الغيرية . فحين تقـــدمت المعـــرفة الوضعية شيئاً فشئياً ، أدرك الإنسان فكرة نظام الكون ، وأنه هو نفسه جـــزء منه ، وأنه

Qui veut faire l'ange, fait la bête.

<sup>(</sup>١) نص هذه العبارة بالفرنسية هو :

يرتبط به ارتباعاً وثيقاً ويسهم فيه بجز، من ذكائه ، وقد يكون تحديد هسذا الجزء عبيراً ، يلكنه حقيقة مؤكدة ، وهدكذا أصبحت القوانين الحسارجية المنظمة التي تفرض نفسها على أوجه نشاطنا ، إن طوعاً أو كرها، حقيقة مائنة في عقلنا ، وغدت الخطوة النهائية المراد تحقيقها هي أن تتقبل عاطفتنا هذا النظام عن طيب خاطر ، وهسذه النقيجة بالذات هي الني حصلت عليهسا الفلسفة الوضعية ، لأنها مكدة من معرفة طبيعتنا الفسر دية والاجتماعية ، وبينت لنسا أنه يجب ألا تقسر الانسانية بالانسسان ، بل نفسر الانسان بالإنسانية . وهده وفسرت لنا النمو المتواصل للحياة الاجتماعية وللعباطنة الغيرية ، وهده الأخيرة شرط نمو المجتمعات ونتيجة له في آن واحسد ، ونحن نفهم الآن أن عواطفنا الغيرية تنفق بصفة بتلقائية مع القيواتين الطبيعية التي تسيطر على قمو المجتمع

## الحياة من أجل الآخرين:

وينحصر الكمال الاخلاقي في نظر كونت، في تحقيق الانسجام بين جميع الناس عن طريق الإرادة الطبية المتبادلة بينهم و فعاً لحداً المبدأ: الحيساة من أجل الآخرين Vavre pour autrui. ويدؤدى ذلك، في الوقت نفسه، إلى تحقيق الانسجام في كل نفس فردية، وذلك بإخضاع الأمانية للعواطف الغيرية ولكن هذا الانسجام أبعد من أن ينحقق في بادىء الأمر. فعلى المكنى، نستمر الحرب بين الطوائف الإسجام أبعد من أن ينحف الخلاف بين أعتماء الطائفة الواحاة، كما أن بين الطوائف الأحواد بهن مناسب الخلاف بين أعتماء الطائفة الواحاة، كما أن احتماء الماهوة المناسبة المرب مسهم الماريف من المناسبة المرب المناسبة المناسبة المرب المناسبة المرب المناسبة المناسبة المرب المناسبة المناسبة المناسبة المرب المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المرب المناسبة ال

على مهدأ يستطبع الاحتفاظ عنل هذا النظام وإذا تركّ النفس الإنسانية وشأنها فإنها تظل في الحالة التي أطلق عليها سبينوزا إسم حالة والتسأرجح ، وفي مثل هذه الحالة لا يمكن الوصول إلى حل دائم المشكلة الأخلاقية . ومن هنا نشأت الحاجة إلى و قيد عام ، يضمن نمو الميول الغيرية : وليس هذا القيد سوى الضغط الختمي المواصل الذي يمارسه نظام الكون على سلوكنا ، ثم لا يلبث أن يمتد أثره بمضي الومن إلى البواعث التي تدفعنا إلى السلوك ،

فالوسيلة الاساسية لتحسين الاخلاق تنجير . كما يقول كونت. في الإقلال من النا قض والنردد والتشتت الذي يصيب أغراضنا . ويتمذلك بربط عاداتنا العقلية و الحنقية والعملية ببواعث خارجية ، لان الصلات المتبادلة بين ميولنا المختلفة لا يمكن أن يتحقق لها الثبات ، بل أنها تظل عاجزة عن ذلك حتى تجد في الحارج نقطة ارتكاز لا تتزعزع ، فلكي يكتب البقاء لانسجام النفس بجبأن يبدو لها هذا الانسجام كما لو كان قائماً على أساس العقل، أي على أساس نظام الكون .

الحاة من أجل الآخرين، هذه هي أسمى صيغة للا خسلاق الوضعية . وتشهد العاطفة بصدق هذه الحكسة ، كما أن العلم يكشف عن مغزاها البعيسد ونتائجها العميقة . ولكن هذه الصيغة لا تنطق فحسب على المجتمع الطبيعي الذي يكونه الناس فيا ببنهم ، وهر المجتمع الذي يدخل فيه كرنت أيضاً الحيوانات القادرة على المحبة والنفاني . بن إن القانون الاخلاقي مجسد تطبيقه الدقيق في العلاقات الحددة التي يقررها المجتمع المدنى بين الناس، أي في الحقوق والواجات المنادلة بين الأفراد . وإذا صع أن الأخلاق والسياسة شيئسان متميزان فإن ذلك لا ينفى خضوع السياسة للا حلاق خضوعا أكيداً . فا أقدرة الروحية لا تحكم، ومع ذلك فيي توجه احكام كما توجه المحكومين . وهي التي تزودهم جميعا

بمجموعة المعتقدات والمواطف المشتركة التي تتبح للمجتمسع أن يعيش فن واجب الأخلاق إذن أن تحدد المبادى، التي تستخدمها السياسة الوضعية في تنظيم العلاقات بين الناس .

والآن ماهر المكان الذي يجب أن محدده لهذه الاخلاق الوضعية داخل نطاق التصنيف المعروف المذاهب الأخلاقية ؟

الرأى الغالب هو وضعها مع المذاهب العاطفية فى الا خلاق والواقع أن وكونت و نفسه يصف مذهبه الا خلاقى وبتغلب العاطفة الاجتماعية فيه بشكل مباشر ، . كما أن هذا المذهب ينتمى أيضا ، باعتبار أصوله ، إلى هذه الطائفة من المذاهب الا خلاقية ، إذ أن كونت يرجع إلى آدم سميث وهبوم حين يؤكد وجود الميول الغيرية وجوداً قطريا فى النفس الإنسانية ، وهو يقول : إنك إذا قررت هذه العواطف الغيرية ظهرت الا خسلاق ، وإذا انتزعها إختفت الا خطاق .

غير أن كونت يرى أن فلاسفة المدرسة الاسكتلاندية ، أصحاب مذهب العاطفة في الا خلاق ، هؤلاء الفلاسفة لم يذهبوا في تحليلهم إلى أبعد من تقرير وجود العواطف الإنسانية ، وأهملوا البحث عن الكيفية الي تمو بها الأخلاق في الواقع ، بالرغم من أن الميول الغيرية أقل نشاطا من الميول الا خرى . كما عاب كونت على الا خلاق عند فلاسفة المدرسة الاسكتلدية بأنها ذات كما عاب كونت على الا خلاق عند فلاسفة المدرسة الاسكتلدية بأنها ذات طابع سطحي ، و تنقصها الدقة المنهجية . فإذا كان وجود الميول الغيرية ظاهرة واقعية فليس ذلك سببا في ألا يكون تفسيرها أمراً ضروريا . كما أن تطورها لا يمكن فهمه إلا عن طريق التأثير المتصل للنظام الخارجي في النفس الإنسانية ، وهو تأثير بكون حاسما كما زادت معرفة الإنسان به ، أى كلما زاد عسدد القوانين الطبيعية التي يكشف عنها .

وه حكا نرى أن وكونت وحن أراد أن يفسر الا خلاق الإنسانية تفسيراً كاملا ، أضاف إلى العناصر ذات الصبغة العاطفية عنصراً ذا صفة عقلية . وهذا العنصر لا يقوم بلاشك على مجرد الاقتناع بفكرة سابقة على الملاحظة ، ولكنه يقوم على مبدأ عدم تغير قوانين الظيراهر ، وهو المبدأ الذي يتبح لسافهم الكون وهذا الفهم هو الذي يمكون أاس العلوم من الوجهة النظرية : أما من الوجهة العملية فإن نظام الكون هو الكفيا وحده بتحقيق الانسجام الدائم بين ميولنا ، وعلى هذا النحو يصبح أساساً للا خلاق :

ويستخدم كونت فكرة والنظام ، (أ) للانتقال من مجال المعرفة إلى مجال العمل ، وبما لاشك فيه أن هذه الفكرة قد تحولت لدى و كونت و إلى فكرة وضعية ، بعد أن كانت لاهوئية أو مينافيزيقية هند غيره من الفلاسفة أمشال و مالبرانش ، و و ليبنتز و . غير أن وكونت ، لم يكن أقل كلفا عمن سبقه من الفلاسفة بالحرر على وحدة النفس وراء الاختلاف الظاهر في وجوه نشاطها، وبإثبات أن العقل النظرى والعقبل العملي ليسا في النهاية إلا عقبلا واحداً وقد حاول ، ما لبرانش ، حل المشكلة بالرجوع إلى فكرة المكال الإلمي الذي يعبر عن نفسه في كل مكان على هيئة النظام ، أما وكونت ، فإن تفسيره يقوم على أن ضغط النظام الخارجي يراد الاتساق ذاخل عقلنا (الذي يسهم أيضاً في هذه النظام) ، ثم يواد الاتساق بطريق رد الفعل في عواطفنا ، وأخيراً في أعالنا .

<sup>(:)</sup> فكر ةالنظام تتصل بالفقرةالثانية من شعار الفنسفة انوضعية وهو: والحب مبدؤنا والنظام قاعدتنا ، والتقدم غايتنا . وهذا الشعار منقوش على قبر أوجست كونت حسب وصينه .

<sup>&</sup>quot;Amour pour principe, Ordre pour base, progrès pour but."

وجلة القول إن الأخلاق لدى و كونت ، يمكن أن تفهم على أنها المخلط الوضعي الفكرة الخلقية عن نظام الكون ، وأنها تجمع بين الماحيسة العاطفية والناحية العقلية ، ولا يجد و كونت و في ذلك أى تناقض في وجة النظر المنازيخية ، أى حين ننظر إلى نشأة الحاسة الخلقية الجد أنها تتشأبسب عواطف المودة التي يشعربها الناس بعضهم نجاه بعض ، ويشركون في ذلك مع كثير من الحيوانات الآخرى ، وتنهو هذه المواطف بصفة تلقائية فتتحول المحالات وجدائية عائلية واجهاعية ، ولكن كيف تنطور تلك الحاسة الخلقية فيما بعد ؟ وكيف تنمو العلاقات الخيرة محراً لا نهاية له ، وتزداد قيمتها نسبيا ؛ لرغم من قوة الآنانية المتأصلة في النفوس ؟ أو بالإجمال كيف يتسنى للإنسانية أذتر تفع شيئا فشيئا فوق مستوى الحيوانية ؟ كل هذا يرجع ، بلا أدنى شك ، إلى نمو شيئا فشيئا فوق مستوى الحيوانية ؟ كل هذا يرجع ، بلا أدنى شك ، إلى نمو بذلها كيما يكيف نفسه بالوسط الذي يعيش فيه ،

فإذا كانت الأخلاق غريزية ، حسب أصولها العبوانية ، فإنها تصبح عقلية في تطورها الإنساني . ويمكننا أن نقول نفس الشيء عن اللغة والفر والعلم والدين نفسه . فقد وجدت النواة الأولى لكل هذه الظواهر في الطبيعة البدائية للإنسان ، لأن هذه الطبيعة لا تتفتق مطلقاً عن شيء جديد كل الجدة ولم تعرز هذه الظواهر كلها بوضوح إلا بسبب ضغط النظام المخارجي الذي محدث تأثيره على الدوام ، سواء شعرنا به ، أو لم نشعر : غير أننا عندما نصل إلى معرفة هذا النظام نستطيع استخدام علمنا في توجيه التموى الطبيعية إلى تحقيق الغايات التي نختارها لأنفسنا . وهذه الغايات ذا بها عقاية . وعلى هذا النحه تحل الأخلاق المنهجة المنظمة على الإخلاق التلقائة :

ويؤمن كونت بأننا لوكنا أكثر ذكاء لكان معنى ذلك أن نكون أحمن أخلاقا . وهو يقصد بالذكء إدرال وفهم قيمة النضامن الوثيق الذي يربط كلا منا بجموعة أقراننا في كل لحظة ، مما يجعلنما أكثر دقة دأة في مراعاة القاعدة الخلقية المثلى وهي : الحياة من أجل الآخرين .

كما أن الأخلاق تتحسن أيضا " بصفة أكيدة ، حين يدرك الذكاء أنه ليس غابة في ذاته ، بل بجب أن يخضع والقلب ،، وأن السعادة الوحيدة التي تتفق مع طبيعة الإنسان توجد في الإخلاص وفي المحبة .

## الحق والواجب:

أخذت الفاسفة الوضعية على عانفها و إعادة التنظيم الإجتماعي ، ؛ وهمذا التنظيم يتوقف في التحليل الأخير على إصلاح الاخلاق : وإذن يجب إعادة تنظيم الحياة الخلقية قبل كل شي. ، ويجب تحديد الحقوق والواجبات المتبادلة للمواطنين ، وجعل كل فرد يشعر بواجبه ويحترم حق الآخرين .

وقد أعطى كونت فكرة والواجب وأهمية أكبر مما أعطى لفكرة والحق، فالواجب في نظره هو القاعدة التي يعمل بمقتضاها الفرد وتفرضها العاطفة والعقل معاً . أما فكرة الحق فيجب أن تختفي في الحالة الوضعية (١) .

فكل فرد عليه واجبات قبل الجميع ، وابس لإنسان وحق، بالمعنى الصحيح هذه الكلمة ، وفكرة الحق فكرة خاطئة بقدر ماهى منافية للأخلاق ، لأنها تفترض مبدأ الفردية المطاق .

<sup>(</sup>۱) حسب قانون الحالات الثلاث الذي وضمه كونت تعبر ألحالة الوضعية عن حالة النضج واكتال العقل البشرى ، بعد أن مر بالحالتين اللاهرتيسة والميتافيزيقية

أثارت هذه العبارة التى وردت فى مؤلفات كونت الاساسية احتجاجات صارخة من جانب بعض الفلاسفة الذين وجدوا أنها تهمل فكرة العسدالة إهمالا تاما ولا تبنى علاقات الناس إلا على الإحساس وعلى العاطفة. ومع ذلك ، فإذا نظرنا إلى الأمر عن كثب لاحظنا أن التمبير الذى استخدمه كونت قد أظهر فكرته بمظهر الغلو وشوهها ، وهذا أمر يحدث عنده فى كثير من الا حيان .

والحقيقة هي أن كونت أراد فقط أن يؤكد أن فسكرة الحتى في العصر الوضعي يجب أن تكون غير ما كانت عليه في العصور اللاهوتية والميتافيزيقية فقد كانت هذه الفكرة ، في العصور القديمة ، مر تبطة شدالار تباطبالدين، وكانت تقوم عي أساس الإيمان بوجود قوى خارقة للطبيعة أو قوى خفية . أما في العصر المتيافيزيقي ، فقد جرى الناس على تصور حقوق الشعوب ، بل حقوق الا فراد أنفسهم ، وفقا لما كان عليه الحق للا مسراء والسادة ولم تكن الحقوق التي يطالب بها كل مواطن إلا مثيلة بقطع العملة الصغيرة بالنسبة إلى الحق المعلق الذي كان يتمتع به الحاكم ، وفي القرن الشامن عشر نظر المعلاسفة إلى فكرة الحق على أنها شيء لا بمكن مساسه أو تقييده ، وأنها ملك الفلاسفة إلى فكرة الحق على أنها شيء لا بمكن مساسه أو تقييده ، وأنها ملك الفلرد . فكانت هذه الفكرة من أهم الأفكار التي ساعدت على انحلال النظام القديم .

ولكن عندما تم هذا الأمر أصبح من المستحبل استخدام هذه الفكرة في عملية الإصلاح. فالفاسفة الوضعية لا تعترف بالمبادى المطلقة وكل نظام في المجتميم مشروط بنظام آخر وشرط لغيره من النظم في آن واحد . وليس هناك شيء غير مشروط بشرط وقد أرشدنا علم الاجتاع ألا ننتقل من الفرد إلى المجتمع بل أوجب الانتقال من المجتمع إلى الفرد.

وعلى ذلك ، يجب أن نقاع عن تحويل مبدأ لا يصلح إلا النقد إلى مبدأ ما المناه . ولا ينكر أحد أن الحقيق ستستمر في البقاء دائما ، ولكن عصر البناء يحتاج إلى نظرة جديدة : فبدلا من أن نجعل الواجبات الخاصة تنحصر في احسترام الحقسوق العسامة ، بجب أن نسير في طريق عكسى ، فننظر الى حقوق الى كل فرد على انها نتيجة لواجبات الآخرين نحوه . وهعني ذلك أنه يجب تعديد الواجب قبل تعديد الحق . وهذا المبدأ على جانب كبير من الأهمية في نظر كونت : وهو يرى فيه تعبيرا وبرهانا على تغلب التفكير الوضعي على التفكير الميتافيزيقي عموعلى خضوع السياسة للأخلاق . وكان يحلو له أن يردد أن و مراعاة الواجب ترتبط بروح المجموع ، أما الحق ، فإنه يؤدى ، على عكس ذلك إلى إنكار كل سلطة وكل نظام اجتاعى ، وخصوصاً إذا فهم على أنه حق مطلق .

و هكذا نرى أن الانجاه البناء الذى انجهت إليه الفلسفة الوضعية ينزع بصورة مطردة إلى التحديد الهادى. الصارم للواجبات المتبادلة ، وإلى إجلالها على الجدل الغامض الصاخب عن حقوق كل فرد من الأفراد .

تعقيب: ومن السهل أن ندرك ، من هذا التحليل لفكرة الأخلاق عند كونت ، أنه قد ابتعد كثيراً عما أعلنه فى بادى الأمر من أن عالم الاجسماع يحب أن ينصرف إلى البحث عن قوانين الظواهر الأخلاقية . والواقسع أن أوجست كونت ، بعد المأساة العاطفية التي تركت أثراً عيقاً فى حياته ، (١) قد صبغ آراءه بصبغة جديدة جعلتها أشبه ما تكون برسالة دينية ، بل إنه قد صبغ آراءه بصبغة جديدة جعلتها أشبه ما تكون برسالة دينية ، بل إنه

<sup>(</sup>١) هذه المأساة هي علاقته بكلو نيلد دى فو . أنظر التفاصيل في مقدمة كتاب و فلم غة أو جست كونت ، ترجمة الدكتوريي محمود قاسم ، والسيد محما بلوى: مكتبة الأنجلو (الطبعة النانية) .

أطلق على نفسه بالفعل اسم و وسول الانسانية ، وأخليت هذه النزعة الدنية تزداد ظهورا ، وتمتد شيئا فشيئا إلى كل تفكيره وكتاباته في السينوات العشر الأخيرة من حياته ، وكان من الطبيعي أن نؤثر هذه النزهة في مذهبه ، الوضعي، الذي وضع أسسه في المرحلة الأولى من جياته ،

وقد اعترف كونت نفسه جاتين المرحاتين المتتابعتين في حياته العنامية . وكان يقول ، دون تواضع كاذب ، إنه كان وأرسطو ، في المرجلة الأولى . أما في المرحلة االثانية فقد كان والقديس بولس ، فمشيء الفلسفة الوضعية لم يفعل سوى أن مهد السبيل أمام منظم ديانة الإنسانية .

وقد رفض كئير من أتباع كونت أن يتبعوه في المرحلة الثانية من حياته، ذلك لأن إعجابهم بالفيلسوف لم يكن كافيا في إقناعهم بالخضسوع الرئيس الديني، واته هؤلاء الاتباع رائدهم باضطراب التفكير والتناقض، لأبه خان، كما قالوا، مبادئه الشخصية، فالمنهج والذاني والذي اتبعه في النصف الثاني من حياته العلميه، كان معول هدم للنتائج الثمينة التي كان قعد اكتسبها في النصف الأول من هذه الحياة، حين استخدم المنهج والموضوعي، النصف الأول من هذه الحياة، حين استخدم المنهج والموضوعي، وبالاختصار اعتقد هؤلاء الأتباع أن من واجبهسم أن يدافعوا عن المذهب الصحيح ضد منشئه الذي ضل سواء السبيل.

ومع ذلك فإنا نرى أن أصالة كونت فى كلتا المرحلتين ، مرحلة العلم لوضعى ومرحلة الفلسفة ، تنحصر فى البحث عن المبادىء التى تتوقف عليها إعادة تنظيم المجتمع ، وتلك هى الغاية الحقيقية لجهوده . ومع أنه كان بهدف إلى نفس الغرض الذى كان بهدف إليه المصلحون المعاصرون له ، فقد سالك طريقا آخر غير طريقهم ، إذ كان كل مصلح من دؤلاء يدأ بعرض حداه المشكلة الاجماعية ، ولا تهدف كل جبوده إلا لبيان مشروعية هذا الحل ، أما كونت

نقد اقتنع بعقم هذه الطريقة وكان يرى أنها تنتهى إلى فشل مؤكنه . ذلك لأن طبيعة المشاكل الاجتماعية تقتضى أنه لا يمكن الاهتداء إلى حلها للوهلة الأولى ، بل يجب أولا حل بعض المشاكل التي يغلب عليها الطابع النظرى . ومن هذه الناحية يعتبر كونت ، بغير شك ، طليعة للمدرسة الفرنسية التي تزعمها إميل دوركيم ، ومن اليسير جدا على من يتنع آراء كونت أن يرى كيف أخذ عنه دو ركيم معظم آرائه الجرهرية ، فقد أخذ عنه فكرته في المنهج وتفرقته بن الظاهرة الاجتاعية السليمة والظاهرة المعتلة . وتحسديد النماذج الاجتاعية ، ونقد طريقة التأمل الباطني ، والحث على استخدام طريقة الملاحظة الخارجية ، وفكرة القوانين الاجتاعية

ولا شك أننا إذا أسقطنا من كتابات كونت التفاصيل الساذجة عن ديانة الانسانية ، فإن مذهبه يظهر لنا ، في صورته الحقيقية ، على أنه مجهود جبسار لتقدم الفكر .



# الفَصِّلُ العَاشِرُ تحدید خواص الظاهرة الاخلاقیة

اعتمد كونت \_ كما رأينا - على العلم الوضعى لـكى محقق هدفه الأساسى وهو إعادة تنظيم الحياه العقلية والحلقية للإنسانية ، بعد الاضطراب والفوضى التي سادت المجتمع في أعقاب الثورة الفرنسية .

و بالمثل نجمد دوركيم يعتمد على علم الاجتماع وعلى البحث العلى لمكى يحقق الاستقر ار للمجتمع الذى زعزعنه الحروب والأحداث السياسية في الثلث الأخير من القرن التاسع عشر.

فالعلم وحده هو الذي يستطيع أن يوجه إلى طرق الإصلاح وإعادة بناء المجتمع ولما كانت الأزمة في جذورها و اجتماعية و فإن العلم الذي يحلها هو علم المجتمع و منا هو المبدأ الذي قامت عليه بخسوت دوركيم في علم الاجتماع والانجماء إلى العلم، وإلى علم الاجتماع والذات ، هو الذي حقق الموضوعية في بحوث دوركيم وزملائه الذين التفوا حوله وكونوا و المدرسة السيولوجية الفرنسية والتي كان لها اكبر نصيب في إرساء و قواعد المهج والعلمي لعلم الاجتماع ، وفي الكشف عن طبيعة الظواهر الاجتماعيسة سواء العلمي لعلم الاجتماع ، وفي الكشف عن طبيعة الظواهر الاجتماعيسة سواء المات ال

وقد ظهر هذا الانجاه العلمى بوضوح فى أول عمل علمى قام به دوركيم، ونعنى به رسالته عن « نقسيم العمل الإجتباعى ، (١٨٩٣) . إذ كتب فى فى المقلمة : « لسكى نخضع الظواهر لمنهج البحث العلمى ، لا يكنى ملاحظتها بعناية ، ورصفها ، وتصنيفها ، ولكن ما هو أهم من ذلك وأصعب . هو ال نعشر على الواوية أو الملخ ل الذي تتحقّى به الصفة العلمية لحمده الظرواهر . ومعنى ذلك أن نكتشف فيها بعض العناصر ألم ضوعة التي تخضع التحسديد العالمية ، أو لمؤة أمكن القياس ، (') وباتباع هذه الطريقة استطاع دوركيم في كتابه و تقسيم العمل ، أن يدرس التضامن الاجتماعي من خلال مجموعة الفواعد التشريعية، وأن يبتعد في محنه عن أسباب الظواهر عن الأحكام الشخصية والتقهيرات الذاتية ، لكي يصل في النهاية إلى أسس البناء الاجتماعي العميةة التي يمكن أن تكون موضوعا العلم .

والتحقيق هذه الموضوعية في مجال الأخلاق؛ اعتمد دوركيم على المعطيات المستمدة من واقع الحياة الاجتماعية. وأطلق على هذه الدراسة اسم فيزيقاالعا دات الاجتماعية والمهابة والمبتاعية والمتطاع باتباع هذا المنهج أن يحدد الروابط بين و الاخلاق المهنية ، والتطور الاقتصادى ، وبين و الأخلاق الوطنية و وبناء الدولة ، وبين والاخلاق التعاقدية ، وتطور البناء التشريعي الاجتماعي () .

Durkheim, De la Division du Travail Social, Paris 1893. (٠)

: ناعلج دور كيم هذه الموضوعات في الكتاب الذي نشر بعد وفاته بعنوان:

Leçons de Sociologie (Physique des Mosurs et du Droit).

P.U.F. 1950.

كما عرض آراءه في الاخلاق في المراجع الهامة الآتية :

a) La Détermination du fait Moral
 وهو بحث ألقاه عن : تحديد الظاهرة الحلقية ، في جلسة الجمعية الفلسفية
 الفرنسيسة (١١ فسمرابر عام ٢٠٦٠) ، وأعيسد نشم ه في كتساب :

وموضوع فيزيقا الاخلاف هو دراسة الظواهر الأخلاقية والتشريعية . وهذه الظواهر تتألف من قواعد للسلوك تترتب عليها أنواع من الجزاءات . ومهمة العلم هي أن يبحث :

١ -- كيف تكونت هذه القواعد خدال التاريخ ، أو بمعنى آخر ما هى الاسباب التي أوجدتها والغايات النافعة التي تحققها :

الطريقة التي تؤدى بها هذه الظواهر وظيفتها في المجتمع ، أو بمنى آخر طريقة تطبيقها عند الأفراد .

وبالرغم من أن كلا من ها تين المسألتين منفصــــــلة عن الآخرى ، إلا أن بينهما ارتباطا وثيقاً .

## تعديد خواص الظاهرة الآخلاقية :

حين الهم دوركيم بدراسة الواقع الأخلاقي دراسة نظرية ، وجد أنهيتعين عليه أن يبحث أولا ماهي خواص الظاهرة الأخلاقية ، وقد عقد لهذا البحث

<sup>=</sup> Sociologio et philosophie وقد ترجم هذا الكتاب إلى العربية بعنوان وعلم اجتماع وفلسفة ، الدكتور حسن أنيس . ونشرته مكتبة الانجلوالمصرية . ١٩٦٦ .

b) L' Education Morale, Paris Alcan 1926.
 وقد قمنا بترجمة هذا الكتاب بعنوان و التربية الإخلاقية و بتكليف من الإدارة العامة للثقافة بوزارة التربية والتعليم . ونشرته مكتبة مصر عام ١٩٥٣ ( c ) Introduction à La Morale, in Revus Philos-t. XLV (1920) زهو و مقدمة عامة لدراسة الأخلاق و أراد دوركيم أن يتوج بها حياته العلمية ونشرت بعد وفاته .

دِرِاسته التي قدمها للجمعية الفلسفية الفرنسسية بعنوان وتحديد الطساهرة الإخلافية ، وسمنا في همذا المجال أن نعرض أهم الآراء التي وردت في هذا البحث .

يقول دوركيم إن الحقيقة الحلقية تظهر لنما في مظهريني مختلفين يجب أن تعنى بالنخرقة بينهما : مظهر موضوعي ، ومظهر ذاتي .

رِ فلكل شعب قوا له خلاية تسود فيه فى حقبة معينة من الزمن ، وباسم همذه القواعَد التى تسود فيه تصدر المحاكم أحكامها ويظهر الرأى العام سخطه أو رضاه . وعلى ذلك يمكن القول إن هناك أخلاقا عامة يشترك فيها جميع الافراد الذين يشمون إلى مجتمع معين .

ولكن إذا تركنا هذه الحاسة الحلقية العامة جانبا ، فإن هناك عسدا من الأخلاق الحاصة لا حصر له ، فكل فرد في الواقع ، وكل ضمنير خلقي يعبر عن الأخلاق العامة بطريقته الحاصة ، ولا يوجد ضمير يعكسس لنا صدورة مطابقة الا خلاق السائدة في زمانه ، حتى ليمكن القول إن الضمير الحلقي قد يبدو لا خلقيا إذا نظرنا إليه من نواح خاصة . فكل ضمير فردى ينظر إلى القواعد العامة من خلال منظار خاص .

وإذاكنا لريد أن ندرس الآخلاق دراسة موضوعية فنحن لا يهمنا من هِلْدِينَ المظهر بن للا تحسلاق إلا المظهر الأول لأنه يعبر عن و الحقيقة الحاقية على على عن طريقه أن نحسكم على الأفال الفردية ، واختلاف الضائر الفردية نفسه دله ل واضسح على أننا لا . استطيع أن ندرس الأخلاق من هذه الناحية ، إذا كنا نريد آن نحدد حقيقتها الموضوعية .

ويقول دوركيم بعد ذلك إننا لكى نستطيع أن محكم على الأخلاق، أو نقدر فيمتها يجب أولا أن نعرف ماهية الظاهرة الحلقية . وعن في ذلك لا نشذ عما يتبع بالنسبة للملوم الأخرى . فالحكم على الأشياء لا يكون إلا بعد دراستها ومعرفة طبيعتها . ولسكى نستطيع دراسة الظاهرة الحاقيسة ، بجب أن نعرف أولا أبن بجدها ، وأن ننعرف عليها ومميزها عن الظاهرة الأخرى . فا هى الصفات التي تتميز بها الظاهرة الحلقية ؟

يرى دوركيم أن الأخلاق تظهر لنا في صورة بحموعة من القواعد يعين على الفرد أن يحدد سلوكه بمقتضاها .

غير أن هناك قواعد أخرى غير القواعد الخالفية تحدد لنا طرقا المدل: فكل أنواع التصرفات التي تؤدى إلى أغراض نفعية تخضع لقواعد خاصة توصانا إلى طريقة الانتفاع بها . وعلى ذلك بجب علينا أن نبحث عن الصفة الأساسية التي تميز القواعد الخلقية عما عداها من القواعد الأخرى . والوصول إلى نتيجة سليمة في هذا البحث ليس أمامنا إلا طريقة واحدة . وهي أن نصل إلى الفروق الأساسية التي تفصل بين القواعد الخلقية ، والفواعد العملية الأخرى عن طريق الاختسلافات في المظاف هر الخسارجية . فالبحث المنهجي سواء في علم الاجهاع أو في غيره من العلوم يحب أن يبدأ من الصفات الأكثر ظاهرية ليستطيع بعد ذلك أن يصل إلى الصفات الأكثر عمقاً .

سنظر إذن لنرى ما الذى محدث حين تخرج على القمواعد المختلفة ، وما الذى يمسيز ، من هذه الناحية ، القواعد الحنلقية عن التمواعد الأخرى التي تتعلق بالحياة العملية :

من الواضع أن خرق إحمدى القواعد يستتبع عادة نتائج سيَّة بالنسبة النفاعل . وهذه النتائج السيئة نستطيع أن نميز منها نوعين :

افن النتائج ما يكون نتيجة آلية للفعل الذي كان فيسه خروج على القاعدة فإذا خرجت على القواعد الصحية التي تأمرنى بالانتعاد عن الاشخاص المصابين بأهراض معدية ، فإن ننائج هذا الحروج تحدث تلقائيا أو آلياً ، وهي انتقال المرض إلى فالفعل ذاته هنا يولد النسائج التي تثر تب عليه . بل أنه يمكن الوقوف مقدما على تلك النتائج التي ينطوى عليها هذا الفعل ، فضمنة في الفعل غنها هذا الفعل . impliqué .

٢ ) ولكني إذا خرقت القاعدة الني تأمرنى بألا أقتال ، فإن تحليل الفعال في هذه الحالة لا يوصل إلى التأنيب أو إلى العقوبة . فلا يوجد تجانس بين الفعل ونتيجته . ومن المستحيل أن نستخلص بالتحليل من فكرة القتال أو الاغتيال أى فكرة عن الاستهجان أو العقاب . فالارتباط هنا بين الفعال ونتيجت ليست ارتباطا ضمنيها ، ولكنه و ارتباط تركيبي ونتيجت ليست ارتباطا ضمنيها ، ولكنه و ارتباط تركيبي un lien synthétique .

ونستطيع أن نطلق اسم ، الجزاء sanction ، على السّائج التي ترتب ط بالفعل الحلق ، وهذا الارتباط لا نعرف حتى الآن مصدره ، ولا أصله ، ولا سبب وجوده ، ولكن يكفينا الآن أن نقر ر وجوده .

وإذا كانت فكرة الجزاءات لا تنتج من تحليل الفعل الذى ترتبط به ، فمنى ذلك أننى لا أتلق العقوبة أو التأنيب لأننى أقدمت على هذا الفعل أو ذلك فليس الفعل في ذاته أو بحسب طبيعته هو الذى يستدعى الجسسزاء . والحكن الجزاء بأنى من أن الفعل الذى أقوم به لا يخضع للفاعدة التي يفرضها المجتمع .

وللدايل على ذلك نجا. أن نفس الفعل الذي يتسكون من نفس الحركات

وتنجم عنه نفس النتائج، يسترجب التأنيب أوالعقاب أحيانا، وأحيانا أخرى لا يستدعى أى نوع من أنواع الجزاء (مثال ذلك التقبيل الطريق العام) بوما ذلك إلا لوجود قاعدة أو قانون بشأن هذا الفعل فى الحالة الأولى، على حين أنه لا يوجد قانون أو قاعدة بشأنه فى الحالة الشانية. فقتسل الإنسان للإنسان يثير الرأى العام فى الأرقات العادية ، ولكنه لا يثير أى موجة من الإمتعاض فى حالة الحرب، وما ذلك إلا لعدم وجود مبدأ محرمه حينذاك بو إذا رجعنا إلى التاريخ نجد أن هناك كثيراً من الأفعال يلومه ا الرأى العام الاوربى اليوم، ولكنها لم تكن تئير أى لوم فى المجتمع اليوناني القديم (كاستخدام الرقيق)، والسبب فى ذلك أن المجتمع لم يقرر بشأنها قواعد معينة تحددها و تنظمها الرقيق)، والسبب فى ذلك أن المجتمع لم يقرر بشأنها قواعد معينة تحددها و تنظمها .

نصل من ذلك إلى فكرة أعمق عن حقيقة الجزاء : فالجزاء لتيجة لفعل ما ، ولكنه لا ينتج عن طبيعة الفعل لااته ، بل عن عدم موافقة اللعل القاعدة يقررها المجتمع نه فالأصل أن يكون هناك قاعدة يقرها ويقبلها الرأى العام ، ثم يأتى الفعل فيسكون خروجا أو خرقا لهذه القساعدة ، وحينئذ تنتبج فسكرة المجزاء ،

وعلى ذلك نجد أنفسنا الآن أمام مجموعة من القواعد لها تلك الصفة الخاصة: فنحن نرى أنفسنا ملزمين بألا نقدم على الأفعال التي تحرمها دون أن يكون هناك من سبب إلا أنها تحرمها. وذلك ما نطلق عليه صفة الالزام بالنسبة للقاعدة الخلقية :

ويعتقد دوركيم أنه قد توصل بهذه الطريقة التحليلية الصرفة إلى فكرة الواجب أو الإلزام ، وذلك تقريبا حسب ماكان يفهمها دكانت،

ثم يؤكد أن تحديد فكرة الإلزام أو الواجب بالنسبة للقسواعد الحلقية له أهمية بالغة . إذ أنه يظهر لنما ما أنطرت عليه النظسريات الحلفية النفعية من إغفال لأهم عنصر المشكلة الحلقية : ففى النظرية الحلقية عند سبنسر (')جهل تام بحقيقة فكرة الإلزام . فهو يرى أن العقوبة ليست إلا النتيجة الآلية الفعل (ويظهر ذلك على الخصوص فيا كتبه عن التربية بخصوص العقوبات المدوسية). وهذه الفكرة الخاطئة التي نجهل حقيقة الإلزام الحلق ماز الت منتشرة بين بعض دعاة للأخلاق التي لا تقوم على فكرة الألوهية . فهؤلاء يدعون أن الأخسلاق العلمائية التي لا تقوم على فكرة الألوهية . فهؤلاء يدعون أن الأخسلاق العلمائية على النتائج السبئة التي المعائية على الأنعال اللاخلقية . ويرى دوركيم أن هسذه النظرة تمر مجانب المشكلة الخلقية درن أن تبن ماهو الواجب ، وما مي الحقيقة التي ير تكر عليهاه

وإذا كان دوركيم يؤكد أهمية نظرية وكانت ، عني الواجب أو الأمر الحسى الحسي لا أنه يرى أن هذه النظرية ليست كاملة ، لأنها لا تطلعنا إلا على أحد جوانب الحقيقة الخلقية ، وهو الجانب الخاص بفكرة الواجب أو الإلوام .

فالواقع أننا من الوجهة النفسية ، لا نقوم بفعلما لأننا أمرنا به فحسب ، بل لابد أن يكون لهذا الآمر صدى فى نفوسنا . ونحن لا نسعي وراء غاية لا تثير فى نفوسنا رغبة ولا تؤثر فى شعــورنا . وعلى ذلك يجب بجانب صفة الإلزام أن تكون الغاية الحلقية موغوبا فيها .

<sup>(</sup>١) أنظر كتابنا : ( التطور في الحياة وفى المجتمع ، . مؤسسة الثقافة الجامعية بالاسكندرية ١٩٦٦. الفصل الثامن في عرض نظرية سبنسر. والفصل الحادي عشر في الاخلاق التطورية.

وصفة القابلية لمرغبة هذه désirabilité ، أو اجتذاب الفعل الحتلق لحواسنا وشعورنا ، هى الصفة الثانية للحقيقة الحلقية وهذه الصفة هي أساس كل ميل محوفعل الحيد .

وترتبط الرغبة المتصلة بالحياة الحاقية ارتباطا وثيقا بصفة الإلزام، وهي لاتشبه في شيء الرغبة المتعلقة بالآشياء المادية ، فاندفاعنا وتعلقنا بالفعل الحلقي الحلقي بصطحبان دائما بشيء من الجهد والعناء وحتى إذا قمنا بالفعل الحلقي في حرارة وحماس فإننا نشعر بأننا نتحكم في أنفسنا ، وبأننا نعلو فوق طبيعتنا العادية ، وفي ذلك مافيه من القهر . ففكرة السعادة حين نقوم بعمل خلقي ، وفكرة الإلزام تتداخل كل منها في الأخرى ، ونجن نجد لذة في أداء عمل خلقي تأمرنا به القراعد الحاقية ، ومصدر اللذة هو الحضوع لذلك الأمر : ونشعر بسرور من نوع خاص حين نؤدى واجبنا لا لشيء إلا أنه الواجب .

فالواجب إذن أو الأمر الحنمى عند وكانت وليس إلا مظهرا أو جانبا من الحقيقة الحقيقة . والواقع أن هماه الحقيقة محسب تحليل دوركيم - تتألف دائما ، وفي آن واحد من هذين العنصرين : عنصر الإلزام ، وعنصر اجتذاب الرغبة تناليس هناك عمل نقوم به عن طريق الواجب البحت ، بل يجب أن يظهر هذا العمل أمام أعيننا وفي ضميرنا على أنه عمل طيب : وبالعكس إذا يظهر هذا العمل أمام أعيننا وفي ضميرنا على أنه عمل طيب : وبالعكس إذا قنا بعمل نراه طيبا ومرغو با فيه ، فإن هذه الرغبة يصبحها دائما مجهود وطاقة ترتفع بأنفسنا عن المستوى العادى .

وهكذا نرى أنه إذا كانت فكرة الإلزام ، وهي الصفة الأوطى للطليلة الخلقية قد أناحت لد. يركنهم أذ الله المذهب النفيين فلذا فيسكرة الجهد ، أو الحاسة الطبية (١ وهي الصفح الثانية قد أناجت له ، هم الأخرى ؛ أن ميين

النقص في تفسير و كانت ، للإلزام الخاتمى : فقد بنى كانت فكرته عن الإلزام على فرض مؤداه أن هناك تعارضا تاما ، أو عدم تجانس أساسى ، بين العقل والشعور . وهذا الفرض ينفيه أن الغايات الخلقية تكون ، فى بعض تواحيها ، موضوعا لرغبتنا . وإذا كانت غاية الشعور تتفق إلى حد ما مع الغساية التي يهدف إليها العقل ، فليس يضير الشعور أن يخضع للعقل وينسجم معه .

هاتان هما الصفتان الاساسيتان للحقيقة الخلقية .. ويعتقد دوركيم أن هناك صفات أخرى ، ولكنه اقتصر ، في هذا المجال ، على ذكر أهمها وأر مها للحياة الخاقية ، فلا تخلو أى قاعدة خلقية ، على حد قوله ، من هذين العنصرين بالرغم من أن طريقة التلافها ، ونسبة امتزاج كل منهما بالآخر تختلف باختلاف الحالات . فهناك أفعال يقوم بها المر ، بدافع الحاس وحده ، ويمكن وصفها بالبطولة الخلقية héroismo moral ، وفي هذه الأفعال يتضادل الدور الذي يلعبه عنصر الإلوام ، وتتجلى فكرة الخير بأجلى معانيها . وهناك على العكس من ذلك ، أفعال تطغي فيها فكرة الواجب ، ولا تستند إلا إلى القليل من الشعور والرغبة ؟

والعلاقة بن همذن العنصرين تختلف أيضا بخسب الأزمنة . ويعتقبه دوركيم أن الحياة الخلقية في العصور القديمة قد سادت فيها فكرة الخير souverain Bien و فظهرت هذه الفكرة في المذاهب الفلسفية ، وربما كانت صدى لما شاع بين الناس من فهم للحياة الخلقية ويفسر دوركيم ذلك بأن الاخلاق تتصف بهذا الطابع ، بوجه عام ، إذا كانت تقسوم على الدين •

وأخيرا فإن علاقة مـذين العنصرين تختلف فى عصر واحد باختــلاف الأفراد أنفــهم ، ومن النادر أن يتوازن العنصران فى ضِمير الفــرد ، ويشبه دوركيم ذلك بظاهرة عمى الألوان Daltoniome ، فيقول إن لكل ضمير توعا ومن العمي الخلقى على أنه توعا ومن العمي الخلقى على أنه شيء مرغوب فيه . ومنها ما يشعر شعوراً قويا بفكرة الفاعدة والنظام ولا يفهم من الحياة الخلقية الخلقية إلا أنها تتبح له حياة منتظمة تسير وفق قواعد عكمة .

وهكذا يعود دوركيم إلى ما بدأ منه ، ليؤكد مرة أخرى أن همذا السبب نفسه هو الذى يجعلنا نتبين خطر الالتجاء إلى الطريقة الفردية أو الذاتية فى دراسة الأخلاق : وهذا الخطر يتمثل فى أن بعض الفهائر الفردية لا تشمر م



## الفِصل كادي عشر

## عناصر الحِياة الاخلاقية في المجتمع

في محاولته الأولى لتحديد الظاهرة الأخلاقية كان دوركيم بتكلم بلغسة العالم الاجتماعي الذي يريد أن يبتعبد عن الآراء الذاتية ، ويحلل الحقيقة الاخلاقية إلى عناصرها الاساسية بطريقة موضوعية :

وقد عاد مرة أخرى لتحليل عناصر الحياة الأخلاقية تمهيدا لوضع أسس والتربية الآخلاقية على المدرسة ويرجع الهمامه بالتربيسة إلى الفيرة التى شغل فيها كرسى التربية ، مجامعة بوردو ، قبل أن يشغسل نفس الكوسى بالسوريون عام ١٩٠٣ ولم يكن كرسي علم الاجتماع قسد أتشىء فى الجامعات الفرنسية حتى ذلك الحين :

وتعتبر المحاضرات التي ألقاها في موضوع الأخلاق في هذه الفترة ،أكمل ما كتب دوركيم عن ( الأخلاق النظرية ) إذ تنتظم البحث في نظريات الواجب والخير والاستقلال الذاتي .

غيراننا نلاحِظ أنه اتجه فيها أكثر فأكثر محو و الدوجانية ، وذلك حين جعل من المجتمع مصدر كل حياة أخلاقية ، بل مصدر كل خير يتمتع بهالفرد: وبذلك تحول مذهبه العلمى ، فى دراسة الظواهر الأخلاقية إلى ما يشبه المذهب العلمى الناسفى الذى يقول بالحتمية الاجتماعية ، والذى كاد أن يجعل من المجتمع دين الفرد :

وسنعرض فيما يلى عناصر الحياة الأخلاقية الثلاثة: روح النظام ، والتعلق بالجاعة ، واستملال الإرادة . وقد اقتبسناها من كتاب والتربية الاخلاقية ، لدوركم :

#### العنصر الاول: روح النظام

إذا كنا نريد أن نؤسس الأخلاق على أسس عقلية rationnels بعيدة عن العاطِفة أو العقيدة فيجب أولا أن نبحث عن القوى الا تخلاقية الأساسية أو العناصر الأساسة التي تكون قاعدة كل حياة خلقية ، على ألا يدفعنا ذلك إلى إغفال العناصر التي كانت تنخذ شكلا دينياً بل يجب أن نحساول، على العكس ، أن نجرِ دها من مظهرها الخارجي لكي نصل إلى أساسها العقلي .

فإذا ما فرغنا من هذه المهمة ، أى مهمسة الكشف عن القوى الأخلاقية الأساسية فإننا استطيع بعد ذلك أن البحث في كيفية ملاءمتها للظروف الراهنة للحياة الاجتماعية وأن أبين الاتجاه الذي يجب أن تتجه إليه .

ومهمة الكثف عن القوى أو العناصر الآساسية للحياة الخلقية لا تستدعى منا أن نجهد أنفسنا في وضع قائمة كاملة للفضائل الانسانية بل ولا لأهمها : فإن ما نريد أن نكشف عنه هو الاستعدادات الائساسية أو الحالات العقليمة التى تكون جذور الحياة الاخلاقية وتتفرع عنها الفضائل الأخرى بحسب دواعي الحاجات الاجتماعية .

وعندما تعرض الفلاسفة الاخلاقيون لهذه المسألة افترضوا أذكل إنسان منا

يحمل في تفده جوهر الاخلاق وما عليه ، أذا أراد أن يكشف عن هدة الجوهر ، إلا أن يتأمل في تفده جبلاً ويحلل عواطفه وتزوعه . وهذا التأمل يعمل به الى تحديد ميدا أساسى تدور حوله الأخلاق فهو بالنسبة لهمذا الفيلسوف مبدأ المنفعة ، وبالنسبة للآخر مبدأ الكمال ، وبالنسبة لثالث مبدأ الكرامة الانسانية .

ونحن لا نريد أن ثناقش هذا فكر قما إذا كان كل إنسان يحمل في نفسه حقيقة جميع بذير الحياة الانخلافية ، فقد سبق أن بينا أن الإنسان ، في حيماته الواقعية ينظر إلى الانخلاق العامة من خلال منظاره الخاص، وقد تكون له حساسية مرهفة لبعض أواحى الحياة الانخلاقية مع اغفال بعض النواحى الاخرى أو وضعها في مرتبة ثانوية .

ولا شك أن الفيلسوف حين يعبن لنا مبدأ أساسيا للا خلاق فإنه يعبر عن وجهة نظره المخاصة ، أى عن الفكرة التي كونها لنفسه ، عن الا خلاق . فلماذا تكون هذه الفكرة أكثر موصوعبة من الفكرة التي يكونها فرد من العامة عن الحرارة أو الضوء أو الكهرباء

وحتى إذا ما سلمنا جدلا بأن الاخلاق برمنها كامنة فى كل ضهر إنها تى فإن ذلك لا يعنينا من إيجاد الوسيلة المثلى للكشف عنها . إذ يجب أن تميز فيما يشغل عقلنا بين الآراء التى تتصل بالأخلاق والآراء التي لا تتعسل بها فما هو المقياس الذى تتخذه لحذا التمييز ؟وما الذى يسمع لنا بأن نقول هذا خلقى ؟ وهذا غير خلقي ؟ قد يقول بعضهم إن الخلقى هدو ما يتلام مع طبيعة الإسان ، ولكن إذا افتر ضنا أننا قد توصلنا إلى معسر فة يقينية عن طبيعة الإنسان ، فما الذى يثبت لنا أن هدف الاحلاق هو تحقيق الطبيعة الإنسانية

والعمل على ازدهارها ؟ ولم لا تكونوظيفة الاخلاق تحقيق أغراض اجتماعية؟ على أن من بين الاغراض والمصالح الاجتماعية ماهو اقتصادى ، وما هو حربى وما هو علمى ، فأى هذه المصالح أولى برعاية الاخلاق ؟

وهكذا نرى أن الطريقة الذائية التي تقوم على تأمل الآخلاق تضعنا أمام سلسلة من المسائل التي يتعين علينا حلها . ؤما ذلك إلا لأن هذه الطريقة لم تكبد نفسها عناء الملاحظة قبل تقرير النتائج : فإذا كنا اليوم نعترف بدون تحفظ بأننا لا نستطيع أن ندرس الفاو اهر الاقتصادية أو التشريعية أو الدينية أو اللغوية إلا إذا بدأنا بملاحظتها وتحليلها ومقارنتها ، فلماذا الانعترف بهمذا المبدأ نفسه بالنسبة للظواهر الأخلاقية؟

فلنبدأ إذن بملاحظة الأخلاق كظاهرة و لنر ما تؤدى إليه تلك الملاحظة:

هناك صفة عامة تلاحظها في الأفعال التي تسميها و أخسلاقية به وهي أنها جيعا تخضع لفواعد ثابتة أصطلح عليها المجتمع وأقرها Règles préetablies فالسلوك الخلقي معناه السلوك وفق مقياس norme أو قاعدة . وبجال الأخلاق هو بجال الواجب، والواجب هو العمل الذي يفرض غلينا raction prescrite وكما أن تصرفا ما لا يعد جرما إلا إذا حرمه قانون معمول به ، فكذلك لا يعد تصرف ما غير أخلاقي إلا إذا خدش قاعدة أخلاقية مقدرة . وعلى ذلك نستطيع القول إن الأخلاق بحموعة من القواعد التي تحدد العلوك الإنساني وتنظمه فهي التي تبين لنا كيف يعجب أن نتصرف في الحالات والمواقف التي تعرض لنا دون أن نخالف في ذلك ضمير نا أو العرف السائد في نجتمعنا .

 وهذه الملاحظة الاولى التي تد تصدر عن تفكير العامة تضعنا أمام حقيقة هامة طالما أعقلها فلاسفة الا خلاق. فالغالبية العظمى من الاخلاقيين يصورون لنا الاخلاق في صيغة عامة ويجعلون من التصرفات الاخلاقية تطبيقات لهمذه الصيغة أو لهذا المبدأ العام: وهذه الطريقة في فهم الاخملاق هي التي أوحت بالتمييز المعروف بين ما يسمونه والاخلاق النظرية، Lamorale théorique بالتمييز المعروف بين ما يسمونه والاخلاق النظرية، morale appliquée والاخلاق العملية وأو المبدأ الاول للاخلاق ، على حينأن الثانية تبحث تضع لنا القانون الاعلى أو المبدأ الاول للاخلاق ، على حينأن الثانية تبحث في كيفية تطبيق هذا القانون الاسمى على ظروف الحياة وملابساتها .

وبمقتضي هذه الطريقة لا يكون للقواءد الاخلاقيةالتفصيلية كيان قائم بذاته، بل لا تخرج ، في نظرهم ، عن كونها امتدادا أو انعكاسا و للمبدأ الأول.

ولا شك أن هذه الطريقة الفلسفية لا تعبر عن الوضع الحقيقي للأشياه . فإذا لا بحظنا الا محلاق على أنها حقيقة تشاهد في محيط المجتمع نجد أنها تتألف من القواعد الحتاصة المحددة تحديدا دقيقا ، وهي تعين للا فراد في مجتمع ما طرائق سلو كهم فيها يعرض لهم من المواقف وفيها يعتر كون فيه من شئون الحياة . فمن هذه القواعد ما يحدد العلاقات بين الزوج وزوجه ، ومنها ما يحدد طريقة معاملة الآباء لا بنا ثهم وواجبات الابناء نحوالوالدين ، ومنها ما يحدد علاقات الناس بعضهم ببعض وعلاقتهم بالاشياء المادية ، وبعض هده القواعد ينص عليها في القانون وتحدد لها عقوبات خاصة توقع على من يتخطأها ، وبعضها الآخر يرتسم في الضمير العام ، ويعبر عبي العرف والتقاليد والحكم الا تحلاقية الشعبية . وخرقها لا يؤدى الى عقوبات محددة وانما يؤدى الى استهجان الرأى الشعبية . وخرقها لا يؤدى الى عقوبات محددة وانما يؤدى الى استهجان الرأى المنام واستنكاره ، وهذه وتلك ، قواهد لها وجهودها الحقيق بدليل أنها تنظور تسمد منه وجودها .

وهكذا رى أن سلوكنا نخصه في الواقع ، وفي الحياة الاجدياعية ، لجموعة من القواعد المحددة ، لا إلى صفة عامة فضفاضة نطبقها كما نشاء على شؤن الحياة المختلفة ، فنحن لا فرجع إلى هذه الصيغة العامة للأخلاق ولا إلى المنبع الأول للحياة الأخلافية نسأله كيف بجب أن نتصرف في حالة معيشة . فإذا خضعنا للقاعدة التي تحتم علينا الفمه وتحرم علينا انتهاك الحرمات لا فرجع في ذلك ، بل ولا حاجة بنا في ذلك ، إلى الرجوع إلى المبدأ الأول . للأخلاق . وإذا وجد الزوج نفسه أمام واجبات خاصة نحو أولاده ، بعسد نقد روجه ، فإنه لا يستعين في تبرير هذه الواجبات بالرجوع إلى المصدر الأول للأخلاق ، بل ولا إلى الفكرة العامة عن معنى الأبوة . فانقانون والعرف يحددان لذا سلوكنا في مثل هذه الحالات وغيرها .

وعلى ذلك يجب ألا نتصور الآخلاق على أنها صيغة عامة فعنفاضة تتحدد وتنميز كلما دعت الضرورة إلى ذلك ، فإنها على العكس من ذلك ، مجمسوعة من القواعد المحددة ، ويمكن تشبيها وبالقوالب التي نصب فيها الوكنا فيتحدد ويتخذ شكله الحاص و وهذه القواعد موجودة دائما من حولنا و تعمل في محيطنا الاجتماعي ، ومن مجموعها تتألف الأخلاق في شكلها الحسي .

هذه الملاحظة الأولى التي انهينا من تقر يرها تبين لنا أن وظيفة الآخلاق الأساسية هي تحديد السلوك وتثنيته وفق مبادىء معينة وإبعاده عن النزوات الفردية ،

وإذا كانت قواعد الاخلاق تحدد سلوك الإنسان فمعني ذلك أيضاً أنها تنظمه : واذن فننظيم السلوك وبث روح النظام وظيفة أساسية من وظائف الاخلاق : فغير المنظمين ومن لا يستطيعون أن يخضعوا تصرفاتهم لقسواعد

عددة يتاوون أمام الرأى العام من حيث النظر إلى حاسهم الخلقية بعين الشك والريبة والذين لا ينتظمون في أداء وظائفهم ولا تتكون لديهم عادات منتظمة يتصفون بعدم النبات والقلق . إذ أنهم يفعون تحت تأثير المؤثرات العارضة ، ويتقلب مزاجهم تبعاً لوحى الساعة أو تبعاً لفكرة أو لوميض يمر بأذهانهم . ونحن لا ننكر أن هذه الفكرة الطارئة أو هذا الاحساس الغامض قد يكرن سبباً في شخذ الارادة وتوجيها نحر الوجهة السليمة، ولكن هذه النتيجة ليست إلا وليدة الصدف وليس من شيء يضمن تكرارها في جميع الحالات و فالأخلاق في جوهرها هي العمل وفق مبادئء ثابتة، والفعل الأخلاق هو اليوم ما سبكون عليه في الغد بغض النظر عما تكون عليسه الأمزجة الشخصية من اختلافات ، بل بغض النظر عما يتعرض اليه المزاج الشخصي الواحد من تقلبات .

فالحاسة الخلقية تفترض إذن نوعا من القابلية لتكرار أفعال خاصة في ظروف عاصة ، ومعني ذلك أنها تتضمن تكوين عادات ثابتة وميلا نحو الحياة المنتظمة regularité و ين السلوك الأخلاق حين نلاحظ أن كل وعادة جمعية Hahetude Collective ، تصطبغ بعض الشيء بالصبغسة الاخلاقية ، فإذا ساد تصرف معين في جماعة معينة أصبح كل انحراف عني هذا السلوك سبباً في إثارة موجهة من الامتعاض والاستهجان شبيهة تماماً بما يثيره الحروج على الاخلاق بمعناها الحقيق ، وإذا لم تكن جميع والعادات الجمعية أخلانية ، فإن كل أنواع السلوك الأخلاق وعادات جمعية هو العادات الجمعية ،

على أن الميل إلى الحياة المنتظمة ليس إلا وجهاً من أوجه الحياة الأخلاقية وتحليل القاعدة الأخلاقية يوصلنا إلى بيان وجه آخر لا يقل عن ذلك أهمية .

فالقاعدة أيا كانت قوة خارجة عن نطاق الفرد، وتتبدى لنا في شكل أمر أو في شكل نصيحة آمرة تفرض علينا من الحيارج (ولحذا السبب ظل النياس طويلا يعتقدون أن قواعد الاخلاق أوامر تصدر عن قوة إلهيسة ) . فالقاعدة ليست مجرد تصرف يتخذ طابع العادة ، بل إنها تصرف نشعر بأننا ملزمين به. ولا نستطيع أن نبــدله حــب أهو اثنا . وقد يحــدث أن نحــدد لانفسنا منهجــا ` السلوك، ونقول حينتذ إننا اصطنعنا لانفسنا قاعسدة السلوك، والكن ذلك لا يخرج عن كونه تعبيراً مجازياً فنهاج العمل الذي تختطه لا نفسنا ، والذي لا يخفُّع إلا لرغباتًا ونستطيع على الدوام تبديله أو تعديله يمكن أنَّ نطلق عليه اسم والمشروع ، ولا يمكن بحال أن نسميه و قاعدة ، أما الاخلاق فهي ، لاكما نلاحظها اليوم فحسب، بلكما يمكن ملاحظتها خلال التاريخ كذلك، تنحصر في مجموعة من القواعد المحددة الخاصة التي تتحكم في السلوك بطريقة آمرة. ونتيجة ذلك أن يتضمن السلوك الإخلاق إدراك المر. لفحكرة و السلطة الذاتية ، التي تكمن فيها . و بعبارة أخرى ، ينبغي أن يتم تكوين المرء بحيث يحس بسمو القوى الا ُخلاقية التي تعلو قيمتها على قواه الحاصة . ومربح طبيعة القواعد الا خلاقية أن يلزم المر. باتباعها ، لا من أجل ما يحتمل أن تؤدى لمليه مهنتائج نفعية ، وإنما لمجرد أنها آمرة . وعلى ذلك ، فقوتها لا تنشأ إلا عالمًا من سلطة ، وفي عجز المرء عن الإحساس بنلك السلطة والاعتراف سم-ا نني صريح لمكل حياة أخلاقية حقيقية .

وهكذا نلس أمامنا عنصراً ثانياً الروح الا خلاقية غير عنصر الحياة المنتظمة هو عنصر الحضوع الدلطة . ولا شك أننا نستطيع أن نتبين في سهولة أن هذين العنصرين يتفرعان في أساسهما عن مدا واحد . فحاسة الانتظام وحاسة الخضوع السلطة ليسا إلا وجهين لحالة ذهنية واحدة ، أكثر منهما تركيبا ،

وهى التي يمكن تسميتهما بروح النظام ، وإذن فدنى روح النظام نرى الركن الأساسي الا ول لكل حياة أخلاقية .

غير أن نتيجة كهذه قد تصطدم في الحال بشعور إنساني قوى . فالمرء قد يميل بالآجري إلى أن يرى في ذلك المبدأ عنصرا للمضايقة قد يكون ضروريا ولكته على أي حال مؤلم : وقد يجد أنه شر لابد منه، ينبغي علينا أننستسلم له ، وإن كان علينا أن مجاول الاقلال منه إلى أدئى حد ممكن ، ويخيـــل إلى الكثيرين أن كل نظام إنما هر في أساسه تقييد لنشاط الإنسان وحد منه ، وأن فالتقييد والتحديد إنكارا وإعاقة للحياة . فإذا كانت الحياة في أساسها انتشارا وازدهارا فكيف يكُـــون مي الحير حصـــرها وإعاقة سبيلها ووضع عقبات أمامها لا يمكي تجاوزها؟ إن من يقول بالنظام ، انما يقول بالإكراه والقسر، ولايهمنا إن كان ذلك القسر ماديا أم معنويا ؛ أو ليس تعريف القسر هو أنه خرق لطبيعة الأشياء؟ تلك هي الأسباب التي دعت ﴿ بِنَتَامُ ﴾ إلى أن يرى في كل قانون شرا لا يحتمل ، ولا يبرر إلا حيث لا يكون منه مفر . فلما كان تمو مظاهر النشاط الفردي يقتضي تلاقيها ، ولما كان هذا التلاقي مدد باصطدامها لا مكنها تجاوزها ، غير أن في هذا التحـديد ذاته نوعا من الشذوذ . لذا رأى و بنتام ، في الأخلاق ، وفي التشريع عنصرا مرضيا خارجا عن الحلود السليمة. ولا شك أن هذا الشعور ذاته هو الذي يدفع معظم كتاب الاشتراكية الكبار، متنسان سيمون ، إلى أن يقولوا بأن من المكن قيام مجتمع لايفرض عليه أى تنظيم ، بل كان هذا المجتمع هو المفضل لديهم . أما فكرة وجود سلطة تسمو على الحياة وتفرض عليها القانون ، فقد بلت لهم من بقايا الماضي الغابر، وغدت رأبا تعسفيا لا يمكن التمسك به وعلى هذا النحو ينهى الأمر بهؤلاء المفكرين إلى أن يحضوا الناس ، لاعلى الميل إلى الاتر ان والاعتدان ، أوعلى تنمية روح الالترام للجدود في الانعلاق وهي الروح التى ليست إلا وجها آخر لروح السلطة الأخلاقية - وإنما يحضونهم على نفيض ذلك الشعور ، أعنى على أن يضيقوا ذرعا بكل تقبيد و تحديد، ويقوون فيهم الميل إلى الاندفاع دون أى حد، والرغبة في المضى إلى مالانهاية. حما أنالم، يعام جيدا أنه لن يستطبع مطاها بلوغ هذه اللانهائية ، غسير أنه يعتقد أن النطلع اليها ، على الاقر ضرورى بالنسبة اليه ، وهذه اللانهائية وحدها هم التي يمكنها أن تمنحنا الشعور الكامل بوجودنا ، ومن هنا كانت الدعوه التي بلغت حد العقيدة ، والتي دعا اليها لفيف من كتاب القرن الثامن عشر باذ رأوا أن في الشعور باللانهائية المثل الأعلى للشعور النبيل، مادام الإنسان يسمو بأدا الشعور على كل الحدود التي تضعها الطبيعة في سبيله ، ويتجاوز بفكر هعلى الأقل ، كل تقييد يحط من قدره.

ولكى تفند هذا الرأى نقول أن النتائج التى يؤدى اليها النظام تختلف كل الاختلاف، تبعا لفكرة المرء عن طبيعته وعنى دوره فى الحياة بوجه عام، وفى التعليم بوجه خاص، ومن هنا كان لواما علينا أن نحاول تحديد هذا الدور بدقة، ولا ندع السؤال الهام الذى يعترضنا في هذا الباب، يمر دون جواب، أما هذا المؤال فهو: هل ينبغي أن ننظر إلى النظام على أنه مجرد رقابة خارجية مادية، ينحصر الغرض منه فى النهى عن أفعال معينة، وليس له عدا ذاك الآثر الناهى أى نفع ؟ أم أنه بعكس ذلك وسياة فريدة لا نظير لحا ، من سائل التربية الاخلاقية لحاقيمتها فى ذاتها، وتطبع الشخصية الاخلاقية بطابع خاص؟

أما أن للنظام في ذ ته ، ويغض النظر عن الأفعال التي نستلزمها ، فائدته

الاجتاعة ، فهذ ما يعل علينا - أول الامر - أن نثبته ، فالواقع أن الحباة الاجتاعة ليست سوى صورة من صور الحياة العضوية المنسقة، وكل نظام صفوى حيى يتطلب قواعد محددة ، إن خرج الكائن عنها أدى به ذلك إلى إصطرابات مرضية و لا يمكن للحياة أن تظل بمعزل عن البيئة و وإلا الادى ذلك إلى الموت أو المرض . ولو كان لواما على الكائن الحي أن يجرب من نجديد نوعاً من الاستجابة الملائمة في كل مرة يحتاج فيها إلى التكيف بالبيئة ، الأمكن عوامل المدم التي تهاجه من كل ناحية أن تقضى على تناسقه العضوى وتبعث فيه الاضطرابات ، ولذا كانت طريقة استجابة الأعضاء محددة من قبل ، وذلك في شكلها الأسادى . فهذاك طرق السلوك تفرض على المرء بانتظام كلما لفى في شكلها الأسادى . فهذاك طرق السلوك تفرض على المرء بانتظام كلما لفى نفسه بازاء نفس الظروف ، وتلك هي المسماة بوظيفة العضو .

ومن الاكيد أن الحياة الجاعية تخضع لنفس الضرورات ، وأن حاجتها إلى الانتظام لا تقل عن حاجة الحياة العضوية · فلا بد ، في كل لحظة ، أن يمضى تيا ر الحياة المنزلية والمهنية والمدنية في طريق ثابت مأمون، وإذا كان من الضرورى الايضطر المرء إلى البحث دائما عن صورتها ، وإنما يجب أن تقوم سنن تحدد ما يجب أن تكون عليه هذه العلاقات ، وأن يخضع لها الافراد ، وفي هذا الخضوع ينحصر الواجب اليوى .

غير أن هــذا التفسير والتبرير ليسا كافيين ، إذ أن المرء لا يفسر أى نظام بمجرد أن يبن أنه نافع للمجتمع ، إنما يلزم كذلك ألا يصطـــدم بعقبات لا يمكن التغلب عليها ، نتيجة مقاومة الفرد لها ، فلو خرج عن نطاق طبيعة الفرد ، لما أصبح لنفمه الإجتماعي أى جدوى ، لأنه عندئذ لن يقوم ، وبالأحرى لن يدوم ، طالما أن جــذوره لا يمكي أن تتغلغــل

فى الاذهان. ونمن لا ننكر أن الحدف المباشر للنظم الاجتماعية هو صالح المجتمع لا الأفراد من حيث هم أفراد ، غير أن علينا أن نالاحظ من جهسة أخرى ، أن تلك النظم لو كانت تعكر صفو حياة الفرد ، لقضت بذلك على المصلر الذى تستمد ، هي ذاتها ، حياتها منه ، والآن ، فقد رأينا النظام يرمى بأنه يتعارض ، ع التركيب الطبيعى للإنسان ، مادام يعوق نموه الحر فهل لحذا الاتهام من أساس ؟ وهل صحيح أن النظام يعمل على تقبيد الإنسان ويحد من قوته ؟ وهل صحيح أن النظام يعود نشاطا إذا ما خضع لةوى أخسلاقية تتجاوزه وتحصره و تنظمه ؟

أن الواقع ، على عكس ذلك ، هو أن العجز عن النزام حدود معينة هو بالنسبة إلى جميع صور النشاط الإنسانى ، بل بالنسبة إلى كل صسور النشاط البيولوجي بوجه عام - من علامات الشنوذ المرضى . فالإنسان العادى لا يعود يشعر بجوع إن تناول مقداراً معيناً من الطعام ، أما المصاب بداء الشره فهو الذي لا يشعر بالشبع قط ، والفرد السلبم ، ذو النشاط العادى ، يحب السير على قدميه ، أما المصاب بجنون المشي فيشعر على الدوام بالحاجة إلى التنقسل دون توقف أو راحة ودون أن برصيه شيء . بل أن المشاعر الكريمة ذاتها ، كحب الحيوانات ، بل حب الغير ، تكون شو اهد قاطعة على انحراف في الماطفة ، إذا ما تجاوزت حداً معيناً ، فمن الظواهر السليمة أن نحب الناس ، ومنها كذلك المذا ما تجاوزت حداً معيناً ، فمن الظواهر السليمة أن نحب الناس ، ومنها كذلك ولقد ظن البعض أحياناً أن النشاط العقلي الصرف لا يخضع لهذه القاعدة ، فقيل إن المرء لو كان بشبع جوعه بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعسام ، فإنه ، لا يشبع عقله بقدر محدود من الطعرة ، غير أن في هذا الرأى خطأ بالغا . ففي كل لحظة من الشروط .

قليس في وسعنا ، أولا ، أذ يحيا حياة عقلية أعمق وأشد بما تتحمله حالة و درجة النمو الى يصل اليها جهازنا العصبي المركزى في تالك اللحظة . إذ أتنا لو حاولنا تعدى هذا الحد ، لاضطربت مادة حياتنا العقلية ، ويالتالى لاضطربت حياتنا العقلية ذاتها . ثم أن الذهن ليس إلا إحدى الوظائف النفسية ، فبجانب الملكات الفعنية البحتة ، توجد ملكات الفعل ، فاذا ما تجاوزت الأولى حسدها ، فلا جدال في أن الثانية ستتأثر بذلك ، عا يؤدى إلى عجز مرضى عن الفعسل والسلوك . فلا بدلكى يمكننا أن نسلك في حياتنا ، أن نسلم باشباء دون أن نحاول تكوين فكرة علمية عنها في أذهاننا : أما إذا شئنا أن نفهم كل شى، فها عقليا ، فسنجد أن قوانا الخاصة لا تكفى لكى تعلل و تجيب عن سؤالنا الدائم ولمائنا و باسم ، المرتابين ، وإن ماقلناه عن النشاط العقلى ، ليصح كذلك على الأطباء باسم ، المرتابين ، وإن ماقلناه عن النشاط العقلى ، ليصح كذلك على النشاط الغنى : فصحيح أن الشعب الذى لا يتناوق لذة الفن هو شعب همجى الشاط الغنى ، نكان ذلك حما على حساب حيانه الجادة ، ولذا فإن مال تلك الامة منائة أعلى عمالى الغناه السريم :

والحقيقة أن على حياتنا أن تواجه ضرورات عديدة بقدر محدود من الطاقة الحيوية . فكل حياة هي إذن اثران معقد ، تحدد مختلف عناصره بعضها البعض ، فإذا ما اختل ذلك الانزان ، فنتيجته المحتومة هي الآلم ، والمرض . بل أن الأمر لا يقف عند هذا الحد فإن صورة النشاط ذاتها ، التي يختل من أجلها ذلك التوازن ، تصبح مصدر ألم للفرد ، ذلك لأن اختلال الانزان أدى إلى نموها نمواً متزايداً . فكل حاجة أو رغية تجاوزت كل حدوخرقت كل أعدة ، ولم تعد مرتبطة بموضوع معين هو في ذاته محدود محصور نتيجة لهذا

## الساوك الاخلاقي يجب أن يتجه الى غرض معين:

وإذن فلكى نشعر بلذة معينة في السلوك ، ينبغى أن يكون لدينا الشعور بأن علما يخدم غرضا معينا ، أى بأنه يقر بنا تدريجيا نحو الغساية التى ننشدها . أما السعى وراء غايات غير محدودة فلا يتميز فى شىء عن مجرد الديد فى نفس الموضع ، ولذا فهو لا يعدم أن يخلف وراءه اليأس والقنوط و قد كانت العصور التى اصببت بداء اللامتناهى عصد ورحزن وتشاؤم إذ أن التشاؤم يصحب دائما الأمانى غير المحددة . وإن الشخصية الأدبية التى يمكن أن تعد خير مثل لتجد هذا الشعور باللامتناهى ، هى شخصية فاوست عند وجيته، ولذا حق لشاعرها أن يصورها لنا ضحية للعذاب المقيم :

و هكذا يتين لنا أن الإنان ليس فى حاجة إلى أن يرى آفاةا لا محملودة تمتد أمام ناظريه، كيا يحس بذاته إحساسا كاملا . بل أنه لا يمكن أن يشعر بالسعادة الا إذا أخذ على عاتقه مهام محددة خاصة . على أن هذا التحديد لا يعنى عطلقا أن آماله ستنتهى في وقت معين إلى حالة من الثبات والجود . وإنما يستطيع المرء أن ينتقل فى حركة لا تنقطع ، من محاولات خاصة إلى محاولات عاصة إلى محاولات عاصة ألى مدركة لا تنقطع ما مدركة لالمدركة لا تنقطع ما مدركة لا تنقطع ما مدرك

وكل قوة لا تحصرها قوة أخرى مضادة لها، تتجه بالضرورة إلى أن تفقيد ذائها في بيداء اللانهائية . فكما يملأ أى جسم غازى المكان في مجموعه لولم يعترض طريق انتشاره أى جسم آخر ، فكذلك يتجه كل نشاط مادى أو معنوى إلى أن ينمو إلى غير حد ، طالما أن شيئا لم يقف في سبيله ، ومن هنا كانت ضرورة الأعضاء المنظمة التي تحصر مجمدوع قوانا الحيسوية في

حدودها الصحيحة . فنها يتعلق بالحياة المادية نرى الجهاز العصى يؤدى هذه المهمة ، إذ أنه هو الذى يدنع الأعضاء إلى الحركة ، وهو الذى يوزع عليها كية الطاقة التي تخص كل منها . أما الحياة المعنوية فليس لها مثل هذا الجهساز الضابط . فليس في وسع المخ ولا أية عقدة عصية أخرى ، أن تضع حدوداً لأمانى عقلنا أو إرادتنا . اذ أن الحياة الذمنية ، وخاصة لدى الكائنات العليا ، تطغى على الجهاز العضوى : وسحيح أنها تعتمد عليه ، غير أن هذا الاعماد حو ، وكلما از دادت الوظائف ارتقاء قلت الصلة المباشرة التي تربطها به فالإحساسات والشهموات المادية لا تعبير إلا عن حالة الجسم ، لاعن فالإحساسات والشهموات المادية لا تعبير إلا عن حالة الجسم ، لاعن الأفكار المجردة والمشاعر المعقدة . ولذ فلا يمكن أن يتحكم في تلك القوى الروحية المقالصة سوى قوة روحية مثلها وهذه القوة الروحية هي السلطة الكامنة في القواعد الا خلاقية .

### الأخلاق لظام من النواهي:

لقد قبل إن مهمة الاخلاق هي أن تمنع الفرد من أن يطأ المناطق المحرمة عليه، وهذا الرأى قد أصاب قلب الحقيقة ، فالاخلاق هي نظام ضخم من النواهي ومعنى ذلك أن هدفها هر تحديد الدائرة التي يمكن أن يتحرك فيرسا - ويجب أن يتحرك ـ نشاطنا الفردى ، وها نحي أولاء نرى فائدة ذلك التحديد البضرورى ، والواقع أن بحموع القواعد الأخلاقية تكون حول كل انسان نوعا من الحاجز الفكرى تتبدد على صخرته لجج الرغبات الإنسانية دون أن تستطيع تعديه وإن بحرد كونها محصورة متحدثة ليجعل إرضاءها أمراً ممكنا ، فإذا ما تصدع ذلك الحاجز في نقطة معينة ، فإن القرى الانسانية التي ظلت حتى ذلك الحبن محصورة حبيسة ، تنطلق من النفرة فائرة ، ولكنها ما أن تنطلق ، ختى يصبح من المستحيل إيقافها عند حد ، ولا يعود في وسعها إلا أن تستمر

ق سعيها الآلبم نحو هدف يبعد عن متاول يدها ، على الدوام . فلو حدث مثلا أن نقدت قواعد الآخلاق الزوجية سلطتها ، ولو ضعف احترام الزوجين للواجبات التي يلتزم بهاكل منهما بإزاء الآخر ، لأفلت زمام الانفعالات والشهوات التي يحد منها وينظمها ذلك القسم من الا خسلاق و لا ضطرب تنظيمها ، وتعادت نتيجة لحذا الاضطراب . وحينئذ فإنها تولد في النفوس حالة من الكآبة العميقة تتبدى على صورة واضحة في إحصائيات الانتحار . وبالمثل لو تزعزعت أركان الاخلاق التي تتحكم في الحياة الاقتصادية ، لما عرفت المطامع الاقتصادية حدا تقف عنده ، ولبلغت أقصى حمدود القوة و الانفعال ، وفي هذه الحالة يظهر صدى تلك الثورات في ارتفاع السبة السنوية لعدد المنتحرين ، ولما كانت مهمة الأخسلاق هي الحصر والتحديد ، كان من السهل أن يصبح الثراء الفاجش سببا المتبذل الاخسلاقي ، اذ أن القدرة وغباتنا قوى زائدة تجعل التحكم فيها أمراً أشق ، ويصبح حصر تلك الرغبات وغباتنا قوى زائدة تجعل التحكم فيها أمراً أشق ، ويصبح حصر تلك الرغبات في المعدود المعتادة أمرا أصوب

#### الطغيان مناف لفكرة النظام:

إن الطغبان هو ادعاء المرء الفدرة على كل شيء . وإذا تأملنا الامر وجدنا أن ادعاء القدرة المطلقة إن دل على شيء فإنما يدل على العجز التام . فلنتصور كائنا تجاوز كل حد خارج عنه ، له قدرة مطلقة تفوق قدرة أو لئك الحسكام المطلقين الذين جدثنا عنهم التاريخ بحيث لا يمكن أن تحد من قدرته أو تنظمها أية قوة خارجية ، وسنجد أن طبيعة رغبات مثل هذا الكائن هي ألا يكون من المكن مقارمتها ، فهل لنا أن نقول عنه إنه قادر على كل شي، ؟ كلا بالناكيد ، إذ أنه هو ذاته لا يستطيع مقاومة هذه الرغبات ، فهي مسيطرة

عليه كما تسيطر على بفية الأشياء ، وهو يخضع خاولا يتحكم فيها وبالاختصار فعندما تنجاوز ميولنا كل حد ، وعندما لا يقف في سبيلها شي ، تصبح جارة عائبة ، ويحكون أول عبيدها هو الشخص نفسه الذي يحس بها ، ومن هنا يمكن أن نتصور مبلغ مو حال مثل هذا الشخص . إذ تتعاقب عليه أشد الميول تعارضا ، وأعظم الزوات اختلافا، وتقتاد معها ذلك الحاكم المطلق المزءوم في أشد الا تجاهات تباينا ، عيث ينتهى الأمر بتلك القدر قالوهمية على شيئا بالطفل ، وله نفس ما للطفل من مظاهر الضعف وللأسباب عينها : إذأنه شيئا بالطفل ، وله نفس ما للطفل من مظاهر الضعف وللأسباب عينها : إذأنه ليس مسيطر اعلى ذاته ، وإذن فسيطرة المرء على ذاته هى الشرط الأول لكل قدرة حقيقية ، ولكل حرية جديرة بهذا الاسم ، ولمكن المرء لا يمكنه أن يسيطر على ذاته ان كان يحمل في جنباته قوى ورغبات من طبيعتها . الاسمورة عليها .

ولهذا السبب ذاته كانت الاحزاب السياسية المفرطة في القسوة ، أعنى تلك الأحزاب التي لا تجد أمامها أقليات تقاومها مقاومة جدية ، كانت أحزابا لا يمكن أن تدوم . فمآ لهسا إلى أن يدب فيها الانحسلال من فرط قوتها .

## هل من السنطاع أن تحد ذاتنا بداتنا ؟

وهنا قد يتساءل المرء : أليس من المستطاع أن نحد ذاتنا بذاتنا ، وذلك عن طريق ما نبذله نحن من جهد داخلى ، دون أن يتحكم فينا ضغط خارجى على الدوام ؟ وجوابنا على ذلك أن هذا أمر لاشك فيه ، وأن قدرة المر، على السيطرة على ذاته ، هي إحدى القدرات الرئيسية التي يتعين على التربيسة أن

تنديها . غير أنه ينبغى علينا ، لكى نتعلم مقاومة أنفسنا أن نحس بضرورة هذه المقاومة ، وذك الإحساس لا يأتى إلا من الشعور بمقاومة تبلسها في وجهنا الأشياء . فلكى نضع لأنفسنا حدودا لابد أن نشعر بحقيقة الحدود التى تحصرنا وإذن فلا يمكن أن تكون المقاومة الداخلية إلا انعكاسا وتعبيرا باطنا للمقاومة الخارجية .

وإذا كان للحياة المادية وسط مادى يحدناويذكرنا بأننا لسنا إلا جزءامن كل مشتمل علينا ويحصرنا في نطاقه ، فإن الحياة المعنوية لا يمكن أن نجلها قوى تبعث فينا هذا التأثير وتكسبنا ذلك الشعور، إلا في قوى معنوية كذلك .أما ما هى تلك القوى المعنوية ، فقد أكدنا من قبل أنها توجد في السلطة الأخلاقية وفي فكرة النظام بالنات :

وهكذا نصل إلى هذه النتيجة الهامة ، ألا وهي أن النظام الأخدلاقي لا يقتصر أثره على الحياة الأخلاقية بمعناها الحاص ، وإنما يمتد إلى أبعد من ذلك . فالواقع أن ما ذكرنا يؤدى بنا إلى أن اؤكد أن له دورا هاما في تكوين الطباع والشخصية بوجه عام . ولاشك أن أهم عنصر في الشخصية هو قدرة المر, على التحكم في ذاته . وقوة السيطرة هذه على النفس ، هي التي تمكننا من كبح جماح و اطفناو رغباتناو عاداتنا وإخضاعها لقانون منظم . ذلك أن أي كائن ذي شخصية إنما هو كائن يستطيع أن يطبع على كل ما يفعمله علامة خاصة به ، بها يعرف ويتميز عن غيره . ولكن طالما كانك الميول والغرائز و الرغبات بها يعرف ويتميز عن غيره . ولكن طالما كانك الميول والغرائز و الرغبات تسود بلا رقيب ، و طالما كان سلوكنا لا يعتمد إلا على شدتها ، فإن أفعالنا لا تعدو أن تكون قفزات هائمة في الحواء ، ثورات مباغتة كتلك التي يأتي بها

الطفل أو الإنسان البدائى ، تعمل على أن تجمل الإرادة فى شفاق دائم مع ذاتها ، وتبددها مع رياح النزوات الهوجاء ، وبهذا تعرقها عن الاندماج مع ذاتها فى وحدة ، والسير معها في طريق مترابط ، مع أن هذين هما الشرطان الأوليان لتكوين الشخصية .

والحق أن النظام الأخلاقي إنما يوجهنا نحوهذه السيطرة على النفس بالذات. فهو الذي يعلمنا كيف اسلك على غير ما ترغب داوفعنا الباطنة ، إنه يعلم ننا كيف نسلك بمجهود ، إذ أن كل فعل أخلاقي يتضمن مقاومة نبديها لميل معين ، وكبتا لشهوة ما ، وتقييداً لنزوع معين .

ولنلاحظ فى الوقت نفسه ، أنه لما كان فى كل قاعدة عنصر ثابت لا يتغير يجعلها بمأمن من النزوات الفردية ، ولما كانت القواعد الأخلاقية أكثر ثباتا من كل ما عداها ، فإن تعلم المرء أن يسلك سلوكا أخلاقيا منظما ، معناهأيضا تعلمه أن يسلك حسب مبادى وثابتة وطبقا لقواعد تسمو على الدوافع و الا يحاءات المتخبطة .

يمكن أن نقول إذن بوجه عام إن الإرادة تتكمون في مدرسة الواجب ؛ والواجب لايتم على أكمل وجه إلا في ظل النظام .

فللنظام إذن فاثدته لا من أجل صالح المجتمع فحسب، وليس فقط بوصفه وسيلة لا غناء عنها ولا يتم بدونها تعاون بجد، وإنما من أجل صالح الفرد أيضا. فبه تعتاد الاعتدال في رغباتنا، وهو الاعتسدال الذي لا يمكن أن يشعر المرء بالسعادة بدونه ومن هنا فإن له دوره الكبير في تكسوين أهم ما يتصف به الإنسان ألا وهو الشخصية .

ويهمنا أن نؤكد في النهاية أن الحرية لا تتنافي مع النظام ، بل أن الحرية ليست في الحقيقة إلا ثمرة للنظام . فنحن لا نكتسب القدرة على التحكم في ذاتنا و تنظيم أنفسنا . وهي لب الحرية . إلا تحت تأثير القواعد التي ترسم لنا طريق السلوك . وتلك القواعد هي التي تحمي كل منا من طغيان الآخرين على جريته .

# العنصر الثاني : التعلق بالجماعة (١)

يعبر العنصر الأول: وهو روح النظام، عن الناحية الشكابة الحا الصة من الحياة الخلقية. إذ عنى دو ركيم بتحليل فكرة والقاعدة، دون أن بهتم بمعرفة طبيعة والأفعال، التى تفرض علينا في مجال الأخلاق. فبدت لنا الإخلاق في صورة قالب عام خال من المادة التي تماؤه.

ولكن الواقع أن الأخلاق لها محتوى . فالأوامر الخلقية تفرض علينا أفعالا معينة محددة . وتتميز الأفعال البشرية بعضها عن بعض تبعا للغايات التي تهدف إلى تحقيقها .

ويرى دوركيم أن الغايات التى يسعى إليها الناس تنضوى تحت إحدى فئتين : فئة تختص بالفرد نفسه الذى يسعى إليها ، وهنا يقال عن الغمايات إنها شخصية . وفئة تختص بشىء غير الفرد ، وهى ما نسميها فى همذه الحالة بالغايات غير الذاتية ، ومن الواضح ولاشك ، أن هذه الفئة الأخيرة تشتمل على عدد كبير من الأنواع المختلفة : فهى تتباين إن كانت الأهداف التى يسعى إليها الشخص تتعلق بأفراد غيره ، عنها إن تعلقت بجماعات .

ثم يحلل دوركيم الأفعال التي تهدف إلى غايات شخصة ليرى إذا كانت تستحق أن تسمى أفعالا أخلاقية . فيين أن الغايات الشخصية ذاتها تنقسم قسمين : فهناك غايات نهدف بها إلى مجرد دوام حياتناو جفظ وجودنا ، وهناك غايات أخرى نهدف منها إلى إناء هذه الحياة والتوسع فيها . و فيها المؤكدان

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ص ٥٥ وما يليه

الافعال لنى نقوم بها من أجل حفظ كباننا فقط لا تكون قط موضعا لأوم ، ولكن لا جدال أيضا فى أنها تعد بعيدة عن كل قيمة أخلاقية فى نظر الضمير العام فهى محايدة من الوجهة الأخلاقية : إذ اننا لا نقول عمن يحسن العناية بنفسه ، ويتبع نظاما صحيا سليما ، من أجل بقائه حيا فحسب ، إنه يسلك سلوكا أخلاقيا وإنما نجد سلوكه معقولا حكيما ، ولكنا لا نعتقد أن هناك أيه صفة أخلافية تعزى إلى هذا السلوك ، فهو خارج عن نطاق الأخلاق . ولإيثك في أن الأمر مختلف عن ذلك لو كان المر يحرص على حياته ، لا من أجل الإبقاء عليها لنفسه فحسب ، وإنما ليتمكن مثلا من البقاء من أجل أسرته إذ يشعر بأن بقاءه ضرورى لازم لها ، فعند تذ ينعقد الإجماع على أن فعله هذا أخلاقي ، ولكن نلاحظ أن هدفه في هذه الحالة ليس هدفنا شخصيا ، وإنما هو نفع الاسرة فهو هنا لا يفعل ما يفعل من أجل أن يعيش ، وإنما ليحى أشخاصا آخرين غيرة . قالغاية التي ينشدها إذن غير ذاتية .

وليس معنى ذلك أننا ننسكر أن من واجب المرء حفظ حياته ، ولكننانرى أنه لا يؤدى واجبا لمجرد أنه يعيش ، وإنما يجب أن تكون الحياة فى نظره وسيلة لبلوغ هدف يتجاوزها . أما الحياة من أجسل الحيساة ، فليست مهى الأخلاق فى شيء .

وفي وسعنا أن نطبق هذا الرأى ذاته على كل ما نفعله لا من أجل الإبقاء على حياتنا فحسب ، بل من أجل النوسع فى وجودنا وإنماء كياننا ، طمالما أن غاياتها منى هذا الإنماء هى أنفسنا فحسب ، فذلك الذى يعمل مثلا على توسيع مداركه العقلية وصقل مواهبه الفنية ، لا لشىء إلا النجساح ، أو لمجسره التلذذ بالشعور بازدياد كماله ، واتساع ثروته فى المعسارف والعواطف ،

مثل هذا الشخص لا نشعر فى قرارة نفوسنا أنه بؤدى عملا خلقيساً بالمعنى الصحيح فلا العلم ولا الفن له قيمة اخلاقية ذائية كامنة تنتقل تثقائيا إلى من عمارسهما ، وإنما تتوقف تلك القيمة على القصد الذى يهدف إليسه المرء من استعالها فإذا ما سعى المرء مثلا إلى العلم من أجهل تخفيف آلام البشر ، فإن الإجاع ينعقد على أن عمنه هذا أخلاقي محمود أما إذا كانت الغاية هى إرضاء نفس الباحث وحده ، فالأمر على عكس ذلك .

وهـكذا ينهى دوركيم إلى نتيجة أبلى ، وهى أن الأفعال التى تستهدف غايات شخصية بحتة لا تكون لها قيمة أخلاقية ، أما الأفعال التى تدخسل في نطاق الاخلاق فبينها جميعا صفـة مشتركة وهى استهدافهـا غايـات غير ذائية .

ولكن ما الذي يجب أن نفهمه من تلك الكلمة ؟ هل نفهم منهما أنه لكى يكون سلوكنا أخلاقياً ، يكنى في ذلك ألا نسعى إلى نفعنا الشخصى ، وإنما إلى النفع الشخصى لفرد آخر غيرنا ؟ ولكن لم يختلف الحال بالنسبة إلى فرد يكون هدفه شخصية إنسان آخر ؟ ولم تزيد قيمة هذا الفعل عن فعسل مماثل يكون هدفه إنماء شخصيق ؟ إن الفعل الأخلاقي هو حقا ذلك الذى يهدف يكون هدفه إنماء شخصيق ؟ إن الفعل الأخلاقي هو حقا ذلك الذى يهدف إلى غايات غيرذاتية ، غير أن تنك الخايات غيرالذاتية لا يمكن أن تكون غايات فرد غير الفاعل ، أو عدد من الأفراد غيره ، وتكون نتيجة ذلك أن هسده الفايات لابدأن تختص بشيء آخر غير الافراد فيي فوق الفردية .

وليس هناك وراء الأفراد سوى الجاعات التي تنشأ عن اتصدالهم ، أى لجمتمع ، الله دلك ، فالغايات الأخلاقية هى التي تنخذ من ، المجتمع ، عدفا ، والسلواء الاخلاقي هو السلوك الذي يهدف لصالح جماعي : تلك

هى النتيجية التي تفرض نفسها بعد أن نحينا جانبا الاحتالات التي سبق ذكرها .

ويعنى دوركيم بكلمة د مجتمع ، كل جماعة إنسانية ، سواء في ذلك الأسرة . أو الوطن أو الإنسانية ، وسنبحث فيما بعد عما إذا كانت المجتمعات المختلفة تندرج تبعا لأهميتها ، وعما إذا كان بين الغايات الجماعية ما همو أرفع من غيرة ، أما الآن ، فحسبنا أن نشير إلى المبدأ ، ونعنى به أن مجال الأخلاق يبدأ حيث يبدأ المجال الاجتماعي .

وإذا أكدنا أن المجتمع غاية للسلوك الأخلاقي ، فلابد أن نرى فيه شيئا غير بحرعة الأفراد . لابد أن نعده كاثناله ذاتيته المحاصة generia عن , وله طبيعته الحاصة المتميزة عن طبيعة أفراده ، وله شخصيته المختلفة عن الشخعمات الفردية ، وبهذا الشرط وحده يستطيع المجتمسم أن يؤدى في الأخلاق ذلك الأثر الذي يعجز الفرد عن أهاته .

ولكن إذا كان المجتمع لا يتكون إلا من أفراد، فكيف تكون له طبيعة تختلف عن طبيعة الأفراد المكونين له ؟ يرد دوركيم على هـــذا الاعتراض، الذي طالما وقف حجر عثرة فى سبيل تقدم علم الاجتماع والأخلاق، بقوله إن التجوبة أثبتت أن الكل المؤلف من عناصر تكون له خصائص جـــديدة لا تتمثل فى أى عنصر من مكوناته على حدة. فالمركب إذن شيء جديدبا لقياس إلى الأجزاء التي تكونه . فعندما نمزج النحاس بالقصدير ، وهما معسدنان يتميز أن باللبونة والمرونة ، يتكون معدن جديد له صفسة تحتداف عن ذلك يتميز أن باللبونة والمرونز المعروف بصلابته ، والحلية الحية لا تتسكون كل الاختلاف ، وهو البرونز المعروف بصلابته ، والحلية الحية لا تتسكون إلا من جسمات معدنية غير حية ، غير أن بجرد التأليف بين هذه الجسمات

يؤدى إلى أن تتبدى فيها الصفات الميزة الحياة ، كالقدرة على التنسذى والنكائر . وهكذا نرى أن الكل يمكن أن يكون شيئا آخر غير بحموع أجزائه . وايس في هذا ما يدعو إلى الدهشة ، إذ أن مجرد اجتماع العناصر وتآ لفها ، بعد أن كان كل منها بمعزل عن الآخر ، يؤدى إلى أن يؤثر كلمنها فى إلآخر ويتأثر به . ومن الطبيعي أن تؤدى تلك التأثيرات والنسأثرات التي نتجت عن التجمع مباشرة ، وما كانت لتحدث قبل وقوعه نمن الطبيعي أن تؤدى إلى فواهر جديدة كل الجدة ، لم تكن لتوجد لولا هذا التآلف (١) .

فاذا طبقنا تلك الفاعدة العامة على الإنسان وعلى المجتمعات لقانسا : إن الناس لما كانوا يعيشون سو يا بدلا من أن يعيشوا فرادى ، فإن الضائر الفردية يؤثر بعضها في بعض ، ونتيجة للعلاقات الني تتصل على هذا النحو ، تظهر أفكار ومشاعر لم تكن لتظهر مطلقا داخل نطاق الضائر المتفرقة وإنا لنعلم جيعا كيف تثور في جمع أو جمهرة من الناس عواطف وانفعالات قد تكون مختلفة كل الاختلاف عن تلك التي يستشعرها الأفراد المجتمعون ذاتهم ، لو كانت الأحداث نفسها قد أثرت في كل منهم على حسدة ، بدلا من أن تؤثر فيهم جماعة . فهنا تبدو الأمور على نحو مختلف عن النحو الأول ، ويحسها الناس بشكل يتباين عنه كل النباين فللجماعات الإنسانية إذن طريقة في التفكير والشعور والحياة تختلف عن الطريقة الخاصة بأعضاء هسله الجماعات حين يفكرون ويشعرون ويعيشون متفرقين . ولا شك في أن كل ما قلناه عن الحشود والجموع العابرة ، ينطبق بالاحرى على د المجتمعات ، التي ليست إلا حشوها ثابتة منظمة .

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ؛ ص ٢.

م نحن كاتنات اجتماعية . وقد استند من أجل إثبات هذه القضية الأساسية ما نحن كاتنات اجتماعية . وقد استند من أجل إثبات هذه القضية الأساسية على حقيقة مشاهاة في النجرية : هذه الحقيقة هي أن الإنسانية لم تضف أبداً لا في حاضرها ولا في ماضيها ، قيمة أخلاقية على أفعال لا يكون لها من هدف سوى السالح الشخصي لفاعلها . ففي كل المجتمعات كانت الأنانية تدخل في السالم اللا أخلاقية :

### مالج القرد في التعلق بالمجتمع:

وَالآل عَقَ لنا أَن نسأَل : ما هو صالح الإنسان الذي يجمله يحرص على التعلق بالمجتمع ؟ ولم تخضع كل هذا الخضوع لكائن نختلف عنه اختالا أساسياً ؟ ألايبدو إنكارنا لذاتنا ، في هذه الحالة ، أمراً غير حقول ؟أو بمعنى آخو إذا كان المجتمع في مستوى أحلى من مستوانا ، فلم نتخسذه هدفاً لسلوكنا ، أثيرا لهينا على ذاتنا ؟

قد يقال \_ وهذا ما ردده بعضهم بالقعل \_ إن المعجمع فائدة أساسية الفرد ترجع إلى ما يؤديه له من خدمات ، وإن إرادة الفرد يجب أن تتجه نحر ألمجمع لهذا السبب ، مادام تجد فيه نفعاً . ولكن هذا الفول يرودبنا إلى الفكرة التي سبق أن تخلينا عنها على أساس أن الضمير الأخلاقي لكل الأمم يأباها . فهنا يغلو سالح الفرد ، مرة أخرى ، الغاية الإخلاقية الحقيقية ، ولا يعرود المجتمع الا وسيلة من أجل تحقيق هذه الغاية ، أما إذا شئنا أن نظل منطقيين مع أنفسنا ومع الحقائق المشاهدة ، واذا أردنا التسلك بهذا المبدأ "شكلي اللفه ير الجماعى ، الذي يأبي أن يرى في الإفعال الأنا ية ، بطريق مباشر أو غير ، مباشر ، أفعالا أخلاقية ، فلا بد أن يكون المجتمع مرغوبا فيه بذا ته ومن أجل مباشر ، العمار ما يكون نافعاً الفرد فحسب و

ولكن كيف يكون هذا بمكنا ؟ هنا تعترضنا صعوبة بماثلة تماما لتلك التي اعترضتنا من قبل ، حين عرضنا للعنصر الأول للروح الأخلاقية إذ لماكانت

الاعلاق نظاما مفروضا على الأفراد، فقد ظهر لنا حينئذ أنها تتضمن تقييداً للطبيعة البشرية . كذلك نرى هنا أن الغايات التى تضعا لنا الأخلاق تفرض علينا نوعا من إنكار الذات يبدو لأول وهلة أنه يؤدى إلى محسو الشخصية - قالإنسانية في شخصية مختلفة عنها وهذا الظن يجد في الا فسكار الاجتاعية العنيقة ما يدعمه ، اذا اعتادت الفلسفة الاجتماعية أن تضع المجتمع في مقابل الفرد وكأنهما حدان متفادان متنافران لا ينهو أحسدهما إلا على حساب الآخر (١))

ويرى دوركيم أن هـ التعارض بين الفرد والمجتمع لبس الا تعارضا ظاهريا . وهو لا ينكر أن المجتمع والفرد كائنان لهما طبيعتان مختلفتان ولكن بدلا من أن يرى بينهما تنافرا صريحا ، يعتقد على العكس أن الفرد لا يكتمل وجوده ، ولا تتحقق طبيعت تماماً الا اذا تعلق بالمجتمع وأثبت هذه الحقيقة بشكل واضح في دراسته عن و الانتحار ، و فحينما لا تكون المجتمع القلرة الجاذبة النفوس ، التي يجب أن تترافر فيه عادة ، وحينما يتخل المرء عن الغايات الجماعية ليظل يسعى ورا. مصالحه الحاصة وحدها ، فعند ثلا تنعكس هذه الحالة على صفحة الخط البياني الذي يوضح نسبة الانتحار ، وترتفع هذه النسبة ارتفاعا واضحا . فالمرء يزداد تعرضا لحطر الانتحار كلما انفصمت العرى التي تربطه بالجماعة أيا كانت ، أي كلما أوغل في الحياة الانانية ، ولذاك نرى أن الانتحار بين المزاب بكاد يباغ ثلاثة أضعاف عدده بين المتروجين ، وأنه بين المتزرجين الذين لم ينجبوا أطفسالا يبلغ ضعفه بين ذمى الاطفها ، بل إنه ليزداد في

<sup>(</sup>١) عرضنا بالتفصيل لنقد هذه النظرية البخاطئة في يحشما بعد وان : والأسس المنهجية لعلم الاجتماع الحديث و . المجلة الاجتماعية القومية عدد يوليو ١٩٦٦

في نسبة عكسية مع عدد الأطفال : فحرص المرء على حيساته يزداد أو ينقص تبعا لا ندماجه في جاعة منزلية أو عدم اندماجه ، وتبعا لتركيب هذه الجاعة : أى اقتصارها على الزوجين ، أو زيادة تماسكها بفضل وجود أطفال يتفاوت عددهم . ومعنى ذلك أن حرص المرء على حياته يتوقف على مدى تماسك المجتمع العائلي وإحكامه ومتانته ، وأن اجتمال الانتحار يقل بقدر ما يكون على المرء أن يهتم بشيء آخر غير ذاته .

ويلاحظ دوركيم أيضا أن الأزمات التي تثير المشاعر الجماعية لحسا الأثر نفسه في الإقلال من نسبة الانتحار . فالحروب مثلا ، بإثارتها لمشاعر القومية والوطنية ، تخرس صوت المشاكل الخاصة ، محيث تتخد صورة الوطن وهو مهدد مسكانة في الأذهان لا تكون لها وقت السلم . ونتيجسة لذلك ، تقوى الروابط التي تربط الفرد بالمجتمع ، وفي الوقت نفسه تقوى الروابطالتي تربطه أبالحياة ، وهكذا تقل نسبة الانتحار .

وكذلك نجدأن المجتمعات الدينية كلما ازداد تماسكها قوة، ازداد أفرادها تعلقا بها ، ومناعة ضد فكرة الانتحار . ولما كانت الأقليات الدينية دائما أقيى تركزا وترابطا فيما بينها ، وذلك لكي تستطيع مواجهة القوى التي يتعين عليها أن تناضلها ، فإنا نجد الانتحار بين أفراد المذهب الديني الواحديقل في البلاد التي يكون فيها ذلك المذهب أقلية ، عنه في تلك التي يدبن به مجموع من فيها من المواطنين (١) .

وينتهى دوركيم من ذلك إلى نتيجة هامة وأساسية فى مذهبـــه، وهى أن . الإنسان والى حد بعيد، ثمرة من ثمرات المجتمع . فدن المجتمع من يأنينــا

Drukheim, Le Suicide, Paris Alcan 1917. (1)

غير مافينا ، ومنه تنبع الأشكال العليا لنشاطنا ت فاللغة مثلا ظاهرة اجتاعية من الطراز الأول ، والمجتمع هو الذي أنشأها ، وهو الذي يورثها ا يل يعد الجيل ، غير أن اللغة ليست مجرد مجموعة من الكلمات ، فكل لغة تنظوى على عقلية خاصة هي حقلية المجتمع الذي يتحدث بها ، وفي هذه العقلية يتبلى مزاجه الخاص ، وهي التي تكون آساس العقلية الفردية ت وينبغي أن يضاف إلى جميع الأفكار التي تأتى بها اللغة تلك التي يأتى بها الدين ، إذ أن الدين نظام اجتاعي ، بل لقلا كان أساسا للحياة الجاعية كلها في عسدد كبير من الأمم ، كها أن الدين أيضا مازال ، بالنسبة إلى الأغلبية العظمي من الناس ، أرفع صور التفكير العسام والمخاص . وكذلك فإن نشأة العلم وتقدمه لم تكويالا من أجل غايات اجتماعة ، فالمجتمع وحده هو الذي يبعث العلم إلى الوجود إذ يحم على أفسراده أن فالمجتمع وحده هو الذي يبعث العلم إلى الوجود إذ يحم على أفسراده أن بنقفوا أنفسهم . وما أعظم الفراغ الذي يتخلف في أذهان الأفراد لو أزلنا منها كل ما جلبته الثقافة العلمية ، (') .

فحال إذن أن يكون بين الفرد والمجتمع ذلك التمسارض الذي سلم به كثير من الفكرين بلا تردد . وإنما الواقع - بعكس ذلك - أن لدينا مشاعر عديدة تعبر فينا عن شيء غير ذائبتنا ، هو المجتمع ، ولا جدال في أن المجتمع يتجاوزنا ويطغي علينا ، لانه أوسع من وجودنا الفردي إلى حد لا يتناهى ؛ غير أنه مع ذلك يتفلقل فينا من جميع النواخي : إنه حقماً خارج عنا ، محيط بنا ، ولكنه كذلك فينا . فكما يتغلى الكائن العضوى منا في ناجيته المادية بمناصر يستمدها من خارجه ، فكذلك يتغلى الكائن العضوى منا بأفكار ومشاعر وأفعال ترد إليه من المجتمع . فمن المجتمع إذن نستمد أكثر أجزائنا أهمية .

<sup>(</sup>١) الربية الأخلاقية ، ص ٧٠ .

ومن وجهة النظر هذه نسطيع أن نفسر بسهولة كيف أمكن المجتمع أن يكون موضوع لتعلقنا . كما تستطيع أن ندرك الخطر الذي يكمن في حياة الأنانية : والواقع أن الأنانية المطلقة لا وجود لها تقريبا . إذ أننا لو شنا أن تجيا حياة أنانية بحتة ، لوجب علينا أن تتخلى عن طبيعتنا الاجتماعية ، وهو أعر يعسلك في استحالته محاولتنا القفز بعيدا عن ظلنا :

## هل هناك تدرج في الفايات الاجتماعية ؟

بقيت الآن مسألة هامة وهى بيان أى المجتمعات التي بننمى : ليها لإنسان أجدر بأن يوجه إليه نشاطة الأخلاق ، فالإنسان الحديث يندمج في جماعات متعددة ، وإذا أقتصرنا على ذكر أهمها فهناك الأسرة التي ولد فيها وهذ ماك الوطن أو الجاعة السياسية ، وهناك الإنسانية ، فهل يجب أن يتعلق المرء بواحدة جون فيرها من هذه الجاعات ؟

يرى دوركم أنه ليس هناك بين هذه المشاعر الجاعية الثلاثة أى تنافر ضرورى . فالأسرة والوطم والإنسانية إنما تمثل مراحل مختلفة فى طسررنا الاجتماعي والأخلاق ، تمهدكل مرحلة منها للأخرى .

ولكن إذا كان من الضرورى أن توجد هذه الجاعات الثلاثة معا ، وإذا كانت كل منها تمثل هدفا أخلاقيا جديرا بأن نبلغه ، فإن تلك الاهداف المختلفة ، مع ذلك ، تتفاوت قيمتها ، ويوجد بينها نوع من التدرج . فمن البديهي أن الغايات العائلية يجب أن تخضع للغايات الوطنية لمجرد كون الوطن جماعة اجتماعية من نوع أرفع . ونظرا لأن الاسرة أقرب إلى الفرد ، فإنها تمثل غاية أقرب إلى النزعة الشخصية ، ومن هنا كانت أقدا مرتبة . ولا شك في أن دائرة المصالح العائلية من الضيق محيث تختلط إلى كبير بدائرة المصالح الغردية .

وفضلا عن ذلك . فإن الواقع يؤكد أنه بفدر ما تتقدم المجة مسات ونرداد ركزا ، فإن قدر الحباة العامة الممجتمع أى تلك الحياة التي يشترك فيها جميع أفراده ، وتتخذ من الجاعة السياسية أصلا وغاية سيرتفع فى نفسوس الافراد، بينا يتضاءل فى نفس الوقت المور النبي ، بل المطلق الحياة العائلية ، بل إن النشاط العائلي بالمعني الصحيح قد ضاق نطاقه ، مادام الطفل غالبا ما يترك بيت الاسرة في سن صغيرة جدا ، ليتلقى خارجه تعليها عاما وهمكنا يميل مركز النقل في الحياة الاحلاقية سوهو إلمركز الذي كان ينحصر من قبل في الاسرة عضواً رويداً رويداً رويداً ، في صورة تصبح معها الاسرة عضواً ثانويا في جسم الدولة .

ولكن إذا كانت مسألة التفضيل بين الأسرة والدولة قد استقرت بحيث لا عكن أن يحتدم حولها جدال ، فإن مسألة التفضيل بين مصالح الإنسانية ومصالح الدولة ، أى المالمية والقومية ، هي بعكس ذلك من المسائل التي تايد الوم قدرا هائلا من الحلاف وخطورة الجدل الدائر حول هذا الموضوع ترجع إلى قوة الجبج التي يدلى بها كل من الطرفين ، فالفريق المؤيد لفسكرة الإنسانية يؤكد أن أكثر الغابات الأخلاقية تجسردا وأبعلها عن العنصر الشخصي ، أى أكثرها انفصالا عن أحوال الزمان والمسكان والجنس، وهي التي تتجه نحو أرقى درجة من التعميم . فقد قات الأمم وعلت على النسائل الصغيرة القديمة ، ثم اختلطت الأمم ذاتها والمتزجت في هيئات اجتماعية أوسع نطاقا . وليس هناك ما يدعونا إلى أن نضع لحركة مستمرة كهذه يحلى الفريمة ، وأجدر بأن تتبوأ منزلة أرقى .

ومع الاعتراف بقيمة هذ الرأى ، برى دوركيم أن فكرة الإنسانية \_ إذا قيست بالوطنية ـ لا تعبر عن مجتمع تام التكوين . 3 فهى ليست كائنا اجتماعيا له شعوره الحاس ، وله شخصيته المنفسردة ، وتنظيمه المستقل ، وما هى إلا لفظ مجرد نشير به إلى بحمسوعة من الدول ، والأمم ، والقبائل التى يسكون مجموعها النوع الإنساني ، فالدولة إذن هى أكثر الجماعات الإنسانية الموجودة في الوتت الحالى تنظيا ، والأمل في قيام دولة في المستقبل تـ كون مشتملة على الإنسانية كلها ، مازال من البعد بحيث لا يمكننا أن نحسباله اليوم أى حساب ومن هنا يبسدو ، في رأى دوركيم ، أنه من غير المعقسول أن نضجى بجماعة موجودة ، هى الآن حقيقة حية ، من أجل جماعة لا وجود لها حتى الآن ، موجودة ، هى الآن حقيقة حية ، من أجل جماعة لا وجود لها حتى الآن ،

وعلى ذلك فالمجتمع الذى تتمثل فيه النماية الحقيقية للسلوك الآخسلاق ، هر المجتمع السياسي أو الوطن ، بشرط أن ننظسر إليه على أنه تجسد جزئى لفكرة الإنسانية . فالوطن كما يقتضيه الشعور الحسديث ، ليس هو الدولة الأنانية الغيورة ، التي لا تعرف قاعدة سوى صالحها الخاص : وإنما تنحصر قيمة الوطن الأخلاقية في أنه أكبر تقريب ممكن لذلك المجتمع الإنساني الذي لم يتحقق للآن ، وإن يكه هو الحد المثالي الذي نسعي إلى الافتراب منسه بقدر الإمكان

وعندما لا تكون فكرة الوطن إلا صورة عاصة من فسكرة الإنسانية ، ويختلط أنموذج المواطن إلى حد كبير بأنموذج الإنسان عامة سـ عندئذ نحس بأننا إنما نتعلق بالإنسان من حبث هو إنسان ، أى بفكرة الإنسانية ، وذلك بجانب إحساسنا بالارتباط بأولئك الأفراد المعينين الذين تتحقق فيهم فكرة مجتمعنا الخاصة عن الإنسانية .

بعد أن ينتهى دوركم ، على هذا النحو ، من تحليل العنصر الثانى الروح الإنحلاقية ، يحاول أن يبين كيف برتبط العنصران - عنصر النظام وعصر النعلق بالجاعة - كل منهما بالآخر . فهو لا يرى فيهما إلا وجهين لشىء واحد ، وهو المجتمع ، فإ ، النظام ، ، في نظره ، إلا المجتمع منظورا إليه من حيثهو يوجهنا ، ويملى علينا أوامره ، ويفرض علينا قوانينه . ولو تأملنا العنصر الثانى ،أى التعلق بالجاعة ، لاهتدينا ثانية إلى المجتمع ، ولكهمنظورا إليه هذه المرة على أنه شى، مرغوب فيه ، وعلى أنه غاية تجذبنا ومثل أعلى نسى إلى تحقيقه ففي الحالة الأولى يبلو لنما المحتمع كملطة تحصرنا وتضع لنما حدوداً وفي الحالة الثانية يظهر المجتمع كقوة مناصرة وحامية لنا ، فه و الأم الرءوم الني نستمد منهما كل ما هو أساسي في جوهرنا العقلى والاخراف ،

ويلاحظ دوركم أن النتيجة التي انتهى إليها لا تخالف الآراء الشائعة ، بل نجد فيها ، على العكس ، مايدعها ، وما يعطيها في الوقت نفسه تحديداً جديداً . فالواقع أن كل الناس يميزون تمييزا يتفاوت في دقته ، بين عنصرين في الاخلاق ، يذ اظران تماما هذين العنصرين . وهما اللذان يحميها الأخلافيون باسم الحير والواجب ، فالواجب هو الأخلاق من حيث هي آمرة وناهية هو الاخلاق القاسية الصارمة ذات الاوامر الجبرية ، وهو التعالم التي يجب إطاعتها . أما الحير فهو الاخلاق من حيث تبلو لنا شيئا طبيا ، ومثلا أعلى نحبه وهو إليه محركة تلقائية للارادة . غير أن عيب فكرتي الواجب والحير هو أنهما في حد ذاتهما تجريدات تظل في الحواء إن لم ترتبط محقيقة جية ، وبالتالي من قد فروري لخاطبة النفوس والقد لوب ، والحقيقة الحية التي يمكن أن نربط مها فكرة الواجب والخير هي و المجتمع عن فليس من الصعب

أن نرى أن الواجب هو المجتمع من حيث أنه يفرض قواعد ويضع حمدوداً الطبيعتنا ؛ بينها الخير هو المجتمع ، ولكن من حيث هو حقيقة أكثر ثراء من حقيقتنا ، يحيث إذا تعلقنا بها ينتج عن ذلك امتلاء في كياننا .

ولكن مها بلغ وثوق الصلات التي تجمع بين هـ ذين المنصرين ، فإن كلا منها ، مع ذلك ، ينمو في اتجاه مضاد للآخر ، فقي الفرد يسود واحد منهما دائما ، ويضفي لونه المخاص على الطابع الآخلاق لصاحبه . إذ يسود لدى بعض الناس الشعور بالقاعدة والنظام ، وحينئذ يؤدون واجبهم حالما يتبيئونه ـ كاملا وبلا تردد ، لمجرد كونه الواجب ، هؤلاء هم ذوو الإرادة القوية الذيع تمثل انجاههم خير تمثيل نظرية وكانت ، في الأخلاق (١) . وهذا الفريق يتألف من أصحاب القلوب المحبة والنفوس المكريمة المتحمسة وأن كان عبيهم هو صعوبة إخضاع نشاطهم لقاعدة ، وبعد سلوكهم الأخلاقي عن ذلك التسلسل المنطقي والإحكام الدين الذي نملاحظه لدى الأولين ، إذ أن العواطف مها سمت ، تتجه بتأثير الظروف الطارئة إلى أكثر الاتجاهات اختلافا .

والأمر في المجتمعات لا يختلف عنه في الأفراد، ففيها أيضا يسود أحد العنصرين تارة والآخر تارة أخرى، فتتغير مظاهر الحياة الأخلاقيـة تبعـــا للعنصر السائد. فعندما يبلغ شعب معيني مرحلة الانزان والنضوج، وعندما

<sup>(</sup>۱) يرى كانت أن العمل لا يكون خلقيا إلا إذا كان منبعثا عن الشعور بالواجب . أنظر تفاصيل مذهب كانت في الفصل الحامس .

تهندى وظائفه الاجماعية إلى النظام الصالح لها لفترة معينة على الآقل ،عندئذ يكون الميل إلى القاعدة والنظام هو السائد بالطبع . وعلى العكس من ذلك نجد في حصور الانتقال ، أن روح الخضوع للقاعدة لا تسنطيع أن تحفظ بقوتها الممنوية نظرا لأن القواعد التي كانت شائعة قديما تكون في هذه المرحدة ، مزعزعة في بعض نواحيها على الآقل . فلا مفر ، في هذه الحالة ، من أن يقل شعور النفوس بسلطة نظام انتابه الضعف بالفعل . ونتيجه قد ذلك أن يصبح الهامل الاخلاقي السائد بحق هو العنصر الثاني للروح الأخلاقية، أى الحاجة إلى هدف يتعلق به المر ، ومثل أعلى يتفاني مني أجله : أى بالاختصار 'روح التضحية والولاء

### المتمر الثالث: استقلال الارادة (١)

شرحنا حتى الآن رأى دوركيم فى أن الأخلاق نظامهن القواعد الخارجة عن الفرد، والتى تفرض عليه من الخارج، لا بالقرة المادية، وانما بفضل ما لها مع تأثير أعلى كامن فيها، ومستمد من تاثير جياة الجماعة.

وقد صادفتنا في مواضع عديدة أنواع من التعارض الوهمي بين حدد من العناصر ، فرأينا تعارضا بين الخير والواجب ، وبين الفرد والجماعة ، وبين التحديد الذي تفرضه علينا القاعدة المنظمة ، والنمو الكامل الطبيعة البشرية . وليس في كثرة أمثلة هذا التعارض ما يدعو الى الدهشة : إذ أن الحقيقة الانحلاقية مركبة وموحدة في الوقت نفسه : ومصدر وحدمها ، في نظر دو ركيم هو الكائن الذي يتخذ أساسا لها، وهو المجتمع :

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ص ١٠٣ وما بعدها

ويصادفنا الآن تعارض جديد: فمن جهة نرى القواعد الأخلاقية تبسدو بكل وضوح كشىء خارج عن الإرادة ، فهي ليست من صنعنا، وبالتسالى فنحن في امتثالنا لها نخضع لقانون لم نشرعه ، فنحن إذن نخضع لجبرية حقيقية وإن كانت هذه الجبرية خلفية .

ولكن من المؤكد ، مع جهة أخرى ، أن الضمير يحتج على مثل هذا التقييد في حريته . فالفعل في نظرنا لا يكون أخلاقيا محق إلا إذا كنا قد أديناه بمحمط اختيارنا ، دون أى ضغط من أى نوع : على أننا لا نكسون أحراراً لو كان القانون الذى تنظم سلوكنا تبعاً له ، مفروضا علينا، أى لو لم نكن قد أردناه بكامل حريتا . ولا شك أن ميل الضمير الأخلاقي هذا إلى أن يربط بين وأخلاقية الفعل ، وبين رد استقلال الفاعل ، ، حقيقة لاسبيل إلى إنكارها ، ولابد من أن تدخلها في حسابنا .

فن البديهبات الأساسية فى أخلاقنا أن الشخصية الإنسانية هي الشيء الحليق بالتقديس : وتبعا لهذا المبدأ ، توصف كل محاولة للتعدى على شعور نا الذاتى بأتها لا أخلاقية ، ما دام فيها خرق لاستقللانا الشخصى . ولا يصح أن تفرض علينا أية طريقة محددة فى التفكير ، حتى ولو كان ذلك باسم السلطة الاخلاقية .

وهناك من ينكر على الضمير الأخلاقي حق المطالبة بمثل هذا الاستقلال ، إذ يلاحظ هؤلاء أننا تخضع دائما لضغط دائم : فالبيئة الاجتماعية تشكلنا وتفر من علينا آراء متنوعة ، لم تصدر واحدة منها من ذهند ا ؛ هذا فضلا عن الميول التي ترد إلينا حمّا عن طريق الوراثة ، ويضيفون إلى ذلك قولهم إن الشخصيسة ناتجة عن البيئة ، لا كما يشهد بذلك الواقع فحسب، بل كما يجب أن تكون ؛

و لكن مهما كانت قيمه هذا الرأى من حيث اعتماده على تأثير المجتمع فن المؤكد أن الضمير الأخلاقي يعلوصونه دواما بالاحتجاج على هذه العبودية، ويدعو بحماسة إلى مزيد من الاستقلال الشخصي ماهي إذن وسيلة التوفيق بين هاتين المضرورتين: والزام، الفاعدة بوصفها صادرة عن ضمير المجتمع وواستقلال، الإرادة ؟ أو بمعنى آخر كيف يتحقق الحضوع للقاعدة مع شعورتا الذاتي بحريتنا في اختيار النمل ؟

يرى دوركيم أن تحقيق ذلك يتم عن طريق و العلم ، فكذلك تتحرر بالنسبة للاشياء المادية وقوانين العالم المادى عن طريق العلم ، فكذلك تتحرر إرادتنا بالنسبة للقراعد الأخلاقية عن طريق العسلم. ويفسر دوركيم فكرته هذه بقوله ، وحين يقبل المرء نظاما معينا للاشياء لأنه على يقيين من أنه كما يجب أن يكون ، فليس في ذلك خضوع لأى ضغط ، وإنما يريد المر. ذلك النظام إرادة حرة ويقبله وهو عالم بسبب قبوله . وهذا النظام الاخلاقي الذي للم يخلقه الفرد من حيث هو فرد ، هذا النظام يستطيع الفرد أن يسيطر عليه عن طريق العلم . فعلى الرغم من أننا نبدأ بالخضوع للقواعد الإخلاقية سليبا عن طريق العلم . فعلى الرغم من أننا نبدأ بالخضوع للقواعد الإخلاقية سليبا وعلى الرغم منى أن الطفل بتلقاها من الخارج عن طريق الترية ، وأنها تفرض علينا بفضل سلطتها - على الرغم من كل ذلك ، فإن في وسعنا أن نبحث عن طبيعتها ، وشروطها القريبة والبعيدة ، والحكمة من وجودها . وبالاختصار في وسعنا أن نكون عنها ، علما ، (ا) فلنفرض أن هذا العلم قد تم : عندئذ ينتهى وسعنا أن نكون عنها ، علما ، (ا) فلنفرض أن هذا العلم قد تم : عندئذ ينتهى

<sup>(</sup>۱) يشير دوركيم هنا إلى إمكان وجود علم يدرس الظواهر الحلقية .وهذه الإشارة تدل على إداركه التمام للتفرقة بين النظرة الفلسفية والنظرة العلمية للأخلاق ، وسوف تتضح هذه التفرقة تماما عند ليفي برول ، كما سنزى في الفصل التالى .

عهد خضوعنا ، وتصبح لنا السيادة في عاام الاخلاق . فلا يعود ذلك العدالم خارجا عنا ، مادمنا عندئد نتصوره في ذاتنا بنظام من الإفكار الواضحة المتميزة ، التي ندرك كل ما بينها من صلات . وعندئذ نستطيع أن تح دبالضبط إلى أي حد يكمن ذلك النظام في طبيعة الأشياء أي في المجتمع ، أعني إلى أي حمد يكون كما يجب أن يكون عليه . وبقدر ما تراه كذلك ، يمكننا أن نقبله بمحض اختيارنا . ويمكننا كذلك أن نتبين إلى أي حد لا تقوم بنض عناصر الأحلاق على أساس سليم ، إذ أنه من المكن دائماً أن تتضمن عناصر شاذة ولكن عندئذ تكون وسيلة إعادتها إلى الحالة السوية في متناول أيدينا ، بفضل العلم نفسه الذي نفترضه تاما

وهذا يكون في وسعنا - بقدر ما نفهم الأحكام الأخلاقية فهما كافيا ، وندرك العلل التي تنحكم فيها ، والوظائف التي يؤديها كل منها ـ يكون في وسعنا ألا نوافق عليها إلا عن علم وإدراك تام للهبب ، ولا شك أن قبولنا لها على هذا النحو لا يتضمن أي عنصر من عناصر الضغط. ونحن لا ننكر أننا ما زلنا أبعد عن ذلك المثال الأعلى في بجال حياتنا الأخلاقية ، بنا في بجال حياتنا الماديه إذ أن و علم الأخلاق و لا زال حديث العهد ، ونتا نجه لا زالت بعيدة عن الاستقرار ولكن هذا لا يهمنا في شي . فلن يمنع ونتا نجه لا زالت بعيدة عن الاستقرار ولكن هذا لا يهمنا في شي . فلن يمنع ذلك من وجود طريقة لتحررنا ، وبهذا يكون هذاك أساس لتطلع الضمير الهام الى مزيد من الاستقلال للإرادة الخنقية (ا) .

ثم يفند دوركيم بعد ذلك الاعتراض القائل بأن القواعد الأخلاقية تفقيد

<sup>(</sup>١) التربية الأحلاقية ص ١١٣.

صفنها الآمرة بمجرد أن نعرف الحكمة من وجودها . ويرد عليه بأن و الشيء لا تنفير طبيعته لمجرد أننا نعرف سبيه فررفتنا بقوانين الحياة لا تستتبع مطلقا أن الحياة قد نقدت إحدى صفائها المميزة . وكذلك فإن إيضاح علمالظواهر الأخلاقية لما يبرو وجود الصفة الآمرة الكامنة في القواعد الاخلاقية ، لا يؤدى مطلقا إلى أن تسلب من تلك القواعد صفتها الآمرة ،

فبالرغم من أنا نظل مقدين، لأننا كائنات متاهية، ونظل - بمعنى معين ـ سلبين بإزاء القاعدة الى أمرنا، إلا أن هده السلبية تغدو، فى الوقت نفسه، إيجابا، وذلك عن طريق الدور الإيجابي الذي نؤديه حين فريدها بمحض اختيارها، وإذا لريدها لانتا نعلم الحكمة من وجودها. فليست الطاعة السلبية هي التي تؤدي بذاتها إلى الحط مع شخصيتنا، وإنما تؤدي إلى الحط مع شخصيتنا، وإنما تؤدي إلى ذلك الطاعة السلبية التي نقباها دون علم تام بسببها:

وهكذا ينتهى دوركم إلى أن والفكر هو الذي تحرر الإرادة ، ويرى أن تلك القضية التي يقبلها الجميع مسلمة فيا يتعلق بالعالم المسادى ، لا تقل عن ذلك صدقا في العالم الحنقي . ثم يحدد بوضوح معالم المنهج الاجستاعى في دراسة الأخلاق حين يقول : و إننا لا نستطيع أن نغزوالعالم الأخلاقي إلا بالطريقة نفسها التي غزونا بها العالم المسادى ، أعنى ببناء عام الظواهر الاخلاقية ، (١)

فليس يكفى إذن ' بل لم يعد يكفى من أجل أن يكون سلوكنا أخلاقيا ، أن محسر م النظام ، وأن نتعلق بجماعة ، بل لابد أيضًا أن يكون لدينا – فى إطاعتنا للقاعدة وفى ولائنا لمثل جماعى أعلى – أوضح وأكمل ادراك ممكن

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ص ١١٥.

لاسباب سلوكنا. وهذا الإدراك هو الذي يضفي على أفعالنا ذلك الاستقلال الذي يتطلبه الشعور العام من كاثن أخلاقي تماما : أي أن العنصر الشالث للأخلاق هو حسن تفهم الأخلاق . فأخلاقية المرء لا تنحصر في مجرد أدائه لأفعال معينة ، وانما لابد أن يكون قد أراد القاعدة التي تعلى عليه هذه الأفعال باختياره ، أي قبلها طواعية وهذا القبول الإرادي ليس الا القبول عن علم وتفهم .

ويؤكد دوركيم أهمية هذا العنصر الآخير بقوله انه أبرز سمة للضمير الإخلاقي للشعوب المعاصرة: اذ أخذ التعقل والفهم يثبت أقسدامه بالتدريج بوصفه عنصرا للاخلاق وأخذت الاخسلاق التي كانت فيا مضي تنحصر كلها في الفعل ذاته ترتقي رويداً رويداً نحو الذهن ، أي نحسو التصور الذي ينفذ الى أعماق الأشياء ، والذي يبرر القاعدة ذاتها ،ويوضح أسبابهاو الحسكمة منها .

ثم يبني على ذلك نتيجة عملية تتصل بط يقة تدريس الأخلاق في المدرسة ، حين إتول [ إن تعليم الأخلاق ليس معناه الوعظ أو حشر الأخلاق في النفوس حشراً ، رانما هو تفسيرها . فإن أبينا على الطفل كل تفسير من همذا النوع ، ولم تحاول إفهامه أسباب الفواعد التي يجب عليه اتباعها ، انجط مستوى أخلاقه وبعدت عني الكمال ، فلا يكفى أن نلقي الطفل واجباته فحسب ، بل يجب كذلك أن لفهمه ، في الوقت المناسب ، أسباب هذه الواجبات وبواعثهما ، وبذلك نديمه في حياة الجاعة ، ونعده ليؤدى دوره في الأعمال الجاعية التي تتنظره ،

نقد عذهب دوركيم

وضع وجور نيت مذهب دوركيم في عداد انذاهب الفلسفية، أو مذاهب دما بعد الأخلاق التقليدية les métamorales traditionnelles على حد تعبير ليني برول (۱) وقد عاب هذا العالم الاجسماعي على دوركيم أنه أراد ، كما فعل فلاسفة الأخسلاق ، أن يعرف connaîtro ويفرض وتضوض العالم، الذيه بجب أن واحد . وهذا المرقف لا يتفق مع موقف العالم، الذيه بجب أن يتجهوا الى المرقة فقط ، دون تحديد الغايات . ولذلك فإن وجورفيت المحلم لم يتردد في أن ينمت هذا المذهب بأنه و مذهب وسط بين المذهب الاجتماعي والمذهب المجتمعة ، المركز الذي دارت حوله كل محوثه الاجتماعية ، فإنه قد توصل من هذه البحوث الاجتماعية الصرفة إلى نتائج أهم بكثير عما وصل اليه من دراسة المشكلة لاخلاقية نفسها ، وهي التي من أجلها قام ببحوثه العديدة في علم الاجتماع . وهو ، اذلك ، يشبهه يكرستوف كولمبس ، الذي أراد أن يحث عن طريق المند ، فأدى به ذلك إلى كشف أمريكا .

و محنى مع اعترافنا بقيمة هذا النقد ، لا نستطيع أن ننكر ما قام به دوركيم من مجهود على فى الكشف عن الحقيقة الاخلافية بطريقة موضوعية ، وقدعني بترضيح غرضه هذا منذ أن بدأ فى كتابة مقدمة كتابه الأول عن د تقسيم العمل الاجتماعي ، حيث قال ، و إنه سيسهم بكتابه هسذا ، فى معالجة ظواهر الحباة الاچتماعي ، حيث قال ، و إنه سيسهم بكتابه هسذا ، فى معالجة ظواهر الحباة الاچتماعية و وقتا المطريقة المتبعة فى العلوم الوضعية . وكتب في موضع آخر ن الكتاب نفيه . د لنبدأ عملاحظة الأخلاق كظواهر واقعية ، ولانظر ماذا استطيع أن نعرف عنها فى الوقت الحاضر » . ولم ينحرف دوركيم عنى هذا الغرض حين ذكر فى كتابه و البربية الاخلاقية ، إن دراسة الظواهر الاخلاقية تمتم وج، د علم موضوعي يبحث عن الحقيقة الاخلاقية ليعرفها ،

Gurvitch, la Vocation actuelle de la Sociolgie; P. 527 (1)

وَإِذَا كَانَ دُورِكِم قَدْ رَبِطَ ، فَى النهاية، فَكُرَهُ المثالُ الْأَعْلَىٰ الْآخُلاتی فَكُرَهُ المجتمع ، فَمَا ذَلِكُ إِلَا لاقتناعه بأن أعانه الاجتاعية ، على وجه العموم ، بجب أن تؤدى فى النهاية إلى الغاية الطبيعية لها ، وهى النهوض بالمجتمع على أسس علية • ويكفينا فى الندايل على ذلك ، أن نذكر عبسارة دوركيم المشهورة التى قال فيها • وإن أعاننا لاتستحق ساعة واخدة من العناء ، إذا كان الغرض منها الاقتصار على الناّجية الجدلية ،

لقد حاول دوركيم أن ينظر إلى الظواهر الخلقية نظرة تجريبية تقوم على الملاحظة والتحليل العلمى ، ولكنه لم يغفل ، في الوقت نفسه ، ذلك الطابع المقدس المميز لتلك الظواهر ، والذي يمقتضاه تحتل مكانة فريدة في دائرة الظواهر الاجتماعية عامة .واستطاع أن يلتقي مع فكرة و الواجب ، كما عبر عنها و كانت ، دون أن يضحى بما يقتضيه مبدأ المتير ، وذلك بفضل نظرته إلى الظاهرة الاخلاقية من جوانبها المختلفة :

وعيب على مذهب دوركيم أحيانا أنه ينزع من الفردكل رغبة نحو الطموح.
ولكنا رأيناه يقرر على العكس من ذلك أنه لا بد الفرد من أن يعلو على نفسه، مدفوعا إلى ذلك بقوة المثل العليا الجعية التي تصطره إلى أن ينسي نفسه ، ويتجرد من مصالحه وشواغله ، لكى يمضى نحو تحقيق الغايات المشتركة بروج النزاهة والاخلاص وبدل الذات وهناك يذهب خصوم المذهب الاجماعي إلى القرل بأنه و ليس نمة شيء ويمكن أن يسمح لنا بأن نقرر أن كل ما يتطلبه المجتمع من الفرد لا بدأن يكون حسنا ، فإن مثل هذا القرل لا يصدق حتى على الغرائز التي جادت بها علينا الطبيعة وكما أن الرأى الذائع بين الناس لا يمسكها أن يكون دائما هو الحقيقة بعينها ، فليس ما يمنع من أن تكون القاغدة الإخلاقية فاسدة ، حتى ولو كانت مبدأ عاما تستقه الجاعة بأسرها . بل إننا لو أنعمنا

النظر فى أخلاق الجايات ، لوجدنا أن كل عِتْمَع انما هو فى الحقيقة على درجة عددة من السمو الاخلاق ، قلا بد للأخلاق التجردية من أن تتنكر لتك الاخلاق الجمية حتى يسمو بها ، وهى لا تستطيع خلال هذه العملية التصاعدية أن تقتصر على الاستباد إلى السلطة الجاعية التي يتحدث عنها أضحاب المذهب الاجتماعية

ويرد دور كيم على هذا النقد يقوله إن هذه التفارية الفلسفية وليسدة تصور علمين مللسجته عنفد رأينا أن في المجتمع من الفراء الاخسلاتي ما يعجز أي فردعن الإحاطة به أو الإلمام بشي جوانبة وآية ذلك أن المجتمع زاخر بالتيارات الاخلاقية التي تعمل عملها في صميم المحسرالذي احيش فيه ، ولكن كل فرد منا لا يدول من كل تلك التيارات إلا فلك التيار الحسدود الذي يمر بيئته الفردية .

ولمذن فإن الحاة الأخلاقية للجاعة هي أُخَيَّهب مع كل حياة أخلاقية فردية وأكثر تركيبا ، وخاصة إذا أدخلنا في حسابتاكل ما يُعجز به المجتمع مع آمال ومطامح وغايات وأهداف ومثل عليا .



# الف**صل الثاني عستر** علم العادات الاخلاقية

إذا كان دوركم قد انخذ، في نظر الاجتاعين المحدثين، موقف وسطا بين العلم والفلسفة، ولم يغفل النظر إلى الغايات أثناء بحثه في الظواهر الأخلاقية بحثا موضوعا، فإن ليفي برول قد انخذ على المكس موقفا صريحا، وهاجم الطريقة الفلسفية القديمة هجوما لا هوادة فيه ولذلك فإن آراءه، التي فصلها في كتابه القيم والاخلاق وعلم العادات الاخلاقية وأن تعد المرحلة الحامية في دراسة والظواهر الأخلاقية وفق المنهج الاجتماعي : فقد عني ليفي زول؛ يمد أن نقد المنهج الفلسفي ، بتوضيح القواعد العلمية التي تحقق دراسة والحقيقة بعد أن نقد المنهج الفلسفي ، بتوضيح القواعد العلمية التي تحقق دراسة والحقيقة الأخلاقية ، دراسة موضوعية باعتبارها من الظهواهر الاجتماعية التي ترتبط أرتباطا وثيقا بالبيئة الاجتماعية والنظم السائدة فيها ؟

وهو يقول فى نقد المذا مب الفلسفية فى الأخلاق وإن هذه المذاهب حين ترعم لنفسها أنها ونظرية ، spéculatives و وتقديرية ، normatives فى آن واحد، تحرف بسبب هذا الزعم نفسه عن الدراسة الموضوعية للحقيقة الأخلاقية ،

Lèvy - Brùbl, La Morale et la Science des Moeurs (1) Paris, Alcan, 1937.

الترجمة العربية للدكتور محمود قاسم ، وقمنما بمراجعتها بتكليف من إدارة النقافة العامة . ونشرت الكتاب بعنوان د الأخلاق وعلم العادات الاخلاقية ، مطبعة الحلبي بالقاهرة .

كما يرى أن فكرة قيام «علم معيارى » ، هى في حد ذاتها فكرة تنطوى على التناقض - فلس من الممكن أن يطلق لفظ « العلم » ، بمعناه الدقيق ، على دراسة هذا شأتها - إذ أن العلم بالضرورة وضعى لأنه لا يسدرس الا ما يمكن إرجاعه عن طريق مباشر أو غير مباشر إلى وقائع أو ظواهر ، أى ما يمكن أن يكون موضوعا للمسلاحظة والاختيار ، ولكن الأخسلاق ، كها يعالجها القلاسفة ، جدل عقلى و تأملات حول الطبيعة البشرية و تحقيق السعادة ، فهى أدخل فى باب المتسافيزيقا منها فى باب العسلم ، ومن الخطأ الجسيم أن نخلط بين البحث عن « القسوانين » ، وهو غرض العسام الوحيد ، وبين تحديد « القواعد » التي يسير بمقتصاها السلوك ، وهسو غرض الأخلاق تحديد و القواعد » التي يسير بمقتصاها السلوك ، وهسو غرض الأخلاق

وإذن فنحن لا استطيع أن نسمى الأخسلاق التقليدية و علما ه، أو نطاق عليها اسم و العلم المعيارى و إلا إذا أسأما فهم و العسلم ، فقسه ، ولا نوافا في حاجة إلى القول بأن الوظيفة الوحيدة للعلم - محسب تعريفه - إنما هي معرفة و ما هو كائن ه، لاتحديد وما يجبأن يكون و حقا إن هذاك وعلوما تطبيقية و فنو تا علية ، ولكن هذه العلوم التطبيقية لابد من أن تقسوم على علوم أخرى نظرية تعرفها بالفرض المطلوب ، كما تفعل الفسيولوجيا ، ثلا إذ تمد الطب بالمسرفة الصحيحة عن الحاقة السوية للجسم . وعلى ذلك ، فإن في وسعنا أن نقول إنه لا يمكن أن تكون هناك دراسة علمية ومعيسارية في وقت واحد . إذ المسألوف أن توجد أولا عسلوم نظرية محضة تبحث في طبيعة الظواهر والقوانين التي تخضع لها ، وهذه العلوم هي التي تفتح السبيل من بعد أمام التطبيقات العملية (ا) ،

<sup>(</sup>١)الدكتور زكريا ابراهيم، الأخلاق والمجتمع .المكتبة الثقافيةعدد ١٥٢

هذا الآراء التي أعلنها ليني برول في وضوح وقوة في كتابه ، جعلت من هذا الكتاب حذاً فلم قل تاريخ دراسة الأخلاق . وهو يعد أصلق تعبير عما يطلق عليه الآن اسم و مذهب الوضعيين في دراسة الاخلاق ، و ون هسذا الاسم يتبين لنا أن ليني برول يصل ما انقطع ، أو يكمل ما بسدأ به كونت ودوركم حين أرادا تطبيق منهج البحث في المسلوم التجريبية على دراسة الظواهر الاجماعية :

وقد قوبل الكتاب عند ظهوره في السنوات الأولى من هذا القرن، بعاصفة من النقد والاستهجان ، لأن أصحاب الطريقة القديمة ، وأنصار المذاهب الأخلاقية الفلسفية وجلوا فيه مساسا بقدسية الأخلاقي ، وأدعوا أن دراسة النظم الأخلاقية بطريقة العلوم الوضعية يقضي على ما نكته من احترام وتقديس لفكرة الأخلاق . ولكن هذا النقد الذي أثارته روح الرجعية ما لبث أن أفسح المجال لحكم عادل ، وأصبح الكتاب الآن مرجعاً أساسيا من المراجع التي تضع الأسس العلمية لدراسة الظراهر الاخلاقية . وأصبح من البلسي، بالنسبة لعلهاء الاجتماع ، في الوقت الحاضر ، أن الطبيعة الخلقية حقيقة يجب أن العلهاء ونعرفها قبل أن تحاول التأثير فيها بالتعديل أو الإصلاح :

فالأخلاق الفلسفية - كما يقول ليسنى برول - حين تهتم بتقرير ما يجب أن يكون به لا تنظر إلى الحقيقة الحلقية كما تنظر العلوم الطبيعية إلى الظواهر التى تبحث فيها ، ولا يسمح لها هذا الموقف بأن تنصرف إلى الدراسة العلمية الدقيقة لما هو كائن بالفعل : وهي بحكم صفتها التقديرية أو المعيارية تتخذذ كغاية لها توجيه سلوك الانسان في انجاه معين ، أي أنها تريد أن تؤثر تأثيراً إبجابياً على الحقيقة الحاقية . ولكن أما كان يجب لنجاح هذا التأليد

أن تعرف الحقيقة الحلقية ، التي يريد الأخسلاقيون أن يؤثروا فيها معرفة علمية ؟ فن البديهي أنه كلم ازدادت معرفتنا بالأشياء الراهنة ، ازدادت، تبعاً لذلك ، مقدرتنا على التأثير فيها بالتحسين أو بالتعديل .

### فروض الأخلاق الفلسفية:

برى لبنى برول أن المذاهب الأخلاقية الفلسفية ، على اخت ـ لافها ، قد قامَت على فرضن أساسين أتاحا لها الادعاء بأنها تعرف عن الإسان والمجتمع كل ما يجب معرفته لتقرير المبادىء الحالقية . وقد عنى ليفى بروض بعرض هذين الفرضين ومناقشتهما :

# الغرض الأول:

يقول الفلاسفة إن الطبيعة البشرية هي هي لا تنغير بتغير الومان أو المكان وقد سمح هذا الفرض بالكلام عن الإنسان كلاما ما عاما مجرداً لبس له أي صبغة علمية . وادعت المذاهب الفلسفية أنها تعرف عن هذه الطبيعة ما يكفي لتحديد قواعد السلوك التي تما سبها في كل ظرف من الظروف : وقد نشأ هذا الفرض عن الطريقة الجدلية dialoctique التي استخدمها واضعوا المذاهب الأخلاقية : فالعلم ، في نظرهم ، لا يبحث في الأشياء العسا برة الفردية القابسلة للقساد ، أي في كل ما ينطسوى تحت معنى و الظسواهر ألفردية القابسلة للقساد ، أي في كل ما ينطسوى تحت معنى و الظسواهر أي و بالمعاني والصور Les formes عنه و والتعاريف أي و بالمعاني وعلى هذا الأساس انصرف علم الأخر له التعريف التقايدي التعريف العام للإنسان ، وأخذ يفكر بعد ذلك ، تفكيراً إلى البحث عن التعريف العام للإنسان ، وأخذ يفكر بعد ذلك ، تفكيراً

نظريا محمناً ، في المعانى الخلقية التي تنصل بهذا النمريف العسمام : كمعانى المبير والعدل والظلم ، والنافع والضار ، الخ ···

ولكن التنكر العلمى الحديث لا يقبل أن يكون الإنان الذى اتخسف موضوعا للنفكير الخلقى لدى فلاسفة الإغريق، هو الإنسان الذى يمشل الإنسانية كلها . فهو ، على العكس من ذلك ، إنسان من جنس عاص ، ومن عصر معين . وقد كان الإغريق أنفسهم يفرقون بينهم وبين الشعوب المتبربرة: ولا شك أن تعريف الإنسانية كان يشمل الشعوب المتبربرة ، ولكن هؤلاء كانوا يند بحسون تحته على اعتبار أنهم المبيسد الذين يجب أن يزود بهم الإغريق :

وإذا كان العلماء ، في العصر الحديث ، يفرقون على هذا النجو تقريبًا بين الشعوب المتحضرة والشعوب البدائية ، إلا أن علم الأجناس قد بدأ منذ القرن التاسع عشر في دراسة الشعوب البدائية دراسة علميسة لمعرفة نظمها الدينية والخلقية وقواعد تفكيرها ، ولكن الإغريق لم يفسكروا في القيسام عثل هذا العمل بالنسبة للمتبربرين الذي كانوا على صلة دائمسة بهم ، وقد لاحظ هيجل ذلك حين قال : « إن الإغريق قد عرفوا أنفسهم ، ولكنهم لم يعرفوا الإنسانية » ،

ولما جاءت الديانة المسيحية ظلت تالك الفكرة الوهمية القسائلة بأن الطبيعة الانسانية واحدة ، ولكنها انخذت شكلا آخر فأصبحت و الانسانية المسيحية ، هي الإنسانية بمعناها العام . وقد ساعد جهل العصور الوسطى على بقاء تلك الفكرة ، فامتدت جذورها بعنف إلى درجة أنه لم يمكن القضاء عليها في عقول المسيحين ، على الرغم من المتوح الإسلامية ، وعلى الرغم من السكشوف

المتنابعة عن الإمبراطوريات الكبرى في الشرق الأقصى ، وأخيرا على الرغم من الكشف عن الجاحات الكثيفة في القارة السوداء . وتحن لا نجهل الآن دون ريب أن آسيا وحدها تحتوى على عدد من البوذيين أكثر عما تحتسوى عليه جيع أجزاء العالم من المسيحين ، ولكننا تكتفي ونقشع بأن فتخيسل حقيقة هذه المثات من ملايين البشر الذين يتمون إلى حضارة بعيسدة عنا ، ولا نكاد نشر بهذه الحضارة البعيدة ، كما نشعر بالجضارة المتأصلة في نفوسنا ولا نكاد نشر بهذه الحضارة البعيدة ، كما نشعر بالجضارة المتأصلة في نفوسنا

وعلى هذا النحو تجد أن التفكير الخلقي الذي ساد في أوربا ، قد اتخذ الإنسان بصفة عامة موضوعا له من حيث المبدأ ، أما من حيث الواقع ، فقد انصيدهذا الموضوع على الإنسان الذي عاش في المجتمع النربي المسيحي ، وهذا التفكير يشبه في منهجه منهج علم النفس التقليدي الذي يستخدم طربقة والمتأمل الباطني و ، ويدوس ، هو الآخسر ، الإنسان الابيض المتحضر :

وربما قال البعض إن هذا التفكير كان ضروريا في الوقت الذي لم نكن نستطيع فيه أن ننتظر تخصيل معرفة علمية كافية عن الحضارات البعيدة والمجتمعات البدائية حتى نقرر قواعد الآخلاق: هذا إلى أن هذا المبدأ ـ كما يقولون سيعنمد على استقراء مشروع: فليس ثمة ما يحسول دون استنباط الطبيعة النفسية والمخلقية الناس الذين لم نعرفهم، من نفس هده الطبيعة لدى الناس الذين نعرفهم ، وقد سلك الاغريق هذا السبيل ، ووصفوا على نحو يدعو للاعجاب الميول والأهوا م الإنسانية ، ولازلنا أقرأ آثارهم الأدبيدة بشخف كبير . كذلك شأن كبار الأخلاقين المسيحين ، فعلى الرغم من أن

بهال الملاحظة لديهم لم يكن أوسع مدى ، فقد حدوا صيخ الحقائق التي تصدق على جميع الناس في جميع العصور ، وفي جميع الأمسكنة . فعراطف الحب ، والطموح ، والكرامة ، والبخل ، والحسد ، والأهسواء الاخسرى تشولد من نفس الأسباب ، وتمسر ينفس الأزمات ، وتؤدى إلى نفس النتائج .

هذه الاعتراضات لا تصمد أمام التحليل الدقيق لبواعث السلوك في كل عبته و رنحن لا نستطيع أن نقبل اليوم هذا المبدأ القائل بوحسدة الطبيعة الإنسانية إلا إذا أرجعنا ه إلى مجرد صينة لفظية فهو ليس إلا ترديد الفكرة الاسكولائية · Scolastique و التي ذكرها ديكارت في بداية و المقسال في المنهج ، ، وهي أن جميع أفراد البخس البشرى توحد بينهم صفسات نفسية وخلقية عامة ، وأن الاختلاف بالزيادة أو القصان لا يكون إلا في الصفات المرضية . أما الصفات الجوهرية أو الطبيعية للأفراد فإنها ثابتة : وتحن إذا افترضنا صحة هذا المبدأ فإنه لا يحدد لنا الصفات التي توجسد أو لا توجد ، با لفعل ، في أفراد النوع الانساني . فاحترافنا به لا يغنينا إذن عن الاستعانة بنتائج علم الانسان المقارن ، ونم يرسبخ هذا المبدأ في عقدول الفلاسفة إلا لجهلهم بالحضارات الأخرى التي تختاف عن الحضسارة التي عاشوا فيها ، باستناء الحضارة الاغريقية القديمة .

وقد أصبحت الحضارات الكبرى التي لا تمت بشي، للحضارة الغربيسة الحالبة موضع دراسة علمية منذ قرن من الزمان ، ومعرفتنا بلغسات وفنون ودبانات وتظم الهند والصين والشعوب الافريقيسة قد ساعمد على زوال الفكرة الوهمية القديمة وإحلال نظرة علمية دقيقة محلها.

ومنى ناحية أخرى لم يعد الغرض من الاتصال بالشعوب البدائيـة قاصراً على الجـاد نوع من المقـارنة السهلة بـين الأوربي المنحل و والمتوحش الطيب الجـاد نوع من المقـارنة السهلة بـين الأوربي المنحل و والمتوحش الطيب علمية دقيقة. وقد كشفت لنا تنائـالدراسة عن طرق الشعور والتفكير والنخيل، وعن وسائل لتنظيم الاجتماعي والديني لم تكني لنا عنها أية فكرة من قبـل ولا يمكن بعد نقدم هذه الدراسات أن نظل على تصورنا القديم من أن الانسانية ولا يمكن بعد نقدم هذه الدراسات أن نظل على تصورنا القديم من أن الانسانية كلها ، من الناحية النفسيــة والحنقية، نشبه الجزء الذي تعـرفه عنها بتجربتنا المباشرة .

# الفر ضالتاني:

والواقع أن الضمير يظهر لنا كوجدة منسجمة إذا نظرنا اليهمن الداخل، فالضمير بثور بأكمله إذا خدش في نقطة معينة . ولكننا إذا اختبرنا الأمر من وجهة النظر المرضوعية استحال علينا الاحتفاظ بهذا الفرض و فالجميقة أن محتويات الضمير الخلتي لا تظل ثابتة بل تتغير وإذا كان هذا التغير يحدث بيطء أحيانا إلا أنه يجدث على كل حال ، فتتلاشي منه عناصر قديمة وتحسل بيطء أحيانا إلا أنه يجدث على كل حال ، فتتلاشي منه عناصر قديمة وتحسل علها أخرى جديدة ، وهذا التغير لا يحدث دون تنازع أو تصادم بين أنواع

<sup>(1)</sup> سادت هسله النظرة فى القرن الشامن عشر ، وظهرت فى روايات برناردان دى سان بيمير وأشهرها رواية (بول وفرجبني) أو الفضيلة . كما فلسف جان جاك روسو هذه النظرة فى دعو ته للطبيعة ومهاجمته للمدنية .

النزوع التي تريد أن تحتفظ بالقديم ، وتلك الني تريد إدخال الجـديد . وهذا النزاع تفسه هو أول ما يشككنا في انسجام عناصر الضمير الحلق ، ويبين لنا أن هذا الانسجام لا يعدو أن يكون ظاهرياً لا حقيقياً .

كما أن هناك ظاهرة أخرى للاحظها في جميع العصور ، وهي ما نطلق عليها امم و تنازع الواجبات Conflit des devoirs ، فكثيراً ما تعرض للضمير ماثل عويصة تثير الألم ، وتخلست مواقف في أشد الحرج ، وقد حاول واضعوا الاخلاق النظرية (أو الفلسفية ) أن يفسروا هذا التسازع عني طريق أسباب خارجية ، فقالوا إنه ينشأ عن ظروف لا دخل للمره فيها أو عن التضاد بين الواجبات العادية ، وبين الالتزامات التي تترتب على خطأ سابق يتعسين علينا إصلاجه ، والحقيقة أن عناصر التضاد موجودة داخل الضمير نفسه حيث تجديه و تمزقه الالتزامات المختلفة التي تعيش فيه في آن واحد ويصارع بعضها بعض .

وهنا أيضاً \_ كما يقول ليني برول \_ يجب أن نترك الانسان المجرد العام جانباً لنتعرف إلى التحليل الوضعي الدقيق للإنسان الذي يعيش في عصر معين، وفي مجتمع معين، فإذا فعلنا ذلك، فإن التزاماته الخلقية، ومعتقداته، وعواطفه، وتصوراته تظهر لنا على أشد ما تكون من انتركيب، وليس هناك ما يؤكد لنا سلفاً أن هذا التعقيد يمكن اجاعه إلى بعض المبادىء الأولية البسيطة.

فيجموعة الأوامر والنواهي التي يخضع لها إنسان ينتمي إلى حضارة معينة في زمن معين لا يمكن أن تنطبق تمام الانطباق على مجمسوعة الأو!مر والنواهي التي بخضع لها إنسان عاش في ظروف مغايرة .

ويظهر لنسا من التحليل الاجتماعي وجود طبقات مختلفة للضمير الخلدق يتراكم بعضها فوق بعض وهدنه الطبقات تنتظم أنواعا من السلوك العملي والأوامر والنواهي تختلف من حيث مصادرها ، ومن حيث الازمنة التي تكونت فيها . فقد تر تبط بعض عاداتنا الخلقية بأشكال قديمة وجدت في عصور غابرة وجمع علمها ، والفولكلور ، عدداً كبير من العادات التي تسود في كمير من المجتمعات ، وعلى الأخص في الريف ، وبعد تحليلها وجدوا أن المعتقدات التي تفسر وجود هذه العادات قد امحت من الأذهان تقريباً . كما أن هناك عدداً من العادات وضروب السلوك لا تمن في القدم ، وقد نستطيع أن نحدد في أي عصر نشأت ، ولكني بالرغم من زوال مبررانها فإننا نحتفظ بها لمجرد التقاليد .

وهناك أخيرا الأراء والمعتقدات التى تتفق تمام الاتفاق مع مقتضيات العصر الذى نعيش فيه. ولا يقتصر الأمر على هذه الطبقات وحدها بل إن النظريات الجديدة التى تشق طريقها في المجتمع تبعث في ضما ثرنا أنواعا جديدة من الآراء والمعتقدات ، وتعمل ، في الوقت نفسه ، معاول الهسدم في الآراء والمعتقدات القديمة ، وذلك باسم التقدم :

هذا الحشد المتراكم من العادات، وضروب الساولة، والآراء، والمعتقدات ليس له من وحدة إلا من حيث وجوده في ضدير الفرد. أما من حيث البركيب فما أشد الاختلاف بعين أجزائه . وإذا كانت العادات الحلقية ترتبط أشد الارتباط بالظواهر الاجتماعية الاخرى ، فعنى ذلك أن هذه العادات تتطوي في نفس الوقت الذي تتطور فيه تلك الظواهر ، ويتطور الضدير تبعاً لذلك ولكن هذا التطور لا يحدث بنسبة واحدة لدى العناصر المختلفة التي يتكون منها الضمير ، وهذا هو سبب النزاع والمقاومة .

ويقدم لينى برول مثالا يؤكد به رأيه فيقول: ماذا نجد لو حلنا محتويات ضمير خلقى في عصر يسود فيه نوع من الاستقرار، واتخذنا مثالا لذلك ضمير رجل من الأشراف في فرنسا في القرن الثالث عشر ؟ سنجد فيه عناصر من مصدر جرماني تتحد مع معتقدات واصطلاحات مصدرها الشعوب المتبربرة التي كانت تقطن إقليم الغال قبل غزو القبائل الجرمانية بودة قرون. وسنجد أن هذا الضمير يحترى أيضا على عاصر من أصل مسيحى ، أي شرقى تتصل بعقيدة الكيسة الكائرليكة وشعائرها و نستطيع أيضا أن نجد بعض العناصر التي تمت بصلة إلى الحضارات اليونانية واللاتينيه : هذا الخليط من رواسب الحضارات اليونانية واللاتينيه : هذا الخليط من رواسب الحضارات الخيافة قد أوجد لنا ذلك النموذج الخياص من الخلق والعادات الذي أط قنا عليه في الصور الوسطى اسم والفروسية Chevalerie ، وترجع طرافة هذا النموذج إلى أننا نستطيع أن نميز عناصره المختلفة التي اجتمعت في ضمير واحد دون أن تندمج نمام الاندماج » (1)

ومما لا شك فيه أن أخلافنا الحالية ستكون، بالمئل، موضوع دراسة تاريخية طريفة بالنسبة لأحفادنا الذين سيكون لهم نظام خلقي غير نظامنا الحالى. وتحن نسبطيع من الآن أن نستمتع بتلك الدراسة الطريفة، لو استطعنا التخلص من الشعور الوائف بأن كل دراسة علمية للا مخلاق تمس قلسسيتها، وأخذنا في البحث عن المصادر والاصول الاجتماعية التي تقوم عليها التزاماتنا الخلقية .

وقد قدم لنا الأستاذ دى جروت بحثا طريفا من هذا النوع فى دراسته للضمير الحلقى فى الصين ، وذلك فى كتابه (الظام الأخـــــــــلاقى للصين ، وذلك فى كتابه (الظام الأخـــــــــلاقى للصين ، وذلك فى كتابه والعقلى النى كانت مصدرا لما رسمخ بوضوح تام خطوات التطور الاجتماعي والعقلى النى كانت مصدرا لما رسمخ

La morale et la science des moeurs, op. cit. P. 87. (1) De Groot, The Religious System of China. (1)

فى عقلية الصبي من عادات خاصة يتشبث بها اليوم ، ولا يرضى أن يحيد عنها ، وهو مع ذلك لا يستطيع أن يجد لها تبريراً عقليا أو منطقيا ، فهل نشسك فى إمكان وجود مثل هذا التحليل بالنسبة المضمير الغربي ؟ هناك أفعال نشسع بوجوب القيام بها ، وأخرى نشعر بوجوب تجنبها ، فهل نبنى دائما حكمنا هذا بالوجوب أو التحريم على أسسباب محددة ، معروقة لدينا ، وتقوم على أسس منطقية ؟ لا يستطيع أحد أن يؤكد ذلك فى جميع الحالات ، وكايرا ما نفسر تصرفاتا عن طريق بواعث لا تمت بصلة إلى مصدرها الحقيقي . وقد لوحظ في الحصوص بالنسبة للالتزامات الخاصة بقواعد التأدب أو والاتيكيت وفي المحافل الرحمية .

وجهلنا بأصول ومصادر تصرفاننا الخلقية يشبه إلى حد كبيرجلهنا بمصادر اللغة ، وطريقة رسم الكلمات ، فالشخص العادى يعتقد أن الطريقة التي يكتب بها الكلمات قائمة على مبادى منطقية سليمة ، ولا يسده إلا أن يحتفظ بهدنه الطريقة بالرغم مها قد بكون فيها أحيانا من شذوذ وغرابة ، ولكن عالم اللغة يشعر تما ا بما أمتزج بها من عناصر دخيلة ، ويعرف الأغلاط وأنوا عالشذوذ التي تأصلت فيها ، وأدت إلى الشكل الذي تكن له اليومكل الإجلال والاحترام.

فإذا أردنا أن نفهم ضريرنا الحنقي الحالى فيها علميا ، ونقف على الأصول الحقيقية لما يأمر به وينهى عنه ، بجب أن نعود إلى الوراء لندرسالضه يرالحنلقي للا جيال السابقة . بل إن دراسة هذا الضمير قد تستلزم منا الرجوع إلى عصور أبعد ، حيث نستطيع أن نقف على التأثيرات المختلفة التي نلاحظ تشسسا بكها وتداخلها كلما وسمنا دائرة البحث ، وبحثنا في تأثير العوامل الديموجرافية ، والدينية ، والسياسية ، والا فتصادية .

ولم تستطع الطريقة الجدلية التي تقوم عليها المذاهب الأخلاقية الفلسفية ، أن تكلف نفسها مؤونة هذا البحث . بل اكتنت باسستخدام التفكير التأملي لتحليل الضمير الخاتي ولكن هذا التحليل التجريدي ينظر إلى محتويات الضمير من وجهة النظر الاستاتيكية ، ولا يستطيع أن يصل إلى فهم ذلك التركيب المعقد الذي لا يفهم إلا باسستخدام الطريقة التاريخية أو التكوينية ووهودنوله المركب المعقد الذي لا يفهم اللا بالسستخدام الطريقة التاريخية أو التكوينية ووهودنوله الأولى .

وهكذا يصل ليفي برول إلى أن هذا الفرض الذني عن وحدةالضميرالخاتمي وانسجام عناصره لا يمبر عن الحقيقسة بأكثر ما يعبر الفرض الأول القائل بوجدة الطبيعة الإنسانية . والواقع ، كما يقول ، أن كلا الفرضن وثبق الصلة بالآخر، وقد دعت إليهما حاجة واحدة . فاذا كانت المذاهب الاخسلاقية تزعم لنفسها أن تكون نظرية ﴿ وَ ﴿ مَعَارِيهُ ﴿ فَي آنَ وَاحْدُ ، فَيَجِّبُ إِذَنَ أَنَّ ترقى الواحبــات التي تأمر بها إلى مرتبة القوانين . ومن هنا نفهم سر ذلك التعبير الغامض . القانون الخلقي ، ، الذي يقنرب بمظهره النظري من القانون الطبيعي ، ويمظهره المعيارى من القانون بالمعنى الاجتماعي أو التشريعي . ومبدأ القانون الخلقي هذا محتاج في تكوينه للمبدأين السالف ذكرها : فلكي ترقي الأوامر الخلقية إلى مرتبة ( القانون الخلقي ، يجب أن تظهر كما لو كانت لهـ ا قبمة عامة ، أى صالحة لجميع الأزمنة والأمكة وإذن يجب أن تكون صلتها بالطبيعة الإنسانية عامة صلة واضحة حتى يتحتم الإلزام على جميع الناس أينما وجدوا، أو يوجدون في المستقبل (وذلك ما يتصل بالفرض الأول). ومن ناحية أخرى يجب أن يظهر القانون الخلقي ، أو مجموعـة القوانين الخلقية في نى مظبر نظام منسجم متنامق فيقطع بذاك كل سبيل لمحاولة تفسير بعض عناصره بالرجوع إلى أسباب محلية ، ولمحاولة الرجوع إلى المصادر التاريخية

التي تكونت بســـببها أنواع النصرفات الخلقية المختلفة التي غالبا ما تتمارض فيا بينها (وهذا هو الفرض الناني).

لقد بدل الفلاسفة بجهودا كبيرا ليجعلوا من الاخلاق علم استدلاليا على نمط الرياضيات التى تنميز فى قوانينها بطابع عام وبو-دة متسقة ، ولسكن فاتهم ، للاسف ، أن قوانين الرياضيات لا تشبه فى شىء تلك الفروض النى تتضمنها نظرياتهم الخلقية .

### منهج البحث العلمي في الظواهر الأخلاقية :

بعد أن وضع ليفى برول تهافت الفروض الأساسية التي قامت عليهـــا الأخلاق الفلسفية ، اهم ببيان الخطوات الأساسية التي تحقق الدراسة العلمية للظواهر الأخلاقية .

منين أولا أن البحث العلمي لا ينحصر في وضع و أساس > للا خلاق كما كان ينعل الفلاسفة ، بل في تحايل الحقيقة الخلقية التي توجد بالفعل وهده الخطرة الأولى تحتاج منا إلى الاعتراف بأننا ، وإن كنا نألف هذه الحقيقة ، فإننا نجهلها على الرغم من ذلك ، (١)

إن هناك حقيقة اجتماعية تفرض نفسها على الفرد العادى الذي يعيش في أى مجتمع ، وقد كانت هذه الحقيقة موجودة قبله ، وستستمر فى البقاء بعده ، وهو لا يعلم أصلها ولا تركيبها ، بل يرى نقط أنه من الواجب عليمه أن يطابق بين سلوكه وبين ما تتضى به الإلزامات والنواهي ، وما يتفق عليه المجتمع من عرف ، وإلا عرض نفسمه لانواع الجزاءات ، التي يختلف خظها من حيث التحديد أو الشيوع ، ولكنها على كل حال تؤكد وجودها على نحو لا حبيل إلى إنكاره .

<sup>(</sup>١) المرجع السابق . الترجمة العربية ص ٢٧٦

وقد ألف العلماء ، بالنسبة للطبيعة المادية ، أن يترنوا بجهلهم قبسل البدء في البحث ، وذلك بسبب مزاولتهم للطريقة التجريبة ، فذ زمن طويل فإذا كشف الباحث عن جسم من الأجسام تسايل ؛ ما خواصسه الطبيعية والكيماوية ، وما أثره في العلاج الخ ؟ وهو يضع الفروض لسكى يتخذها نقطة بدء التجارب ، ولا يشك قط في في أن التحقق من مسلق الفروض أمر ضرورى . فلماذا يختلف الأمر فيما يمس الطبيعة أو الحقيقسة الاجتماعة ؟

إن السبب في ذلك هو أن التصورات السابقة على المرحلة العلمية ، والمذاهب الفلسفية ، كانت تحتل مكان العلم الذي لم يكن قد وجد بعد (وهو علم الاجتماع) : ولكتا الآن ، بعدظهور هذا العلم وتقدمه ، نقرب من اللحظة التي سيتبدل فيها هذا الأمر ، بحيث يصبح لزاماً علينا أن ننظر إلى الحقيقة المادية . الاجتماعية بنذس النظرة التي ننظر بها إلى الحقيقة المادية .

ومع ذلك ، فلم بجمع الناس بعد على التسليم بهذا المبدأ ، أو بعبارة أدق لم يساموا بتقربر جهلهم ، ذلك القرير الذي لا يمكن فصله عن المسلك العلمي فبعضهم يتردد في الاعتراف بأننا نجهل الحقيقة الخلقية ، قبل أن نطبق عليها البحث العلمي ، وزحن نعلم الآن أن هذه المقاومة ترجع ، بصفخاصة ، إلى اضطراب الأفكار الشائعة التي تمس الجانب النظري ، والجانب العلمي في الاخلاق و ولقد كان الفلاسفة سببا مساعدا على هذا الاصطراب وداعيا إلى بقائه حتى الآن .

ولكن علم 'لاجتماع أخذ على عاتمة إزالة هذا الاضطراب والعمدوض الذى ظل يكننف معنى كلمة « معرفة » بالنسبة للحقيقة الخاقية : وذلك حين

أخد يبن كيف نشأ القانون ، وما المعتقدات والأفكار التي أملته ، وهل وضع احتراماً لبعض العادات السابقة أم محاكاة لها وهي حين يعتبرأن أو امر الضمير و نواهيه موضوعا و لعلم ، ، فلا يدعى أنه يستطيع تفسير هذه الأوامر والنواهي إلا بعد دراسة تمهيدية طويلة . وقد يقرر ، بعد البحث ، أن ضربا من ضروب السلوك يرجع إلى بعض المعتقدات التي فقددناها ، والتي كدنا لا نذكر شيئا عنها ، والتي تستمر في البقاء ، على هيئة تقاليد قاهرة وهسواطف اجتماعية قوية .

ولكى يؤكد ليفى برول وجهسة نظره، منأن و المدارسة ، شى، ، والمعرفة العلمية اشى، أخريقول: وإنا الإستراليين البدائيين يعرفون على نحو جدير والإعجاب طقوس دينهم المعقدكل التمقيد ، كما يعرفون احتفالاته رشعائره . ومما يدعو إلى السخرية أن نقسول إن لديهم علما نظريا بهذا الدين . لكن علما، الاجتماع ينشئون هذا العلم الذى يستحيل على الاستراليين تصوره ... وما يصدق على الضمير الديني ليس أقل صدقا على الضمير الخلقى : فهنساك فارق بين أن يعرف المره الأوامر من الوجهة العمليسة وبين أن يعلمها علما نظريا ، (')

ومما لاشك فيه أن أخلاق مجتمع معين ، في عصر معين ، تخضم لمجموعة ظروف هذا المجتمع من ناحية « الاستقرار » ، ومن تاحية « النطور »، ومتى تصورنا أن الحقيقة الاجتماعية جزء من الطبيعة ، وجب علينا أن نتصور أنها .

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ص ٢٨٢٠

تخضع لقوانين العامة لحذه الطبيعة ، وأتها تخضع ، قبل كل شيء ، لمبدأ شروط الوجود . ويدل هذا المبدأ على أن جميع الكائنات التي تنطابق بجموعة شروط وجودها الداخلية والخارجية تستمر في البقاء ما دام هـ ذا النطابق مستمسرا . ولا تشذ المجتمعات الإنسانية عن هذه القاءدة ، كما لا تشذ هنها ، بصفة خاصة ، المعتقدات والعواطف والأوامر الأخلاقية التي تسيطر على كل مجتمع من هذه المجتمعات .

ويترتب على ذلك أنه يجب أن ننظر إلى جميع أنواع الآخلاق الموجودة في المجتمعات المختلفة على أنها و أخلاق طبيعية ، وذلك مهما يسكل من شأن الدجة التي تحتلها كل منها و التصنيف الذي نقر ره لها . فأخسلاق المجتمعات الاسترالية طبيعية تماما كأخلاق أهل الصين . والأخ الحق الصينية طبيعية مثل الأخلاق في كل من أوربا وأمريكا . إذ أن كل نوع من هده الأخلاق هي ، على وجه الدقة ، النوع الذي يمكن أز يوجد ، بناء على بحوعة الشروط الخاصة بوجوده . والانسان أخلاقي بطبعه ، دون ريب ، إذا فهمنا من هذا النه بير أن الانسان يعيش في مجتمع دائما ، وأنه ترجد عادات خلقية وتقاليد تفرض نفسها ، وإلزامات وأمور محرمة Tabou في كل مجتمع \*

وهذا المفهوم لمدي و الأخلاق الطبيعية ، يختلف تمساماً عن المفهوم الذي كان شائما عند الفلاسفة ، وخاصدة في القرن الثامن عشر . إذ قالوا إن وهي والطبيعة ، هي التي تنير أمام الانسان طريق التفرقة بين الحد - ير والشر ، وهي تجعله كائنا خلقيا من بين جيع الكرثات الاحرى . وأساس هذه الفكرة هي تصور الانسان كما لو كان مركز السكون : ولا ريب أن الشورة العقلية الكبرى ، التي يرجع تاريخها إلى ثلاثة قرون تقر بيسا ، وما حققته من نقدم الكبرى ، التي يرجع تاريخها إلى ثلاثة قرون تقر بيسا ، وما حققته من نقدم

الميكانيكا المهاوية ، والعلوم الطبيعية ، وكذلك ظهور نظريات التطمور و لل كان بمثابة ضربة في الصميم إلى المذهب القائل بأن الانسان مركز الكون . ومع هذا ، ظل هذا المذهب باقيا مع شيء من التحموير ، إذ جعمل العقل الانساني مركزا للعالم بدلا من القول بأن الأرض هي همذا المركز : ومعنى ذلك أن هذا المذهب قد عدل على نحو أصبح معه مذهبا روحانيا .

ولكن إذا كان هذا المذهب مازال محتفظا بيعض المواقع المنيعة. فقد بدأت تحاصره العلوم الاجهاعية التي شرعت تدرس الحقيقة الاجهاعية بنقس الطريقة التي تدرس بها الطبيعة المادية ، فهذه العلوم تحلل أواع لأخلاق الرجودة بلافعل تحليل العلوم الطبيعية للأجسام، بدلا من أن تجعل الضمير الخلقي، الذي يشبه أن يكون نوعا من البرحي الطبيعي ، نقطة لبدء دراستها ... غير أن هذه المهمة تبدير أكثر تعقيدا ووعورة من مهمة و جاليليو و و قوبر نبق ، ويبدو أنها تلقي من الفلاسفة مقاومة أشد ما تكون إصراراً على الدفاع .

ومهما يكن من أمر هذه المقاومة فقد بدأ الناس بعتمداد من النظر إلى مجموعة الظواهر الأخلاقية على اعتبار أنها ترتبط بالظواهر الأخرى من تشريعية وسياسية واقتصادية ودينية وعقلية وسيترتب على هسذه النظرة تفسير كل ضمير خاتمي بمجموعة الحقيقة الاجتاعية ، التي يعد هسذا الضه ير جزءا منها ، كما يعد في الوقت نفسه تعبيرا عنها ومترتبا عليها . وعلى هذاالنحو يصبح الشيء الذي كان يستخدم مبدأ للتفسير ، ونعني به الضمير الخلقي ، يصبح ، على عكس ذلك ، موضوعا للبحث للعلمي . فبدلا من أذ يتجه التفكير يصبح ، على عكس ذلك ، موضوعا للبحث للعلمي . فبدلا من أذ يتجه التفكير للنظري إلى الانسان باعتبار أنه كائن أخلاقي بطبيعته ، سيتجه إلى البحث عن : كيف نشأتها و الالزامات و النواهي التي تتكون مها أخلاق مجموعة الأوامر و الالزامات و النواهي التي تتكون مها أخلاق مجموعة الأوامر و الالزامات و النواهي التي تتكون مها أخلاق محمين ، و كيف تتوقف في نشأتها و تطورها على مجموعات الظواهر الاجناعيسة الأخرى ه

والدراسة المقارنة المديانات، ولديانات الشعوب البدائية بصفة خاصة، سرعان الدراسة المقارنة للديانات، ولديانات الشعوب البدائية بصفة خاصة، سرعان ما يقتنع العالم أنه لا يستطيع الاكتفاء بأية ملاحظة نفسية، لكى يعبد تركيب الحالة العقلية التي تدل هذه الديانات دلالة قاطعة على وجسودها، فلهسذه الشعوب أساطيرها، وطقوسها، وأساليبها الحنصة في تصور الأشياء، وفي التأليف بين هذه النصورات، وفي تخيل الكائنات وتصنيفها، وفي استنباط النتائج : والبدائيون يشعرون بانفعالات اجتماعية تخلف عن انفعالاتنا، فهذه الانفعالات تحتوى على نوع من المنطق والرموز، وهي تعبر عن حياة عقلية بأسرها، وهي تلك الحياة التي لا نستطيع الكشف عن أسرارها بمجرد قياسها بأسرها، وهي تاكن نتحسرر بأسرها، وهي تاكن أن نبذل بجهوداً شاقاً لحسل وموزها، بأن نتحسرر ما استطعنا من عاداتنا العقلية الخاصة.

ولا مختلف الأحر فيا مختص بدراسة الأخلاق: فيجب ألا نستخدم ضميرنا الحالى لفهم، أو لتوضيد ماعسى أن يحكون عليه الضاير في المجتمعات البدائية ، بل لا نستطيع أن نفترض سلفاً أن هذه المجتمعات قد عرفت حالة تعادل ضميرنا الأخلاقي الفردى الذي يستطيع أن يؤكد استقسلاله وحريته في التصرف : وجيئلذ بتعين على العالم أن يتبع منهجاً علماً مقارناً يمكنه من تحديد الأوامر والنواهي التي يأخذ بها أعضاء مجتمع من هملا القبيل، وأن يعرف في أي مظهر تبدو ضروب الإلزام والحظر، وما الجزاءات التي تترتب عليها، سواء أكانت على هيئة تكذير أو عقاب أو نسدم نثم يحسدد، بصفة خاصة، ما المعتقدات وما التصورات التي ترتبط بها هذه الإلزامات والنواهي. كما يمكن للعالم أن يحادل بقدر ما يستطيع أن محدد المراحل التي تمربها العادة و دالتابوي ( الامور الحرمة ) لدى البدائي، حتى تصبح شيئاً فشيئاً قانونا في النصيص الدينة والتشريعية معاً ت

ويعترف لبنى برول بأتنا مازلنا بعيدين عن حل مثل هذه المسائل العويصة ، إذ أن حلها لا يتوقف على جهدود قرد واحد، بل مجب أن تنضافر من أجل الوصول إليه الجهود المشتركة للمشتغلين بعلم الاجتماع والإنثروبولوجيا الذين ، يبدو في كثير من الحالات ، أتهم يفلحون في أرض عذراء .

## الفن الأخلاقي العقل:

و تقدر الشجرة بثارها ، والمبادى ، طبقاً انتائجها ، فما هى النبيجة العملية لمنه التظرة العلمية للأخلاق الني أطلق عليها ليني برول اسم و علم العسادات الماقية ، ؟

يقول لبنى برول إنه من الممكن أن يقوم على أساس همنا العلم النظرى و في أخلاق عقلى Art moral rationnel و في أخلاق عقلى المحتولة المحتولة العملية التقليدية ، وهو في الحقيقة فن اجتماعي يقوم على أساس المعرفة العلمية للظواهر الحلقية .

وهذا الفن الأخلاق الاجتماعي يمهد السبيل إلى التعديل في مجرى الظـواهر الأخلاقية 'أو العمل على تقويم الآراء الحلقية ، أو التدخل في سير الظــواهر الاجتماعية عموماكلا دعت الحاجة .

وهو ليس محاولة لوضع قواعد السلوك ، وأحكام يسير بمقتضاها كل ضمير؛ كما أنه ليس محاولة لنرتيب و الواجبات ، ترتيباً تصاعدياً ليسكل كان عاقل حر ، بل هو عبارة عن تطبيق لمنهج يسمح لنا بأن نرشد الأفراد إلى العمل وفقاً للمعابير القائمة ، وأن نوجه التطور الاجماعي نحو المثل الأعلى المنشود . وهذا يتمشى مع المبدأ الذي أعلنه دوركم في وقواعد المنهج ،، وهو أن علم الاجماع يحق له أن يتدخل لتحديد ما هو سوى وما هو شاذ ، وأن من واجبه أن يكشف عن الظواهر السليمة والظواهر المعتلة . ويرى لبنى برول أن هذا النهن لن يتقدم إلا شيئًا فشيئًا ، تبعًا لتقدم العلوم النمي يترقف عليها ، وهو لن يستطيع تعديل الحقيقة الواقعة إلا في حدود خاصة. ويكفى الوقوف على حدود قدرتنا أن نفكر في الحالة الواهبة الطبو الجراحة: فكم من الزمن قد لزم حتى تقدمت هذه الفنون ؟

لقد كان المرض الجسمي يعالج بالسحر والشعوذة والتجمارب الفجة على أيدى المطببين : ولكن حينا تقدمتعلوم التشريح ووظائفالأعضا. ، لميلبث الطب والجراحة أن أفادا من كشوف تلك العلوم ، وأصبح علاج الأمراض يتم عين طريق وسائل علمية دقيقة : وبالمتل نستطيع أن نقول إن علاج الأمراض الحلقية سيظل يعتمد على التخمن والآراء الذاتية طالما بتي وعلم العبادات ب على حالته الراهنة التي لا مفر منها في مستهل حياته العلمية ، وقيام د فن أخلاقي عقلي ، يسمح لنا بتغيير الأوضاع الشاذة عن ثقة ويقين ، رهي بتقـــدم علم و الطبيعة الاجتاعية ، الذي يضع الأسس العلمية لدراسة أحوال المجتمعات، ومعرفة الأسس التي تدير عليها في طورها.: وحينا يتم تكوين هذا العلم نستطيع أن نلم بشتى الظروف أو الشروط التي تؤدي إلى ظهور بعض العادات في المجتمع أو اختفائها منه ، وذلك مثلما نستطيع أن تحدد الظروف التي تؤدى إلى ظهـور بعض الأمراض الجسمية أو اختفائهما . بل أن لبني برول يأمل في أن و الفي الآخلاقي، الذي يقوم على أسس عقلية ، أي على نشائج البحث الاجتماعي ، سيكون في وسعه أن يصل إلى نتائج لا تفـــل دقة وصرامة عن نـــــاثج الطب والجراحة (١) :

و إن العلم بالواقع هو الذي يسمح لنا بأن نغير الواقع ونوجهه ، والعلم
 بالرأى الاخلاقي هو الذي يمدنا بالوسائل اللازمة للحكم على هذا الرأى الأخلاق

<sup>(4)</sup> الدكتورزكريا ابراهيم ،المرجع السابق ص ٩١ •

والعمل على تقويمه عند اللزوم (١) •

فاذا كنا نعلم منسلا فى أى انجاه بتطور حق الملسكية كما زادت كثافة المجتمعات وكبر حجمها ، وإذا كنا نعرف أيضاً أنالتز ايد فىالكثافة والحجم يؤدى بالضرورة إلى حدوث تغيرات ، فإننا نستطيع من ثم أن نتوقع حدوث مثل هذه التغيرات (٢) ، ونستطيع أيضاً بتوقعنا لهما أن نريدها ونرغب فيها سلفا ة وكذلك الحال إذا ظهرت ، إلى جانب الأخلاق القائمة الموجدودة ، بالفعل ، ميول ونزعات جديدة ، فإن عام الاجتاع الاخلاقي يستطيع عندئذ أن يجونا بشيء من البصيرة وبعد النظر ، إذ يظهرنا على أن الأخلاق الأولى تمثل أوضاعا اجتاعية قد انقرضت ، أو هي في طريقها إلى الانقراض ، بينا ترتبط أوضاعا اجتاعية قد انقرضت ، أو هي في طريقها إلى الانقراض ، بينا ترتبط الأفكار الجديدة التي تشق سبياها إلينا ببعض ما استجد على المجتمع من تغيرات، الوبعض ماطرأ عليه من ظروف اجتاعية مستحدثة .

وفى هذا أبلغ الرد على الذين يقولون بأن الاتجاه الاجتهاعي في الأخلاق معناه أن نحني الرؤوس، ونخضع خضوعا ناما للآراء الاخلاقية السائدة . إذ يبدو جلياً أن من حقنا ، في بعض الظروف ، أن نتمر د على تاك الآراء أو نجساهد في سبيل القضاء عليها ، وخاصة حينها نكون بصدد آراء عنيقة بالية أو أفكار متهافتة ، ونعني بها تلك الرواسب الاجتسهاعية التي مازالت باقبسة في حياة المجتمع بالرغم من زوال ، قوماتها الحقيقية .

Durkheim Sociologie et Philosophie. (1)

<sup>(</sup>٢) هـذا الرأى عن أن التغيرات المور فرلوجية هى أساس التغيرات فى النظم والاوضاع الاجتماعية ، قد وجد ما يؤيده فيما أخسذ به مجتمعنا من تحديد للملكية ، واتجاه نحو الاشتراكية نتيجة للضغط السكاني والانجاه نحو التصنيع . وهذا معناه أن التطبيق الاشتراكي ضرورة حتمتها التغيرات المورفولوجية في المجتمع .

وقذ يظن البعض أن مثل هذا النمرء على بعض الاوضاع الأخلافية القديمة لا ممكن أن يجيء إلا من جانب الفـــرد، باعتبار أن في وسعه أن يعارض المشاعر الجمعية عشاعره الخاصة أو عواطفه الفردية ولكن الواقع أن والعقل، الذي يحكم في مثل هذه المسائل ليس هو والعقل الفردي ، الذي تسيره بحوعة من الدوافع الباطنة أو الأفكار الذاتية : وإنما هو العقل الموضوعي أو و العقل الجمي ، الذي يستند إلى معرفة منهجية صحيحة بالحقيقة الأخلاقية أو الواقع الاجتماعي . فلا تتوقف الأخلاق على الفرد ، بل هي تنوقف أولا على الجاعة . وحينها تقوم ثورة أخلاقية ضد النقليد أو العرف، فإن هذه الشورة لا عكن أَن تكون ثورة النمرد ضد الجاعة ، بل هي في صميمها ثورة للجاعة ضدا لجاعة. ومعنى هذا أن الفوة التي تعارض الجاعة إنما هي لجاعة نفسها، و لكنها الجاعة وقد تضج شعورها بذائها ، وأصبحت أقدر على التعبير عن نفسها . إما إذا زعم البَّض أن نضج شعور الجاعة بذائها إنما يتحقق من خلال العقل الفردي فإن علماء الاجنماع يردون على هذا الزعم بقويهم أن النصبح الحقيدق للوعى الجماعي إنما يتحقىق عن طريق العلم بروالعلم ليس صنيعية الدردأو ظاهرة شخصية بل هو ظاهرة جرمية إلى أفصى حد (١).

وعندما يبدأ الفن الأخلاق العقلى فى استنباط النتائج العلمية من العسلوم الاجتماعيه ، فإن هذه التطبيقات تنصب أولا على بعسص المسائل الحاصة ، وسيبدو هذا الفن ناقصا بالضرورة فى بداية الأمر ، إذ أنه يقدوم على أساس علم شديد التركيب، أو بعبارة أخرى، على أساس مجموعة من العلوم المتشابكة

Durkheim, sociologie et Philosophie . (۱) . مرجع السابق ص ۹۷ .

التي تتخذ الطبيعة الاجتاعية الموضوع لها ، وهي الطبيعة التي لم يكد الباحثون يشرعون في الكشف عنها باستخدام المنهج العلمي إلا منسذ عهسة قريب. وستكون هذه العلوم ، كباقي العلوم الاخرى ، إنتاجا جماعيا تقوم به عدة أجيال متنابعة من العلماء ، وسيستأنف كل جيل منها النظر في المشاكل حيث تركتها الأجيال السابقة ، فيصحح ملاحظاتها ، ويكمل فروضها ، أو يستبدل بها غيرها ، ومكذا حتى بعتاد التفكير الإنساني أن يتصور أن جميع الظواهر التي تقع تحت ملاحظته خاضعة لقوانين .

فقد ظل الناس مدة طويلة لا يؤمنون بفكرة القوانين، وكانوا يمتقدون فيا مضى أنهم يستطيعون التأثير في الطبيعة ببعض الوسائل الحفية والسحرية ، وكان يبدو أن اليباس لا ينظرق إلى قلوجهم أبداً ، على الرغهم من اخفاقهم ؛ لأن إيمانهم جذه المواسائل ظل إيمانا قويا ، وتلك هي الحسال أيضا فيم يتعلم الاخلاق العملي الذي لا يملم من توجيه الإنسان إلى الحباة السعيدة ، والقداسة ، والعدالة الاجتماعية التامة ، على الرغم من تكذيب الواقع له على الدرام ، وكما أن وصانع المطر ، يستنتج ، إذا خلت السهاء من السحب ، أن الدرام ، وكما أن و صانع المطر ، يستنج ، إذا خلت السهاء من السحب ، أن إله المطر لا برق أو لا يخضع لتضرعاته وابتها لاته ، كذلك شأن الاخدلاق (الفيلسوف) الذي إذا رأى أن الظلم وسوء الخلق والآلام لا تخف حلها في أحد المجتمعات الإنسانية ، لم يفعل سوى أن يستنبط من ذلك أن الانسان لم يرغب في إصلاح نفسه ، أو أنه لم يدر كيف يصلح نفسه .

وكانت الأخلاق الفلسفية ، على اختلاف مذاهبهما ، تهدف إلى حــ ل و المشكلة الأخلاقية ، لكوي هذا التعبير غير معقول إلى حــ لــ كــ بير . فلبست هناك مشكلة أخلاقية ، كما أنه لا وجـود و لشكلة طبيعيــة ، أو و لمشكلة فسيولوجية ، وتحق لانستطيع أن نزهو بتحقيق و السعادة العامة ، وذلك مثلما لا يستطيع الطب أن يدعى تحقيق و الصحة العامة ع. فالعلم يتجه فقط إلى الكشف عن العلاقات الحقيقية بين الظواهر التي قد تصير معرفتها سبيلا إلى السيطرة على قوى الطبيعة يوما ما . وربحا كانت طبيعة المجتمعات الإنسانية لا تسمح بتجاوز حد معلوم في إنقاص عند الآلام، وزيادة عددالمنافع النسبة إلى أكبر عدد من أعضائها . وربحا لا يمكن تحقيق العدالة فيها إلا بدرجة معينة في هذه المدالة نفسها تنظور مع تطور المجتمعات ولن نصل إلى معلومات محققة في هذه المسائل الختلفة إلا عن طريق تقدم العلم الاجتماعى.

وفى الجلة . إذا اعتبرنا أن بحموعة الإلوامات والواجبات التى تفرض على الضائر فى عصر معين ، تعد جزءا من الحقيقة الاجهاعية الواقعية ، لم نجد أن الجهود التى اتجهت حتى الآن ، إلى تعديل هذه الحقيقة كانت تقوم على أساس دراسة علمية وضعية ، بل نجد أن المصلحين ، ومبتكرى النظم الحيالية قسد تصرروا ، أوعلى الآقل تخيلوا حالة اجهاعية أكثر رقيا ، فى نظرهم ، من الحالة التى كانت التجارب تضعها نحت أعينهم ، وكانوا يقدمون ، على أساس هذا التصور ، اقتراحات تؤدى من الوجهة العملية ، حسب اعتقادهم ، إلى تحسين المحقيقة الاجهاعية . ومع ذلك فإن الفكرة العلمية قد تحققت شيئا فشيئا لأنه لم يكن هناك مفر من الاهتهام مهذه الناحية كل تقدمت العلوم الاجتاعية .

ورب معترض يقول إننا لا نستطيع أن ننتظر حنى يتحقق وجدود الفن الاخلاقي العقلي عندما تبلغ العلوم الاجتهاعية مرحلة كافية من التقدم. ولاندرى متى تبلغ هذه المرحلة ؛ وهناك مسائل ماحة ، فردية واجتهاعية ، يتعين أن محدد موقفنا منها ، فكيف تصنع ؟ ومدنى هذا الاعتراض أن المجهود العلمي الكبير يفضي في نهاية الأمر إلى الاضطراب : لشديد ويجردنا من قوانا ، ويشل أرادتنا أمام ضرورات الحياة ،

ويرد ليني برول على هذا الاعتراض بقوله إنه حتى على فرض أن هذا النمن قد أحرز نصيباً كافياً من التقدم ، فإنه لن يمد الإسان بما يبسد أنه ينتظره منه . فإن وظيفة هذا الفن ستنحصر في استخدام بيض الأساليب العقلية لتعديل الحقيقة الأخلاقية الواقعية حتى تتفق على نحو أفضل مع المصالح الإنسانية ، وهذه الوظيفة تفسها تفترض أن تلك الحقيقة الأخلاقية توجيد وجوداً موضوعاً باعتبار أنها د طبيعة م ، وأنه يجب علينا ، في هذه الحال أن نبيداً بتكوين فكرة إجمالية عن هذه الطبيعة وحل رهوزها ،

والخلاصة ، أن الفن الأخلاق العقلي لا يحمل إلينا وأخلافاه ، ولا يرشدنا إلى مكان و الحير الأسمى ه ولا يحل ما يسمى و بالمشكلة الحلقيمة ه . ولسكنه يعدنا ، على الرغم من ذلك بنتائج هامة ، وهى أننا نستطيع أن نحسن الحقيقة المخطقة الأخلاقية ، بفضله ، داخسل الحدود التي تفرضها ظروف الحيساة الاجماعية . ومن الممكن تحسن الحقيقة الواقعية ، دون أن تكون مناك ضرورة إلى وضع مشال أعلى مطاق . إذ يستطيع عالم الاجماع أن يلاحفظ و نقصاً لا معيناً في الحقيقة الاجماعية الحالية دون أن يلجأ ، من أجل ذلك ، الى مبدأ مستقل عن عالم التجربة . فيكفيه أن يبين مثلا أن عقيدة ما أو نظاما ما قد عفي عايه الزمني ، فأصبحا عقبة كأداء في سبيل الحياة الاجماعية السلمة :

# الفصل الثالث عشرة

# الدراسة العلمية للظواهر الاخلافية

يريد علم الظواهر الأخلاقية أن يكون و علماً ، بالمعى الحقى لخة في لحذه الكلمة، وأن يقطع كل صلة بينه دبين و علم الاخلاق ، بمفيرمه القديم ، حيث كان الفلاسفة يعتقدون أن الأخلاق معروفة لدينا فى بجموعها ، تظهر لذا إذا ألقينا نظسرة على العالم ، كما نجدها إذا تأملنا فى أنفسنا : فمن منى لا يعرف أن الأخلاق تحض على العدالة والاخلاص والمخير ؟ وتحرم القتسل والسطو على أمو ال الغير والمكذب وشهادة الزور : ومن ثم بكنى أن نعمد نائمة لحمده الواجبات وانحظورات ، ونقوم بنصنيفها وترتيبها حسب أهميتها . ثم يحاول فيلسوف الأخلاق ، بعد ذلك ، و تبرير ، همذه القسواعد وارسائها على أساس و مبدأ ، واحد : فميرى أحد الفلاسفة أن هذا المبدأ همو و الإرادة أساس و مبدأ ، واحد : فميرى أحد الفلاسفة أن هذا المبدأ همو و الإرادة ألما و يرى الثانى أنه و الضمير ، ، والشالث أنه و العقل ، ' والرابع الخاصة أو العامة .

وقد نتسج على هذه المحاولات مذاهب تأملية تنطوى على كثير من عمسق التفكير ، والحرة بأغوار النفس الإنسانية ، ولكن هذه المسذاهب لا تنطبق عليها صفة (العلم ، فالعلم الوضعي لا يأخذ على عانقه فرض قواعد عليم تبريرها ودوره الاساسي ينحصر في الكشف عن الظواهر ، التي يكفي

فى تبريرها أنها موجودة بالفعل ، وفى محاولة صياغة القوانين التى تخضع لها ، أى معرفة العلاقات التى تربطها بالظواهر الأخرى ·

ومنذ عهد أرسطوحي أوجست كونت ظل الفلاسفة يرددون أن السرقة خطأ . ولكنهم لم يعنوا با أبحث عن نوع الاستهجان الذي يلحق بالسرقة ، وما هي القوانين المتصلة بتحرعها في المجتمعات المختلفة، ومكانتها بين أنواع الجرائم الأخرى كالقتل أو انتهاك حرمة الكائنات المقدسة ، أو الاعتداء على الحريات الشخصية ومتى بدأنا نسأل مثل هذه الأسئلة ، فإنا ندخر ل إلى بجال علم الظواهر الأخلاقية .

وقد لاحظ ليفي برول بحق أن الظاهرة قد تكون · ألوفة لدينا ، ومع ذلك تظل بجهولة من الناحية العلمية . فكل السناس يأ كلون ويمشون ويتكلمون ، ولكن كم منهم يعرفون النفاصيل العلمية التي تتضمنها عمليسة الهضم أو المشي أو التكلم ؟ وبالمثل فنحن نعيش في الحقيقة الاجتماعية ، وهي تغمرنا من كل جانب ، بلنسهم أحيانا في إحداثها . ولكنا ، معذاك ، لانعرفها معرفة عملية ، بل قد بجهلها كما مجهل رجل الشارع علم الاساطير أو نظرية الروافع .

ومع وضوح هذه الفكرة ، فقد ظل كثير من الباحثين لا يعترفون بهدا ولا يطبقونها بالرغم من أن تطبيقها هو وحده الكفيل الضفاء الصيغة العلمية على بحوثهم ، وخاصة في مجال الدراسة الاخلاقية ، ولا يرى هؤلاء الباحثون بأساً من الاعتراف بأن الظواهر الحلقية متنوعة ، ومتأرجحة ، وتختلف من حيث البساطة أو انتركيب ، ولكنهم في معالجتهم لها يتصرفون كما لو كانوا يعرفون عنها كل شيء ، وذلك بسب ما استقر في أذهانهم من أن هده الظواهر مألوفة لديهم .

فها هو دوركيم نفسه ، في دراسته للانتحار ؛ كظاهرة اجماعية ، بكرس لحذه الدراسة مؤلفا ضخما ، ويعنى بجمع المعطيات ، ومقارنة الإحصاءات ، وتقسيرها . ولكنه حين ينتقل إلى دراسة الانتحار و كظاهرة أخلاقيسة ، لاتحظي منه هذه الدراسة إلا بيضع صفحات يستعرض فيها تطور الفكر الاخلاق عن الانتحار منذ أقدم العصور حتى عصرنا الحديث . ولم يفعل ذلك ، بطبيعة الحال ، إلا لأنه اعتبر الظواهر الإساسية في هذا المجال ، حقائق مقررة غورجد ، وأعادة النظر فها :

وكذلك فإن و بوجليه عنى دراسته لأصول فكرة المساواة (أ) ، يرجع إلى عصور الامبراطورية الرومانية ليبين كيف كان القانون في ذلك العصر مصدرا لفكرة المساواة الحديثة ويفسر ذلك بأن عدداً من مفكرى الرومان كانوا يتفلسفون ،و كانوا ينشدون من الفلسفة مقومات وتوجيعات عملية لسلوكهم ولكنه لم يحدد في أي عصر من عصور الإمبراطورية الرومانية ساد هدذا الانجاه ، بل يكتفى بالقول بأن سلطان الرواقيين عاصر سلطان الأباطرة ، مع أن تاريخ الفلسفة يقول بأن المذهب الذي ساد أكثر من غديره إبان حكم الاباطرة هو والأفلاطونية الحديثة ، وسواء أساد هذا المذهب أو ذاك و فان ذلك لا يعفى من البحث عن الوقائع التي تثبت وتؤكد تأثيره في انجاهات الرأى العام ،

ونرى أيضاً أن و دافى ، يؤكد أننا نائزم اليوم باحترام العهدود التي قطعناها على أنفسنا . () وهذا التيا كييد يستند إلى ما نقرأه في

Bouglé, Les Idée Egalitaires, Paris 1925.

Davy, La Foi Jurée, Pais 1922. (Y)

كتب الأخلاق التي تحض على الإخلاص في تنفيذ ما نعد به ، والاستمساك بالكلمة المعالة . ولكن ما نقرأه في كتب الأخلاق شي . ، وما محلث في الواقع شيء آخر . بل إن بعض رجال الكنيسة قد خصصوا في كتابا تهم عن اللاهوت بابا للمعاذير و Casnistique التي ترقع عن الضمير ما يكبله مني قيود في المواقف الصعبة ، فذكروا أن الإنسان يستطيع أن يتحلل مما ارتبط به إذا نشأت صعوبة غير مترقعة ، أو تغيرت الظروف بصورة واضحة ، أو إذا تعني الرؤساء للحيلولة دون تنفيذ الوعد ، أو إذا ظهر أن ما وغد به ضارا أو سيئا أو لا فائدة فيه الخ ... ومحدون مواقف خاصة يباح فيها التحلل من الوعد . كأن يعد المرء بشيء أكثر من طقته ، أو يبذل وعيداً معسولة لامرأة بقصد استالتها ، أو بعدبالؤداج من فتاة غير كفء له وقسد يكون هسذا التحايل عا لا يتفق مع آراء بعض الخلصين ، ولكن علم الظواهر الأخداقية التحايل على الإبيحث عني رأيي أو رأيك ، بل بهمه معرفة التيارات الخلقية السائدة في المتحلل من وفي هذا الجال بالذات بهمه أن يعرف إذا كان ذلك الا تجاه نحو النحلل من الوعد يعبر عن شعور الجاعة بأكملها أو يقتصر على قطاعات معينة منها .

وقد ظل علماء الاجماع إلى وقت قريب لا يسألون أنفسهم مثل هذا السؤال، وذلك لما خيل إليهم من أن أخلاق عصرهم لا يمكن أن تكون بجهولة بالنسبة إليهم. وكانوا يقومون أجيانا ببعض الاستخبارات ثم يسارعون إلى تعميم نتائجها ، كما كانوا يستندون إلى آراء الجماهير في تقرير حقيقة بعينها . ولم يفطنوا إلى أن من المسائل ما لا يجدي في تقريرها رأى الجماهير . فما أبعل الشقة مثلا بين رأى الجماهير في اللغة الني يتكلمونها ، وبين رأى علماء فقه اللغة الذين يدرسونها دراسة علمية تحتاج إلى جهد وعمق كبيرين ، فلماذا يختلف الذين يدرسونها دراسة علمية تحتاج إلى جهد وعمق كبيرين ، فلماذا يختلف عالى الاخلاق عن عجال اللغة ، وكلاها من الظواهر الاجتماعية ؟ وما هو وجمه عمال الاخلاق عن عجال اللغة ، وكلاها من الظواهر الاجتماعية ؟ وما هو وجمه

الغرابة فى أن تكون الظواهر الأخلاقية موضوع دراسة عنمية دقيقةمثلالظواهر اللغبية ؟

وبرى وألبير بابيه والذى كرس جهوده لبلوغ هذا الهدف ، (١) أن لعله و الاجاع عذرهم في الترده أمام هذه المهمة الشاقة ، وهذا المنهج الجديد ، وخاصة بعد أن كان من سبقهم من الفلاسفة يدعون معرفة كل شيء عن الأخسلاق ، فلم يكن أمامهم ، إذا ارتضوا انتهاج هذا المنهج الجديد ، واتباع الطريقة العلمية ، إلا الاعتراف بأنهم يجهلون كل شيء عن الحقيقة الأخسلاقية . ولذا فقد فضل الكثيرون منهم حلى نحو ما قدمنا حل أن يظلوا في منتصف الطريق بين الفلسفة والعلم حتى يمكنهم ادعاء بعض المعرفة ،

غير أن هذا الادعاء ، مهما كان طبيعيا ومشروعا ، هو ما يجب الاقلاع عنه لتحقيق علم الظواهر الأخلاقية . والشك المنهجي ، في هذا المجال أو في غيره ، لا يكون مشمر ا إلا إذا اتسم بالصراحة ، ومنذ اللحظة التي ترغب فيهما أن تكون الحقيقة الخلقية موضوعا للبحث العلمي ، يجب أن تخضع هذه الحقيقة برمتها ، في الماضي والحاضر ، للمناهج التي يقتضيها ذلك البحث . ولا يكنى أن نقول إن هناك وقائع خافية علينا في هذا المجال ، بل بجب ان نعترف في شجاعة بأن جميع الوقائع بجهولة لدينا . وياختصار يجب أن نجعل من عقلنا شجاعة بأن جميع الوقائع بجهولة لدينا . وياختصار يجب أن نجعل من عقلنا و صفحة بيضاء » ، ونبدأ العمل من جديد .

<sup>(</sup>١) شرح و ألبير بابيه ، العناصر الرئيسية لدراسة الظواهر الأخملاقية في كتيبه التميم وعلم الظواهر الأخلاقية ،

Albert Bayet, La Science des Faits Moraux, Paris, Alcan 1925. . وقد كان أحد مراجعنا الاساسية في كتابة هذا الفصل

هناك إذن عالم جديد في مجال الدراسة الأخلاقية بجب الكشف عنه ، ويجب قبل ذلك أن نعرف الطريق إليه : يجب أن نعرف كيف نعثر على الظامرة الأخلاقية وسط هذا الخليط الشامل مني الظواهر الاجتماعية المركبة ، ويجب أن نعرف مصادر البحث عنها ، ووسسائل استخدام هذه المصادر ، وهو ما سنعالجه في التقرات التالية :

#### تكوين الظاهرة الاخلاقية :

عكن القول بوجود الاخلاق حيث يكون هناك تمييز، في أي يسكل من الأشكال، بين و الحيد و و الشر و . وهذا النمييز ، سواء ألمعنا إليه ، أو أكدناه في صبغ مختلفة ، هو الظاهرة الاخلاقية بعينها .

غير أن الاقتصار على تعريف كهذا لاتكون له قيمة علمية ، إذ أنه يترك المادة الخام حبيسة صيغة عامة ، كما كان يفعل الفلاسفة وواجب العالم أن يقطع هذه المادة الخام إلى أجزاء يستظيع إن يطبق عليها وسائل البحث العلمي ، وينقيها من الشوائب التي تعلق بها ، أى أنه بجب أن يكون بنفسه الظاهرة التي ستكون موضوعا لبحثه ودراسته .

فالظاهرة الأخلاقية ، حسب التعريف العام الذى ذكرناه ، يمكن أن تكون مادة لعالم النفس إذا الهم بملاحظة الأفراد في تصرفاتهم ، كما يمكن أن تكون مادة لعالم الاجتماع إذا الهم بملاحظة سلوك الجماعات . وكلنا نعرف ما عاناه علم الاجتماع من تدخل علم التفس ، وما بذله من جهود لتحديد مجال محته. (١) فإذا أردنا إذن أن تحدد بوضوح موضوع علم الظواهر الاخلاقية ، يجب أن نعق أولا بتحديد العنصر الاجتماعي في كل فعل خلقي .

Durkheim, Represent. Individ. et Represent. Collectives, in Sociologie et Philosophie, P. U. F.

وهذا هو ما نعبر عنه عادة بقولنا إن عالم الأخلان بدرس، في الجماعات الإنسانية المختلفة ، مكونات الضمير الجمعي . غير أنه قد يشيع في هذه الدراسة الحلط بين ملاحظة الوقائع الخارجية والآراء الذاتية ، مثلما شساهدناه عند بعض من أشرنا إليهم من علمام الاجتاع :

ولذا فإنا نؤثر ، توخيا للَّحيطة والدقة ، أن نقول إن و الظاهرة الاخلاقية، كما يدرسها عالم الاخلاق L' Ethologue ، هى التمييز بين الخير والشر ونقا لما يتضح من تحليل الظواهر الاجتاعية، (١)

ولا يختلف أحد اليوم على تعربف الظاهرة الاجتماعية بعد الجهود التى بذلها دوركيم في هذا المجال (٢) ونحن نستطيع أن نحد عدداً من الغلواهر الاجتماعية الغنية بالعناصر الأخلاقية وهى : الصيغ والحكم والأمثال ، ثم اللغة ، ونصوص القانون ، والعادات ، والأعمال والمؤلفات الأدبية .

و تعدد هذه المصادر يؤكد ما سبق أن قلناه منه أن الظاهرة الأخسلاقية ، لكى تكون مرضوعا للبحث العلمى ، بجب أن تستخلص ويعاد تكوينها . إذ لا نجد أينما بحثنا ، سواء في الحاضر أو في الماضى ، ظاهرة أخلاقية في صورة خالصة ، فقد تكون مختلطة بظواهر دينية ، أو تشريعية ، وبطبيعة الحال يكرن تكوين الظاهرة الأخلاقية أكمل وأدن كا استجمعناها من عسدد أكبر من المصادر التي أشرنا إليها .

La Science des Faits Moraux, P. 16.

 <sup>(</sup>۲) أنظر كتابه : قواعد المنهج في عام الاجتماع ترجمة الدكتور محمود قاسم
 (الفصل الأول والثانى) :

فلتفرض أننا نريد أن نبحث لنعرف الوضع الأخلاقي في مجتمعنا فيما بتعلق بالسرقة . لقد كنا في الماضي نتوهم أن هذه المعرفة تكمن في و الصيخ ، التي تدين السارق . ولكنا الآن أصبحنا ندرك أن هذه الصيغ قد تكون مضالة ، ومع ذلك فنحن لا تهملها تماما بل نضيف إليها دراسة نصوص القانون الجنائي . ولا شك أن دراستنا تكون أكثر دقة إذا وسعنا دائرة البحث وقارنا النتائج التي حصلنا عليها من المصدين السابقين بنتائج دراستنا لمفردات اللغة الخاصة بالسيرة ، والعادات ، والنصوص الأدبية كالمسرحيات والقصص و بتجميع بالسيرة أو الواردة من هذه المصادر جيعا تتكون لدينا الظاهرة الاخلائية التي ريد معرفتها عرضها عرضا علميا لاأثر للعاطفة ولا للراء الذائبة فيه ت

وقد ظهر من تحليل دوركيم أن صفة و الإلزام ، صفحة عيزة للظاهرة الأخلاقية ، وهذا الإلزام مصدره القواعد التي يقررها المجتمع أو يحرمها : وتستطيع الآن أن نضيف إلى ذلك أن صفة الإلزام هذه ليست قاصرة على الظواهر الأخلاقية : فالأوامر والنواهي ذات الطابع الطوطمي أو الديني هي أيضا ملزمة ، وقد تكون أكثر إلزاما ، نظر البحدائي ، من القواعد الأخلاقية الصرفة . بل إن هناك من الفلاسفة من لا يرون رأى دوركيم في ضحرورة الالزام الخلقي ، ومنهم من أسس مذهبا أخلاقيا و بدون إلزام ولاجزاء (ا) و

والحقيقة أن فكرة الالزام مصدرها أننا تنظر إلى ﴿ الْخَدِيرِ ، و﴿ الشُّرِ ﴾

<sup>(</sup>١) نشير هنا إلى جويو الفيلسوف الفرنسي الذي ألف كتابا بعنوان ومخطط (١) Guyau, Esquisse d'une morale sans الأخلاق بدون إلزام ولاجزاء: obligationni sanction.

كحدين بجردين أجدهما دواجب، والآخر ، محرم ، ولكن الحياة الواقعة تنطوى على درجات من السلوك بين الوجوب والتحريم : فبجانب ما تأمر به الاخلاق هناك ما تقبله ، وما تتسامح فيه ، وما تنصح به ، وما تقترحه . وهذه الدرجات المتفاوتة تسجلها مفردات اللغة ، ونصوص الأحكام التشريعية ، والأعمال الأدبية و فإلى جانب الحكيم أوالقديس هناك الأمين والمهذب والمواطن والأعمال الأدبية و فإلى جانب الحكيم أوالقديس هناك الأمين والمهذب والمواطن العادى ، ولا يمكن أن نتصور أن تتحقق الفضائل كلها في أممى صورها ، ولا أن بلتزم الناس بما رستها في صورتها المثالية . إذ أن المجتمع بضعها أمام أعضائه كهدف بعيد أو قة محاولون جهدهم الاقتراب منها ، ولكنهم لا يصلون إليها أبداً ،

وإذا استطعنا أن نكون الظاهرة الأخلاقية بالطريقة التي ذكرناها أي باستخلافها من الظواهر الاجتماعية التي تختلط بها ، فإنسا نعكف بعد ذلك على دراستها في صورتها الخالصة. وقد نجد في بعض الأحيان تداخلا تاما بين الظاهرة الاخلاقية و بعض الظواهر الأخرى، وخاصة الظواهر الدينية يحيث يصعب علينا تحديد الخط الفاصل أو النقطة الحاسمة التي تنقل عندها من التحريم الديني إلى التحريم الاخلاقي ، وفي مثل هذه الحالة يجب أن نعالج الأمور محذر شديد :

وكذلك يجب أن نعنى بالتفرقة بين و الحماسة الخلقية ، وبين و الحالة الأخلاقية ، في مجتمع معن : فالحاسة الخلقية هي تقدير الناس لأنواع السلوك واعتبار بعضها جرما أو خطأ . أما الحالة الأخلافية فإنها تتصل باحصاء حالات الخروج على قواعد الاخلاق أو العرف أوالقواعد المقررة . ولازال موضوع العلاقة بين الحاسة الخلقية و والحالة الأخلاقية ، يحيط به الغموض ، ويحتاج لكثير من الدراسة لتقرير ما إذا كانت الحاسة الخلقية تمدنا ببيانات مؤكدة عن الحالة الأخلاقية ، إذ قد محدث أن تكون الحاسة الخلقية عنسد مؤكدة عن الحالة الأخلاقية . إذ قد محدث أن تكون الحاسة الخلقية عنسد

بعض الأفراد أو بعض الجماعات مرهقة ، ومع ذلك يزداد عـدد الجرائم أو الأخطاء الخلقية بينهم .

والآن بعد أن عرفنا كيف نستجمع عناصر الظاهرة الاخلاقية من مصادرها المختلفة ، و بعد الملاحظات المنهجية التي تضمن دقة البحث العلمي ، ننصرف إلى تحليل كل من الظواهر الاجتماعية التي ذكرناها على حدة لنبين كيف نستخاص منها إلم حتوى الأخلاقي ،

#### ١ ـ المبيغ

إذا أعلن المتصوف أن و الخير الأسمى هو الفناء في الله ، وإذا كتب للمؤرخ أن وحرق نيرون لدينة روما كان عملا شائناً ، ، وإذا قالت الام لطفلها و يجب ألا تكذب بتاتاً ، ، فكل هذه و صبغ ، تدل على أنجاهات أخلاقية .

وبجموعة هذه الصيغ في عصر معين ، وفي مجتمع معين ، تعتبر من الظواهر الاجتاعية التي يتعين على عالم الاخلاق أن يدرسها . وإذا نظرنا إلى ماتم حتى الآن بشأتها وجدنا أن خطرا مزدوجا بدد الباحث فيهما ، فهو غالبا ما يعطيها من الأهمية أكثر مما تستحق ، ثم يحصرها بعد ذلك في أضيق الحدود والمغالاة في قيمتها تنحصر في الاعتماد أن هذه الصبغ وحدها كافية لاطلاعنا ولي بصورة عامة على أخلاق عصر بعينه ، أما نضيق مجالها فعنماه الاقتصار ، في غالب الاحيان ، على دراسة أقوال الفلاسفة الكبار . فإذا شرع الباحث في غالب الاحيان ، على دراسة أقوال الفلاسفة الكبار . فإذا شرع الباحث على أقوال سقراط وأفلاطون وأرسطو ومن جاء بعده من أصحاب المذاهب على أقوال سقراط وأفلاطون وأرسطو ومن جاء بعده من أصحاب المذاهب

المذاهب الكبرى كالأبيقور بيزوالرواقين . ثم يقارن بين هذه المداهب معتقداً بذلك أنه انتهى إلى رسم صِورة واضحة لتاريخ الأخلاق في العصر اليوناني ،

ولا شك أن هذا الاعتقاد باطل من أساسه : إذ أن استعراض الأف كار والتأملاك التي أثيرت حول ظاهرة من الظواهر أمر مختلف تمام الاختلاف عن هذه الظاهرة في وجودها الفعلى ، وفي حالتها الواقعية التي تمارس بها بين الناس . وقد تكون الصيغ التي يبلورها كبار الفلائفة من الحقسائق الاجماعية التي تنعكس فيها الانجاهات الحلقية، ولكنها ليست هذه الانجاهات ذاتها ، ولا شيء يثبت لنا أن مذهب هذا الفيلسوف أو ذاك قد أثر في سلوك أبناء عصره ، إلا إذا قارنا بين اتجاهات هذا السلوك قبل ظهور ذلك المذهب ويعده ، ومن الواضح أن هذه المقارنة يجب أن تتعدى فكرة الاقتصار على دراسة المذاهب الأخلاقية الكبرى ،

فإذا كتب أوجست كونت ، إرضا و لنزعت الانسانية أن والعيش من أحل الآخرين هو الواجب الآسمى ، ، فإن صده العبارة يجب ألا تصرفنا عن الاهمام بتحليل الواقع الأخلاق الذي ساد قى عصر و يجب أن نسأل أنفسنا: وماذا كان يقصد بهذه الصيغة ، ؟ هل معناها أن هذه القاعدة الأخلاقية موجودة بالفعل ؟ وهل كانت قاعدة معترف بها ، أم كانت مجرد مشال أعلى يداعب خيال الفيلسوف ؟

و هكذا نجد أن كبار الفلاسفة ، لسبب عدم اهتامهم بتحديد الظواهر الابخِلاقية السائدة في عصرهم ، لا يمكن انتخاذهم قادة أو رواداً على

معالم طريق علم الظواهر الأخلاقية . وقد يكون من بينهم من يورد شواهد يدعم بها نظر يته ، ولكن هذه الشواهد لا تختلف عن نظائر هـا عنـــد المؤرخ أو الروائى ، ولا توحى بأنها اختيرت على أساس البحث والتمحيص : فما الذى يضمن لنا دقتها ؟

ونحن لا ننكر أن كبار الفلاسفة قد يعكسون و كغيرهم من النساس وبطريقة لا شعورية ، الأخلاق المحيطة بهم والتي تفرض نفسها عليهم بوصفهم أعضاء في المجتمع : غير ألهم غالبا ما يعكسونها بطريقتهم الخاصسة التي قد يكون فيها تزييف أو تجوير للواقع : والفيلسوف بطبيعته نظرى يسيل إلى النجريد ، وهو لذلك ، حتى حين يصور أخلاق عصره ، يصورها بطريقة عقلية تقوم على التعميم والنقنين وحذف النفاصيل . فتنصهر الأخلاق في بوتقة عقله إلى فكرة ، وهذه الفكرة في عوميتها لا تهتم بتوضيد الظلال الخفيفة التي تمرز الحقائن في صورتها الواقعية .

كما أن مه الفلاسفة من يعبرون عن روح عصرهم ، ومنهم من يثورون عليها ، فكيف نميز بين الفريقين إذا لم نرجع إلى دراسة العصر نفسه بالاستناد إلى مصادر أخرى غير كبار الفلاسفة ؟

على أن هذه الملاحظات التي أثرناها لا تعنى يتاتا أننا في حل من النظر إلى أعمال الفلاسفة الكبار كمصدر لدراسة الظاهرة الأخلاقية ، يل تعنى فقط أننا يجب أن نتوخي في دراستها الحذر الشديد ، وأن نقارتها بغيرهسسا من آراء المعاصرين ، وأن نعني إلى جانب ذلك بدراسة الفسلاسنة المغمورين الذين لم تشتهر نظرياتهم في أوساط الجماهير الكبيرة ، وكذلك بدراسة أقوال الؤرخين والشعراء وناقلي الأخبار والقصاصين .

ولكن هل يعني ذلك أن يكرن العمل الذي يقوم به عالم الآخلاق ، في هذا الجال ، هو جع البيانات وتكديسها وعمل جداول إحصائية لهما ؟ إن مثل هذا العمل لا شك منفر ، كما أنه من التفاهة بحيث يمكن أن يقموم به أى إنسان : ولا يجادل أحد في أنه ليس هناك ما هو أسهمل من جمسع الظواهر وعدها ، بشرط أن تكون أمامنا واضحة مميزة ، غير أن الأمر يحتاج ، في كثير الاحيان ، كما أشرنا إلى ذلك في حينه ، إلى البحث عنها واقتناصها ، وهذا عمل من نوع آخر فيه شيء من الصعوبة ، ولكنه لا يخسلو من الطرافة والتشويق .

والبحث عن الوثائن قد يقود إلى متاهات كثيرة ، وقد يجرى ورامها طويلا أكثر الباحثين مثابرة دون أن بعثر على شيء ذي قيمة : وأكبر الخطأهو هو أن يتصور الإنسان أنه يكفي في ذلك أن يسير في بحسثه وراء الصدفة ، وأن يتصفح كتابا وراء كتاب حتى يعثر على منالته المنشودة ، فعالجة الوثائق لابد أن تسير حسب خطة ومنهج ، ولابد الباحث أرب يضع بعض الفروض عن موضوع محثه ، وأن يكون على استعسداد لتعديلها أو تصحيحها إذا أظهرت الحقائق التي يصل إليها ضرورة ذلك ت وبالخبرة والممارسة تقسوى عند الباحث ملكة الاختيار بحيث يستطيع أن يصدل إلى غرضه من أقصر طريق :

ويجب ألا نسى أننا فى دراستنا للا خلاق دراسة علية نعالج موضوعا جديداً قد تصادفه صعوبات كثيرة ، وأن هذا النوع من الدراسة يحتاج لكثير من الأناة والصبر لانتزاعه من جذوره الفلسفية : ولنفترض الآن أن هذا العمل العلمى قد تم على خير وجمه ممكن ، وأن عالم الظواهر الأخلاقية قد رجع إلى أقوال الفلاسفة السكبار وغيرهم من المفكرين والمؤرخين ورجال التربية ، وجمع كل ما يستطيع جمعه من النصوص فا الذي يستطيع أن يستخرجه منها ؟

فى الحقيقة إنه لا يستطيع أن يستخرج منها شيئا مؤكدا فيما يتصل بأخلاق العصير الذى يريد أن يدرسه و فنحن نعرف بالتجر بة المباشرة أن و الصيغ عفا لبا ما تكون محفوظة ، وغالبا ما تنطوى على كثير من النفاق وما علينا إلا أن تنظر إلى الصيغ الني يرددها الناس في مجتمعنا مثل و العاقل من اتعظ بنيره حير الكلام ما قل ودل — القناعة كنز لا يفني — عامل الناس بمساتحب أن يعاملوك به عدل تعنى هذه الصيغ وغيرها أن الناس يتصر فون فعلا بمقتضاها؟ إنها لا تعنى ذلك بتاتا ، ولا شك أن الباحثين في أخلاقنا ، في المستقبل ، في مصرنا ه

وبالمثل لا شيء يؤكد لنا أن الصبغ المستدة من العصور السابقـــة أكثر صدقا في دلالتها على الاتجاهات الخلقية في تلك العصور . ومن العصراليو ناني حتي العصر الحاضر هذاك عبارات وحكم ظلت تتناقلهـــا الألسن بالرغم من التغيرات العميقة انتي طرأت على أخلاق الناس وأنواع سلوكهم : فقداستعر نا العبارات المتصلة بالكرامة الإنسانية من شعـــوب كانت تمارس الرق وتدافع عنه ،وظلت المواعظ المسيحية عن التسامح ، والمساواة ، ونبذ المادة تلوكها أكثرالجماعات ميلا إلى الحرب ، وأشدها نمارسة للطبقية المتزمتة .

وعلى ذلك يتعين علينا أن نسير فى البحث قدما ، وأن يلى همذه الخطـــوة الأولى خطوات تكون غايتها دراسةحقائق اجتماعية أخرى كاللغة ، والقانون، والعادات .

#### ٢ ــ اللغة:

قد تكون اللغة مادة لدراسة عالم الطبيعة ، أو عالم الفسيولوجيا ، أو عالم النفس ، أو عالم الاجتاع : فكل واحد من هؤلاء العلماء يدرسها من جانب معين ، وحين توصل علم الاجتماع من محثه فى اللغة إلى حفائق تعنيف جديدا إلى مجال الدراسة الاجتماعية ، أمكن اعتبار اللغة و ظاهرة اجتماعية » (أ) وتستمد اللغة حقيقتها الاجتماعية من كونها أداة الاتصال بين أفراد جماعة معينة ، كما أن تعديلها لا يتوقف على جهود فرد بعينه بل ينبع من اتجاهات الجماعة والمؤثر ات الخنلفة التى تؤثر فيها وضرورة التفاهم بين الناس ، داخل نطاق مجتمع واحد ، تقتضى احتفاظهم بقدر معين من التشابه فى استخدامهم لوسيلة التخاطب وهى اللغة . وكل من تحدثه نفسه بالا محراف عن المألوف من المصطلحات يعرض نفسه لسخرية الناس منه :

و يمكن القول إن ما يهم عالم الأخلاق من دراسة اللغة هو و معانى الكمات، ودلالالتها . غير أنه قد يبدو للبعض أن الباحث في هذا المجال يدور في خلقة مفرغة : فهو يريد أن ينسئدل من معانى هدله المكلمة أو تلك عنى شعور الجاعات ، وعلى الانكار الخلقية لهذا الشعب أو ذاك : في ترض عليه

<sup>(</sup>۱) من البحوث الحامة فى علم الاجهاع اللغوى بحوث ( ميه عووث الحامة فى علم الاجهاع اللغوى بحوث ( ميه عووث الحامة). Meillet, Linguistique historique et Linguistique générale, Paris 1951

Vendryes, Le Langage, Paris 1951.

بأن العكس هو ما يجب أن يحدث ، أى أنه يجب أولا معرفة أفكار الناس الناس وشعورهم حتى نتمكن بعد ذلك من تحديد معانى الكلمات. وهدذا الاعتراض ، إذا أخذ بحرفيته ، فقد يقضى بضربة واحدة على البحث في كلا العلمين ، علم معانى اللغة وعلم الظواهر الأخلاقية : ولكن كم من عقبات مماثلة اعترضت سبيل العدم واستطاع أن يشق طريقه دون أرب بلغت إليها .

وبالرغم من أن دراسة معانى المفردات اللغوية لم تحرز تقدما كبيرا بن علماء اللغة أنفسهم ، إلا أننا نستطيع القول إن هذه الدراسة تفيد الباحث في عال الآخلاق من حيث أنها تلقى بعض الضوء على :

- إ ــ درجة ثراء المشاعر الخلقية داخل نطاق الجماعة .
  - · ما نطلق علية عادة أسم المبادى، الأخلاقية .
- حـــ الظراهر والأفعال التي تطبعها الأخلاق بطابعها .
  - و -- وأخيرا تطور الأخلاق في محيط المجتمع .
- (ا) فدراسة مفردات اللغة تظهر بوضوح أهمية بعض الظواهر الأخلاقية وتركيبها وتنوع المعانى المتصلة بها و ولننظر مثلا إلى أخلاقنا الحساضرة : إن هذه الأخلاق يدل عليها بصفة عامة مفهومنا عن و المخير و و الشرو والتمييز بين هذين الحدين ، كما يقول الفلاسفة ، بسيط وواضح . ولسكن كم تظهر لنا اللغة أن هذه المعانى المجردة تنطوى على درجهة كبيرة من التنوع والثراء.

فإنتا لانكتفي عادة بالقول بأن هذا العمل أو هذا الشعور و طيب ، أو

وخبيث ، بل تجد في قاموس اللغة درجات متفاوتة تنضوى تحت مفهوم و الحبير ، نفهناك ما هو مشروع ؛ وما هر ملائم ، وما لا غبارعله ، وماهو مشرف ، وما هو مستحسن ، وما هو جدير بالثناء ، وما هو نبيل ، وما هو سام ، وما هو رائع ، وما هو بطولى :

وتحت مفهوم و الشر، تميز اللغه بين ما هوردى. وما هو مذموم، وما هو مذموم، وما هو خاطى، وبين ما هو خاطى، وبين ما هو دنى، وما هو متزز، وبين ما هو شسيطانى ما هو وحشى، وبين ما هو نظيع وما هو بشع.

ويجانب الصفات نجد في بابي الأسهاء والافعال مفردات كثيرة ومتنوعة تقوم بدور مماثل في الدلالة على المعاني المختلفة في بجال السلوك الأخلاقي فيين القديس والشيطان ،أوالبطل والرعديد ،أو الأمين واللص ، درجات من التفاوت التي تصعد أو تهبط بنا في سلم التقويم الحلقي وإذا حاولنا أن نعد قائمة كاملة لجميع الالفاظ والمفردات التي تعبر عن المعاني الحلقية في لغتنا عافي نهذا العمل يحتاج لجهد كبير ، بل إنه ينطوى على صعوبات قد لا نتوقعها لأول وهلة ، ومع ذلك فإن المشقة في إنجاز مثل هــــذا العمل لا تقاس إلى جانب الفائدة العظيمة التي تجنيها من ورائه بالنسية لمعزفة مكانة الأخـــلاق في نفوس أفراد الشعب والعدد النسبي لفردات اللغة التي تتصل بالإدانة أو المدح أو التسامح:

(ب) أما بالنسبة للنقطة الثانية الحاصة بمبادىء الأخلاق، فأبرز ما فيها معرفة ما إذا كان الأساس الذى تقوم عليه دينى أو علمانى . ثم معرفة ما إذا كانت فى اتجاهها العام تؤسس على مبدأ اللذة ، أو العقل ، أو المنفحة، أو تقوم على فكرة الواجب أو الجزاء، أو يحركها الشغور بالتضامن أو عاطفة الشفقة أو الحبة . هذه المسائل التى عالجها الفلاسفة منذ أقدم العصور ، وأدلوا فيهما

بآرائهم والذاتية ، تحتاج الآن لإعادة النظر فيها في ضوء المنهج والموضوعي في ودراحة مفردات اللغة تساعد كشميراً في توضيحهما وفي الإدلاء ببعض البيانات الهامة عن المبادى. الإساسية التي نقوم عليما الأخلاق في مجتمع معيز

فهناك كلسات نقال في مجال الأخلاق وهي محملة بالمعانى الدينية مشدل : خطيئة ، تكذير، ذنب ، تجديف العنة ، غفران وهناك صفات مثل: ملائكى، وقدسى ، وشيطانى ، وجهنمى . فهل مثل هذه الكلمات والصفات ينطق بها الحاصة وحدهم أو تدور على ألسة العامة فى حوارهم البوى ؟ إن تحديد ذلك يدلنا على الكانة الني تحتلها الكلمات الدينية فى اللغة الاخلامية الشعب ونستطيع بعد ذاك أن نعرف إذا كانت هذه الكلمات تحمل نفس القيمة الدينية بالنسبة المفئات المختلفة الى تستخدمها ، أو أن لها عند بعض الفئات مرادفات غسير دينية ، ومن اليسير أن نضع فى جانب الكلمات التي لا تستخدم إلا في الأوساط دينية ، وفي جانب آخر الكلمات التي يستخدمها جميع الذاس بل يمكن أن نحدد بالأرقام أى هاتين الكلمتين أكسر استعمالا : خطأ أو خطيئة ، عفو أو بالأرقام أى هاتين الكلمتين أكسر استعمالا : خطأ أو خطيئة ، عفو أو

وعلى أساس هذه الدراسات جميعا نستطيع أن نصف الأخلاق بأنها ذات طابع ديني أو علمانى . وإذا كان هذا الوصف لا يرقى إلى مرتبة التأكيسد القاطع ، فإنه على كل حال يعد بداية لمنهج على سليم يوصلنا إلى تحديدطبيعة الانجاهات الحنقية .

(ج) فإذا ما انتقلنا إلى النقطة الله لنة وهي الخاصة بتحديد نطاق مايدخل في التقويم الخلق ، نجد أن الكابات تطاعنا على تنداصيل الاشباء والانعمال التي . تحرمها الاخلاق أو تسمح بها ، ويكفي للتأكد من ذلك أن نفظر فيمًا يتصمل

وهناك كلمات لها ، بالإضافة إلى معناها الآصلى ، قيمة أخلاقية : إذ تحمل عجرد سهاعها معنى المدح أو الذم ، فكلمة وشاطره مثلا تدل على المجتهد أصلا ولكنها في مناسبات معينة تحمل معنى الذم حين تشير إلى من يحتال بشى الطرق لكى يصل إلى غرضه وكلمة و معلم ، في اللغة الدارجة معنساها الآصلى صاحب العمل أو رئيس العمل ، ولكذبا تقال لمن لا يخطى ، في توجيه ضربته أو استخدام وسيلة معينة .

وإذا استخلصنا من اللغة جميع الكابات ذات الدلالة الاخلاقية فإننا نحصل على دليل قيم للأفعال وأنواع الشعور والأفكار التي تعبر، في مجتمعنا أو في غيره من المجتمعات، عن صور التقويم الأخلاقي. وليس هناك من شك في أن هذا الدليل يضيف إلى العلم أكثر مما تضيفه تصنيفات الفلاسفة، إذ أنه ليس مجهود عقل واحد، بل ثمرة جهود الجماعة التي أعطت للكابات معانيها وقيمتها.

ويمكن بعد هذا الدليل العام أن نعدةواثم خاصة بالكلمات التي تتصل بالقتل أو السرقة أو الاشياء الجنسية الخ ... وهذه القواثم تفيدنا في ناحيتين: الأولى أن عدد الكلمات الحاصة بكل ظاهرة من هذه الظواهر يوضح لنا المكان الذي تحتله هذه الظاهرة في الكيان الاخلاقي الهام للمجتمع والثانية أن الاختبار الدقيق لهذه القوائم يعطينا فكرة عن اختلاف التقويم الحلقي بين طوائف المجتمع تبعا لاختلاف ظروف معيشها .

فإذا كان الأمر يتعلق بجرائم المال نستطيع مثلا أن نعرف أى السرقات

توصف بأنها ، خسيسة ، ، أو و دنيثة ، ، وأى النصر فات توصف بأنها وغير مقبولة ، أو و مريبة ، . وإذا كان الأمر يتعلق بجرائم الفتسل مئي توصف الجريمة بأنها و بشعة ، أو و مأساة ، أو و مروعة ، أو وحشية ؟ فهذه الصفات التي يعبر بها الرأى العام عن شعوره تدل على تصنيفات متدرجسة لعدد من النصر فات التي اعتدنا أن ندخلها تحت لفظ واحد مجرد هو السرقة أو القتل .

رِيْرُد) وأخيرا فإن الآلفاظ اللغوية تساعدنا على تتبع تطور الأحلاق في بيئة معينة أو في زمان معنن م

والواقع أنا لو تتبعنا تاريخ اللغة من عصر إلى عصر ، نجدان تطور مفرداتها وألفاظها يعكن في صورة واضحة تطور السلوك الأخلاقي ، كما أن هذه المفردات تشير في وضوح إلى بلورة المثل العليا والأيديد لوچيات الجديدة ، ويكفى للدلالة على ذلك أن نشير إلى المرحلة الحالية في تطورنا الاخلاقي التي تتمثل في التحول الاشتراكي . فقد صاحب هذا التحول ظهور عبارات وألفاظ ومفردات جديدة في لغتنا ، وزيادة استخدام الا لفاظ التي تعبر عن العمدالة الاجتاعية ، وتكافؤ الفرص ، وتذويب الفوارق بين الطبقات ، ومحسارية الاستغلال ، ومواجهة التحديات التي تعوق الإنتاج الخسر وإن مني يجمح هذه الالفاظ ويدرسها يستطيع أن يستدل منها على القيم الا تحلاقية الجديدة التي يحاول مجتمعنا أن يرسى دعائمها ، واستمرار البحث المنهجي في هذا المجال يسمح لنما بأن نعرف إدا كانت هذه القيم تتطور في بطء شديد ، أو تحقق النظور في قفزات سريعة ،

ونعب في بهاية هذه الفقرة أن نؤكد على أهمية البحث المنصل الذي عند إلى فرة طويلة . إذ أن استمرار الظاهرة هو الضهان الاساسي لوجو دها وجودا

حقيقيا. أما إذا كان البحث قاصرا على فترة محدودة ، فقد يشير إلى ظواهر مطحية أو عارة لا تلبث أن تختفي بعد انهاءالبحث:

#### ٣ \_ العادات:

يعرف وليتريه ا Littré الدادات أو الدنن Moeurs في قاموسه المشهور بأنها و طرائق السلوك ، والاصطلاحات ، والأعراف ، والآراء المتسلطة ، التي تختلف من شعب إلى آخر ومن عصر إلى آخر ،

فإذا طلبنا إلى عالم الأخلاق دراسة العادات للوقوف منها على الحالة الأخلاقية ، فإنما نطاب إليه ، في الواقع ، دراسة كل ماهو لجتماعي ونستطيع أن نؤكد أنهما من ظاهرة اجتماعية إلا وتعكس ، في ناحية من نواحيها ، شيئا من أخلاق الجماعة . وعلى ذلك فدراسة الظواهر الدينية مثلا تلقى ضوءا على علاقة الآخلاق بالدين ، ودراسة الظواهر الاقتصادية تفيد في معرفة أنواع على التصرفات الخلقية المتصلة بالملكية ، دراسة الظواهر المورفولوجيسة تعكس الاجامات الخلقيسة للجماعة فيما يتصل بالنسل ، وتزايد السكان ، والتعلق بالأرض .

كما أن العادات المتصلة بالملبس ، والزينة ، وقواعد النظافة ، والغمذاء ، وترتيب المسكن وتأثيثه ، يمكن أن تضيء السبيل ، فى أكثر من ناحيمة أمام عالم الأخلاق .

ويميل بدض العلماء إلى أن يقصروا معنى و السنن ، على أنواع السلوك التي تتصل بتحديد الحير والشر ، وفي هذه الحالة تصبح موضرعا مبداشراً لدراسة

ونستطيع أن نصل إلى معرفة هذه العادات الأخلاقية من طريقين : الأول دراسة الإحصاءات الجنائية ، والشانى دراسة الصفات المميزة للشعوب . فلنختر إذرقيمة كل من هذين المصديع .

قد يبلو لأول وهلة أن الإحصاءات الجنائية مصدر موثوق به من حيث إمدادنا بالمعلومات الأكيدة . إذ أن إعدادها تتوفر فيه الحيدة والازاهة ، كما أنها تصور لنا بالارقام الدقيقة عدد جرائم القتل والسرقة والاعتداء على الشرف والانتحار الخ ...

غير أن هذه الوقائع والا وقام لاتؤدى، في مجال التطبيق بالنسبة لموضوعنا إلا إلى نتائج ذات قيمة محدودة .

فالاحصاءات تعطينا أرقاما و دقيقة و ، ولك البست ومحددة و ، أى أنها لا تنطبق على حالات بعينها . ومهما بلغت هذه الاحصاءات من الدقة ، فأيها لا تطلعنا على الا مر الهام الذى نريد معر فته وهر طريقة تقدير الجاعة وحكمها الا تخلاق على ظاهرة من الظواهر . وهنا نعود إلى ماسبق أن أشرنا إليه من حيث التفرقة بين و الحالة الاخلاقية و و والحاسة الحلقية و . فعر فة جالات الخروج على بعض القواعد شيء ، ومعر فة شعور الجاعة واستجابتها بالنبة لتحريم بعض الافعال شيء آخر ، وهذا الشعور هو الذى يهمذا بالذات ، ولا تستطيع الإحصاءات والا رقام ، مهما بلغت دقتها ، أن ترشدنا إليه ، فإذا كنا مثلا بإزاء إحصائية عن حوادث الانتحار ، فإن هذه الإحصائية عن حوادث الانتحار ، فإن هذه الإحصائية بالنبية والا تدلنا مطلقا على رد الفعل أو الاستنكار الذي محدث في المجتمع بالنسبة الإزهاق الإنسان لروحه .

وهكذا رى أن الاحصاءات لا تلتى إلاضوءا اخافتاً على دراسة الحاسة الحائقية . كما أنها حين تهم بتعداد الظراهر الإجرامية تغفل مماما الناحية المضادة أى ما يتصل بالافعال الفاضلة ، أى أنها لا تطلعنا إلا على جانب واحمد من العملة ذات الوجهين ، وحتى في هذا الجانب الواحد تهتم فقسط بالكم دون الكف .

وقد يقال إن زيادة الجرائم فى ناحية معينة تدل على أن استنكار الرأى العام بشأن هذا النوع من الجرائم ضعيف ، وأن تناقص هذه الجرائم دليل على حدة شعور الناس إزاءها ، وهذا الرأى صحيح فى جملته من الناحية النظرية ، أمامن الناحية العملية فإن كثرة الجرائم أو قلتها قد تتدخل فيه عوامل أخرى غير شعور الرأى العام وقوة استنكاره ، ومن هذه العوامل الفقر والبطالة وطبيعة النشاط الاقتصادى والتغيرات التى تطرأ على نظم العقوبة ،

وعلى هذا النحو تربيح الاحصاءات عام للا مساعداً في الدراسة لاأكثر. أما الجوانب الاساسية من الحقيقة الاتخلاقية فسلا تبرزها إلا دراسات من نوع آخر .

فلننظر الآن إلى المدخل الثانى وهو دراسة أخلاق الشعوب، أو الصفات المميزة للجاعة ، فما لا شك فيه أن الحالة الاخلاقية اشعب من الشعوب تكون جزءا من الصفات العامة لهذا الشب caracière ولكن يجب أن نتحرز هنا أيضا من الخلط بين العادات المتبعة والقانون الاخلاقي .

فقد ينظر إلى أحد التصرفات على أنه رذيلة من وجهــــة نظر القــــانون الإخلاقي ، ومع ذلك تكون هذه الرذيلة شائعة بين الناس . وإذا قيل لنا إن هذا الشعب أو ذاك يتصف بالسرقة ، أو الغدر ، أو الغش ، أو أنه على العكس من ذلك شعب حافظ للعهد ، يحترم ملكية الغير سفا أى حد يمكن الاعباد على هذه الصيغة العامة الفضفاضة في تحديد أخلاق شعب من الشعوب ؟

لكى تكون هذه الصيغة العامة صالحة للاستخدام العلمى ، يجب أن تكون عناصوها متجمعة من عدد كبير من الملاحظات الدقيقة والوقائع الثابتة التي يمكن التحقق منها بصورة أكيدة غير أن ما لدينا حتى الآن من دراسات عيى أخلاق الشعوب لا يخضع بتا تا لهذا المقيياس العلمى ، إذ أن عددا من الفلاسفة عالجوا هذا الموضوع في سذاجة غربية ، ولم يدركوا ما ينطوى عليه مين مشقة ووعورة . فكتب أحدهم (۱) وإن عيوب الإنجليزى تنبع من صفاته الحسنة . فاستقلاله يعرضه للا أنانية ، واعتزازه بشخصيته يعرضه لحياة العزلة وروح الأصالة تعرضه للنظرف ، وإيجابيته تعرضه لتقديس القوق واحتقار الضعف ، أما الألماني قانه ورغم ما عنده من بعض الوحشية الطبيعية ، فانه مستعد للشفقة ولكن ليست عنده النزعة الفطرية لحب المجتمع التي يتميز بها الفرنسي ، ويميل غالبا إلى أن يكفي نفسه بنفسه ، وهو يتحمس عموما لأي على يراه ذا أهمية خاصة ، أو لأي مبيداً خلقي أو فلسفي أو ديني يسيطر على عقله » .

<sup>(</sup>١) هذا الفيلسوف هو ألفريد فوييه الذى أراد أن يحدد الصفات المميزة للشعوب الأوربية ، : لشعوب الأوربية ، : Fouillée, Esquisse psychologique des peuples Européens. p.1903

مثل هذه العبارات والصيغ العامة كيف عكن التأكد منها ؟ فحين نقدول إن الانجليزى و معرض و للانافية ، فإن هذه الصيغة لا تنطبق على الانجليزى وحده ، بل على الإنسان بصفة عامة . وحين نقول إن الألمائي ويميسل ولي كذا أو كذا ، فما هي درجة هذا المبل ؟ إن مثل هذه الآراء لا تعبر عن وجهة نظر ذا تية قحسب ، بل يعوزها أيضا ما يؤيدها من المشاهدات أو الوقائع أو الوثائق العلمية الثابتة ، وإذن فما قيمة الظاهرة التي لا نستطيع أن تجهد أمامنا الوسائل العلمية للتحقق منها ؟

وقد حدًا حدُو الفلاسة بعض علماء الجغرافيا البشرية ، فساقوا إلينا عبارات متسرعة عن صفات سكان بعض المناطق التي درسوها ، فوصفوا شعباً و بالكبريا. والحية ، وآخر و بالضغينة والقسوة ، وثالثا و بالكرم والتهديب ، فعلى أىأساس بنوا هذه الآراء ؟ إذا كان الأساس هوالملاحظة الشخصية ، كما أدعى بعضهم ، فما هي القواعد التي أتبعت في هذه الملاحظة ؟ وإذا كانوا قد اعتمدوا على أقوال من خالطوهم من الآفراد ، فلمساذا لم يخضعو! هذه الأقوال للمناقشة والتحيص العلمي ؟

فإذا انتقلنا إلى علماء التاريخ ، فإنا لا نجد عندهم أكثر مما وجدنا عند زملائهم الجغرافين بشطحات من الخيال ، ووضف شاعرى لأخلاق الشعوب ، مع أن المفروض فيهم أن يطبقوا ، في هذا الجال أو في غيره ، روح النقد التي يخضفون لها مناقشة الوثائق وتحرى الصحيح منها والزائف ، فمنهم من يميل إلى تأصيل روح الشر الكامنة عند بعض الشعوب بالرجوع إلى قصسة قابيل وها بيل ، ومنهم من يعتمد على ظاهرة قتل أسرى الحسرب ليصف من عارسون هذه الظاهرة (ولو مرة واحدة) بأهم متوحشون ، سفاكون للدماء .

وتبدو صعوبة هذا النوع من الدراسة أكثر وضوحا إذا كنابصدد وصف أخلاق الشعوب الحديثة أو المعاصرة. ففي هذه الحالة تروع الباحث ضخامة المراجع وتعددها فيكتفي منهاعادة بما يعتقد أنه الأنسب لموضوع بحثمه ، ويعلل نفسه بأن الذوق في الاختيار والبراعة في استنبساط الحقائق يغنيان عن التعمق والإحاطة بكل شيء .

وقد يشرع بعضهم في تحليل نفسية الشعب الروسى مشداد دون أن يعرف قراءة كلمة واحدة من اللغة الروسية ، مع أن اللغة عامل همام في النعرف على نفسية من يتكلمونها . وقد يجد آخر أن كل ا تقتضيه التراهة والدقة العلمية هو أن يمضى بضعة أشهر في البلد الذي يريد أن يكتب عنه ،ويتصفح جر المده الكبرى ، ويتحدث إلى بعض الأشخاص الذين يعتقد أنهم يمشلون الطابع الحلى ، ثم يعود مقتنعا بأنه قد قام باستقصاء علمي لا سبيل إلى الطعن فيه .

لكل هذه الأسباب وغيرها ، لا نستطيع أن نعتمد علىما يكتب عن أخلاق الشعوب واعتباره مصدراً موثوقاً به من مصادر دراسة الظواهر الأخلاقية ، ولا ندرى إذا كنا فى المستقبل ستحظى بدراسات عن أخلاق الشعوب تعادل فى قيمتها وفى دقتها العلمية تلك التى تعرفها عن دراسة القانون واللغة والآداب.

ويبقى أمامنا الآن أن نبحث في مفهوم ﴿ العادات ﴾ من زاوية ضيقة ،

ولكنها جد طريفة ' وهمي زاوية العادات الشعبية أو و الفولكلور ٥٠

والعادات الشعبية ، من وجهـة و نظر علم الاجتماع ، يقصد بهسا والاصطلاحات ، التي لا تدخل في نطاق القسانون ، و والمارسـات، ، و والمعتقر ات ، التي لا تدخل في صميم الدين .

وهذ المجال ذاخر بالظواهر وأنواع السلوك ذات القيمة العظميسة بالنسبة لعالم الظواهر الاخلاقية ، بشرط أن ينصسرف لل دراستهسا بعناية وحرص .

ويكفي أن نتصفح أحد المؤلفات الهامة عن والفاكلور ، (١) لنقتنع بهذا الثراء ، وبالطرافة في وصف الأفعال الواجبة أو المحرمة تجاه الاشياء والاشخاص ، فنحن لا نستطيع أن نعثر في أي كتاب من كتب الاخلاق عن تفاصيل الواجبات المتصلة بأنواع النيات ، ولا نجد فيها ، إذا وجدنا ، إلا تحذيراً عابراً من إتلاف النباتات النافعة ، ولحكنا نقرأ في كتب والفاكلور ، بمحظور إشعال النار بغصن شجرة التين حفظور إهاما النار بغض شجرة التين عظور إلها للما النار بغض شجرة التين عظور والها للما النار بغض شجرة التين عليا الهالمية ، المنافعة ، والمنافعة المنافعة ، المنافعة

وَإِذَا انتَمْلُنَا إِلَى بِحِالُ الحِبُوانَ ، نَجِدُ أَنْ كُتُبِ الْأَحْلَاقَ تَحَدُّرُ فَي صَيْعَةُ عَامَةً مَنْ إِيدًاء الحِيوانَ ، ولكن كتب الفاكلور تقول :

<sup>(</sup>١) من هذه المؤلفات الهامة كتاب بول سبيو عن و الفلكلور في فرنسا ، Paul Sébillot. Le Folklore de France, 4 Vol. Paris 1904-1907.

تستطيع أن تقتل الثعبان ، وتغمرز الشوك أو الدبابيس فى رأس العقعق ، وتصلب الحفاش حيا في أعلى باب المنزل ،

ولكن يمظر عليك قتل القط أو الضفدع أو البلبل أو العنكبوت. ولا يصح أن تحبس البلبل أو تدمر عش اندل ، أو تسرج الحيوانات يوم العيد أو الجمعة الحزينة ، أو تحصى النعاج وهي حبلى أو الحملان المولودة حسديثا ، أو ترثى لحال الحنزير وهو على وشك الذبح . كما أنه من المحظور أكل منح العصفور ، ورأس الارثب ، ولجم الفريسة التي خنقها الذئب ،

وهناك طائفة أخرى من التحريمات المتصلة بالتصرفات العامة: فيحظر كنس البيت بالليل، والصفير بالليل، وتمشيط الشعر بالليل، والبصق في ماء النهر، والتبول في مواجهة القمر، والإشارة إلى قوس قزح بالا مبسع، والجلوس فوق المائدة.

وهذه القائمة من النحر بمات قد تكون لها صبغة محلية ، ولكن هناك غيرها كثير مما نصادفه في بيئات أخرى وهو لا يقل طرافة عما ذكرناه . ومما لاشك فيه أن الاهتام بجمع هذه المعتقدات الشعبية يساعد كثيرا في إلقاء الضوء على أخلاق الجاعة

فن هذه المعتقدات ماله صلة بالطوطمية : فإذا سألت لماذا يحسرم أكل هذا الحيوان ؟ كانت الاجابة لان من يأكله يصبح أبلها أو معتوها . ولماذا تحظر الاشارة إلى قوس قرح بالاصبسمع ؟ لان ذلك بعرضك لبتر أصبعك .

ومن هذه المعتقدات ما يستند إلى مبدأ دينى : فإذا سألت لاذا بمنع الصفير بالليل؟ لانك بدلك يصيبك مس من الشيطان . ولماذا بحظر البصق في ما عالتهر؟ لأنك بذلك تجعل منه ماء مقدسا للشيطان . ولم يستحسي غرس الدبابيس في رأس العقمق ؟ لأن هذا الطائر هو الذي جلب الأشواك التي غرست في رأس السيد المسيح عند صلبه ، ولماذا تجب رعاية العندليب ؟ لأنه هو الذي نزع الاشواك من جبين المسيح المصلوب ،

ومن هذه العادات ما يقوم على مبدأ المنفعة الخاصة أو العامة : لماذا محظر عد النعاج ؟ لائن المثل يقول ، لانعد نعاجك وإلا فالديب يأكلها لك ، لماذا يحظر هدم عش النمل ؟ لأن ذلك يفقدك إحدى بقراتك أو يجعلها عرجاء لماذا يحظر الكنس ليلا ؟ لائن ذلك يبشر على صاحب البيت بالموت ـ لماذا يحظر الجلوس فوق المائدة ؟ لائن ذلك يثير الزوابع ـ لماذا يحظر على زوجة البحار أن تتمشط ليلا ؟ لأن ذلك يعرض زوجها للعاصفة (١) .

وقد يحدث اتفاق بين جماعة وأخرى على الا خذ بعادة معينة ، ولكنهما تختلفان من جيث توضيح البواعث الكامنة ورا. هذه العادة ، فيعضهم يفسر تدمير عش النمل بأنه يجلب المطر ، والبعض الآخر بأنه يسبب موت إحدى البقرات ، و بعضهم يفسر الحفاظ على الضفدع بأن ذلك يبعد الشر و البعض الآخر

<sup>(</sup>۱) هذه الأمثلة مستمدة من الدراسات الفلكاورية الاحنبية و للاحظ أن منها ما يتفق مع بعض العادات السائدة عندنا مثل حظر الكنس بالليل، والصفير بالليل، وسكب الماء في المراجيض ليلا، ومن العادات الشعبية عندنا ما يتصل بالخوف من الحمد أو المشاهرة للأم بعد الولادة ، كحلق الرأس، أو لبس المجرهرات النح ... ولا شك أن الاهتمام بجمع هذه العادات الشعبية وتصنيفها في البيئات الريفية والحضيرية بعين على فهم اتجاهات التطور الانحلاقي والحضاري في مجتمعنا.

بأنه مفيد للنبائ : وهذا الاختلاف بالنسبة للقائم بالبحث العسلمى يدل على المجاهات متبايئة فى النطور الأخلاقي ، ولذا لا يصح مطلقا اعتباره من قبيل اللغوأو الحرافة أو تخيط العوام .

وهكذا نجد أن دراسة العادات الشعبية أو الفلكور من المسائل الهامة التي تفرض نفسها على الباحث في مجال الظواهر الأخلاقية . فهي تضع أمامنا حقائق واضحة غنية بالعاصر الاخلاقية ، لا مجرد انجاهات عامة أو مبادى عجردة وقد ظلت دراسة الفولكلور مدة طويلة لا تحظى بالعتاية المطلوبة من حيث جمع الحقائق وإخضاعها لمنهج النقد العلمي ، ولكن السنوات الأخيرة شهدت يقظة مفاجئة لاهمية البحث في هذا الميدان ، فانتشر الباحثون في كل مكان مجمون بأنفسهم ، أو بواسطة من يكلفونهم من أهل الثقة والحسيرة ، الحكايات والقصص الشعبية ، والاغاني ، والحكم ، وأنواع المهارسات ، وهذه المرحلة لابد أن تليها مرحلة إخضاع هذا الحشد المتراكم من عناصر الفولكلور للتحليل والمقارنة والتقس ير العلمي: وحين يتم هذا العمل نتوقع المحصول على مادة قيمة لدراسة الانجاهات الخلقية للشعوب .

### ي ع - الآداب

عند ما بدأ علم الاجتماع يتخذ صبغة علميه ، أخد ينظر إلى الأدب بشى. من التباعد والحذر ، ولا أدل على ذلك من صفه والاديب، التي أطلقها دوركيم على معاصره وتارده ، وذلك للنيل منه ، والتقليل من تيمة نظرياته .

وفيا يتعلق بدراسة الاخلاق بالذات فإن مصدر الحذر هو أن الأخلاقيين القدامي كانوا ، حين ينصر فون لوصف أخلاق عصر معين ، يسوقون كشوا هد على ما يقدمون من تحليلات بارعة ؛ بعض الامثلة المستقاة من إحدى الروابات

الادبية أو المسرحيات و كانرا يدون أن اختيارهم لمذه الأمثان راجع الى أنها و ذات دلالة خاصة ع . ولسكن الحقيقة أزهذا الاختيار يقرم ، في أساسه على أن هذه الأمثان تتنق مع ما يقدمونه من آراء و نظريات ، ولحسله السبب وحده وقع عليها الاختيار دون غيرها من الشواهد الادبية العديدة التي قسد لا تتحقق هذا الغرض ، ومعنى ذلك أن مؤلاء الاخلاقيين لم يعنوا بالبحث عن الرأى أو النكرة التي تتنق مع آرائهم الذاتية .

ولكن هذه النظرة المغرضة لا تنمى بطبيعة الحال أن الأدب من الظواهر الاجتماعية الحامة الني يمكن أن تكون مصدراً غنيا من مصادرالدراسة الاخلاقية. وهذا يتوقف ، بطبيعة الحال، على الزاوبة التي ننظر منها إليه.

ففي كل عمل أدبى عناصر ذاتية تنصل بالمؤلف هي العبقرية والخيال والاصالة في التعبير ، ثم عناصر موضوعة يستمدها من المجتمع والبيئة التي تحيط به وهي المعتقدات والعادات السائدة والانجاهات الفيكرية والخلقية . وحتى إذا انصب عمل الادب على نقد تنك الانجساهات ، فإن هسذا النقد يفترض الاحساس بها وتشربها ، ولما كانت الاعمال الادبية كثيرة ومتنوعة ، فإنه يكفى مقارنة بعضها بالبعض الاخر لتحديد الحدود الناصلة بين العناصر العامة ،

وهناك طريقتان أساسيتان لاستخلاص المحتوى الأخلاقي من المؤلفسات الأدبية بطريقة مباشرة ، وطريقة غير مباشرة .

ولنبدأ بالطريقة غير المباشرة التي تتلخص في أن الأدب وسيلة لإطلاعنا على بعض الظواهر التي شرحناها بالتفصيل في الفقرات السابقة : فالادب ذاخر و بالصيغ ، الأخلافية التي ترد على لسان الشمسراء ، كما ترد على لسان الفلاسفة . كما أن كتاب الناريخ ، والقصة ، والمسرحيسة ، والمذكرات الحاصة ، وسير الحياة ، كل هؤلاء قد يرد على لسانهم بعسض والحكم ، الاخلافية التي يمكن اعتبارها وصيغة ، أخلاقية لا تقل أهمية عن الصيغ التي وردت على لسان و أرسطو ، أو و مالبرانش ، ت

ومن ناحية و اللغة ، يمكن تحليل الأعمال الآدبية لاستخلاص السكلمات والمفردات التي تعمل معنى أخلافيا، وتفيد في تصوير الحالة الخلقية للمجتمع . ويطبيعة الحال نجد كذلك و أن العادات ، السائدة تعكسهاو تسجلها المؤلفات الآدبية إما في صورة و نقد وسخرية ، وعلى ذلك فإن البحث في هذه الظواهر ؛ أى و الصيغ ، و و اللغة ، ووالعادات ، يستدعى ، فوق ما ذكرناه بشأنها ، أن ترجع إلى المصادر الادبيسة لاستكال بحث هذه الظواهر ،

أما الطريقة المباشرة فإنها تنحصر في دراسة الشخصيسات التي يرسمها المؤلف في عمله الادبى ، وهذا العمدل يعكس الا خدلاق السائدة إما عن طريق الا قوال والتصريحات التي تردعلي لسان بعض الشخصيسات ، وإما عن طريق أحداث المسرحية أو القصة التي تصور بعض الشخصيات على أنها شخصيات فاضلة ، وبعضها الاخرعلي أنها شخصيات مرذولة . وهذا التصوير ينعكس في شعور النظارة أو القراء فيظهرون الميل والتعاظف مع الشخصية الفاضلة ، أو الكراهية والنفور من الشخصية الخبيئة .

وقد تعبر بعض العبارات التي تردعلي لسان أبطال القصة أو المسرحيـة

عن رأى الكانب نفسه ، وفي هذه الحالة تدخل في باب و الصيغ ، التي تكامنا هنها في الفقرة الأولى . غير أن المعروف ، من حيث المبدأ ، هنو أن يتقمص المؤلف روح كل شخصية من شخصياته ، وبجعلها تسلك وتشكلم كما تبدو له في محيط الواقع ، وحينناذ فإنها حين تتحدث عن الأخلاق ، فإن لفتهسا لانترجم عن أفكار المؤلف نفسه ، بل عبي الأفكار السائدة في محيط البيئة التي تنبع منها هذه الشخصية .

ولكن ما الذى يضمن لنا تحقيق ذلك ، لا شىء بطبيعة الحال ، إذا أقتصر تا على دراسة إنتاج مؤاف واحد ، ولكنا إذا وجدنا نفس الفكرة تتردد عنسد عدد من أدباء عصر بعيته على لمان شخصيساتهم ، على الرغم من اختسلاف البيئات التي ينتمي إلبها هؤلاء الأدباء واختلاف آرائهم ومزاجهم — إذا وجسدنا ذلك فإن فرص الخطأ أو التحز تكون بلاشك جد ضئيلة : وإذا أضفنا إلى المؤلفات الرئيسية لكبار الكتاب ، قراءة عدد من المؤلفات لكتاب أقل شهرة ، فإننا بذلك نبعد ما قد تضفيه العبقرية على الحقيقة أحيانا مؤثوب براق أو خداع .

وتبدو قيمة المؤلفات الأدبية أكثر وضوخا كلما انتقلنا من مجال الأحكام العامة إلى مجال المواقف الخاصة تعبر عن وقائع عددة استطاع المؤلف أن بلاحظها بنفسه فى المجتمع , فحين تحسكم مثلا شخصية من شخصيات الرواية على سلوك أو شعور أو أهداف شخصية أخرى فإنها تقدر من واقع الحياة أكثر مما يقترب أى أخسلاقى أو فيلسوف ؟ إذ أننا عن طربق هذا الحكم نصل إلى معرفة صفات الشخصية المذكورة من حيث المروة ، ودرجة الثقافة ، والمعتقدات التى تؤمن بها وتؤثر فى سلوكها ،

وفى تقر برمصيرها، كما أبنا نعثر على تحليل دقيق للبواعث التي تحركها.

وهكذا نجد أمامنا الفرصة سانحة لملاحظة التنوعات في السلوك التي قد تمر بنا ، في مجالات أخرى ، دون أن نلاحظها وخاصــة إذا كانت تختفي وراء ستار من الصيغ الجامدة .

وقد استخدم و ألبيرباييه و هذا المنهج و أفاد منه فائدة كبيرة في دراسته الهامة عن الانتحار و فامتم بدراسة النصريحات الني ترد على لسان أبطال القصص والمسرحيات و وجد فيها من التنوع في الوصف والدقمة في التمبير عن المشاعر إزاء الإندام على قتال النفس ما لم يجسده في أقسوال الفلاسفة (١)

ولكن قد محدث أحياما ألا يرد أى تقويم للمسلوك أو للمشاعر على لسان المؤلف ، ولا على لسان أبطاله ، بل يكتفى بأن محركهم أمامنا على المسرح ويترك أنعالهم وسلوكهم تحدث أثرها فى نفوسنا ، وتجعل من بعضهم شخصيات ، محبوبة ، ومن بعضها الآخر شخصيات ، ممقوتة ،

وفى مثل هذه الحالة يجب الرجوع إلى تقدير الجهور وحكمه، وهو تقدير لا يعبر عنه فى عبارات، ولكند يحس به . وهنا نواجه صعوبة فى إثباته: إذ كيف نعرف أن الجهور الذى كان يشاهد هذه المسرحية فى عصر معين، أو حكان يقسر أ تلك القصية كان و يتعاطف و مسع هسدا البطسل، و يكره و ذاك؟ مل نلجأ فى ذلك إلى ما أثبته النقد الادنى فى حينه ؟ ولكن هؤلاء النقاد غالبا ما يظهرون لنا أحكامهم الشخصية، أكثر بما يظهرون

Albert Bayet, Le Suicide et la Morale Paris, Alcan 1922 (1)

أحكام الجمار ، بل غالبا ما ياجأرن فى تقدديرهم للعمسل الأدبى إلى بعض والصيغ ، و لعبار الت العامة التي رأينا من قبل أنها قد تضلل أكثر مما تدل على الحقيقة .

ليس أما منا إذن إلا مقياس واحد نقيس به شعر رالجهور ، وهو نجاح العمل الآدبي نفسه فاذا كان الجهور لا يتكلم فإن النجساح الذي يحظي به الإنتاج الآدبي أو الفشل الذي يني به هو الذي يتكلم عنه . إذ أن المؤلف إذا دعا في كتابه إلى أخلاق أو أنواع من السلوك لا ير تضبها الرأى العسام ، ولا يتوق إلى تحقيقها ، باءت محاولته بالفشل ... وعلى العكس من ذلك فإن مجرد إعجابا بقصة معينة أو برواية معينة ، محيث تتلاقفها الأبدى ويشيع تداولها بين الجهور ، كل ذلك يدل على أنها تنبر عن مشاعر همنا الجسمور ، أو عن الأفكار التي تحدم في ذهنه.

وعلى هذا النحو تتحدد مهمة عالم الأخلاق عند دراسته للا عمال الأدبية : إذ تنحصر هذه المهمة في دراسة الصفات التي جعلت أبطال الرواية محبوبين ، وذلك طبعا في الأعمال التي استحوذت على الشهرة ، وحازت إعجاب الجمهور ، ولكن سرعان ما يواجهنا هنا سؤال آخر وهو : كيف نقيس نجاح أى عمل أدبي؟ وهل نجزم بهذا النجاح لمجرد تداول قصنة من القصص بين عدم القراء من طبقة معينة ؟ لقد أثبت الواقع ، وخاصة في أيامنا هذه ، أن بعض المؤلفين يتملقون عواطف خاصة عند فئة بالذات من فئات الشعب، فيحصلون بذلك على الشهرة ، ولكن لا تلبث الآيام أن تظهر تهافتهم ، وتكشف للملا مقاهة بل ضرر ما يقدمون للشعب ، وحيئذ تذوب تلك الشهرة ويغدو أصحابها في طي النسيان .

وإذا كان الامر يتعلق برواية مسرحية فإننا نقيس النجاح عادة بعمدد

الليالى المتوالية التى مكثت فيها الرواية على المسرح، وبعسدد الأفراد الذين يتراحمون كل لبلة لمشاهدتها ولكن هؤلاء الأفراد من أى فشسات الشعب هم؟ وما هي النسواحي الخاصسة التي أعجبتهم في الرواية رجعاتهم يقبلون على مشاهدتها ؟ هسذه المعالم الهامسة قد لا نعرف عنها إلا النلر القليل:

ولذا فإن عالم الأخلاق قد يبجد نفسه مضطرا إلى الرج ـوع إلى تاريخ الادب الأدب للء هذه النفرات، بالإضافة إلى عمله الاساسى وهو تحايل الأدب نفسه ، وهو بلا شك، يستطيع أن يتغلب على كثير من الصعوبات التي تواجهه إذا رجع إلى مصادر كثيرة ومتنوعة، ولم يقتصر على نوع واحد من أنواع الإنتاج الأدبى، إذ أن تعدد القراءة وتنوعها معناه تعـــدد أنواع الملاحظة وشموله النظرة، وذلك أمر له أهمينه في استخلاص الحقسائي الاخلاقيــة من الادب.

وقد يضطر البساحث إلى قسراءة أنواع من الاثدب لا يستسيغها ولا تلائم ذوقه . وعليه إذا سئم أو ضجر ، أن يتسذكر أن علم الحياة قد تقدم لائن الباحثين فيه لم يقتصروا على دراسة الزهور الجيلة أو الكائنات العلما.

### الكشيف عن القوانين:

حين نقارن بين النتائج التي جمعناها من دراسة و الصيغ ، ومفردات و اللغة ، ، والعادات ، و ، الانتاج الأدنى ، فإننا تحصل بذلك على صورة متكاملة للحالة الانخلافية في المجتمع الذي انصرفنا إلى دراسته ، وهسذه الصورة تعبر عن أخلاق الجاعة تحسب الواقع وإن كانت لا تنفق أحيانا مع

فكرة هذه الجاعة عن أخلاقها :

ويبقى أمامنا الآن أن نعرف ما الذى يمكن أن نستخلصه من جع هسذه النظو اهر الاخلاقية . هل نستطيع أن نستخلص منها قوانين علمية تشبه تلك التي يصل اليها عالم النبات أو الحيوانِ من أبحاثه ؟

إننا في الحقيقة ما زلنا نخطو الخطوات الا ولى في البحث العلمي الظواهر الا خلاقية . وفي هذه المرحلة يكفينا جمع الحقائق وتصنيفها ، لائن هذا العمل هو أهم عمل يمكن أن نقوم به في الوقت ألحاضر ، في هذا المجال .

وعلى أساسه تتكون المادة التي يقوم العلماء، فيما بعد، بتحليلها لاستخلاص القوانين و تكوين النظريات العلمية . فلو جمعنا عددا من الدراسات الوصفية التي تحدد بدقة سلوك الناس وأحدكامهم في عصر معين أو في مجتمع معين بالنسبة للسرقة ، والاحتيال ، والنتل ، والشرف ، والنزاهة ، والوطنية الخ ... فإننا نسدى إلى هذا العلم الجديد ، أي علم الظواهر الاخلاقية ، خدمات أجل بكثير من تلك التي قد نسلها اليه بالبحث في مشروعيته .

والانصراف إلى مثل هذا العمل ضرورى ، في الوقت الحاضر ، لأنه يفتح الآفاق أمام الجبل النسالى من الباحثين ، ويحفز همتهم، ويمهسد الطريق لتحقيق الخطوة النهائية ، وهي بالنسبة لعلم الظراهر الامخلاقية - كما هي الحال بالنسبة لأى علم آخر - تنحصر في استخلاص القوانين من بحو عدمن الظواهر التي عني الباحث بجمعها وتصنيفها .

و فكرة والقوانين، تثير حمّا فكرة و العلة، أو البحث عناسباب الظواهر. ولم يحسدت بعد بين علمساء الاجتماع انفساق على مسألة والعلمية، بالنسبة الظواه الاجتماعية ، مثلما حدث بين العلماء الباحث في الظواهر الأخرى . إذ أن من المتنق عليه ، بين هؤلاء العلماء ، أن الكشف على العلمل أو أسباب الظواهر معناه الكشف عن العلاقات الثابتة ، بين هذه الظواهر . ولسوء الحظ ، فإن هذا المعنى لا يتضح تماما عندما نطبقه على الظواهر الاجتماعية إذ يتدخل ، في هذا المجال ، عامل هام قد يغير العلاقات بين الظواهر ، وهو عامل الإرادة الإنسانية التي تتدخل أحيانا لتحول الظواهر عن مجراها . الطبيعي .

ويبدو خطرهذا العامل أكثر مايبدو حين يتبلور في و فرد ، يبسدو من ظواهر الأمور أنه و يصوغ أخلاق الجاعة ». ولكن هسده النظرية التي تدعى تفسير و الاجتاعي ، بالفردي لا تجد اليوم من يؤيدها من بين علما الاجماع ، وغنى عن القول أن هؤلاء العلماء المحدثين لا يذهبون إلى ماذهب إليه دوركيم ومدرسته ، من حيث الاهتام بالاجتماعي دون الفردي ، ولكنهم أثبتوا خطأ الحل إلى هذا الجانب أو ذاك ، واهتموا بترضيح حقيقة التفاعل بين و الفرد ، و المجتمع ، (١) ؛

ويؤيد أنصار النظرية ، الفردية ، وجهة نظرهم بأمثلة عن تأثير بعض الأفراد في أخلاق المجتمعات الني عاشوا فيها . فيقولون : لفد دعا السيسد المسيح إلى السلام ولعن الحرب ، فغدا المسيحيون الأوائل دعاة سلمو حرموا على أنفسهم حمل السلاح وندد « فولنير ، بالوسائل الوحشية التي كانت متبعة في التحقيق

<sup>(</sup>١) أنظر في هذا الموضوع البحث الذي نشرناه بعنوان ، الإسس المنهجية لعلم الاجتماع الحديث ، في المجلة الاجتماعية القومية التي يصدرها المركز القوى البحوث الاجتماعية والجنائية ، العدد الثاني ، مايو ١٩٦٦ .

مع المتهدين ، وجاءت الجربة التأسية للنورة الفرنسية فألغت وسائل التعذيب، ومع هذه الامثلة تبدو العلاقة واضحة بين السبب والنتيجسة ، وهي علاقة منطقيسة.

ولكن المجال الاجتماعي لا يجكمه المنطق في جميع الحالات؛ وما الذي يؤكد لنا عدم وجود سبب آخر يفسر لنا في آن واحد و مذهب ، الاخلاقي و موقف ، الجماعة ؟ إن هذه النظرية لكي تتأكد صحتها بصفة يقينية تحتاج لأن يكون هناك أفراد آخرون من طراز المسيح وفرلتير ، ثم إثبسات أن تدخلهم الفردي هو الذي يحدث التغيير في أخلاق الجماعة : وبدون تحقيق هذا الشرط المستحيل لا يمكن القول بأن هناك علاقات ثابتة بين السبب والتتيجة، ونذكر في همذا المجال عبسارة مشهورة لعالم الاقتصاد الفرنسي و فرانسوا سيميان ، إذ يقول ته وإن الظاهرة الفردية لا سبب لها ه . ذلك لأنهسا ظاهرة فريدة من توعها ، وفي و أي حالة فريدة لا يمكن تقرير المقدم الشابت غريدة من توعها ، وفي و أي حالة فريدة لا يمكن تقرير المقدم الشابت على عائدة من توعها ، وفي و أي حالة فريدة لا يمكن تقرير المقدم الشابت على العلم الناهرة الفردية عنع كذلك من أن تكون هدنه الحالة الفردية علة لغسيرها بالمعني العلم ا

قديثور البعض ضد العام ويقرلون: ما قيمة هذا الدلم الذي ينكر شيئا في مثل وضوح الأثر الذي أحدثه المسيح أو فيلتير في أخلاق عصره ؟ ولكن هذه الثورة لاتزحزنا عن موقفنا ، بل نؤكد لحؤلاء أذماهو فردى محتفى عظاء الرجال لايمكن أن يكون سبيا في حدوث ظاهرة اجتماعية. أما أفكارهم ومشاعرهم الى انتشرت في محيط الجاعة ، فإنها مهذا الانتشار تفقد صفتها الفردية وتغدو ، بصفة تلقائية ، ظاهرة اجهاعية ، و بالتالي مكن أن تكون سببا لغيرها مي الظنواهر .

وقد رأينا من قبل ما يشبه ذلك عندالكلام عن قيمة المذاهبالفاسفية. فتفكير أفلاطون من حيث هو تفكير فردى صرف (وهو شي، يتعذر علينا معرفته) معرفته) منا التفكير لا يمكين أن يكون سببا في أحداث ظاهرة اجماعية. ولكن حين يتبلور هذا التفكير في عبارات ، ويتدارسه التلاميذ ، وينشسر في مؤلفات ، يصبح ظاهرة اجماعية ، لانه يندمج في الحقائق الاجماعية الاخرى ويكون ممها كلا واحدا تتما فدعناصره.

وَإَذَا كَانَتَ الفَكُرَةُ كَظَاهُرَةً فَرِدِيةً لا يِمكُنَ أَنْ تَكُونَ سِبِيا لَظَاهُرَةً الجَهَاعِيةً فليس الأمر بالمثل فيما يتعلق بالظاهرة التي خرجت إلى حير التعبير وأصبحت شيئا اجتهاعياً وما علينا إلا أن تلاحظ مثلا و فيدون ، أو و رسائل القديسين ، أو و المقال عن التسامح ، لفو لتير ، فنجد أن هذه المؤلفات قد عرفت في عصر معين ، وبين جماعات معينة ، وظلت مجهولة في أما كن أخرى ، فإذا كانت قد أحدثت ، في جميع البيئات التي عرفت فيها، نفس النأثير الخلقي بشكل واحد لا يتغير ، فإننا نجزم ، في هذه الحالة ، بأن الأفكار التي تضمنتها هذه المؤلفات هي السبب في احداث هذا التأثير . ولا تكون هذه النتيجة ، الني وصلنا إليها، قائمة على وجود علاقة منطقية ، بين فكرة معينة وسلوك أخلاقي معين ، بل على وجود وعلاقة ثابتة ، يمكن التحقق منها بين ظاهر تبن اجتماعيتين ،

وقد يحلو للكثيرين أن يتصورا أن المفكر العبقسرى أو الفيلسوف يخلق الفكرة ، كما خلق الله العالم من العدم ، ثم يطرحها على الناس: وهذا في الحقيقة . وهم باطل . فكما أن المرآة لا تخلق الشعاع الذي تعكسه ، فكذلك المفكر يستمد عناصر فكره من شي المصادر ، ويصهرها في بو تقة عقله ، ثم يتكسها في شكل قد يبدو جديدا كل الجده ، وعلى فرض أن هناك خلقا بالمعنى الحقيقي لحسذه

الكلمة ، فكيف نستطيع أن نثبته ؟ وما جدرى إثباته ؟ إن كل مانستطيع أن نلاحظه ، ويكون موضوعاً لبحثنا العلمى، هو الأفكار التي تحولت إلى ظواهر اجتماعية فلاشأن لنا إذن بموقف المينا فيزيقي الذي يدمي ورا، فكرة الخلق في ذاتها ،

وهكذا ينقشع الحجاب أمام علماً الاجتماع وهم على أبواب الدراسة العلمية المتعلقة بالاخلاق . فلا حاجة بهم لفروض منطقية ،لا جدوى منها،عن تأثير بعض الافكار الفردية : ويكفيهم أن يقتصروا على الفروض التي يمكن التحقق منها ، وهي تلك التي تتصل بالعلاقات بين الظواهر بعضها وبعض .

ولما كان الدلوك الاجتماعي لا يخضع دائما للمنطق، فلا يكفى فى تفسيد ظاهرة اجتماعية أن نوضح أنها منطقية ولنرجع إلى الأمثلة التي اقتبسناها من الفلكلورعن طائر العقمق الذي يستحب غرس الدبابيس فى رأسه لأنه حمل الاثنواك التي غرست فى جبين المسيح، وعن الصفدع الذي يجب الحفساظ عليه لآنه قد يحمل روحا من أرواح الأجداد. فى هذه الامثلة ليست هناك علاقة منطقية بين والسلوك الاجتماعي، ووالعقيدة والتي يصح أن نقول إنها سبب لذلك السلوك ولذا فإن الباحث يجب أن يوجه اهتمامه إلى ناحية أخرى وهي معرفة ما إذا كان وجود ذلك السلوك يصحبه داعما، وفي كلمكان يمارس فيه ، وجود هذه الدقيدة و فاذا ثبت له ذلك أمكنه الربط بين الظاهرتين واعتبار إجداهما سببا للأخرى ت

فالعلاقات بين الظواهر الاجتاعية تؤكدها قاعدة والتغيرات المتلازمة Variations concomitantes وتتلخص هذه القاعدة في أنه توجد عملاقة بين ظاهرتين: أولا : عندما تجتمع الظاهر تان أو تختفيان معا :

ثانيا : إذا استدعى النغير في الواحدة تغيرا مشابها في الأخرى.

ثالثاً ؛ [ذا كان هناك تقابل أو توازى فيها يعترىالظاهرتين من زيادة أو نةص

بِرِابِما ؛ إذا كانت ظروف المكان الواجد أو الوسط الواحد ثؤثر في كل من الظاهرتين تأثيرا واحداً ؛

وقد استخدمت هذه الطرق في الدراسات الأنثر بولوجية ، و بدلت محاولات القياس معامل الارتباط Correlation بن العادات المختلفة ، قياسا عدد ادقيقا فأتجه و تببور Niebor به منا الاتجاه في دراسة الظروف المتعلقة بنظام الرق . وقام و هوبها وس Niebor ، مستخدما نفس هذه الطرق ، بتحقيق واسع النطاق لمعرفة العلاقة بين نظم الشعوب البدائية و بين الحرف التي تحترفها والوسط الذي تعيش فيه . وإذا كان هناك نقص في النتائج التي حصلنا عليها من تطبيق هذه الطرق ، فإن ذلك راجع في أغلب الآمر إلى عيب في وسائل استخدامها ، هذه الطرق ، فإن ذلك راجع في أغلب الآمر إلى عيب في وسائل استخدامها ، وهذا العيب ، على وجه العموم ، هو الاكتفاء بدراسة عدد صغير من الحالات ، عقدار عدد الملاحظات التي تجربها فإذا استطمنا أن نهي الدراستنا أكبر عدد من الحالات وأن نستمين بعمليات إحصائية ، فاننا نصل إلى نتائج تبلغ من عقدار عدد الملاحظة و ينتهى بنا ما نلاحظه من التغيرات المتلازمة الله ما نسميه و معاملات الارتباط ، وهي عبارة ، ن بيانات عددية نقيس ما وصلنا إليه من الدقة في بيان العلاقات بين الظواهر المختلف .

وباستخدام هذه الوسائل الطمية توصل بعض العلماء إلى تحديد عسلاقات سبب وتتيجة بين التنهرات السنوية لأسعار القمح ، وبين عمدد الزيجات التي تثم كل سنة (١) :

حقيقة أننا لم ننجح حتى الآن في الكشف عن علاقات ثابتة بين الاخلاق والأجواء أو البيشائ الجغرافية المختلفة ، بالرغم من أن بعض رواد علم الاجتماع مشل ابن خللون ومنتسكيو قد بذلوا محاولات في همذا المجال ، واعتقدوا أنهم توصلوا إلى مايشبه القوانين ، ولكن النتائج التي حصلوا عليها لم تصمد أمام الاختبار العلمي الدقيق .

وتحول الانجاه اليوم ، بعد تقدم العلوم التاريخيسة والعلوم الإنسانيسة بوجه عام ، إلى البحث عن العلاقة بين الأخلاق وبين الظواهر ذات الصفة الاجتماعية الأكيدة فظهرت بعض النتائج الاولية التى تؤكد وجرود صلات وثيقة بين السلوك الأخلاقي للشعوب وعقسائدها الدينيسة ، أو بين الاخساق والتطور الاقتصادى ، أو بين الأخلاق والظواهر الموفولوجيسة (التي تتصل بحركات السكان وهجرتهم) ، أو بين الأخلاق والنظم السياسية السائدة .

لقد طالما ردد الكثيرون أن الظواهر الاجتماعيــة هي أكثر الظواهر التي نعرفها تركيبا ، وأن طبيعتها هذه لاتسمح بإخضاعها لقوانبن صارمة كتلك

 <sup>(</sup>١) المدخل في علم الاجتماع ، ترجمة الدكتور السيد محمد بدوى . الطبعة الثانية ١٩٥٠ وما يليها .

التي تخضع لها الظواهر الطبيعية أو الفاكيسة . كما أنه ، من ناحيسة أخرى ، قد يكون الباحث في هذه الظواهر مختلطا بها ويعيش في وسطها، وبذلك يتعذر عليه أن يتخلص منها ليقف منها موقف الباحث المحايد .

ونحن مع اعترافنا بهذه الصعوبات ، نرى مع ذلك ، أن الهسدف الذي تصبو إلى بلوغه البحوث الاجتماعية ، وهو تحقيق الدقة العلمية ، ليس هدفا بعيد المنال .

### المراجع العربية

- ١ ـــ السيد محمد بدوى : أصول المذهب الاجتماعي في دراسة الأخلاق؛ بحث في مجلة كلية الآداب مجامعة الإسكندرية المجلد الثالث عشر ١٩٥٩.
- ٢ دوركيم (إميل): التربية الإخلاقية ترجمة الدكتورالسيد محمد بدوى
   ومراجعة الدكتور على عبد الواحد وانى. القامرة، مكتبة مصربا لفجالة
- ٢ -- دوركيم (إميل): علم اجتماع و فلسفة ترجمة الدكتور حسن أنيس.
   القاهرة ، مكتبة الانجلو المصرية ١٩٦٦
- إلى المار المحم المحتماء المكتبة الثقافية الدار المصرية التأليف والترجة ١٩٦٦
- عرسون (أندريه): المشكاة الاخلاقية والفلاسفة. ترجمة الدكتور
   عبد الحليم محمود، والأستاذ أبو بكر ذكرى القاهرة الحلم ١٩٤٦
- ٦ سليمي برول: الأخلاق وعلم العادات الآخلاقية . ترجمة ألدكتور محدود
   قاسم ، ومراجعة الدكتور السيد محمد بدوى ، القاهرة . الحليم .
- ٧ -- ليفي برول: فلسفة أوجست كونت ترجمة الدكتور محمود قاسم،
   والدكتور السيد محمد بدوى ، القاهرة ، مكتبة الانجلو المصسرية ،
   الطبعة الثانمة :
- ۸ -- مونييه (رآيه): المدخل في علم الاجتماع . ترجمة الدكتور السيسد
   عدد بدوى . الإسكندرية ؛ دارنشر الثقافة ١٩٥٣ .

# المراجع الاجنبية

- 1- Arvon (Henri), Le Bouddhisme, Collect Que sais-je (468), P. U. F. 1951.
- 2. Bastide (George), Les Grands thèmes Moraux de La Civilisation Occidentale, Grenoble 1943.
- 3. Bayet (Albert), La Science des Faits Moraux, Paris, Alcan, 1927.
- 4 Bayet (Albert), Le Suicide et la Morale; Paris, Alcan 1922.
- 5. Bergson (Henri ), Les deax Sources de Morsle et de la Religion; Paris, Alcan, 1932.
- 6. Cresson (André) La Morale de Kant: Paris, Alcan, 1897.
- 7. Draz (M. Abdāllah), La Morale du Coran; Le Caire, Al-Maaref, 1950.
- 8. Darkheim (Emile), Leçons de Sociologie (Physique des Mocurs et du Droit), Paris, P.U.F. 1950.
- 9. Durkheim (Emile). L'Education Morale, Paris,.
  Alcan 1930.
- 10. Durkheim (Emile), Determination du fait Moral, in-Sociologie et Philosophie, Paris, P.U.F. 1963.
- 11 Gurvitch (G.), La Vocation Actuelle de la Sociologie, Paris. P.U.F. 1950.

- Guyau, Esquisse d'une Morale sans obligation ni sanction;
   Paris, 1922.
- 13. Le Senne (René), Traité de Morale, Paris, P.U.F. 1942
- Lévy Brühl, La Morale et la Science des Moeurs, Paris, Alcan. 1937.
- 15. Mochi (Alberto), Science et Morsle dans les Problèmes Sociaux; Paris. Alcan, 1931.
- 16. Parodi (D.), Le Problème Morale et la pensée Contemporaine; Paris, Alcan, 1930.
- 17. Robin (Léon), Platon, Paris Alcan 1935.
- 18. Robin (Léon), Aristote, Paris, P. U. F. 1944.



Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فهرسول كحتاب



# فهرمسرل لكتاب

المفعاث

تقديم

19 - 1

مقلمات عامة:

المعرفة الفلسفية والمعرفة العلمية ١- أهمية دراسة القبم الاعلاقية : ٨ ـ الحاسة الحلقية ورأى الفلاسفة فيها ٩ :

## القسسم الأول نباذج من الاغلاق الفلسفية

القصل الاول: الأخلاق في العقيمة البوذية ٢٦٠ - ٣٠ حياة بوذا ٢٣ - تعاليمه ٢٦ ـ المبدأ الأخلاقي ٢٩

الفصل الثانى: الأخلاق فى الفلسفة اليونانية الخاتى: الأخلاق فى الفلسفة اليونانية المتابعة الأثينية عند ظهور سقراط ٣٧ - سقراط ٣٩ - السطو ٣٥ - أرسطو ٥٣ -

الفصل الثالث: فكرة النظام والقانون في الحضارة الرومانية ٥٦ - ٦٣ الطابع العملي للعقلية الرومانية ٥٦ الواجب الوطني هدف السلوك الأخلاقي ٥٨ - تحقيق النظام عن طريق احترام القانون ٦٠ القانون ٦٠

الفصل الرابع: الإلزام الحلقى فى الإسلام القانون الاخلاقى فى القرآن يسد ثغرة فى تاريخ المذاهب الأخلاقية ٢٥ ـ مناقشة الاجـتماهيين الذيبي يرجعون إلى ملعنه أنجنت ١٠٠ - برجسون وإغناله العنصر ألبت مفسادر التشريع الإسسلاى ٧٧ الابر الحسى عند وكانت ، ٧٠ - حرية التصرف عند (دوو ١٨ - موقف القرآن ٨١ م

الله المبادس: الأخلاق الأجتماعية والأخلاق الإنسسانية عند برجون ما ١٠٠٠ - ١١٩ - ١٠٩

عبقرية برجسون فى عرض المشكلات الفلسفية النقليسدية الدرد ١٠٢ - القانون الطبيعي والقانون الأخلاقي ١٠٢ - الفرد في المجتمع في الفرد و ١٠٠ - المصلم الأول للاخلاق أو الاخلاق الاجتماعية ١١٢ - المصلم الذنى أو الأخلاق الانسانية ١١٥

القسم الثاني

الفم الاخلالي

الفعمل السابع: خصائص الضمير الاخلائي ١٣٢ - ١٣٣ –

الشمور والضمير ١٢٣ - خصائص الضمير الاخبلاتي

الفصل الثامن : نشأة الضمير الا خلائي

144 - 144

التفسيرالتجريبي ١٢٣ - التفسيرالتطوري ١٣٥ ـ التفسير الوصفي ١٢٧ ـ الاتحاء البيولوجي ١٢٨ - الانجاء

السيولوجي ١٤١

القسم الثالث

الاخلاق عند علماء الاجتماع

100-101

تمهيا

144 - Fek

التاسع: أوجست كونت والاخلاق الوضعة

الإخلاق في قِصنيف العلموم ١٥٧ ـصيغة الأخلاق الوضعة

١٦١ ـ الحق والواجب ١٦٩ -

140 - 140

اللصل العاشم : تحديد خواص الفاهرة الأخلاقية

YK? - 277

الفصل الحادي عشر: عناصر الجياة الأخلاقية في المجتمع

العنصر الأول : روح النظام ١٨٨ ـ العنصر الناني :

التعلق بالجاعة ٢٠٧ ـ العنصرالثالث : استقلال الإرادة

مهمهر نقد مذهب دورکیم ۲۲۷

107-141

الله الثاني عشى: علم العادات الأخلاقية

فروض الاخلاق الفلسفية : الفرض الأول أن الطبيعة البشرية لا تتغير في الزمان أو الكان ٢٣٤ - الفسسر ض

#### المفيحات

الثانى أن الأخلاق الفاسفية تستنبط أجكامها من مبدأ واحد ٢٣٨ ـ منهج البحث العلمي فى الظراهر الأخلاقية ٢٤٤ ـ الفي الأخلاقي العقلي ٢٥٠

الله الثالث عشر: الدراسة العلمية للظواهر الآخلاقية.

نقد الفلاسفة ويعض الاجتماعيين ٢٥٧ ـ تكوين الظاهرة
الآخلاقية ٢٦٣ ـ مصادر دراسة الظواهر الأخلاقية:
١ - الصيغ ٣٩٣ ـ ٢ - اللغة ٢٧٢ ـ ٣ ـ العادات ٢٧٧
١ - الآداب ٢٨٦ ـ ٥ ـ الكشف عن القوائين ٢٩٢ و

المراجع العربية المراجع الاتجنية ٣٠٠ المراجع الاتجنية ٣٠٠







